# Limburgs Dagblad

Auto-maatjes

Dinsdag 3 juni 1980. 62e jaargang no. 128.

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Heerlen, tel. 045-739911 – Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw. Abonnement: kwartaal ƒ 46,20, maand ƒ 15,49 – Giro 1035100


## LIMBURGS DUO WERKTE VOLGENS AFSPRAAK

# Mogen we jouw auto stelen?

**door martin huppertz**

**GULPEN – „Vriend, mogen we je auto stelen"? Op die manier benaderden twee mannen uit Gulpen en Vaals in het afgelopen anderhalf jaar zeker zestig eigenaren van relatief dure en vrij nieuwe auto's in het Heuvelland en de Oostelijke Mijnstreek. Stemde de eigenaar in de diefstal toe, dan werd de auto, met de autopapieren erin, op een vooraf afgesproken plaats en tijdstip gestolen. De „benadeelden" toucheerden in de meeste gevallen het geld van de verzekering en de auto's werden door het tweetal via de occasionhandel aan de man gebracht. In de meeste gevallen gebeurde dat via de automarkt in Utrecht, maar er verdwenen ook auto's naar België en Duitsland.**

De Rijkspolitie in het district Maastricht had al vanaf januari van vorig jaar een duidelijk verband ontdekt in een reeks autodiefstallen. Maar toch duurde het tot donderdag voor Pinksteren voordat, door het verdwijnen van een Mercedes in Vaals, tot aanhouding van de hoofdverdachten in deze omvangrijke zaak in Gulpen en Vaals kon worden overgegaan.

**Een rechercheteam gevormd uit de groepen Vaals, Gulpen, Wittem, Simpelveld en Eijsden van de rijkspolitie kreeg al snel bevestiging van de vermoedens, dat het een omvangrijke diefstallenreeks betrof. Direct na de pinksterdagen konden al dertien personen, die hun auto hadden laten stelen worden aangehouden. Op dit moment heeft de rijkspolitie in circa dertig gevallen het onderzoek afgerond, terwijl het onderzoek aan nog eens dertig zaken wordt voortgezet.**

Heel voorzichtig schat de rijkspolitie dat de aangerichte schade door valsheid in geschrifte en oplichting twee ton bedraagt, maar dit zal waarschijnlijk veel meer worden. In enkele gevallen konden de auto's worden opgespoord. In samenwerking met de Belgische rijkswacht werden drie in België achterhaalde auto's naar Limburg teruggebracht. Bij het onderzoek wordt ook samengewerkt met de Duitse politie en de gemeentepolitie Kerkrade.

## Twee doden bij ontploffing

**WIERDEN – Bij een serie van vier ontploffingen in een alleenstaande woning aan de Looweg in Wierden zijn gisteravond de 73-jarige mevrouw S.N. Jannink-Wolbers en haar tweejarig kleindochter om het leven gekomen. De 34-jarige vader en de 33-jarige moeder van het meisje zijn ernstig gewond. Zij verkeren niet in levensgevaar.**

De ontploffingen ontstonden volgens de politie doordat butaan in aanraking kwam met zuurstof. In het huis bevonden zich vier zuurstofflessen voor de bejaarde mevrouw Jannink, die last had van ademhalingsmoeilijkheden. De explosies van de zuurstofflessen waren zo hevig, dat de ruiten van de huizen in de omgeving sprongen. De ontploffingen werden gevolgd door een zeer felle brand, die het hele huis in de as legde.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



*In de Voerstreek is gelukkig het toeristische leven weer normaal te noemen. De gouverneur van Belgisch Limburg heeft een aantal besluiten die in feite elke vorm van manifestatie verboden, opgeheven. Een nieuwe maatregel, van kracht sinds zaterdagnacht, verbiedt alleen nog politieke bijeenkomsten in de open lucht, betogingen behalve van vaderlandse en godsdienstige aard en wandeltochten of bijeenkomsten in open lucht met meer dan 20 personen. Ook het sluitingsuur voor drank- en eetgelegenheden in de Voerstreek is opgeheven. Is dit inderdaad een eerste stap naar een volledige normalisatie van de gang van zaken in de Voerstreek of is het een op de economie gerichte maatregel om schade te voorkomen, die door politieke tweespalt ontstaan is? Dat is een kernvraag nu is vastgesteld dat het huidige besluit van de Belgische gouverneur van kracht is tot 30 juni as. Wij Nederlanders hebben geen taalstrijd en dan is het moeilijk om je psychologisch te verplaatsen in die verbetenheid, die waarschijnlijk niet zo zeer in de taalbediening zelf zit maar in de gehele achtergrond van die sociaal-economische geschiedenis van het 150-jarige België. De nieuwe maatregel zal voor het toerisme in het grenslandgebied beslist van belang zijn. Te hopen is dat na de 30e juni in de Voerstreek ook op het gebied van het gezamenlijk wandelen iets ruimere armslag kan verkregen worden. Wij herinneren ons de vriendelijke Rijkswachter, die een beetje bedeesd een groep welpen onder aanvoering van een akela er op wees dat „samenscholingen" verboden waren. Je hebt ook clubs van natuurliefhebbers die er gaarne op uittrekken ook in de Voerstreek. Maar ook dat valt onder een samenscholing van meer dan 20 mensen. Goede morgen, de toerist is nu niet meer gebelgd.*

### Albeda signaleert cao-akkoorden 'van richtinggevende betekenis'

# Kok: sociale onrust dreigt

*Van onze correspondent*

**AMSTERDAM – FNV-voorzitter Wim Kok heeft de werkgevers hernieuwd gewaarschuwd dat grote sociale onrust dreigt, als ze bij de CAO-onderhandelingen in de luwte van de loonmaatregel nog lang blijven dwars liggen.**

Op een enkele uitzondering na – met name in de industrie – verlopen de CAO-gesprekken uiterst traag en vormen herstel van de prijscompensatie in 1981, het afsluiten van meerjarige CAO's en andere FNV-verlangens het grote struikelblok. Kok herhaalde zijn waarschuwing gisteravond tijdens een persconferentie na de vergadering van de Federatieraad.

Kok voorziet grote onvrede bij de werknemers als de onzekerheid over herstel van de prijscompensatie in 1981 nog veel langer blijft voortduren. Hij vreest dat die onvrede nog zal worden vergroot, als de prijzen in het huidige tempo blijven stijgen en de mensen in de zomermaanden het gemis van de prijscompensatie ten gevolg van de loonmaatregel pas goed in hun portemonnee gaan merken.

In de industriële sector zijn al wel CAO-resultaten geboekt of in zicht, zoals bijvoorbeeld bij Hoogovens, Philips, Vredestein en Unilever, maar daar is van de verlangens van de FNV wat betreft arbeidstijdverkorting nauwelijks iets overeind gebleven.

Kok zei dat de vakbeweging de verlangens wat betreft arbeidstijdverkorting niet laat afkopen met materiële zaken als de prijscompensatie. Hij acht de kans reëel dat de FNV bij een aantal grote industriële bedrijven in 1981 op het punt van arbeidstijdverkorting geen stap verder komt. Dat zit de FNV bijzonder dwars, aldus Kok, maar hij wilde niet [illegible] de FNV toch gaat onderhandelen, als de leden bij Philips of bij Hoogovens straks het CAO-resultaat goedkeuren en daarmee dus slikken dat er in 1981 van verder arbeidstijdverkorting nauwelijks iets terecht komt. Dat is een zaak van de Industriebond zelf, vindt Kok.

## Optimistisch

**Zijn idee om de extra kosten van arbeidstijdverkorting tijdelijk via een overheidsbijdrage te helpen dragen, ziet Kok als een belangrijke manier om iets te doen aan het zijns inziens voorlopig alleen maar groeiende probleem van de werkloosheid. Minister Albeda van Sociale Zaken denkt dat de CAO-akkoorden die in de industriële sector bij Philips en Hoogovens zijn bereikt „van grote richtinggevende betekenis kunnen zijn voor de arbeidsvoorwaardenontwikkeling in 1981". De bewindsman zei dit gisteravond op een CDA-bijeenkomst in Emmeloord.**

Hoewel de CAO's nog door de leden moeten worden goedgekeurd en ook het loonbureau nog voorbij moeten, zei Albeda dat hij de belangrijkste punten positief waardeert. „Er is sprake van duidelijke loonmatiging, de initiële verbeteringen zijn bijna volledig gericht op extra-beloning van ongemakken", aldus de minister. Hij vond „zowel inkomenspolitiek als arbeidsmarktpolitiek een goede zaak".



**Twaalf mensen zijn gedood en 60 personen werden gewond, toen gisteren in Midden-Zweden een volle passagierstrein, die op weg was van Göteborg naar de kustplaats Gaevle, frontaal in botsing kwam met een lege personentrein uit Falun. Het ongeluk is zeer waarschijnlijk veroorzaakt door een storing in het seinensysteem als gevolg van een hevig onweer. Onder de doden bevinden zich veel schoolkinderen van tussen de 10 en 11 jaar. De plaats van het ongeluk was voor de reddingspoegen slechts moeizaam te bereiken langs een smalle bosweg. Foto: een beeld van de ravage; een gewonde wordt weggevoerd.**

## Het weer

**Aanvankelijk mist of nevelvorming. Later wolkenvelden afgewisseld met zonnige perioden en middagtemperaturen rond 21 graden. Matige wind uit westelijke richtingen.**

**VANDAAG:**

| | | |
|---|---|---|
| zon op | : 5.21 | onder: 21.52 |
| maan op | : o.47 | onder: 9.54 |

**MORGEN:**

| | | |
|---|---|---|
| zon op | : 5.20 | onder: 21.53 |
| maan op | : 1.26 | onder: 11.06 |

| | | |
|---|---|---|
| Amsterdam | onbew. | 18 |
| Zd.-Limburg | zwaarbew. | 17 |
| Barcelona | onbew. | 22 |
| Klagenfurt | lichtbew. | 19 |
| Londen | geh. bew. | 17 |
| Nice | onbew. | 22 |
| Oslo | regen | 19 |
| Parijs | geh. bew. | 21 |
| Rome | lichtbew. | 23 |

## Porno

**Politie en douane hebben afgelopen weekeinde bij invallen in huizen in Londen voor een bedrag van ongeveer 1,3 miljoen gulden aan pornografische boeken, films e.d. uit Nederland in beslag genomen. Het materiaal zat in 55 dozen die verstopt waren in een lading bevroren spek. De politie heeft daarvoor vijf mannen in de kraag gevat, die in feite voor spek en bonen gewerkt hebben en thans met de kater zitten na de sexpoezen op het spek te hebben gebonden.**

### Na aanslag op twee burgemeesters

## PLO vraagt spoeddebat van V-raad

Van onze correspondent

**DAMASCUS/RAMALLAH – De Palestijnse Bevrijdingsorganistie PLO wil een spoedbijeenkomst van de Veiligheidsraad der VN ter bespreking van wat zij noemt de „explosieve situatie in de bezette Arabische gebieden".**

Na een buitengewone vergadering van het dagelijks bestuur van de PLO onder leiding van Yasser Arafat werd meegedeeld dat aan de raad zou worden gevraagd te debatteren over de vraag hoe de Arabieren in de bezette gebieden zouden kunnen worden beschermd tegen „Israelische praktijken".

De vergadering van het PLO-bestuur vond plaats nadat op de bezette westelijke Jordaanoever bomaanslagen op pro-Palestijnse burgemeesters waren gepleegd. De onbekende daders hadden het ditmaal afgezien op burgemeester Bassam Sjarkas van Nabloes en burgemeester Karim Chalaf van Ramallah, in wier auto's gistermorgen bommen waren geplaatst, die tot ontploffing kwamen, toen de betrokkenen naar hun kantoren wilden rijden. Beide burgemeesters werden zeer ernstig gewond. Bij burgemeester Sjarkas moesten beide benen worden geamputeerd, diens college van Rammalah verloor zijn linkervoet.

PLO-leider Arafat heeft premier Begin van Israel persoonlijk verantwoordelijk gesteld voor de aanslagen. Ook acht hij de VS mede-verantwoordelijk, omdat zij het „Zionistisch terrorisme" beschermen. Van zijn kant heeft premier Begin de „tragische gebeurtenissen" betreurd en een „diepgaand onderzoek" gelast om de daders op te sporen.

### Vervalsing veel moeilijker

## Nieuw paspoort in de maak

**DEN HAAG – Een geplastificeerde kaart die nauwelijks is te vervalsen en direct door de computer gelezen kan worden. Zo gaat vermoedelijk het nieuwe paspoort eruit zien. Bij het ministerie van buitenlandse zaken wordt momenteel op de invoering van het nieuwe paspoort gestudeerd en volgens een woordvoerder van het ministerie is het streven om de voorbereiding eind volgend jaar af te ronden.**

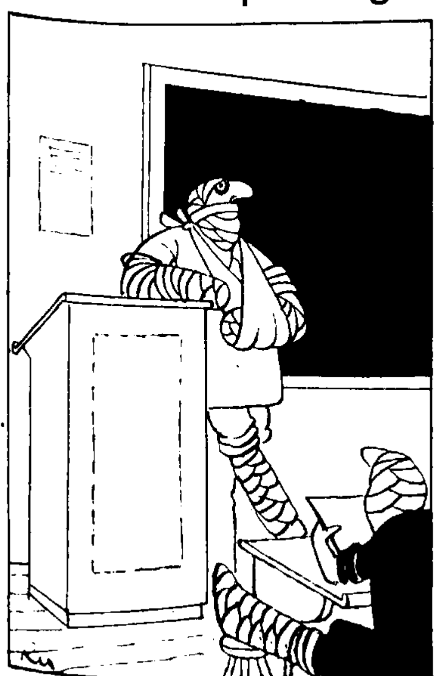
Het huidige paspoort kan vrij gemakkelijk worden vervalst door er met enig vernuft een andere foto in de plakken. Bij het nieuwe paspoort wordt een dergelijke vervalsing veel moeilijker, omdat van de kaart met foto een fotografische afdruk wordt gemaakt, die vervolgens in plastic gegoten wordt. De controle aan de grens gaat sneller, omdat de computer de kaart kan lezen. Momenteel is het nog zo dat de douaneambtenaar het paspoortnummer moet inponsen om te zien of er iets loos is met de houder ervan.

Het nieuwe paspoort is geen exclusief Nederlandse zaak. Volgens de woordvoerder van Buitenlandse Zaken is men ook in Frankrijk, Duitsland en Zweden bezig met plannen in deze richting.

# Open Universiteit zeker in Heerlen

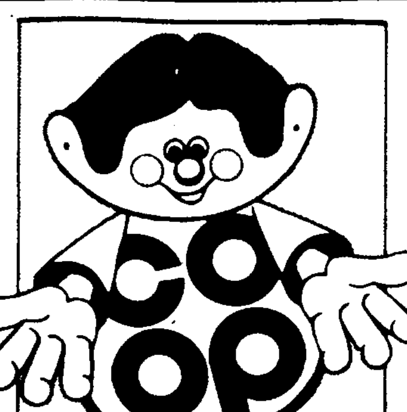
**DEN HAAG – Zowel minister Pais als de onderwijscommissie uit de Tweede Kamer hebben zich gisteren uitgesproken voor het vestigen in Heerlen van de te stichten Open Universiteit. De Kamercommissie heeft op haar vergadering in grote lijnen ingestemd met de plannen voor dit nieuw onderwijsinstituut. Volgens minister Pais kan de Open Universiteit in september 1983 van start gaan. Hij noemde het niet uitgesloten dat ook Nederlands sprekende Belgen cursussen aan de Open Universiteit zullen volgen. „Ook Belgische deelnemers zijn van harte welkom", zo nodigde de bewindsman uit.** (Zie verder pagina 13).

Experimentele school verkeersopleiding



... en nu les twee ...





## Indrukwekkende plechtigheid tijdens parochiefeest

# DIAKENWIJDINGEN IN GRIEKS-ORTHODOXE KERK MAASTRICHT

*MAASTRICHT – Een uitzonderlijke kerkelijke gebeurtenis vond zondag plaats in de aula van het Ursulinenklooster aan de Grote Gracht in Maastricht. Tijdens een drie uur durende plechtige eucharistieviering werd lector Gregorius (Harry) Giesen uit Geulle door mgr. Georg Wagner, hulpbisschop van aartsbisschop Georges van Syracuse te Parijs, diaken gewijd.*

Tegelijkertijd ontving diaken Paul Hommes, graficus uit Maastricht, die in 1974 door aartsbisschop Georges in Parijs tot daiken werd gewijd, thans zijn wijding als proto-diaken (aarts-diaken) in het oecumenische patriarchaat van Constantinopel. Zij maken beide deel uit van de orthodoxe parochie van de heilige Johannes Chrysostomus en Sint-Servatius in Maastricht. Deze parochie wordt gevormd door een 30- tot 40-tal leden, welke verspreid wonen, tot in Brabant en België toe. In Nederland bevinden zich parochies in Groningen, Utrecht, Den Haag en Zwolle. Deze ressorteren echter onder het (oudere) patriarchaat van Moskou; Maastricht en St.-Hubert (N.-Brabant) onder de aartsbisschop van Parijs. Pastoor van de Maastrichtse parochie is „vader" Guido de Vijlder uit Maastricht, leraar aan een technische school. De bisschop wordt met „Vladiko" aangesproken.

## Ritus

De functie van diaken is een zuiver liturgische. Tijdens liturgievieringen vormt de diaken een schakel tussen priester en volk. De diaken zingt voor en het volk antwoordt.

Mevrouw Kusters uit de Iepenlaan in Bunde, waar zich het secretariaat van deze Grieks orthodoxe paochie bevindt, noemt een dergelijke gebeurtenis, een dubbel wijding, uiterst zeldzaam. Wat de nieuwe diakens, die van huis uit rooms katholiek waren, bewogen heeft voor de Grieks orthodoxe kerk te kiezen is vooral de rijke liturgie, die uit de oerkerk stamt. Al lezende, studerende en zoekende vonden ze de aansluiting die zij zochten in de kleine gemeenschap die elk elke om 10 uur in het Ursulinenklooster samenkomt, waar men elkaar allerhartelijkst begroet en omhelst, om vervolgens volledig betrokken te worden bij de dienst. Elke zaterdag om 18 uur worden er vespers gelezen.

De gemeente is klein, maar ze groeit aan, volgens zeggen van de nieuwe diaken, vader Gregorius Giesen. De r.k. kerk heeft zoveel afgeschaft, zoveel over boord gegooid, dat degenen die dit als een gemis voelen het elders gaan zoeken. De barokke erediensten volgens de rijke Byzantijnse ritus van de Griekse orthodoxe kerk worden dan ook graag bijgewoond door gelovigen die niet tot deze clan behoren.

De bijzondere viering op zondag was een hoogtepunt, in het parochiegebeuren. Tweemaal per jaar worden de feestdagen van St.-Chrysostomus en St.-Servatius plechtig gevierd. Behalve twee wijdingen, gold het hier bovendien een parochiefeest.

In een paarsrood kazuifel met veel goud, de tiara op het hoofd, werd bisschop Georg Wagner geassisteerd door vader Marc Nicaise uit Brussel, deken van België en Z.-Nederland, door de diaken van Gent, door priesters uit Leuven en Brasschaet, door vader Guido uit Maastricht.



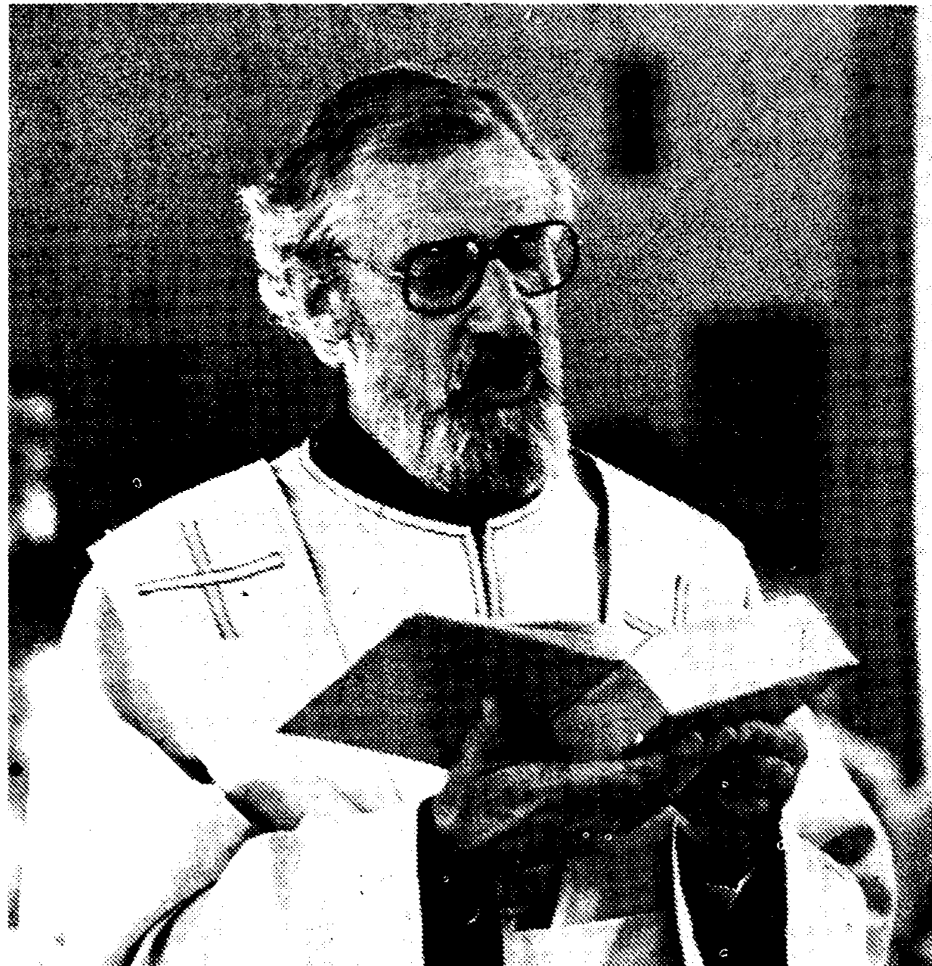
● *Graficus Paul Hommes uit Maastricht ontving zijn wijding tot proto-diaken in het oecumenisch patriarchaat van Constantinopel. Dit gebeurde door Vladiko Georg Wagner, hulpbisschop van de aartsbisschop van Syracuse te Parijs, hier in vol ornaat met tiara.*

De viering had plaats binnen de met ikonen behangen wanden van de aula; de gelovigen worden van de bedienaren gescheiden door een ikonostase. Daarachter branden veel kaarsen, flakkeren rode godslampjes, ziet men de priesters in hun prachtige en kleurrijke gewaden – rood, paars, groen, blauw, wit, met borduur en kwasten – bewegen, hoorde men hun gebeden en gezang. Vaak betreden zij via het middenpaneel de ruimte van het volk om aan beklede lezenaars, waarop ikonen, het volk toe te spreken en samen zingend te bidden. Een klein koor pleegt de diensten op te luisteren met gezang, waarmee de gemeente volop instemt. Muziekinstrumenten worden hier nooit bij gebruikt. Een spontaan twee- of driestemmig koor komt daaruit voort.

De iconostase „met doorkijk" schept een mystische sfeer, welke nog verhoogd wordt door het klingelen van de belletjes aan de gewaden van de priesters, de vele brandende kaarsen, rode godslampjes, de doordringende wierrookgeur. Zegenen gebeurt met drie bij drie gebundelde kaarsen, bijeengehouden door een lichtblauw strikje. Er wordt veel met stola's „gewerkt". Elk gebaar en iedere handeling hebben hun betekenis. De gelovigen volgen de dienst voornamelijk staande; ze bekruisen zich van rechts naar links en maken vaak nog een handreiking naar de aarde. Er zijn meerdere manieren van buigen, de kerk kent een scala van eerbetoon. Tijdens de wijding van de aarts-diaken zwollen de gezangen, de gebaren, de gebeden aan tot een indrukwekkend hoogtepunt. Meerdere talen zijn toegestaan in de diensten, hier gebruikte men Slavonisch, Nederlands en Duits. De verschillende zangstemmen van de priesters wisselden elkaar af, waarbij de prachtig-warme, sonore stem van protodiaken Paul Hommes bijzonder wist te beroeren. Bij de communie wordt brood en wijn genuttigd.

Aan het slot van dit luisterrijk liturgisch gebeuren zong men elkaar in vele toonaarden een machtig „nog vele jaren" toe. Na afloop van de plechtigheid vonden de gelovigen met hun priesters elkaar voor een „agape" (liefdesmaaltijd bij de eerste Christenen) terug bij de zusters Augustinessen in de Lenculenstraat.

M.M.



● *Harry Giesen uit Geulle, technisch ambtenaar bij de PLEM, vader van 4 kinderen, werd tijdens een grootse religieuze plechtigheid diaken gewijd van de Grieks orthodoxe kerk, parochie Maastricht.*



● *Proto-diaken Paul Hommes vóór de ikonostase met ikonen, gevolgd door Vladiko Georg Wagner, hulp-bisschop te Parijs.*
**Foto's: FRITS WIDDERSHOVEN**

# IN GESPREK

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid gaarn ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen slechts worden geplaatst, indien z zijn voorzien van naam, adres en woonplaats. Indien dat niet het geval is, worden z terzijde gelegd. Verzocht wordt kort en bondig te schrijven; te lange brieven kunne worden ingekort of geretourneerd.

## ● Van den Hout (2)

„Hoe echt zijn mensen" – eindelijk een goed leesbaar en begrijpbaar boek (LD 24/5). Jammer, dat het niet tien jaar geleden is geschreven. We moeten vooral niet vergeten, dat Welterhof ook een instituut is. Graag kijk ik uit naar het tweede boek.

**HOENSBROEK Wim van Lieshout**

## ● Olympiade

Ik denk, dat de sportmensen uit de niet-communistische landen vele records zullen verbeteren en dus heel veel medailles gaan winnen in Moskou. Het is namelijk zo, dat de niet-pro-communistische sporters uit de vrije landen natuurlijk woedend zijn over de wijze waarop de Russen optreden tegen Afghanistan, Moskou schoonvegen van dissidenten etc. De meeste mensen zijn in hun boosheid heel sterk. Dus komen die sporters straks thuis met veel medailles. Mocht het niet zo zijn, dan heb ik mij toch in die sportmensen vergist.

**ULESTRATEN W.G.H. Harting**

## ● Veringa

Voor wie alle berichten hierover vanaf het begin gevolgd heeft, is het duidelijk dat de recente moeilijkheden in het episcopaat hun oorsprong niet vinden in interne verdeeldheid maar in externe druk.

De gewone man, die zijn normale werkzaamheden beëindigt, krijgt pensioen en/of AOW. Politici nemen daar geen genoegen mee. Zij willen daarna ook nog wat in de melk te brokkelen hebben, meestal als commissaris.

Oud-minister Veringa maakt het wel heel erg bont door nog een beslissende stem te willen hebben bij de opleiding van priesters. Hij schrikt er niet voor terug om daardoor de herstelde communio in ons episcopaat in gevaar te brengen.

Als hij zijn zin krijgt, zijn het niet meer de regerende bisschoppen die bepalen wat wel en wat niet overeenkomstig de afspraken in de synode is, maar uitgediende politici!

Mogen wij – katholieke leken – toelaten, dat onze geestelijke leiders van hun plaats verdrongen worden door (gewezen) burgerlijke gezagsdragers?

**NEERBEEK P. Frissen**

## ● Roda JC

Na vergeefs te hebben gewacht op een reactie uit Kerkrade of omgeving over het vertrek van trainer Jacobs bij Roda, het volgende. De Roda-aanhan kan hierover alleen maar juichen wan hij heeft twee jaar achter elkaar voo UEFA-cupvoetbal de boot gemist. E dat terwijl het team er ook dit jaar (to vóór die fatale twee laatste thuiswed strijden) zo goed voorstond. Jacob kon en moest geweten hebben waa toe Barry Hughes met een in degrad tiegevaar verkerend Haarlem in sta was en toen daarna FC Utrecht aar kondigde al op zaterdag naar he zuiden te reizen, had dat anderma een teken aan de wand moeten zijn. weet het, supporters, de droom va Europees voetbal spatte wederom ui een. De slag om Arnhem werd op zor dag 13 april verloren, niet door het le ger maar door een falende leiding e daar bedoel ik dan heus Jacobs nie alleen mee. Ook het bestuur, inclusie de manager, zijn medeschuldig aa die blamage. Het heeft wel eens ee betere op straat gezet, kijk maar na Henny Hollink, nu bij FC Twenthe die dit jaar toch maar lekker aan Euro pacupvoetbal meedoet.

Wat vertelde Jacobs in een intervie (LD 10/5, pag. 25) over FC Utrecht me zijn „oudjes" als Van Hanegem, Va Veen en Wildbret? Daarin stelde hi dat Roda véél meer kwaliteit in hu had dan FC Utrecht. Maar in god naam, man, waarom haal je het er da niet uit? Er is maar één conclusie m gelijk: Jacobs is niet de man op d juiste plaats als het om alles-of-niet gaat. Praat me niet over onwillige spe lers, die een zeer goed slaris ontvan gen. Zouden er toch een paar tusse lopen die 't laten zitten, dan moet Ja cobs als leermeester weten wat hem t doen staat, daar is hij toch voor aange trokken? Honderd maal de bal overne men, tot het perfect gebeurt. En z niet, dan naar de reservebank, voo dat goeie salaris komen ze wel me hangende pootjes terug. Maar een tra ner moet dat allemaal dan wel prak tisch voordoen, theorie is bij lange n niet voldoende. Zonder dat absolut praktische heeft een speler geen re pect voor zijn leraar en wordt er a gauw gefluisterd: wat wil die man, hi kent er toch zelf niets van. Ik kan va hieruit niet oordelen over Jacob praktische kennis, maar een feit is we dat ik al die jaren dat ik bij Roda kon hem nog nooit tegen een bal heb zie trappen.

De druppel die voor mij de emme deed overlopen was wel de griezelig glimlach van de man bij het verlate van het Willem II-terrein in Tilburg. I verzeker u, bij elke Bundesligaclub had hij meteen op straat gestaan, erge nog: niet eens met de spelersbus me naar huis gemogen. Wie het ander ziet laat maar eens van zich horen.

**WAUBACH W.J. Nelisse**

## puzzel van de dag

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| gelijkwaardig | ▼ | ▼ | jongensnaam / muzieknoot | ▼ | ▼ | o.d. knie en gaan zitten / wagensp. | ▼ |
| dwalen ▶ | | | | | | majesteit (It.) | |
| ▶ | | ooievaar | stad in Peru ▶ | | | ▼ | |
| lidwoord / Afrik. vogeltje ▶ | | ▼ | | | | | noorden |
| ▶ | | | | | | | ▼ |
| over de kop gaan | | | kantzuil | boom ▶ / A'dams peil ▼ | | | bep. toon ▼ |
| tegenvaller | | | oosten | ▶ | | | |
| ▶ | | | ▼ | | spil ▶ | | |

**oplossing gisteren**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| - | d | - | i | - | j | m | - |
| d | o | o | d | g | a | a | n |
| - | r | a | a | r | - | r | a |
| e | t | s | - | a | s | e | - |
| - | m | e | e | n | t | - | e |
| - | u | - | - | i | e | m | e |
| o | n | e | - | e | n | i | g |
| - | d | e | - | t | o | g | a |

## „De stoute Steenezel"









## Panda en de Meester-tegensteller





## Runderlapjes met uitjes en olijven

Neem voor dit gerecht 600 gr sukadelappen en snijd ze in flinke dubbelstenen. Laat boter heet worden en bak hierin het vlees even aan, tezamen met jonge kleine (hele!) uitjes en voeg, als vlees en uitjes wat kleur hebben gekregen, éénvierde liter heet water toe en zout en peper naar smaak. Voeg na ruim 2 uur een handvol groene, met paprika gevulden olijven toe en laat het gerecht nog een half uurtje sudderen. Bind het stoofvocht met wat aangemaakte maizena. Wees voorzichtig met zout, daar de olijven al vrij hartig zijn.

Recept: Wina Born

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad
**Direkteur:**
J.J.M.H. Drehmanns
**Hoofdredakteuren:**
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
**Hoofdkantoor:**
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 14
6400 AA Heerlen
**Abonnementenafdeling:**
telefoon 045-739881
**Advertentieafdeling:**
telefoon 045-739886
giro: 1035100
bank: Paribas, Heerlen

## Miljoenenschade bij aanslagen op Zuidafrikaanse raffinaderijen

# ANC: offensief gaat door

Van onze correspondent

**JOHANNESBURG – De verboden Zuidafrikaanse verzetsbeweging African National Congress heeft gisteravond vanuit Londen de verantwoordelijkheid opgeëist voor de aanslagen op drie belangrijke staatsolieraffinaderijen in de buurt van Johannesburg, eerder op de dag. De perfect uitgevoerde sabotage had enorme branden tot gevolg. De Zuidafrikaanse autoriteiten spreken over een voorlopige schade van ongeveer vijftien miljoen gulden. De aanslagen zouden de productie echter niet nadelig beïnvloed hebben.**

Doelwit van de aanslagen door de leden van de ANC waren het grote olie-uit-kolen-project SASOL I en een naburige conventionele raffinaderij in Sasolburg, 55 kilometer ten zuidoosten van Johannesburg, alsmede een olie-uit-kolen-installatie in Secunda, 240 kilometer oostelijk van de stad, die de benaming SASOL-II draagt. In Sasolburg veroorzaakten de explosies grote branden. Honderden brandweerlieden waren hier uren in de weer om het inferno meester te worden.

In Secunda ontstond eveneens brand, maar deze was spoedig bedwongen. SASOL-directeur J. Stegman zei dat de saboteurs kennelijk het terrein van de raffinaderij in Sasolburg waren binnengedrongen door een gat in het hek te maken. Het gat werd ontdekt, juist toen een grote opslagtank van benzine, twee kleinere tanks voor butaan in de lucht vlogen Ongeveer gelijktijdig sloegen saboteurs toe op het hypermoderne complex van SASOL-II in Secunda. Daar was de schade echter gering.

### Modern

Zuid-Afrika dat ernstig te lijden heeft gehad van de crisis in Iran, vanwaar het eens 80 procent van zijn benodigde olie importeerde, heeft kort geleden zijn produktie van olie uit kolen uitgebreid. SASOL-I in Oranje-Vrijstaat is sedert 1955 operationeel. SASOL-II in Transvaal, is onlangs begonnen met het produceren van olie uit kolen, en zal – naar verwacht wordt – volgend jaar volledig werken. Eveneens in Secunda wordt een derde installatie voor synthetische olie gebouwd.

De aanslagen deden zich voor op een tijdstip dat het land getroffen wordt door grote onrust onder duizenden scholieren van gekleurd ras, die protesteren tegen achterstelling bij het onderwijs.

De minister van energiezaken. Frederik de Klerk, zei gisteravond dat „het duidelijk is dat wij te maken hebben met een zorgvuldig beraamde aanval gezien het feit dat verschillende aanslagen vrijwel gelijktijdig werden uitgevoerd. „Zuid-Afrika", aldus De Klerk, „ziet zich geplaatst tegenover een georganiseerde aanval, gericht op het veroorzaken van schade en het verstoren van de stabiliteit en de orde."

De daders van de aanslagen op de raffinaderij zijn spoorloos. Honderden politiemannen en militairen zijn ingeschakeld in een verwoede opsporingsactie.

ANC-perssecretaris Francis Meli verklaarde gisteravond in Londen dat het ANC verantwoordelijk is voor de aanslagen, „wij zullen doorgaan met ons offensief", voegde hij eraan toe.

Het ANC, een bijna 70 jaar oude organisatie van zwarte nationalisten, heeft al verscheidene malen openlijk toegegeven dat zijn guerillastrijders in een aantal Afrikaanse landen, waaronder Algerije, worden opgeleid. Het hoofdkwartier van de organisatie bevindt zich in de Zambiaanse hoofdstad Loesaka.

## Brits kabinet akkoord met EG-voorstel

*Van onze correspondent*

**LONDEN – De Britse regering is na een kort kabinetsberaad van nog geen uur akkoord gegaan met het voorstel van de ministers van buitenlandse zaken van de EG om de Britse begrotingsbijdrage met tweederde te verminderen.**

De vermindering betekent dat Engeland in plaats van bijna vijf miljard gulden nu ééndriekwart miljard per jaar zal betalen over een periode van drie jaar, waarna de regeling kan worden herzien. Lord Carrington, die de onderhandelingen voerde op de bijeenkomst van de ministers in Brussel, noemde de nieuwe regeling „een overwinning voor het gezond verstand".

Carrington zei dat Engeland geleerd had dat beslissingen door de EG niet snel genomen kunnen worden en geduld betracht moet worden. Hoewel de vermindering van de Britse bijdrage inhoudt dat West-Duitsland aanzienlijk méér zal moeten bijdragen, dacht Carrington niet dat dit de relaties tussen beide landen zou aantasten. West-Duitsland is tenslotte twee keer zo rijk als Engeland, zei hij.

## Opstand in kamp

**De opstand die zondag in het Cubaanse vluchtelingenkamp in Fort Chaffee in de Amerikaanse staat Arkansas uitbrak is beëindigd en de rust is in het kamp teruggekeerd. De Cubaanse vluchtelingen zijn boos omdat hun hervesting zo lang op zich laat wachten. 300 van hen vluchtten zondagmorgen uit het kamp en probeerden het stadje Barling te bereiken. Ze werden echter door de oproerpolitie opgevangen en naar het kamp teruggedreven. 's Avonds brak in het kamp de opstand uit waaraan naar schatting 3000 Cubanen meededen. Hierbij werden vier gebouwen in brand gestoken (zie foto). In de gevechten van de kampbewoners met het leger en politie vielen enkele gewonden. Drie Cubanen werden met schotwonden in het ziekenhuis behandeld. Ook werden zo'n vijftien politie-agenten en bewakers van het kamp bij de ongeregeldheden gewond.**

## „Gevangenis beu" Jack Potts houdt vast aan zijn executie

*REIDSVILLE ((Georgia) – In de Amerikaanse stad Reidsville is gisteren het aftellen begonnen voor de ter dood veroordeelde, 35-jarige Jack Potts, die in 1975 werd veroordeeld wegens ontvoering van en moord op een monteur van 24 jaar. Alvorens aan het aftellen van de 72 uur die hem van de elektrische stoel scheiden te beginnen, stond Potts – bekeerling tot het katholicisme – de pers te woord.*

*Hij zei dat hij opnieuw aandrang van de kant van advocaten had afgewezen om te proberen zijn executie op donderdag uitgesteld te krijgen. „Ik kan mensen bedonderen, maar je bedondert God niet", zei hij. Potts zei dat hij bereid was om te sterven. Op 12 november al had hij aan het hooggerechtshof van Georgia geschreven dat hij geen verdere opschorting van de terechtstelling wenste, hangende nog meer hoger beroep tegen het doodvonnis. „Ik heb een leven van misdaad geleid. Ik ben de gevangenis beu", aldus Potts.*

*Gaat de terechtstelling door, dan wordt hij de eerste gevangene in Georgia sinds 1964 die wordt geëlektrokuteerd.*

## Begin fel gekant tegen initiatief van de EG

**JERUZALEM – Premier Begin van Israel heeft zich gisteren in het Israelische parlement met scherpe aanvallen op de EG-landen fel gekeerd tegen een initiatief dat zij zouden willen ontplooien inzake de kwestie van het Midden-Oosten. Dit initiatief, dat volgende week op de EG-top in Venetië aan de orde moet komen, komt volgens Begin neer op erkenning van de Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO als partner in het streven naar vrede in het gebied en bovendien van het zelfbeschikkingsrecht van de Palestijnen.**

Begin dankte in de Knesset nadrukkelijk de Amerikaanse president Carter en diens minister van buitenlandse zaken Muskie vanwege het „neen" van Washington tegen zo'n Europees plan en elke wijziging van VN-resolutie 242, waarin het Palestijnse vraagstuk als een vluchtelingenprobleem wordt afgedaan. Officieel hadden Bonn, Londen, Parijs en Rome gisteravond nog niet gereageerd op dit „neen". De Franse minister van buitenlandse zaken, Jean François-Poncet – op bezoek in de VS – verklaarde volgens de Wall Street Journal evenwel zondag tijdens een bezoek aan Middletown in Connecticut al, dat „de Europese bondgenoten van de VS zullen doorgaan, daar het belang van het Westen en de VS daarmee het beste is gediend, zelfs al moet president Carter vanwege zijn verkiezingscampagne wat anders zeggen". In Bonn werd er gisteren in gezaghebbende kringen op gewezen, dat president Carter het slachtoffer is geworden van een misverstand, daar het initiatief van de negen geen enkele wijziging van de resolutie 242 zou inhouden.

## PNEM doet het hoofdzakelijk met steenkool

**DEN BOSCH – Na de ingebruikname van de nieuwe op kolen gestookte Amer-8-centrale Geertruidenberg begin dit jaar wordt ongeveer 60 tot 70 procent van alle benodigde elektriciteit door de provinciale Noordbrabantse elektriciteitsmaatschappij PNEM opgewekt door kolenstook. Voor 10 procent van de elektriciteit wordt gas verstookt. De rest wordt opgewekt met behulp van oliestook. Dit zei PNEM-directeur mr. J. de Roy van Zuydewijn in een toelichting op het jaarverslag 1979.**

Enkele jaren geleden werden al de centrales Amer-4 en Amer-5 weer geschikt gemaakt om er kolen in te stoken. De PNEM loopt met deze ontwikkeling samen met de Gelderse elektriciteitsmaatschappij in Nederland voorop. Ook in de centrale in Nijmegen worden kolen gestookt. Alle andere elektriciteitscentrales zijn op enkele kleine uitzonderingen na aangewezen op aardolie en aardgas als brandstof.

## Paus predikt christelijk humanisme in Unesco

# *Toekomst hangt van liefde af*

PARIJS – In een vijftig minuten lange rede heeft paus Johannes Paulus II gistermorgen voor de Unesco een dringende oproep gedaan op alle landen om zonder uitzondering en over alle ideologische tegenstellingen heen tot samenwerking te komen teneinde de wereldvrede te redden. De radicale bedreiging van de mensheid in de hele wereld door het atoomwapen dwingt alle landen tot de grootste inspanning, aldus de paus.

**Kernpunt van zijn rede was de mens, zijn cultuur en zijn ontwikkeling in vrijheid en gerechtigheid. Als oorzaken van de huidige moeilijke situatie in de wereld noemde de paus het verdwijnen van de zedelijke waarden, de ontoereikende opvoeding tot mens-zijn, de beïnvloeding van de nationale soevereiniteit, de vervreemding van de wetenschap van haar eigenlijke doelstelling en tenslotte de onverminderde wapenwedloop.**



● *Voor zijn rede voor UNESCO kregen kinderen van mensen uit vele landen, die werkzaam zijn bij de UNESCO, gelegenheid om de paus te ontmoeten. De Parijzenaars kregen in de nacht van zondag op maandag nog een onverwachte kans om de paus van dichtbij mee te maken, toen hij na een nachtmis in de Sacré Coeur naar buiten kwam en op de trappen van de beroemde kerk op de heuvel in het latijn zijn zegen gaf over de lichtstad.*

De paus riep alle wetenschapsmensen op om hun totale morele gezag aan te wenden om de mensheid te behoeden voor haar vernietiging door een atoomoorlog. De dramatische oproep van Johannes Paulus II kwam tot een hoogtepunt in zijn uitroep: „Houdt niet op, blijft onverminderd doorgaan, aarzelt niet". De Unesco, de organisatie der Verenigde Naties voor onderwijs, wetenschap en cultuur, welke vaak het geweten der Verenigde Naties wordt genoemd, werd door de paus opgeroepen met de woorden: „Wij moeten de kracht van het geweten versterken zoals de spanning tussen goed en kwaad is gegroeid".

De paus stelde in zijn rede de mens en zijn groei centraal. Hij ging daarbij vooral uit van de overweging, dat „de mens alleen om hem zelf bevestigd moet worden en niet om een of andere bijkomende reden". Deze bevestiging van de mens behoort tot het wezen van de christelijke boodschap en van de zending der kerk, aldus de paus.

**Opvoeding en onderwijs noemde de paus ook van fundamentele betekenis voor de opbouw van de intermenselijke en sociale betrekkingen. De opvoeding begint in het gezin. Dit betekent, aldus de paus, dat ook de openbare mening aan het gezin en de ouders het nodige morele gezag laat om hun taak te vervullen. De paus riep de Unesco ook op dit punt actief te zijn. Met nadruk wees de paus in dit verband op het recht van alle gezinnen de kinderen naar scholen van eigen wereldbeschouwing te sturen. Hij beklemtoonde met name het recht van gelovige ouders dat zij niet worden gedwongen om hun kinderen toe te vertrouwen aan scholen, waarvan de onderwijsprogramma's atheïstisch zijn.**

De paus waarschuwde ook tegen „zelfvervreemding van de opvoeding". Deze ontstaat, wanneer de mens niet wordt opgevoed tot meer mens-zijn maar tot „meer hebben en bezitten".

**In dit verband noemde hij een serie „schijnbare imperatieven" der moderne beschaving. In plaats van eerbied voor het leven eist men het recht leven te beëindigen of te vernietigen. In plaats van de liefde wordt het seksuele plezier een moeten zonder dat er consequenties mogen zijn. De waarheid staat niet langer op de eerste plaats, maar het onmiddellijke resultaat.**

Aan het slot van zijn rede klaagde de paus voor de Unesco de ongeremde wapenwedloop aan. Deze kan alleen tot staan worden gebracht door samenwerking van alle landen. „Verenigen wij al onze krachten om de mensheid te behoeden voor het verschrikkelijke vooruitzicht van een atoomoorlog", zo riep de paus uit.

**Om dit gevaar te keren riep de paus op tot een solidariteit, die gebaseerd is op de waardigheid van de mens en die niet wordt begrensd door ideologieën of landsgrenzen. De ethiek moet de voorrang op de techniek hebben. De vrede moet van de basis uit worden opgebouwd, d.w.z. op de basis van het respect voor alle mensenrechten. De paus eindigde met de uitroep: „Ja, de toekomst van de mens hangt af van de cultuur. Ja, de vrede in de wereld hangt van het primaat van de geest af. Ja, een toekomst in vrede van de mensheid hangt van de liefde af."**

**De paus is gisteravond in Rome teruggekeerd. Hij vertrok van het Normandische vliegveld Deauville, nadat hij in Lisieux een mis had opgedragen in de openlucht bij het carmelitessen-klooster, waarin de heilige Theresia van Lisieux heeft geleefd. In zijn toespraak bracht de paus hulde aan degenen, die in de kerk een beschouwend leven leiden.**

## *Begin nodigt de paus uit*

**JERUZALEM – De Israelische premier Menachem Begin heeft maandag paus Johannes Paulus II uitgenodigd voor een bezoek aan Israel. Begin deed dit in een rede voor de Knesset (het Israelische parlement). Hij vertelde de volksvertegenwoordigers dat hij tot de uitnodiging heeft besloten, nadat de paus bij zijn bezoek aan Frankrijk in gesprekken met Franse joden blijk had gegeven van zijn belangstelling voor een reis naar de Joodse staat.**

De Israelische eerste-minister zei verder: „De regering van Israel is blij de paus uit te nodigen niet alleen als hoofd van de katholieke kerk, maar ook als iemand die tijdens de nazi-overheersing van Europa Joden redde".

Vroegere uitnodigingen van Israel werden steeds door het Vaticaan, dat geen betrekkingen met de Joodse staat onderhoudt, onbeantwoord gelaten.

## Toekomst voor kleine zelfstandigen somber

*Van onze redactie economie*

**AMSTERDAM – Als gevolg van de economische recessie zullen in de tachtiger jaren 50.000 van de 140.000 detailhandelsvestigingen verdwijnen. Met name bij de kleine zelfstandigen zullen de klappen vallen. Deze voorspelling doet prof. dr. L. Bak, hoogleraar planologie aan de Vrije Universiteit, in het weekblad Distrifood.**

Bak wijst erop dat in 1979 de detailhandelsomzet met drie procent groeide bij een inflatie van 4,5 procent, een reële verkoopgroei van twee procent en een bevolkingsgroei van een half procent. Hij vindt het duidelijk „dat bij de detailhandel de lamp goed hangt".

De consument zal in de tachtiger jaren zijn dure centen zo zorgvuldig mogelijk uitgeven en dat betekent volgens Bak dat hij hoe langer hoe minder bij de traditionele winkels gaat kopen. Hij zal veel geld over hebben voor hobby's en weinig voor levensmiddelen. „Het inkomen zal misschien nog een beetje groeien, maar dat beetje hebben we hard nodig voor de snel duurder wordende energie".

# SERVICE RUBRIEK

Voor informatie en opgave van advertenties voor deze rubriek... Tel. 045-739384, Helma Engels



## Aangeb. betrekkingen

Gevr. v. Aken en omgev. ervaren METSELAARS en kolonne metselaars, inl. tel. 045-454185.

ELECTRICIËNS, monteurs en hulpen gevraagd voor snelle beslisssers hoog loon, iedere dag thuis. Tel. 045-310354.

M/V voor enig TYPEWERK moet tevens boekhouding bijhouden circa 3 uur per week. Tel. 045-310354.

Enkele leuke BARDAMES, GEVR. VOOR Ponderosa bar Schinveld. Intern mog. Tel. v.a. 20.00 uur 045-252499.

Privéclub zoekt leuke MEISJES. Tel. 043-16981.

Wij zoeken nog enkele HOSTESSES om samen met een leuk team meisjes in besloten club veel geld te verdienen. Tel. 043-50522 b.g.g. 51040.

VERKOPERS van vers vlees en vleeswaren aan particulieren op provisiebasis gevr. (omg. Heerlen-Bleijerheide), tel. 045-222489.

Staalconstructie Schinveld BV vr. BANKWERKERS en leerlingbankwerkers m. erv. Inl. Jabeekerstr. 20, Schinveld, tel. 045-251345.

Duits bejaardentehuis in Gangelt en in Geilenkirchen vr. VERPLEEGSTERS, ziekenverzorgsters, bejaardenverzorgsters. Bij voll. salaris 3½ dag werken, 3½ dag vrij. Sollicitieren bij 513 Geilenkirchen. Pistalotzistrasse 7, Haus Sonja. Tel. 09-49024512017.

Leuke BARDAMES gevraagd. Tel. 045-315038.

Gevr. TAXICHAUFFEUR voor dag- en nachtdienst. Julianastr. 6, Brunssum.

Voor middag- en avonduren vragen wij nog enkele goeduitziende BARMEISJES. Event. intern. of halen en brengen. Tel. 045-420074.

KOK gezocht voor restaurant De Melkbus, Pontstr. 141 D 5100 Aken. tel. 09-4924158005. zon- en feestdagen vrij.

Gevr. BARDAMES voor middag en/of avonduren. Vrij vervoer, gar. loon. Goede verdienste mog. Ook zonder ervaring. Tel. 04490-17363 of 19534.

Bar La Chandelle vraagt nog met spoed BUFFETMEISJE en hulp. tel. 045-214453.

CHAUFFEURS gevr. voor dag- of nachtdienst event. part-time. Taxicentrale mevr. M. Klavora-Wijsbek, Weltertuinstr. 76, Hrl. Aanmelden tussen 17.30 en 18.30 uur.

Voor direct gevr. een handig WINKELMEISJE met erv. v.d. zat. Te bevr. bakkerij Schobben, Dorpstr. 82 Brunssum.

Met spoed gevraagd kolonnes BETONTIMMERLIEDEN en metselaars voor Duitsland. Tel. 045-218752 b.g.g. 456599.

Wij zoeken voor restaurant Heidezicht een WERKSTUDENT. Pers. aanm. na 12.00 uur. Akerstraat 132, Brunssum.

Goed meisje gevr. voor PRIVÉ-HUIS, tel. 045-259809.

Bar Babylon vraagt BARDAMES 's avonds van 8 tot 2 uur, Roermond, Kapellerlaan 72, tel. 04750-18536.

Zelfst. HULP in de huish. gevraagd voor maandag en vrijd. ochtend, tel. 04402-6851, bel na 19 uur.

Gevr. zelfstandige 1e DAMESKAPSTER en actieve kapster bieden wij een prettige werkkring en een goed loon. „Marianne", Dr. Poelstr. 28-30, Heerlen, tel. 045-716865.

Detailhandelzaak zkt. geroutineerde ADMINISTRATIEVE KRACHT m/v. Taak: voorbewerken fin. adm. voor comp. vereist: ervaring, p.d. of MEAO, beloning op uur basis, en o.t.k. Soll. M. Knubben, p/a, R. de Beerenbroucklaan 32, Heerlen, tel. 045-719303 of 04494-48696.

Club Rustica zoekt een vriendelijke goed uitziende BEDRIJFSLEIDSTER die goed met mensen kan omgaan (voor avonduren). Inl.: 045-215876.

Voor direct gevr. in Heerlen tijdelijke RESTAURANTHULP voor vr., za. en zo. ook bediening, enige ervaring gewenst. Tel. 04494-46002.

Bar La Chandelle vraagt met spoed MEISJE. Tel. 045-214453.

Gevr. WERKSTER voor halve dag per week. Tel. 045-217048.

Wij kunnen nog VERKOPERS(STERS) plaatsen in onze verkooporganisatie onderhoudsprodukten. Verkopers met ervaring, genieten keuze in rayon, 30% over de bruto verkoop of 33% over de nette verkoop. Vakantiegeld + 13 mnd. voll. doorbetaald + eindejaarspremie. Sociale lasten volledig voor werkgever. Bij topverkopers nog spec. voorwaarden. Deze condities zijn vanwege de nieuwe reorganisatie en willen wij hierdoor aan de top blijven. Iedereen kan zich aanmelden. Tel. 09-3211359370. Of bij de firma Wepac, grootestr. 175, Genk, België.

Leuke BARDAMES gevr. voor de avonduren, zaterdags en zondags gesloten, tel. 04498-3070.

HULP in de huish. gevr. voor 1 ochtend p. wk. omg. Hrl-Noord, tel. 045-722715.

Nog een leuk BARMEISJE gevr., gezellige werkkring, melden onder tel. 04446-1960 na 8 uur 045-220444.

Gevr. zelfst. HULP in de huish. Dr. Goossensstr. 62 Heerlen.

Gevr. leuke charm. GASTVROUWEN v. een gez. privéclub. Geb. wordt goed gar. loon, int. mog. omg. Venlo, Loverslane, tel. 077-62609.

Nette vrouwelijke HULP gevr. in de friture voor de weekends. Aanm. na 16 uur Kerkstr. 33, Nieuwenhagen.

Gevr. BUFFETJUFFR. of barkeeper, enige erv. gewenst, café-restaurant 't Jachthoes, Muntstr. 10 Valkenburg, tel. 04406-12583.

PRIVÉSECRETARESSE gevr., kennis van Duitse taal vereist, tel. afspr. tussen 9 en 11 uur, tel. 045-213138.

Voor spoed Aragon-arc., FOTOLASSERS, electriciens en dakdekkers voor Duitsland, tel. 045-212669.

TAXICHAUFFEURS gevr. voor week- of weekenddienst. Pers. aanm. Hofstr. 16a Nieuw-Einde, Heerlen.

Kappersteam Jan Stassen, Hommerterweg 149 Hoensbroek, tel. 045-211852 vraagt voor de maand juli as. 3 à 4 weken fulltime ev. parttime KAPSTER of kapper welke goed kammen en föhnen kan, liefst allround met salonervaring, werktijd data en beloning in overleg.

Gevr. TAXICHAUFFEUR voor dag- en nachtdienst, Julianastr. 6 Brunssum.

Hairstylist „Math" vraagt HERENKAPPER(ster) Broeksittarderweg 116, Sittard, 04490-19901.

Exclusieve BAR heeft nog plaats voor enkele dames. Tel. 04745-312.

## Gevr. betrekkingen

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN, erkend dakdekkersbedrijf „Het Zuiden". Riet, pannen, platte, singhle en isolatie daken. Al uw zinkwerken, hang- en bakgoot, 5 jaar schriftelijke garantie en gootservice. Vrijblijvende offerte, bereikbaar dagelijks tot 20 uur. 045-216151 b.g.g. 045-217896.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK, tel. 045-714924 of 045-415348.

Voor OPRITTEN, terrassen met triller, tuinaanleg, metselwerk, concurrerende prijzen. tel. 04494-51878 of 04490-15910.

C.V., SANITAIR, gas-water. Install.bedr. H.J. Geurts. Tel. 04754-3834.

DAKDEKKERSBEDRIJF Vissers voor al uw dakwerken groot of klein moet u bij ons zijn. Kerkstr. 28, N'hagen, tel. 045-313510.

Voor al uw vernieuwingen, nieuwbouw van ramen, deuren, kozijnen, trappen, lijsten, plafonds, kasten. Speciaal omkastingen voor radiatoren en convectoren in MASSIEF HOUT, met en zonder vlechtwerk. Bel voor prijsopgave en inl.: 04490-22351.

Mobiel GRITSTRALEN van alle steensoorten, beton-constructies en ook oude verflagen. Renovabouw, tel. 045-256920 of 255813.

GEVELREINIGING onder aangepaste hoge druk van alle steensoorten, voegen, kappen en zetten, vochtwerend impregneren, ook voor al uw schilderwerk. Renovabouw. Tel. 045-256920 of 255813.

Voor OPRIT, terras, tuinaanleg, metselwerk, afrastering, ook veranderen en herstel ervan. Bel tijdig 045-216722.

Alles in één hand! Bel dan Hans Lips B.V. tel. 045-453818 voor al uw timmer- en DAKWERK. Spanten, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmering, plafonds, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmering van winkel, café enz. Alle soorten pannedaken, nieuwbouw of renovatie.

STUCADOORSBEDRIJF kan nog pleister-, stucadoorsw. verbouw aannem. Tel. 045-459073.

Jan Borgans DAKDEKKERSBEDRIJF voor alle daken, timmerwerk, boeiboorden, dakgoten, dakkapellen, isolatiedakelementen en alle onderhoudswerken, tel. 045-457961.

Dakdekkersbedrijf M. HAAS het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschot en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte, tel. 045-455922.

Voor al uw aansluitingen en REPARATIES aan gas en watertoest. incl. c.v., vloerverw., sanitair en dakbekl., tel. 045-213605.

Dakdekkersbedrijf gebr. MARKGRAAF. Schoorsteen en dakkapellenbouw. Met de langste schriftelijke garantie voor al uw: shingle, lei, pannen en platte daken, isolatie, zink en gootwerken. Wij werken door geheel Limburg. Bel voor vrijblijvende offerte tel. 045-222621.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, het advies voor al uw daken, pannen, platte- en isolatiedaken. Reparaties en al uw zinkwerk. 6 jaar schriftelijke garantie. Vrijblijvende offerte. Bel 045-224459 b.g.g. 045-215005.

Voor kleine en grote VRACHTEN, zand en grind, tel. 045-310273.

Voor al uw reparaties en vernieuwingen van platte daken. Tel. 04494-48236.

TEGELWERK en metselwerk gevr., tel. 045-318457.

Nette jonge vrouw zoekt WERKZAAMHEDEN voor de ochtenduren. Tel. 045-721680.

Voor alle SCHILDERS- en behangwerk, ook 's avonds en goedkoop. Tel. 045-415275.

Voor al uw opritten, terrassen en BESTRATINGEN, tevens maken wij voor u kleine metsel- en grondwerken tegen scherp concurrende prijzen, tel. 04494-51889.

## Te koop aangeboden

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

Ca. 1000 nieuwe FIETSEN, direkt van importeur, o.a. kleuterfiets f 69,–; kinderfiets v.a. f 109,–; dames- en herenfiets v.a. f 179,–; met 3 versn. f 229,–; racefiets met 10 versn. f 269,–; oma- en opafiets f 299,–; trommelremfiets met 3 versn. f 399,–; lichtgewicht racefiets 10 kg met Campagnolo derailleur f 499,–; Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687, ma. gesloten, koopavond geopend.

K.T.V. video en hi-fi bij Van Uden slaagt u altijd, tegen zeer concurrerende prijzen. Hoofdstr. 12, Hoensbroek.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music Hoofdstr. 32, H'broek, tel. 214253.

Wasmachine- en STOFZUIGERONDERDELEN van nagenoeg alle merken. Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Te k. excl. uitgesn. BANKSTEL (iets apart). Tel. 045-721759.

Dames-, heren-, kinder- en DERAILLEURFIETSEN. Grond. Schaesbergerstr. 51a, Terwinselen.

Open voorzethaarden Franklin v.a. f 645,- cpl. Efel Godin enz K. Jac. Köhlen. Rijksweg-Nrd 104, bij ziekenhuis Sittard. 04490-13228. 14862.

Te k. aangeb. eiken AANBOUWKEUKEN 1 jr. oud. 2.80 m. lang met apparatuur, tel. 045-417644 b.g.g. 410384. Kasperenstr. 48. Kerkrade-West.

Te koop originele NIKKON zoomlens 43-86, van groothoek tot tele. Nieuw! ideaal voor de vakantie. Na 18.00 uur 04490-14925.

Te k. zware massieve eiken EETHOEK, a.nw. ronde tafel, m. kolomvoet pr.n.o.t.k. St.-Josephstr. 61. Hoensbroek, tel. 045-222887.

Te k. BRUIDSJURK wit mt. 34-36. Wenckebachstr. 1, na 18.30 uur. Tel. 04494-44454.

Te k. TOURFIETS Koga Myata Silver-Ace, metall.bruin, 5 versn. f 750,-. Kloosterkoolhof 65. Hrl. Tel. 045-720462, na 18.00 uur.

Te k. BANKSTEL oranje rib en bijpassende salontafel, mimmiset en krantenbak. T.e.a.b. na 16 uur. Bergeikstr. 45. Eygelshoven.

BANKSTELLEN. Grote voorraad, direct af fabriek, beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Te k. 4-pits GASFORNUIS met bakoven en opberglade. I.z.g.st. Tel. 045-259523.



OMAFIETS D- en H-fietsen met en zonder versn., div. kinderfietsen. Europalaan 107 Brunssum na 14 u.

Geloogd massief eiken MEUBELEN, rechtstreeks uit de meubelmakerswerkplaats, dus steeds de laagste prijzen. Auberge d'Egte, Wilhelminalaan 159, Echt, tel. 04754-3967.

Nieuw uit Polen, donkerbruine grenen eethoek, tafel 150x80 met 4 stoelen van f 1350,– voor f 750,–. Wilhelminalaan 159, Echt, tel. 04754-3967.

Te k. weg. omst. bijna niet gebruikt BANKSTEL, niet van nw. te ondersch. Pr. f 3150,- voor f 1900. Tafel f 750 voor f 500,-. Bloemstof. Tel. 04490-10057.

Te k. wgs. omst. zwaar eiken BANKSTEL 3 mnd. oud. Nieuwpr. f 3750,- voor f 1850,-. Tel. 04490-11383.

T.k.a. z.g.a.n. DIEPVRIESKIST J. v. Maerlantstr. 8, Molenberg-Hrl.

VOORRADIG! Langzaamwasser met verw. f 540,–, Haas, Rijksweg Noord 4, Geleen.

STUNTPRIJZEN in behang vanaf 24-50-75 cent. M. Botterweck, Akerstraat 106, Kerkrade-West (Spekholzerheide).

KLEURENTELEVISIES grote sortering, prima splend met garantie. 8x Philips grootb. vanaf f 275,–; 12 st Blaupunkt 67 cm grootb.; Tiptronic vanaf f 375,–; all-trans. vanaf f 475,–; Saba 67 cm grootb. met af-st.bed. 12 kan., zeer smal. zw.-wit-TV f 65,–. Fa. Curvers, Dr. Calsstr. 23, (station) Schaesberg, tel. 045-312091.

Ter overname kleine CONFECTIEZAAK in centrum van Heerlen. Overname goederen en inventaris. Potentieële winst netto f 60.000,– per jaar. Zonder contanten onnodig te reflecteren. Voor vereiste papieren kan worden gezorgd. Postbus 23070-6367 ZH Voerendaal.

OVERNAME! Café, goedlopend. Papieren vereist. Tel. 045-310737.

Te koop HUISRAAD, gaskachels, meubels, boeken, te bevr. woensdag 4 juni tussen 12 en 13 uur. Honigmanstraat 31 Heerlen.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. Inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

Koopje? SCHRIJFBUREAUS, TV-kastjes, ladenkastjes, salontafels en fauteuils. Kock, Kamsptr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

KLEERKASTEN, 1-, 2-, 3- en 4-drs., ledikanten, toilettafels, nachtk., matrassen. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 43412.

BANKSTEL te k., 2 opbergkastjes, 125 cm br. en kl. kassa. Nieuwenhagerheiderstr. 51, Ubach over Worms.

Te k. Philips VIDEO-RECORDER N 1700 incl. 10 banden m. garantie. Meezenbroekerweg 124, Heerlen.

Te k. alle zilveren MUNTEN Nederland, o.a. complete series cassettes, zilveren tientjes, gouden vijfjes en Duitsland Olympische Spelen, dit alles tegen zeer voordelige prijzen, dagelijks tussen 10.00 en 18.00 uur. Passage 2 Geleen, tel. 04494-41828.

OPENHAARDHOUT te k. nu nog oude prijs, gratis thuisbezorgd, tel. 04406-15562.

Te k. waterdichte AANHANGER m. deuren, laadruimte 8 m3, f 1250,-. Heisterberg 79 Hoensbroek, tel. 045-223305.

Te k. antieke 2-drs. KAST + hoge witte kleerkast, Terschurenweg 67 Hoensbroek.

Te k. AQUARIUMS m. vissen, Gerbaldusstr. 21 Brunssum Op de Vos, tel. 045-258096.

Te k. HALFAUTOMAAT Zanker f 200,-, en langzaamwasser f 100,-, tel. 045-259341.

Te k. GITAARVERSTERKER (combi) Yamaha) G 100-410, 100 Watt,-tel. 045-254940.

Te k. aangeb. mod. 6-pers. BANKSTEL Pr. f 100,- Drievogelstr. 32 Kerkrade-West.

OMAKASTEN ± 60 jaar oud, oa. strakke massief eiken 3 drs. kast met gave spiegel f 450,- Div. Jugenstiel eiken 2-delige kamer, buffetjes voor f 300,-, f 325,-, f 425,- en f 525,-. Zwaar massief eiken boerentafel f 350,- Groenstr. 133 Ubach o. Worms, inl. 045-317715

2-pers. LED., ijzer. en matr. f 200, 1-pers. led. ijzer en matr. f 75. Vossekuil 373 Heerlen.

Te k. KINDERBOX f 50, babykommode + hanglegkastje f 150, tafelfornuis (4-pits) f 25, hoekijzerwerkbank f 50. Frans Halsstr. 26, Meezenbroek-Hrln.



Laat uw tuin niet in het donker zitten. Wij hebben een grote collectie SPOTTS etc. Voor tuin en balkon verlichting. Electro Bemelmans, Wannerstr. 12, (markt), Heerlerheide. 212330.

Aanleg en REPARATIES van electro-installaties. Electro Bemelmans, Wannerstr. 12, (markt), Heerlerheide. 212330.

Te k. eiken kleinmeubelen, tv-kasten en DEKENKISTEN. Past. Greijmanstraat 49, Schinveld.

Nieuwe WASMACHINE nodig? Kom even langs bij Limburgs beste speciaalzaak van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek.

WASMACHINE defect? Wij repareren direct. Van Uden, Hoofdstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Gebruikte kleuren-TV's, nu voordelig te koop met garantie van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek.

KOELEN en vriezen, bij Van Uden kunt u kiezen, grootste sortering in Limburg voor koelkasten en diepvriezers, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

I.v.m. verhuizing: 1 koel- en vriescombinatie 2-drs.; 1 KEUKENEETHOEK (4 stoelen met ronde tafel); 12 m² patio vloertegels groen (50x50 cm). Alles z.g.a.n. Te bevr. na 19.00 uur Terveurdtweg 69, Hoensbroek.

Te k. RACE-FIETS merk Gazelle AA 59 cm. afgemont. Campagnolo, Eurenderweg 81, Hrl.

Simplex OMA-FIETS i.g.st., f 225,–. Welterlaan 22, Hrl.

Ter overname aangeb. DAKDEKKERSBEDR. met auto's, mat. en klandizie. Te k. wegens ziekte. Br.o.nr. A 169 LD Hrl.

Te k.a. volautom. KEGELBAAN, groot buffet met koeling en kaarttafels. Tel. 04454-1050.

Te k. z.g.a.n. SLAAPKAM., 1 bankstel m. veel houtsnijwerk en 1 mass. klassiek. Te bevr. Markt 11, Kerkrade, tel. 452093.

Te k. 2 DRAAITAFELS, microfoon, mengpaneel en versterker, 3 mnd. oud. Vr.pr. f 800,–. Tel. 045-312905.

3-in-1 KINDERW. met toebeh. z.g.a.n. Koninginneplein 28, Schaesberg, tel. 045-319770.

## Te koop gevraagd

Inkoop van GOUDEN en zilveren voorwerpen tegen contante betaling, ook gespecialiseerd in aankoop van diamant en briljant. Juwelier Vaessen, hoek Bongerd/Oranje Nassaustr. hrl.

Part. vr. te k. oud GOUD en zilver teg. beslist hoogste prijs, zoals munten, bestek, sieraden enz., discr. verz., contant geld, tev. betalen wij een zeer goede prijs voor antiek, tel. 045-458309.

Heeft u een SLOOPAUTO bel 04494-42785 en wij komen hem ophalen.

Gevr. KRUISBESSEN elke hoeveelheid Crian conserven, Kampstr. 44, Schaesberg, tel. 045-311057.

Te k. gevr. Chippendale BANKSTEL. Tel. 045-259523.

Te k. gevr. gouden en zilveren voorwerpen zoals RINGEN, armbanden, horloges, aanstekers enz., tevens zilveren munten alle jaren gevr., dit alles tegen hoogste dagkoersen disk. verzekerd. Dagelijks tussen 10.00 en 18.00 uur. Passage 2, Geleen, tel. 04494-41828.

Privé vraagt te k. GOUDEN en zilveren voorwerpen, binnen- en buitenlandse munten, sieraden, bestekken enz. Gebruiksvoorwerpen bij ant. waarde. Boven goud- en zilverprijs. Deskundig descr., cont. geld, tel. 045-222203.

100 CENTEN f 8,-, pers. melden Poststraat 3. Amstenrade. Kontante betaling. Bereikbaar 18.00 tot 19.00 uur.

## Te huur aangeboden

AUTOVERHUUR. Collaris, persoon- en bedrijfsauto's, tel. 045-213636.

Te huur voll. ingericht APPARTEMENT voor een of twee barmeisjes. Tel. 045-721759.

Te h. centr. v. Hrln., ZIT-SLAAPKAMER m. gebruik van keuken, douche, eigen opgang. Inl.: 045-725380, 045-221190.

250 m² BEDRIJFSRUIMTE op industrieterrein te Susteren, voorzien van kantoor, toilet, tel., licht en krachtstroom, verw. en grote parkeerpl. aanwezig. Inl. 04490-22351.

Te h. WINKELPAND met woonhuis in Spilstraat Maastricht, br.o.no. S 860 LD Sittard.

Te h. op goede stand te Nieuwenhagen gem. KAMER m. aparte 2-pers. sl.k. met gebruik van bad, keuken, w.c. Tel. 04490-10652.

Sweikhuizen: te huur BUNGALOW fraai uitzicht, L-vorm woonk. met open haard, 3 slaapk., en circa 1400 m² grond. Huurtijd en prijs n.o.t.k. Br. onder nr. SH 446 LD Heerlen.

Gem. ZIT-SLPK., 5 bij 4 m., met c.v., keuken en gebr. v. bad. Tel. 213308 Hrl., Anjelierstr. 48, lfst. meisjes.

Te huur volledige TEXTIELPAPIEREN m. of zonder medewerking. Tel. 045-217048.

Te h, grote en kleine ZIT-SLA-PKAMER, m. alle comf. Dorpstr. 34, Schinnen.

Te huur BEEK mod. vrijst. herenh., c.v., gar. en tuin. Aanv. 15-7. Huur f 1050,– p.m. Tel. 070-933733, na 18.00 uur.

Te KERKRADE caféovername. Goed lopend. Br.o.nr. KE 4698, L.D. Kerkrade.

Te h. in c. Hrl. 1- en 2-pers. gem. KAMERS met c.v., keuken en douche. Coriovallumstr. 25, Heerlen, tussen 3 en 6 uur.

Te h. te Spek'heide 1- en 2-pers gem. KAMERS met c.v., keuken en douche. Bellen na 20.00 uur, tel. 724720.

WINKELPAND te huur in centrum Hrl. Direct te aanvaarden, tel. 045-724690.

Te h. gem. KAMERS m. c.v. gebr. v. tel., keuk., douche, te Kerkrade, tel. 045-452128.

KAMERS te huur met gebruik v. bad, keuken, W.C. ect. Vaste wastafel met koud en warm stromend water aanwezig, gunstige kamerhuur. Inl. tel. 045-312554 bij geen gehoor 316646.

Mooie gemeub. KAMERS t.h. m. c.v., douche, kookgelegenh. Slakstr 21, Bleijerheide.

Te h. luxe APPARTEMENT, geh. gemeub., zitslaapk. keuken, badk., Pr. f 625,- p. mnd. Tel. 045-412035.

## Te huur gevraagd

SLAGERIJ met inventaris, zonder woning te huur gevr. Tel. 045-222489.

Zo spoedig mogelijk te huur gevraagd BUNGALOW te Heerlen, Schaesberg, Kerkrade m. 2/3 slpk. en tuin ca. f 1000,- p. mnd. Mak. Hendriks Heerlen tel. 045-714315.

## Ruilen

Ruilen: eengezinswoning te NIJMEGEN Druten tegen eengezinswoning of 3-kamerflat in Heerlen of omg. Huurpr. ±f 200,–, tel. 088-703768.

Te h. grote KAMER met privé-ingang, gebr. v. keuk. en douche. Nabij centr. Hrl., liefst voor werk. jongere. Tel. 045-712527.

## Onroerend goed

HYPOTHEEK. Laat u vrijblijvend informeren over onze hypotheekvormen. Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (BLG). Voor hypotheken kunt u ook 's avonds terecht. Geleen, dinsdag- en donderdagavond. Jos Klijnenlaan 288, tel. 04494-45678. Roermond maandag- en donderdagavond. St.-Christoffelstraat 12, tel. 04750-16555.

Voor de verkoop zoeken wij WONINGEN in de prijsklasse van f 80.000,– tot f 170.000,– in alle plaatsen. Inl. Makelaardij Peters, Agnes Printhagenstraat 36 (hoek Mauritslaan), 6161 EK Geleen, tel. (04494)-48191*.

Deskundige TAXATIES van onroerend goed bij aankoop, verkoop, financiering e.d. worden door ons met spoed uitgevoerd. Inl. Makelaardij Peters, Agnes Printhagenstraat 36 (hoek Mauritslaan), 6161 EK Geleen, telefoon (04494)-48191.*

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN in Zuid-Limburg tot een prijs van f 150.000,–, geschikte objecten worden direct aangekocht, inl. Horstink Brunssum B.V., bem.buro in onroerend goed, Merkelbeekerstraat 4, 6441 KL Brunssum, tel. 045-256161.

Te k. SCHAKELBUNGALOW Jac. v. Ruijsdaelstr. 35, Haanrade. Rustige ligging en vrij uitzicht, in goede staat van onderhoud, direct te aanvaarden, tel. 045-317961/254978.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN in Zuid-Limburg tot een prijs van f 150.000,– Geschikte objecten worden direkt aangekocht. Inl. Horstink Brunssum b.v. Bem.-buro in onroerend goed. Merkelbeekerstr. 4, 6441 KL - Brunssum tel. 045-256161.

Tussenliggend woonhuis te k. Eygelshovergracht 8, KERKRADE. Te bevr. tel. 459509.

2000 m² INDUSTRIEGROND te k. Industrieterrein „De Koumen" te Hoensbroek. Tel. 04493-2576.

Wij zoeken voor diverse cliënten woningen in alle prijsklassen, wilt u uw woning verkopen neem dan tel. contact op met onze heer Gulpers die u geheel vrijblijvend nader zal informeren. OZEK bem. onr. goed., Stationstraat 21, Heerlen, tel. 045-715642 na 18 uur, 045-417116.

Te k. gevr. WONING met behoorlijk wat tuin. Mag oudere woning zijn, die opgeknapt moet worden. Tot f 100.000,-. Br. o. no. 1729 LD Hrln.

GELEEN van Hiltenstraat 15 woning met grote woonkamer, 3 slaapkamers en luxe badkamer incl. gasconvectors en ged. stoff. Koopprijs f 99.000,– Tel. 04490-11830.

Te k. te HEERLEN-Aarveld, ruime tussenwoning m. inpandige garage (geen tuin). Ind.: entree, gr. woonk., keuken beide m. balkon. 1e et. 3 slpk. badk. 2e et. gr. slk. en berging c.v., gas. Geheel onderkelderd. Onderh. zeer goed. prijs f 138.000,-. Mak. Hendriks Heerlen, tel. 045-714315.

Gr.h. Luxemburg (Nrd.), (Beiler). Verkaufe kl. BAUERNHAUS 695.000 Bfr. Tel. 09-352.98717.

Uw TAXATIE-OPDRACHT wordt vandaag nog uitgevoerd. N.M.W. Quaden makelaar-taxateur o.g. Mairestraat 14, Munstergeleen. Tel. 04490-19644.

Te k. aangeb. op de grens Heerlen-Kerkrade 1050 m2 BOUWGROND, afm. 30 bij 25 m voor bouw van een vrijstaand landhuis. Inl. onroerendgoedmaatschappij John Sijben B.V., Holzstraat 33, Kerkrade, tel. 045-456800.

NIEUWENHAGEN Hoefveld, te koop nieuw gebouwde luxe bungalow met tuin, garage en cv. Totale perceelsoppervlakte 745 m², souterrain met garage, cv en provisieruimte, begane grond; ruime hal met vide, woonkamer, ruim 50 m² met tegelvloer en open haard, open keuken met bar en luxe inrichting, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, 2 wastafels, toilet en douche, grote zolder, bereikbaar via vaste trap, verdeeld in drie ruimten met vele gebruiksmogelijkheden. Aanvaarding in overleg, vraagprijs f 397.000,–, k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

BRUNSSUM, Servatiusstraat, te koop halfvrijstaand woonhuis met grote tuin, garage en cv, indeling; hal met tegelvloer, toilet, woonkamer, ca. 40 m² met open haard, ruime keuken met eiken aanbouwkeuken met apparatuur, 4 royale slaapkamers, allen met vide, 1 slaapkamer met entresol en inbouwkasten, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, pr.n.o.t.k. inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Te k. BEDRIJFSPAND aan de Leijenbroekerweg 28, Sittard. Met bovenwoning, garage, magazijnen, showroom en kantoren. J. v. Cruchten B.V., Rijksweg Zd 214, Sittard, tel. 04490-10123.

Te k. van part. nieuw LANDHUIS, HALFVRIJST. Schitterend uitzicht op een van de mooiste liggingen van Heerlen (Geleen kavel 13). Vrpr. f 345.000,-, tel. 04490-10123.

Te k. binnen geheel, buiten gedeeltelijk verbouwd vrijst. WOONHUIS op 1200 m² grond. Pr.n.o.t.k. Tel. 04402-5774.

ECHT te k. modern vrijst. woonhuis '79, vrijst. loods ± 100 m2 zomerhuisje met douche en WC en ± 7500 m2 grond voor vele doeleinden gesch. gunstige ligging. Pr.n.o.t.k. Tel. 04754-3682.

HUISJE om te verbouwen. Susteren f 60.000,–. Bouwvergunning aanwezig. Br.o.nr. S 863, L.D. Sittard.

ECHT te k. gevr. vrijstaande bungalow, landhuis of villa met living van minimaal 60 m2, 4 slaapkamers, grondopp. 1000 m2 in de prijsklasse tot f 450.000. Ook te verbouwen panden op goede ligging of perceel bouwgrond komen in aanmerking. Aanbiedingen Mulleners Vastgoed BV, tel. 04497-1763.

BOUWGROND Susteren met plan voor vrijstaande woning, front 16 mtr. opp. 1055 m2. Mulleners Vastgoed BV, tel. 04497-1763.

Bouwgrond te k. te ROOSTEREN opp. 900 m2 front 24 m, Mostard Vastgoed BV Susteren. Tel. 04499-2653 of 2246.

Susteren nieuwbouw WONING te k. in centrum Susteren halfvr. met garage. Vr.pr. f 148.000,– Mostard Vastgoed BV Susteren. Tel. 04499-2653 of 2246.

Susteren te k. halfvrijst. WOONHUIS met garage en carport. Zeer goed onderhouden. Aanv. in overleg Mostard Vastgoed BV Susteren. Tel. 04499-2653 of 2246.

WINKELPAND te k. te Susteren, zeer gunstig gelegen. Met bovenwoning, ruime WIR premie mogelijk. Mostard Vastgoed BV Susteren. Tel. 04499-2653 of 2246.

BUNGALOW te k. te Born nieuwbouw, zeer luxe afgewerkt, goed gelegen. Perc.opp.: 677 m2. Aanv. ± aug. a.s. Mostard Vastgoed BV Susteren. Tel. 04499-2653 of 2246.

Te huur vrijst. HERENHUIS, nieuwbouw met ± 1100 m2 grond. Met garage, hobbyruimte, bijkeuken, L-kamer met luxe open keuken, badkamer met ligbad, douche, 2e toilet, 3 ruime slaapkamers, zolder met vaste trap, c.v. landel. gel. Vr.pr. f 1075,– p/m Mostard Vastgoed BV, Rijksweg-Zd 7a, Susteren, tel. 04499-2653 of 2246.

HEERLEN-ZUID: halfvrijst. woonhuis, gelegen op goede woonstand, voorzien van c.v.-gas. Ind: woonk. met open haard, keuken, garage, geheel onderkelderd, 4 slpk., badk. met ligb., 2de toilet. Direkt te aanv., vr.pr. f 229.000 k.k. Inl. Naaykens Makelaarskantoor, Burg. de Hesselleplein 22, Heerlen, tel. 045-717910.

Te koop diverse woonhuizen in Zd.-Limburg o.a. ruime flat (parterre) in BEEK. 3 sl.kamers, v.c. Prijs f 81.000 k.k. Ruime hypotheek mogelijk. Inl.: Troost Assurantiën, Akerstraat 90, Heerlen, tel. 045-717976.

BRUNSSUM: te koop halfvrijst. hoekwoning met c.v., garage, kelder, woonkamer, keuken, tuin, 4 slpk., zolder. Prijs f 105.000 k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstr 4, Brunssum, tel. 045-256161.

## Bouwvak

SCHAFTWAGENS, bouw- en cementketen, Houbouw Ubachs Kerkrade-Vink, tel. 045-351252, bez. onze show.



Te k. gevr. modern woonhuis tussen 150.000 en 200.000 gld. HEKSENBERG en omg. tel. na 18.00 uur 045-720139.

HULSBERG, Parallelweg-zuid, ruime halfvrijst. semi-bungalow met grote tuin, perc.opp. 515 m2, en voor een vrij uitzicht m. onderm. een L-woonk., studeerkamer, 3 slpk., en geh. onderkelderd waarin garage. Vr.pr. f 275.000,– Inl.: G.M.H. Pröpper, makelaar en beëdigd taxateur onr. g. Lid NBM, Wehriweg 25, Valkenburg. Tel. 04406-15010.

GELEEN. Halfvrijstaande woning met grote tuin, opp. 277 m2, waarin kantoorruimte. Ind. hal, toilet, kelder, woonkamer, keuken, badkamer met ligbad en douche, 3 slaapkamers. Prijs f 110.000,- k.k. Inl.: LIVAC, Brugstraat 19 te Sittard, tel. 04490-10855.

VOERENDAAL te koop halfvrijstaand woonhuis met bedrijfsruimten, gr.opp. 1000 m2. Te aanv. in overleg, f 295.000,- k.k. Mak. Lindelauf, Voerendaal, tel. 04446-1579.

Schinvelderstr. 25 BRUNSSUM, zeer mooi gelegen: kamer, keuken, 4 slaapkamers, douche, kelder, zold., gr. berg., c.v., mogelijkh. voor gar., opp. 184 m2, f 97.500,- k.k. Te bevr. tel. 045-253178 na 17 uur.

NIEUWENHAGEN huis te k. f 90.000,-, Voortstraat 7, te bevr. Voortstr. 9 na 5 uur, tel. 045-312145.

BRUNSSUM: te koop halfvrijst. woonhuis met garage, c.v., keuken, woonkamer, uitbouw met 2 lichtkoepels, terras, tuin, 3 slaapkamers, badkamer, gestoffeerd. Prijs f 159.900,- k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten, inl. Horstink-Brunssum BV, Merkelbeekerstr. 4 Brunssum, tel. 045-256161.

BRUNSSUM: te koop vrijst. woonhuis met garage, c.v., kelder, woonkamer met open haard, open keuken, terras, tuin, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, zolder. Vraagprijs f 209.900,- k.k. De koper betaalt geen bemiddelingskosten, inl. Horstink-Brunssum BV, Merkelbeekerstr. 4 Brunssum, tel. 045-256161.

Te koop diverse woonhuizen in Zd.-Limburg o.a. MAASTRICHT. Mooie tussenwoning nabij ziekenhuis. 4 sl.kamers, c.v., prijs f 128.000 k.k. Zeer ruime hypotheek mogelijk. Inl.: Troost Assurantiën, Akerstraat 99, Heerlen, tel. 045-717976.

VLOERTEGELS, diverse soorten, kleuren en formaten uit voorraad, vanaf f 15,50 p.m². Van Hees b.v., Buizerdweg 6, industrieterrein Abdissenbosch, Ubach over Worms, tel. 045-310511.

BAKSTEENSTRIPPEN 150 verschillende soorten baksteenstrippen. Bijp. bakstenen en hoekstenen e.d. Frepa Decoratie, Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294.

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdichting enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind.terrein De Beitel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens bij Hollanders BV, Nijverheidsstraat 20, H'broek, tel. 045-214192-218532, Langs de Hey 20 Sittard, tel. 04490-23030.

Gaat u verbouwen? Huur BOUWMATERIALEN bij Hollanders BV, Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-214192-218532, Langs de Hey 20, Sittard, tel. 04490-23030.

U vraagt! Wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES, Hollanders BV, Nijverheidsstr. 20, H'broek, tel. 045-214192-218532, Langs de Hey 20, Sittard, 04490-23030.

DASSEN aanhangwagens te koop en te huur. Dassen, Stationsstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

BAKSTEENSTRIPPEN 150 verschillende soorten baksteenstrippen. Bijp. bakstenen en hoekstenen e.d. Frepa Decoratie, Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294.

## Dieren

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-725260.

HONDEHOKKEN en pluimveehokken va. f 195,–. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink, tel. 045-351252, bez. onze show.

HONDENKAPPER Esculaap, Willemstraat 50, Heerlen. Tel. 045-725468.

Te k. Arabische volbl. HENGST 4 jr., merrie 7 jr. Julianastr. 6 Brunssum.

Goed tehuis gez. voor mooi nest DOBERMANPINCHERS. Tel. 04458-1362.

RIJ-JASJES, broeken, oo witte, caps, laarzen, zadel hoofdstellen, tuigen, deken enz. Funs Robbertz Zadelma kerij, Hoofdstraat 29 t/o d kerk Schaesberg.

Te k. jonge Duitse HERDERS Voorterhof 11, Nieuwenhager Tel. 045-318935.

Te k. BOUVIER 1½ jr. reu, p f 175,–. Inl. na 20.00 u. Te 04498-1261.

Duitse HERDER te k. Napo leonbaan 47, Geleen.

Rothweiler DOBERMAN kruising te k. a. 6 mnd ou weg. omst. Tel. 045-313354.

Te k. zeer mooie jonge PEKIN GEZEN m. stamboom. Prov .weg-zuid 143, Oirsbeek.

Te k. Duitse HERDER, reu, 1 mnd. oud, m. stamboom, te 04490-20303.

Te k. dwerggeitebokje e KRIELKUIKENS. Drum menstr. 2 Wijnandsrade.

te k. gevr. PAPEGAAI of ka katoe en grote waakhond. Te 045-313111.

## Auto's en motoren

Voor SCHOKBREKERS, Au tobanden Thijssen b.v., Ge leen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Auto banden Thijssen b.v., Geleen tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Auto banden Thijssen b.v., Geleen tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN, Autoban den Thijssen b.v., Geleen, te 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autobande Thijssen b.v., Geleen, tel 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autoban den Thijssen B.V., Geleen, tel 04494-45100.

UITLAAT kapot? Bel voo snelle service 045-725507, o het adres: Schelsberg 175 Heerlen.

RUILMOTOREN Merc. 200D 220D-240D. Verder alle voor komende revisiewerkzaamhe den aan ieder type motor e deelbewerkingen. BV Mech ind. Habets, Hunnecum 33 t Nuth. tel. 04447-2323.

AUTOCENTRUM Collari BV, uw Peugeotdealer voo nieuwe en gebruikte automo bielen, Heerlen, Schelsber tel. 045-720202, Hoensbroe Kouvenderstr. tel. 045-213636

Te k. gevr. alle merken sloop en SCHADEAUTO'S. Worde gratis opgehaald. 04446-180 Tevens gebr. onderdelen te k alle merken auto's.

Bij Donny kijken is kopen. In ruil, directe financiering, oo zonder eigen geld. 50 luxe au to's, bedrijfsauto's, bussen diesels en benzine, automatic enz. in alle typen en prijsklas sen. MERCEDES 350 Scl e 230-4, Golf diesels en benzine Opel Kadett, Manta, Ford en 25 bussen, bestelauto's e open laadbakken, diverse sta tioncars. Div. auto's voor om bouw camping, te veel om o te noemen. Let op adres: Don ny Klassen B.V., Meerssene weg 219 en showroom: Bloe menweg 67, tel. 043-627354 e 11569 Maastricht.

WA en all-risks honderden gul dens GOEDKOPER. Bel 045 317982-312608, ook financ.

Te k. TRIUMF Spitfire, i.z.g.st kmst. 8400, voor liefhebber interessante prijs, na 18.30 Past. Heusschenstr. 4, Bruns sum.

Te k. van part. SIMCA 1308 G bwj. '76, kl. groen, met zwa vinyl dak, goed onderhoude Pr. f 4900,–. Tel. 045-41401 Na 18.00 uur.

G.J. KEMPEN B.V. biedt aa VW Golf GLD '79; Peugeot 50 GL '76; Ford Escort '77; V Polo '76; Toyota Corolla Hard top Coupé '75; Simca 1100 L '75; Datsun 100A f 11 '76. Nieu wenhagerheidestr. 30 Ubach Worms.

Te k. CHEVROLET Camar '74 m. gas f 5.900,– Dodge As pen '76 f 10.900,– tev. alle nieuwe Amer. aut. leverb. o. Corvette Trans Am, Overst 19, M. Geleen, 04490-12452.

Talbot dealer Rob van HA AUTO's B.V. de Koumen (nieuwe industrie terrein) i Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met garantie te koop aan Simca 1308 GT exclusief '78 Simca 1308 GT '78, '76, Simc 1308 S '79, '78, Simca 1308 GL '79, '78, 77, '76, Horizon 1. GLS '79, 78, Horizon 1.5 GL jubilee '79, Horizon 1.3 GL '78 Simca 1100 special '78, Simc 1100 LX '77, Simca 1100 L '75, Simca 1000 '75, Sunbea 1600 GLS '79, '78, Ford Fiësta nov. '78, Renault R4 '75, Re nault R6 '76, Fiat 128 '77, Toyo ta 1000 stationcar '77, Mitsubis hi Lancer '78, Peugeot 504 GL '76. Mitsubishi Sapporo '78 Morris Marina 1.8 special '76 Ford Escort 1100 '75, Opel Ka dett '73, inruil en financierin mogelijk zaterdag de hele da geopend.

Te koop aangeb. VW GOL diesel, bwj. mei '79, kleur wit km.st. 33.000 voorzien van div acc. vr.pr. f 15.250,–, inl. Talbo dealer Rob v. Ham auto's B.V de Koumen 7, (nieuwe indu strie terrein) te Hoensbroek tel. 045-222455.

Rij nu voor de helft van de benzineprijs met een door ons compleet ingebouwde en ge keurde GASINSTALLATIE vanaf f 12,80 per week. Auto bedrijf A.C. Muyres B.V., Kaal heidersteenweg 185, Kerkrade West. Tel. 045-413916.

AUDI 100 GL 5E '78, 35.000 km; Audi 100 LS '77; Opel As cona 1600 S automaat '77; As cona 1600 S '76; Toyota Corolla Coupé '77; Datsun 120 F II Coupé '76; Ford Escort Sport '75; Honda Accord 3-deurs '77 Chrysler Talbot 3-deurs; Sim ca 1307 GLS '76; Capri II '75 Simca 1100 '75; Mazda 929 4 deurs '74, f 2250,–; Ford 1600 GXL '73, f 2750,–; Renault R '74, f 2500,–; Simca 1000 Sport '73, f 400,–. Inruil, financieren en garantie. Autobedrijf P. v Dijk en Zoon, Hompertweg 33 Schaesberg. Kakert, tel 311729.

Te k. MAZDA 323 bwj. dec. '77 Vraagpr. f 6250,– ANWB-keu ringsrapp. aanw. De Vossekuil 305. Heerlen tel. 414202.

SIMCA Rango, bwj. '79, 11.000 km met gar., inr. mog. Zand weg 160, Heerlen. Tel. 416023.

Te k. weg. omst. zzm.R6 T bwj. 9-'74, met nieuwe bande enz. Vr.pr. f 1450,– Jac Schreurstr. 18, Haanrade Kerkrade.

# IN VAKANTIETIJD MEER RIJDERS-ONDER-INVLOED

**DEN HAAG – In de vakantietijd nemen meer mensen dan in de rest van het jaar met een borrel te veel op plaats achter het stuur. Dit is de centrale politie verkeerscommissie (CPVC) gebleken na twee landelijke controle-acties in de maand mei.**

Uit de ongevallen-statistieken blijkt volgens commissaris J.W. Bakker van CPVC dat per maand gemiddeld duizend ongevallen gebeuren waarbij alcohol in het spel is. Dat is één ongeval per drie kwartier.

**In de vakantietijd liggen deze getallen nog iets hoger, aldus commissaris Bakker. Exacte cijfers heeft de CPVC nog niet, maar bij de twee acties van mei werden onder 28.000 weggebruikers er meer dan achthonderd aangetroffen die een slok te veel op hadden. Zij moesten hun voertuig laten staan en/of hun rijbewijs inleveren.**

Bij de laatste actie, in de nacht van zaterdag op zondag afgelopen weekeinde, bleek één op de 23 fietsers en bromfietsers te veel te hebben gedronken. Volgens de CPVC wijst dit erop dat veel mensen ten onrechte nog denken dat alcoholrijden met een dergelijk vervoermiddel niet zo gevaarlijk is.

**De landelijke controle-acties, waarbij in heel Nederland steeds honderd politiemensen zijn betrokken, worden ook in de vakantieperiode regelmatig voortgezet, aldus de CPVC.**

## PROEFBORINGEN IN BELGIË BEGONNEN

# Europa's liefde voor steenkool kost veel geld en researchwerk

**ROTEM – Tijdens de afgelopen weekeinde zijn in het gebied Rotem-Neeroeteren, in Belgisch-Limburg, de eerste proefboringen gestart naar steenkoollagen. Volgens de Geologische Dienst van België zou er in de Kempen ondergronds een voorraad steenkool liggen voor 250 jaar. De proefboringen duren tot september as. Men pakt eerst de diepte van 425 meter; een week later bereikt men dan de 725 meter en op het einde van de maand juni zal men naar alle waarschijnlijkheid de 1100 meter diepte hebben bereikt. Het vijfjarenplan van de Belgische regering spendeert in totaal 250 miljoen Belgische francs om de ondergrond van het Limburgse steenkolenbekken te verkennen.**

De Kempense Steenkolenmijnen ontvingen in 1979 nog een subsidie van ruim 10 miljard Belgische francs om de verliesgevende exploitatie van de steenkool te dekken. Met de nieuwe proefboringen, die naderhand gevolgd zullen worden door een gedetailleerd werkplan hoopt men in België de mijnbouw op rendabele wijze te kunnen vernieuwen.

### Hellend

De kosten voor de aanleg van een nieuwe mijn worden geschat op zo'n 16 miljard Belgische francs. Er zal dan mogelijk van zeer moderne technieken worden uitgegaan zoals hellende schachten. Hierover gepubliceerde het Limburgs Dagblad reeds enkele artikelen naar aanleiding van een reportage over de mijnbouw in Engeland.

Onze Belgische Zuiderburen besteden grote aandacht aan de mogelijkheden van de zogenaamde carbochemie, het gebruik van steenkool als grondstof voor de chemie naast de zogenaamde petrochemie, waarbij men op basis van olie chemie bedrijft. Zeer vette kolen, ook wel vlamkolen genaamd, die niet zo direkt geschikt zijn voor cokesverwerking ten behoeve van de staalindustrie, schijnen zich daar voor te lenen.

**De overvloedige belangstelling voor steenkool hier in België nog eens onderstreept door de proefboringen vlak aan de Nederlandse grens, is nu praktisch wereldwijd waarbij het opvalt dat in de energienota's van de overheden of dat nu Nederland, Amerika, Engeland, België, Japan of andere landen zijn, steeds meer de kolen als alternatief wordt genoemd.**

**Terug van weggeweest dus. Zelfs een geheide voorstander van de kernenergie, prof. J. Kistemakers heeft recent in de NRC toegegeven dat er niet te ontkomen was aan een verhevigd gebruik van steenkool, nu er zo getalmd is – volgens hem – met de invoering van kernenergie.**

Men kan wel stellen dat het warm lopen voor de steenkool in de hooggeïndustrialiseerde wereld morrend en haast schoorvoetend gebeurt. Kistemakers fulmineert weliswaar tegen de kleine groep, die de kernenergie tegehoudt, maar de afkeer tegen kernenergie heeft maatschappelijk, geschiedkundig en ook vanwege gebrek aan veel feitelijke ervaring, een veel groter draagvlak binnen de maatschappij dan Kistemakers veronderstelt. Opvallend is dat notabene de oude processen van zo'n veertig jaar geleden weer op de proppen komen. Uiteraard gebeurt dat met aanpassing en modernisering, maar de principes zijn nog hetzelfde.

### Twee richtingen

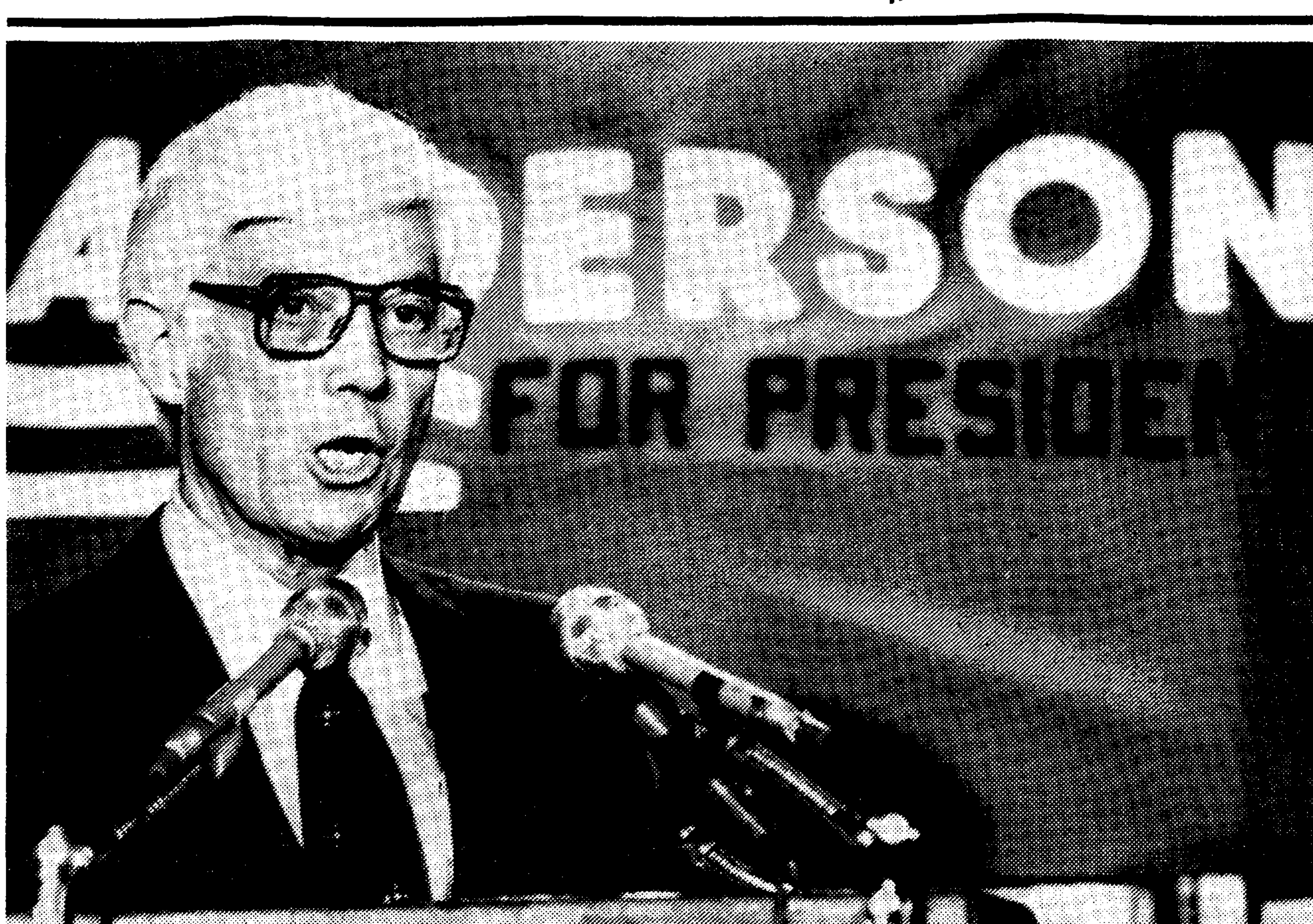
Twee richtingen zijn daarbij aan te geven: het vergassen van steenkool en het vloeibaar maken van steenkool.

Uiteraard is er gewoon ook sprake van het winnen van steenkool. Vergassen en vloeibaar maken dus. Maar daarbij is de grote chemische industrie nog steeds niet haantje de voorste. Prof. Sammet, de topman van Hoechst verklaarde onlangs nog in Frankfurt „Je hebt nog altijd drie ton steenkool nodig om een ton koolwaterstof te krijgen. En daarom gokt de chemie – hoe dan ook – op olie. Men neemt daarbij aan dat de eerste kwart eeuw op dit punt geen problemen te verwachten zijn. De chemie zegt: laat de overheid en de echte energiebedrijven gezamenlijk maar iets ondernemen met subsidie uiteraard.

**Dan kunnen wij in onze bedrijfstak blijven doordraaien". Er draaien nu zowel in de VS, Engeland, Nederland, West-Duitsland een aantal proefprojecten. Zuid-Afrika – wij berichtten daar reeds over – heeft op grote schaal het vloeibaar maken van steenkool ter hand genomen via het aloude Fischer-Tropschproces met als gevolg een groot gebruik van benzine uit steenkool. Maar in de rest van de Westelijke wereld is het allemaal nog ofwel kleinschalig commercieel ofwel helemaal in proefstadium. Het Westen zal de verlate liefde tegenover steenkool eerst nog flink met research dienen te koesteren alvorens in de jaren negentig een antwoord te hebben op de grote afhankelijkheid van Europa tenopzichte van het Midden-Oosten bij de olievoorziening.**

**B.R.**






● *JOHN B. ANDERSON*
*...juridische procedures...*

## *Vandaag laatste grote ronde voorverkiezingen*

# Onafhankelijke Anderson voor bijzonder zware taak

*van onze correspondent*
*HENK KOLB*

WASHINGTON – Onafhankelijk presidentskandidaat John B. Anderson bevindt zich dezer dagen ietwat in de schaduw van het politiek gebeuren, dat zich toespitst op de laatste, grote ronde van voorverkiezingen vandaag 3 juni.

Weliswaar heeft Ronald Reagan de republikeinse kandidatuur al binnen en kan volgens de getallen ook president Carter nauwelijks meer iets overkomen. De resultaten echter in bijv. Californië kunnen Kennedy nog een belangrijke vingerwijzing geven omtrent zijn kansen om tijdens de democratische conventie een partijrevolte tegen de huidige president te organiseren.
John Anderson heeft geen voorverkiezingen nodig en hij besteedt zijn dagen aan het inzamelen van fondsen en juridische procedures, die hem plaatsen op de kieslijsten van zoveel mogelijk staten moeten opleveren. Want als republikeinen en democraten op één punt eendrachtig hebben samengewerkt, dan is het bij het ontwerpen van regels die onafhankelijke kandidaten voor vrijwel onoverkomelijke hinderpalen moeten stellen.

**In zes staten heeft Anderson zich inmiddels laten inschrijven, in vijf andere, waar de inschrijfdatum al was verstreken toen hij zijn onafhankelijke kandidatuur stelde, procedeert hij op grond van de aantijging dat het in strijd is met de grondwet hem van deelneming uit te sluiten.**

### Federale „pot"

Maar Anderson heeft nog een andere zware handicap: de financiering van zijn campagne, die uiteraard pas tot volle ontplooiing moet komen na de partijcongressen, die Reagan en Carter naar alle waarschijnlijkheid zullen aanwijzen. De twee „groten" krijgen uit de federale pot elk 29,4 miljoen dollar, zo'n 60 miljoen gulden, voor hun verkiezingskosten. Anderson krijgt echter, als onafhankelijke, geen cent van de overheid. Ook dat vecht hij voor het gerecht aan, want tenminste zou hij, zoals kandidaten van „derde" partijen, in aanmerking willen komen voor terugbetaling van zijn kosten naar verhouding van het aantal stemmen dat hij krijgt.
Een kandidaat als Anderson, zo schatten de politieke vaklieden in Washington, heeft ten minste 10 tot 15 miljoen dollar nodig om een campagne van enige betekenis te ontketenen in de vijf maanden die tot de verkiezingsdag nog resten. Door een verdubbeling van de rechtstreekse aanschrijvingen van potentiële geldschieters, slaagde de Anderson-organisatie erin de afgelopen maand een miljoen dollar bijeen te schrapen van mensen die – mits zijn campagne aan betekenis wint – nog meer geld kunnen verschaffen.

**Slechts op één manier kan Anderson aantonen dat zijn onafhankelijke kandidatuur financiële bijstand verdient: via de opiniepeilingen. Maar tot de kiezers die daarin hun mening geven, kan hij slechts doordringen via een campagne, die geld kost. Met andere woorden: zonder een kip kan er geen ei worden gelegd, maar zonder ei is er geen kip.**

### Opiniepeiling

Opiniepeiler Lou Harris heeft eind april de kiezers gevraagd hoe zij nu zouden stemmen en hoe zij in november zouden stemmen als Anderson een redelijke kans leek te hebben. Op dit moment staat Reagan op winst, met 39 procent tegen Carter 33 en Anderson 23. Maar gegeven de redelijke kans in november, kreeg Anderson 29 procent tegen 31 voor Carter en 35 voor Reagan.
En als de resultaten van dat onderzoek verder worden ontleed, blijkt Anderson de acht grootste noordelijke staten te kunnen winnen, oftewel 216 van de 269 stemmen in het kiescollege dat formeel de president aanwijst.

**Het is een politieke koorddans van kaliber, waarbij het touw spant tussen de manifeste ontevredenheid van de kiezers over een keuze tussen Reagan en Carter en bijvoorbeeld de keuze van Andersons kandidaat voor het vice-presidentschap, die in augustus wordt verwacht. De lengte van het koord wordt bepaald door de mate waarin de kiezers kunnen worden gedwongen Andersons kandidatuur met dezelfde ernst te nemen als die van Reagan en Carter.**




## Priesters

Het is geen onbekend feit: sinds 1965 zijn er in het Nederlandse priesterbestand drastische cijfermatige veranderingen opgetreden. Bijna 1900 priesters verlieten het ambt (plm. 1300 regulieren en plm. 600 seculieren). Het aantal wijdingen liep sterk terug: van 236 in 1965 (regulieren en seculieren tezamen) tot plm. 20 in 1979. In totaal staan tegenover ca. 1900 uittredingen in de laatste vijftien jaar plm. 1200 wijdingen (830 regulieren, 370 seculieren). De toevloed van nieuwe priesters heeft in Nederland de afvloeiing van hen die het ambt verlieten, bij lange na niet kunnen bijhouden.
Het aantal priesterwijdingen per jaar, zowel bij regulieren als bij seculieren is sinds ongeveer 1976 stabiel klein: tussen de 15 en de 20. Ook het aantal uittredingen heeft zich de laatste jaren gestabiliseerd op een cijfer tussen de 50 en 15. Het heeft er dus de schijn van dat de lijnen in de grafiek zich rond 1980 gaan kruisen, dwz. dat het aantal nieuw-gewijden per jaar ongeveer even groot zal zijn als het aantal uitgetredenen. Dit mag dan wel zo zijn, maar voor de cijfermatige handhaving van het Nederlandse priesterbestand gaat zo'n quittestelling niet op. Immers, het priesterbestand vergrijst in sterke mate, zodat het aantal overleden priesters in groeiende mate stijgt.
De gevolgen daarvan zijn in Nederland alom zichtbaar. Al lang is de „luxe" situatie verdwenen van z'n pastoor met drie of vier kapelaans in de parochie; de meeste pastoors moeten het alléén zien te redden. Gewoon uit pure nood (maar gelukkig: van daaruit niet uitsluitend!) nemen leken geleidelijk taken over van de priesters. Op dit punt is er veel gediscussieerd. Mensen als Schillebeeckx vinden dat leken nagenoeg alle priesterlijke taken kunnen overnemen („Mits door de gemeenschap geroepen en aangesteld"). Rome handhaaft ten aanzien van de pastorale werker die niet-priester is duidelijke restricties qua taak en functie. Dit leidt tot een zekere pat-stelling. Zij is vanuit de Bijzondere Bisschoppensynode sterk aanwezig gebleken – maar natuurlijk bestond ze ook al voordien.

## Priesters 2

Soms lijkt het, of heel het huidige beeld van de Nederlandse katholieke kerkprovincie door patstellingen wordt beheerst – en mutatis mutandis geldt dat dan ook voor de verhouding Nederland-Rome. Weliswaar hoort men de laatste tijd niet zó vaak meer praten over een „dreigend schisma", maar de verharding der standpunten breidt zich intussen uit. Hoe men er nog uit kan komen – in gezamenlijke conclusies dan wel middels opgelegde richtlijnen – is stellig voor de leek (maar voor hem/haar niet alleen...) een raadsel.
Intussen nemen ontwikkelingen hun loop. Eén daarin is aan te wijzen bij de cijfers der laatste jaren van seculiere priesterwijdingen. Het jaar 1970 was daarin een dieptepunt: op alle zeven Nederlandse bisdommen werden slechts vier priesters gewijd. Het jaar 1974 betekende een opleving: 15 nieuw-gewijden. Daarna zette zich weer een daling in, tot 4 in 1976 – en vervolgens een bescheiden stijging, tot 10 in 1979.
Zaterdag jl. wijdde de bisschop van Roermond zes afgestudeerden van het groot-seminarie Rolduc tot priester van zijn bisdom: drie anderen zullen in het bisdom Rotterdam gaan werken. Dat brengt het landelijke cijfer van nieuw-gewijden over 1979 op negen. De éne andere nieuw-gewijde seculier over 1979 vindt men in het bisdom Den Bosch; de overige bisdommen hebben géén nieuwe priester-van-het-bisdom. En: telt men het aantal nieuw-gewijden seculieren vanaf 1972 tot heden van alle zeven bisdommen bijeen, dan komt men op 65. Met als opmerkelijke onderscheiding: 32 van het bisdom Roermond en 33 van de overige zes bisdommen tezamen.
Verwacht wordt dat in september as. (wanneer het aantal studenten op Rolduc tot plm. 80 zal zijn gestegen) dertien seminaristen tot diaken zullen worden gewijd: tien voor het bisdom Roermond, drie voor Rotterdam. Nu zijn er in Nederland velen die menen: cijfers zeggen niet alles. Dat is ongetwijfeld waar. Maar even waar is, dat cijfers óók niet niets zeggen.
Dit verklaart waarschijnlijk het vóór en tijdens de synode geventileerde verlangen van de gezamenlijke bisschoppen om Rolduc te „nationaliseren." Dat dit gaat gebeuren, lijkt nauwelijks waarschijnlijk: de bisschop van Roermond zal er wel altijd „nee" bij blijven zeggen. Gezien het boven neergeschrevene kan men zich daar allesbehalve over verwonderen.

jR.



# Ook PvdA verkeert in verkiezingsroes

*Door onze parlementaire redacteur*
*HANS DE BRUIJN*

DEN HAAG – Zelden in de naoorlogse parlementaire geschiedenis is de verkiezingsstrijd in een zo vroeg stadium zo volledig losgebarsten. De politieke leiders doen in en buiten Den Haag uitspraken die doen veronderstellen dat de verkiezingen voor de Tweede Kamer al dit najaar zullen plaatsvinden. Maar volgens de parlementaire kalender gebeurt dat pas op 25 mei 1981. Volgens de kalender, want net zoveel politici roepen de laatste tijd dat het kabinet dit najaar zal vallen als het geen oplossing voor de sociaal-economische problemen weet te vinden, en dat dan vervroegde verkiezingen nodig zijn.

Nota bene de op hun kandidatenlijst gekelderde loyalisten Van Houwelingen en Scholten hebben dat schot voor de boeg gelost, gesteund door CNV-voorzitter Harm van der Meulen, wiens opmerkingen over het uit elkaar groeien van CDA en CNV kennelijk niet aan het adres van die loyalisten zijn gericht.
Ook de PvdA verkeert in een verkiezingsroes. Aan de ene kant roept Max van den Berg dat er geen regering van PvdA en CDA in zit, aan de andere zwakt fractieleider Den Uyl met een duidelijk machtsvertoon de radicale opvattingen in zijn partij over de kernbewapening en de NAVO af.
In de wetenschap dat alleen een gematigde opstelling in deze voor de socialisten benarde tijden kansen biedt om volgend jaar (?) weer – uiteraard met het CDA – aan de regering te kunnen komen. Den Uyl en Lubbers zijn momenteel samen op reis in India. Den Uyl is van die twee degene die duidelijk de moeilijkste tijden tegemoet gaat. De huidige enquêtecijfers beloven voor de socialisten weinig goeds, het CDA zit in de lift en de kiezers lijken duidelijk niets te moeten hebben van een links minderheidskabinet.

**Den Uyl heeft daarom vooral geen radicalisme nodig om de weg naar het CDA vrij te houden. De wijze waarop hij zich de afgelopen weken heeft gedragen bij het opstellen van het ontwerp-verkiezingsprogramma van de PvdA – en dan met name de paragrafen over kernbewapening en de loonvorming – getuigen daarvan.**

## Weinig „leuke dingen voor linkse mensen"

De oppositieleider heeft op een voor hem ongebruikelijk vroeg tijdstip binnen zijn partij al een machtsvertoon gesproken. Het was een: tot hier en niet verder, als jullie tenminste willen dat ik de partij bij de verkiezingen aanvoer. En dat wil nagenoeg iedereen in de PvdA. Er is gewoon niemand anders.
Voor Den Uyl is met dat machtsvertoon de kou overigens nog niet van de lucht. In het najaar kiest de partijraad – niet een van de meest behoudende organen in de PvdA – de lijsttrekker, en dan zal hij voor het eerst met zijn gematigde opvattingen over met name de kernbewapening spitsroeden moeten lopen.
Een tweede obstakel rijst voor hem op in januari 1981, wanneer het PvdA-congres het verkiezingsprogramma definitief moet vaststellen. Een traditiegetrouw zeer radicaal congres, dat niet schroomt uitspraken te doen over de verwijdering van kernwapens uit Nederland (zoals in 1979) en van jaar tot jaar het lidmaatschap van de NAVO aan een zijden draadje laat hangen. Al eerder heeft Den Uyl op PvdA-congressen al zijn gewicht in de schaal moeten leggen om het van onbezonnen daden te weerhouden. (Een keer mislukte dat overigens, toen de partijraad op 25 oktober 1977 een nieuw kabinet-Den Uyl torpedeerde.). Den Uyl heeft het dit keer niet zo ver willen laten komen. De partij weet nu in een vroeg stadium waar ze met hem aan toe is.
De enige echt radicale uitspraak is de ondubbelzinnige afwijzing van de plaatsing van nieuwe kernwapens voor de middellange afstand in Nederland. Het voorbehoud, dat de regering in december in de NAVO maakte, wordt verworpen. De raketten mogen er in 1983 niet komen.
De PvdA kon op dit punt radicaal zijn, omdat ook binnen het CDA ernstige twijfels leven over die stationering. Het kernwapenbeleid van het CDA was de hoofdreden voor prof. Goudzwaard om het bijltje erbij neer te gooien, en de definitieve vormgeving van de NAVO-paragrafen uit het CDA-programma is dan ook allerminst zeker. Het onvoorwaardelijke, zij het kritische, NAVO-lidmaatschap waar het PvdA-bestuur nu voor kiest, is mogelijk een weg-effener om ook over deze brisante kwestie tot enige overeenstemming te komen.
Over tien dagen wordt het volledige ontwerp-verkiezingsprogramma publiek. Daarna gaan de voorstellen de partij in. Een partij die, gezien de ervaringen uit het verleden, met weinig enthousiasme op de voorstellen zal reageren.

**„Leuke dingen voor linkse mensen", zullen in het programma met een vergrootglas gezocht moeten worden. Voor de PvdA-achterban wordt het een kiezen tussen wat zij eigenlijk wil en dat haalbaar, of beter: wenselijk is. De uitkomst van die discussie is nog allerminst zeker. Den Uyl mag dan de eerste slag (in het bestuur) gewonnen hebben, de oorlog (in de partij) is nog allerminst beslist.**




● Richard Mulligan
...als Burt Campbell in de TV-serie „Soap"...

# André favoriet bij de Vlaamse TV-kijkers

HILVERSUM – Meer dan een miljoen Vlaamse televisiekijkers hebben op 18 oktober van het vorig jaar naar de door Nederland uitgezonden André van Duin-show zitten kijken. Dit blijkt uit het onderzoek dat de studiedienst van de Vlaamse BRT onder 1.500 Vlamingen van 12 jaar en ouder heeft verricht naar de kijkdichtheid van Nederlandse televisie-programma's in Vlaanderen in het vierde kwartaal van 1979.

De kijkdichtheid voor de Nederlandse zenders steeg in dat kwartaal door de staking van het personeel van de BRT van midden oktober tot midden november van ongekende hoogte: namelijk 15 procent voor Nederland I en 18 procent voor Nederland II. In het voorgaande deel van het jaar waren de percentages respectievelijk 10 voor Nederland I en 12 voor Nederland II. De winst voor de „buitenlandse" zenders (ook België-Frans, Duitsland en Frankrijk trokken meer kijkers) ging uiteraard ten koste van de kijkdichtheid van de eigen Vlaamse programma's. Die zakte van ongeveer 62 procent in het derde kwartaal naar 47 procent. Ook is gebleken dat, eventrouwens in Nederland, de programma's van Nederland II in Vlaanderen de meeste kijkers trekken. In het laatste kwartaal van 1979 was de belangstelling op die zender het grootst (31 procent) voor de uitzendingen van de Tros op donderdagavond. Nederland I trok de meeste kijkers op de wisselavonden op vrijdag en zaterdag met 22 procent.



● Maggie McNeal
...zij deed voor ons land mee aan het songfestival...

# 7 miljoen Nederlanders voor Songfestival

HILVERSUM – Ruim zeven miljoen Nederlanders hebben op zaterdag 19 april de televisieuitzending vanuit Den Haag van het Eurovisie-songfestival gevolgd. De meeste kijkers (vijftig procent) waren er in het eerste uur. In het tweede uur zakte de belangstelling iets: tot 47 procent.

Men waardeerde het programma met 7,0, dat is iets hoger dan de gemiddelde waardering (6,9) voor alle televisieprogramma's. De kijkdichtheid was relatief laag in de groep van vijftien tot en met vierentwintig jaar. Het meest gewaardeerd werd het programma door de groep van twaalf tot en met vijftien jaar en door 65-plussers.

# WEER VOLOP TV-VOETBAL!

KEULEN/HEERLEN – Zowel vanavond als morgen (woensdag) weer volop voetbal op uw TV. Het gaat om twee ingelaste uitzendingen bij de Duitse televisie.
**Vanavond** tussen 23.00 en 24.00 uur brengt het eerste net van de Duitse TV een uitgebreide samenvatting van de voetbalwedstrijd Duitsland-Bayern München ter gelegenheid van het afscheid van de doelverdediger van het Duitse elftal Sepp Maier.
**Woensdagavond** brengt het ZDF vanaf 19.30 uur een rechtstreekse reportage van de wedstrijd die om de Duitse beker wordt gespeeld tussen 1. FC Köln en Düsseldorf. Voetbal ook op de Belgische buis.
**Vrijdagavond** brengt het eerste net van de BRT-televisie tussen 22.25 en 23.10 uur een samenvatting van de vriendschappelijke wedstrijd tussen België en Roemenië. Tenslotte willen we de vele voetbalvrienden en vriendinnen (niet te vergeten!) nog attenderen op de officiële film van het eindtoernooi om het wereldkampioenschap voetbal 1978 in Argentinië. Onder het motto „De macht van het voetbal" brengt de AVRO-televisie **maandagavond** tussen 20.27 en 21.45 uur op Nederland II hoogtepunten uit dat W.K. Voetbal. De kijkers worden heel wat fraaie en belangrijke doelpunten voorgeschoteld. Vanaf volgende week woensdag is het dan (maar dat hadden we hier al eerder gesignaleerd) helemaal een feest voor de voetbalenthousiasten want dan brengt de TV doorlopend rechtstreekse reportages van het Europees kampioenschap

# Populaire TV-serie 'Soap' krijgt opnieuw 'n vervolg

**HILVERSUM – De late-avondserie van de TROS, Soap, krijgt in het winterseizoen 1980-1981 een vervolg. De omroep is van plan om nog dertien afleveringen aan te kopen. Tot dusver heeft de TROS er 24 uitgezonden.**

TROS-programmaleider Cees den Daas heeft echter één criterium voordat hij tot een definitieve beslissing overgaat: „De kwaliteit van de beeldband van Soap, die we uit Amerika krijgen, is erg slecht. Vooral de laatste afleveringen waren kwalitatief zeer beneden peil. We hebben de Amerikanen onze bezwaren kenbaar gemaakt en verwachten dat ze nu meer zorg aan het overschrijven van de beeldband, van Amerikaans op Europees materiaal, zullen besteden".

Cees den Daas weet nog niet wanneer in het winterseizoen met Soap wordt doorgegaan; in oktober of januari. „Eigenlijk zitten we voor het vierde kwartaal, dat van oktober tot januari loopt, al dicht geprogrammeerd. Maar we beseffen terdege dat we ook niet te lang kunnen wachten, omdat anders de personages te veel verwateren bij de kijkers. We gaan nog bekijken of we Soap in kunnen passen. Wellicht dat we de serie dan tweewekelijks gaan uitzenden".
Doorslaggevend voor het overwegen van de aankoop van een nieuwe serie Soap waren de positieve reacties van de kijkers. „Enige tijd geleden zijn we om puur programmatische redenen drie weken gestopt met Soap en met een regende het verzoeken om voortzetting. Bovendien is vooral de laatste tijd de waardering flink gestegen. Van 6.7 naar 7.0 en dat is vrij goed.

## Holland-festival vanavond op het televisiescherm

*HILVERSUM – De NOS-televisie brengt vier speciale produkties rond het Holland-festival op het scherm. Vanavond (Nederland I, 22.10 uur) een reportage uit de Haagse koninklijke schouwburg van het optreden van de acrobatische dansgroep „Pilobus", die een combinatie van acrobatiek en dans verzorgt. Woensdag volgt de speelfilmversie van „Zomergasten" naar Maxim Gorki's toneelspel „Datsjniki." Het gaat hier om een verfilming van de voorstelling, die het Berlijnse toneelgezelschap „Schaubühne am Halleschen Ufer" destijds heeft verzorgd. Dit gezelschap zal tijdens het Holland festival vier voorstellingen van zijn repertoire brengen. Op 10 juni komt een rechtstreekse reportage op het scherm van de muziektheaterproduktie „Li gieus de Robin et de Marion" vanuit het Muiderslot. Omdat deze uitvoering ook gelijktijdig door de radio wordt uitgezonden zullen de kijkers het stuk stereo kunnen beluisteren. Tenslotte zal de televisie op 19 juni een vier dagen eerder opgenomen reportage uitzenden van het voor de tweede maal gehouden „poëzie-in-het-park"-feest in Rotterdam. Dit feest is speciaal voor al die buitenlandse minderheidsgroepen, die in het industriële Rotterdam en Rijnmond-gebied hun bijdrage aan de Nederlandse economie leveren. De NOS-televisie zal ook op 1, 8 en 15 juni festivalmagazines uitzenden met reportages, interviews en nieuws over het Holland-festival.*

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon 045-739273 / 739274





● The Dolly Dots
...vanavond in WDR's Plattenküche (20.15 uur, Duitsland I)

# Dolly Dots in de „Platenkeuken"

van onze showpagina-redactie

KEULEN - HEERLEN – Op deze dinsdagavond brengt de Westdeutsche Rundfunk via het eerste Duitse televisienet weer een vrolijke aflevering van „De Platenkeuken" (20.15 uur). Helga Feddersen en Frank Zander serveren weer hits aan de lopende band. Wat dat betreft zitten ook onze Nederlandse Dolly Dots in de platenkeuken met „We believe in love", het nummer waarmee ze in de diverse Nederlands-/Engelstalige hitparades in ons land figureren. Verder zijn te gast Miguel Bose, Rocky Burnette, Marius Müller-Westernhagen, The Stripes, Suzanne Klee, Passport, Judie Tzuke, Richie Hale & The Stormers en The Portsmouth Sinfonia. En voor wie van spanning en sensatie houdt: professor Moser krijgt het in deze aflevering aan de stok met de maffia.

# ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★

## tv



■ = zwart-witprogramma's

### NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 - 12.00 **Schooltelevisie.** 10.00 Teleboard. 11.00 Dieren om je heen. dieren op de boerderij. 11.30 Jan en Jacobien. Vrienden maken.
13.00 - 13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
14.00 - 15.00 **Schooltelevisie.** 14.00 Een van m'n beste vrienden. Surinamers. 14.30 Beestenspul. De bij.
18.00 - 18.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.40 **Paspoort.** Informatie voor Joegoslavische en Italiaanse werknemers.
18.50 **Emilie.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
18.59 **EO-kinderkrant.** Kinderprogramma.
19.30 **3 x M.** More Message in the Media. Meer evangelie in de wereld. De EO startte met het initiatief om via de moderne massamedia het evangelie wereldwijd te verkondigen.
20.00 **Dankwoord door Hare majesteit Koningin Beatrix, voor de gelukwensen bij haar inhuldiging.**
20.05 **EO-familiedag.** Verslag van de EO-familiedag gehouden in de Jaarbeurs in Utrecht.
21.42 **Journaal.**
22.00 **Den Haag Vandaag.** Actualiteiten rond de politiek.
22.15 **Holland Festival 1980.** Pilobolus Dance Theatre. Reportage van de moderne dansgroep Pilobolus Dance Theatre.
23.05 **Journaal.**

### NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.00 - 18.05 ■ **Journaal voor slechthorenden.**
18.55 **Journaal.**
18.59 **Cijfers en letters.** Spelprogramma. Presentatie: Han van der Meer.
19.25 **De verloren eilanden.** „Gevangen" Jeugdserie.
20.00 **Dankwoord door Hare majesteit Koningin Beatrix, voor de gelukwensen bij haar inhuldiging.**
20.05 **Journaal.**
20.32 **De winter die een zomer was.** Laatste aflevering. Tv-serie. De slechte verstandhouding tussen Claus von Haynau en zijn stiefbroer bereikt een dramatisch dieptepunt als Claus de vlucht van zijn broer wil verhinderen. Hij slaagt daar echter niet in. Toch bereikt von Haynau zijn doel...
21.35 **Brandpunt.** Actualiteitenrubriek. Onder meer een reportage over het bezoek van paus Johannes Paulus II aan Frankrijk.
22.10 **Leven op aarde.** „Onbegrensde verscheidenheid." Nieuwe serie. Presentatie: David Attenborough. David Attenborough begon zijn wereldreis met een bezoek aan de Galapagos Eilanden. Vervolgens zet hij zijn speurtocht naar het verleden voort met een ezelrit door het Grand Canyongebergte in Arizona, waar in de rotsen nog fossielen te zien zijn die duiden op het leven van vijfhonderd miljoen jaar geleden.
23.10 **Journaal.**

### DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 **Journaal.**
16.15 **Cultuurterreinen in de DDR.** Leipzig. Film over deze stad.
17.00 **Een week vol zaterdagen.** Opvoering door de Augsburger Poppenkast.
17.50 **Journaal.**
18.00 **Heinrich, de goede koning.** „De witte kuif." Tv-serie.
18.30 **Genius Loci.**
19.15 **Hier und Heute.** Actualiteiten.
19.45 **Professor Dreistein.** „De ruimtehelden", Tv-serie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Plattenküche.** Helga en Frank serveren hits. Met: Benno Swiety, Rocky Burnette, Passport, Dolly Dots, Judie Tzuke, Richie Hale & The Stormers en anderen.
21.00 **Panorama.** Actualiteiten.
21.45 **Schauplatz New York.** „Een getuige verdwijnt", politiefilm.
22.30 **Thema's van de dag.**
23.00 **Voetballen.** Samenvatting van de voetbalwedstrijd Duitsland-Bayern München ter gelegenheid van het afscheid van Sepp Maier.
0.00 **Journaal.**

### DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.00 **Basisstudie wiskunde.** Lineaire algebra.
16.30 **Mozaiek.** Magazine voor de oudere generatie.
17.00 **Journaal.**
17.10 **Techniek voor kinderen.** Hoe werkt het radioverkeer.
17.40 **De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: Fischer koor.
18.20 **Er was eens... de mens.** „De grote tijd der Nederlanden." Tekenfilmserie.
19.00 **Journaal.**
19.30 **Steck lieber mal was ein.** „Een scholier wordt leerling." Documentaire. Het leven van de jonge Gerd Zahner, die electriciën had willen worden, maar genoegen moest nemen met een opleiding tot draaier in een automobielfabriek.
21.00 **Journaal.**
21.20 **De rode beer aan de Noordkaap.** Reportage over de opgewonden reactie van het Kremlin op een routine-manoeuvre van de NATO in Noord-Noorwegen aan het begin van dit jaar.
22.00 **The Alamo.** Amerikaanse speelfilm uit 1960 onder regie van John Wayne met Richard Widmark, Laurence Harvey, Richard Boone en anderen. De film beschrijft de bevrijdingsoorlog van de Texas-Amerikanen tegen de Mexicaanse heersers in de jaren dertig van de vorige eeuw, met als dramatisch hoogtepunt de belegering van het fort Alamo door een aanzienlijk sterkere Mexicaanse strijdmacht.
0.35 **Journaal.**

### DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **Telecollege.** Algebra.
19.00 **Micro-Macro.** Spelprogramma onder leiding van Jochen Pützenbacher.
19.45 **Journaal 3.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Spiegel der deelstaten.**
21.00 **Momenten.**
21.15 **Mannen zijn begaafd, vrouwen doen hun best.** Informatief programma.
2x.45 **Gevarieerd programma live uit Bad Neuenahr ter gelegenheid van de afsluiting van de serie uitzendingen over „Ieder kan wat doen voor zichzelf." Met medewerking van Iren Sheer, Volker Lechtenbrink, Maggie Mae, Brigitte Mira, Günther Jerschke en Achim Strietzel.**
23.00 **Journaal.**

### DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

18.00 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
18.30 **7777 mijl.** Reisavonturen. Tussen Canada en Mexico.
19.00 **In het voetspoor van het verleden.** Een vikingschip getuigt van vroeger.
19.30 **Landbouwmagazine.** Alternatieven in de landbouweconomie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Op zoek naar het ik.**
20.45 **Sport voor ongeoefenden.**
21.00 **Plaats van handeling.** De praktijk. Drie dierenartsen.
21.45 **Ieder kan wat doen voor zichzelf.** Grote slotavond.

### BELGIË (Nederlands I)
Kanalen: 10 en 44

15.00 **Wielrennen.** Ronde van Italië. Rechtstreekse reportage van de laatste kilometers en aankomst van de rit Sormione-Pecol-Valzodonia.
18.30 **Emilie.** Voor de kinderen.
18.35 **Sesamstraat.** Voor de kinderen.
19.00 **Tienerklanken.** Toestand 1980.
19.37 **Mededelingen. Morgen.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Grijze haren.** Nederlands tv-spel met Dimitri Frenkel Frank, Paula Petri, Cocki Boonstra en anderen. Een schrijver woont op een afgelegen boerderij. Het meisje Mercedes komt hem vaak bezoeken. Dat zet de kluizenaar aan het denken...
21.00 **Verover de aarde.** Wetenschappelijk programma.
21.50 **Jij of wij.** Spelprogramma. Presentatie: Filip van Steenberge.
22.20 **Journaal.**

### BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.10 **Allemaal beestjes.** „Primaten, verre voorzaten." Het leven van de primaten.
20.40 **De liefdesverklaring.** Russische film. Aan de hand van het ongewoon echtpaar Filippok worden enkele tientallen jaren uit de geschiedenis van de Sovjetunie beschreven.

### BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

15.00 **Wielrennen.** De ronde van Italië. Rechtstreekse reportage.
18.15 **Ciné-vacances.**
18.30 **UER-documentaire Wapistan en de zomervogels.**
19.00 **Zigzag.** Spelprogramma.
19.15 **Antenne-soir.** Regionaal nieuws.
19.30 **Journaal en lottotrekking.**
19.55 **Histoires insolites.** Tv-serie.
21.00 **Une seule terre.** Tv-serie.
21.55 **Pariles d'homme.**
22.55 **Journaal.**

### BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

14.00 **Internationale tenniskampioenschappen in Parijs.** Kwartfinales heren enkel/ dames enkel/ heren dubbel.

## radio

**Alle programma's in stereo, behalve Hilversum II (tot 17.00 uur) en RTL.**

### HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

**Nieuws: elk heel uur.**
7.08 Muziek en verkeersinformatie. 9.03 Tekst en uitleg. 9.08 Concertant. 10.02 De Zandbakshow. 10.10 Arbeidsvitaminen. 11.02 Biels en Co. Hoorspelserie. 11.30 Rondom twaalf. 12.30 Mon vieux, ma vieille. 13.03 AVRO's Radiojournaal. 13.20 De AVRO-Diligence. 13.55 Beursplein 5. 14.02 'n Middagje AVRO. 16.02. De Zandbakshow. 16.10 Gas terug. 18.11 AVRO's Radiojournaal. 18.25 Toppers van toen. 19.02 Orgelconcert door Robert Wolf. 19.20 Lichte grammofoonmuziek. 20.00 Dankwoord door hare majesteit koningin Beatrix voor de gelukwensen bij haar inhuldiging. 20.08 Operette. The Desert Song. 20.35 Folk live. Het Engelse duo Mick Doonan en Tony Wilson. 21.07 De vrouw op de achtergrond. Hoorspel. 22.07 Avro's Sportpanorama. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Elpeetuin. 1.02 Groot licht. 5.02 7.00 Truck. Programma voor vrachtwagenchauffeurs.

### HILVERSUM II
402 m
Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

**Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30, 23.55.**
7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 het levende woord. 7.36 Echo. 8.36 David Whitaker. 8.50 Postbus 900. 9.00 Gymnastiek voor de huisvrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Scheepspraat. 9.20 De letter M. 10.30 Ouder worden we allemaal. 11.00 Ik sta hier niet voor de banken te praten. 11.30 Ratel. 12.16 Bizascoop. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Echo. 13.11 Goal. 13.30 Lange vingers. 14.30 Open school. 15.15 Boekenwijsheid. 15.30 Geen verleden toegang. 16.30 Het paradepaardje. 17.24 Mededelingen. 17.36 Echo. 18.10 Verkenning. 18.20 Na vijven en zessen. 18.50 Zendtijd PSP. 19.00 Kerk in meervoud. 20.00 Dankwoord door hare majesteit koningin Beatrix voor de gelukwensen bij haar inhuldiging. 20.05 Muziek uit Montserrat. 21.20 Speltrack. 22.25 Overweging. 22.45 Zin in muziek. 23.35-23.55 Muziek op het spel.

### HILVERSUM III
337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

**Nieuws: elk heel uur.**
(7.00-18.00) Aktualiteiten via Dingen van de dag). 7.02 Gesodemeurders. 8.30 Holland ze zeggen. 10.30 Typisch Jansen. 11.30 VARA's Zoekplaatje. 13.30 Spitsbeeld. 15.30 Popkrant. 16.30 Beton. 18.03 De Avondspits met de Nationale Hitparade. 19.02 Popdonder plus (20.00 Dankwoord door hare majesteit koningin Beatrix voor de gelukwensen bij haar inhuldiging). 22.02 Nashville. 22.02 ...and all that jazz. 23.02-24.00 Elpeetuin.

### HILVERSUM IV
Kanalen: 25 en 39

**Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00.**
7.02 Capriccio. 9.02 Er staat een orgel in Zwolle. 9.30 Van heinde en verre. 10.00 Opus tien tot twaalf. 12.02 Holland Festival-journaal. 12.05 Specialiteiten à la carte. 13.30 De meest verkochte klassieke tien. 13.30 Koren-korpsen. 14.02 De hoge C. 14.30 Guitariteiten. 15.00-17.00 Belcantorium.

### BRT II
555 en 199 m; FM-kanalen 22 en 39

**Nieuws: 6.00 t.m. 9.00 op elk half uur, 10.00.**
**Antwerpen:** 5.30 Goede morgen, morgen, lichte muziek en de juiste tijd. (7.33 Splinternieuws). 8.05 Van acht naar tien. Muzikaal programma.
**Oost-Vlaanderen:** 10.05 Dag-in, dag-uit. 10.10 Zomerlief. (12.00 Splinternieuws). 12.05 Variété van twaalf tot twee. 13.10 Variété van twaalf tot twee.
**Brabant:** 14.00 Variaties. De muzikale namiddag van omroep Brabant (16.00 Splinternieuws).
**West-Vlaanderen:** 17.10 Piek-uur, met Formule-F. Selectie uit de Franse hitparade en andere, betere liedjes. 18.00 BRT-2 Focus. 18.15 Pop op een pitje. Nieuwe grammofoonplaten. 18.50 Sport in West-Vlaanderen. Provinciaal sportnieuws. 19.15 The Country-Music-Club. 19.53 Vrij-uit - in humanistisch perspectief. Vrijzinnige uitzending.
**Limburg:** 20.00 Uitgesteld relais van een gegen optreden van de Duitse vedette Tony Marshall en de lustigen Musikanten in de Limburghal te Genk. 20.30 Er trilt een snaar. Een programma rond de gitaar. (21.00 Splinternieuws). 21.05 Self-service. 22.05-23.40 Vanavond en vannacht.

### LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

**Nieuws: 6.00 t.m. 17.30 op elk half uur, 19.30, 21.30, 23.30.**
**Duits:** 5.30 Der Fröhliche Wecker, Matthias. 6.30 Der Fröhliche Wecker, Axel. 8.30 Der Radiomann ist da!, Matthias. 10.30 Da Capo, Helga. 12.00 RTL - 12 Uhr Mittags, Jochen. Heute aus Weißkirchen. 14.00 Hits bei RTL. Gefragt - Gespielt, Jörg. 15.00 Die Blaue Stunde, alle spielen RTL, Rolf. 16.00 Auto Hits täglich frisch, Björn. 17.00 RTL-Radio-Telex, Ihr Feierabend. Monika und Martin. 18.50 Die 10 vor 7 Sache, Georg und Désirée. 19.00 Edy's Stammtisch. 20.00 RTL-Radio-Skat, Jörg Ulrich als Gastgeber. 22.00 Country Time, Achim. 23.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

### ROZ
FM-kanalen 13 en 28

18.00 R.O.Z.-Aktueel. 18.10-19.00 Limburg Airlines. Reportage van een jeugdgemeenteraadsvergadering in Sevenum. Verder aandacht voor acties op middelbare scholen in Sittard en Venray, respectievelijk voor invoering van een snipperkaart en tegen censuur op de schoolkrant.

# GELD LENEN IS MAATWERK

**WIJ VERSTREKKEN ALLE SOORTEN GELDLENINGEN**

**Bedrag:**
Alle mogelijke bedragen tussen ƒ 1 000,– en ƒ 100 000,–

**Rente:**
Eenmaal overeengekomen rente bij pers. leningen kan tussentijds niet meer worden verhoogd

**Aflossing:**
Versnelde aflossing is altijd mogelijk zonder kosten en boetes

**Kosten:**
Alle bedragen netto in handen, dus geen kosten zoals afsluitkosten, bemiddelingskosten, bezoekkosten, notariskosten, verzekeringskosten etc. etc.

Kwijtschelding bij overlijden t.m. ƒ 20 000,– (P.L. en C.C.)
Bij het aangaan van een lening adviseren wij u om eerst elders inlichtingen te vragen en deze te vergelijken met onze aflossingen en voorwaarden.
De kans van slagen is bij ons zeer groot, omdat wij bemiddelen voor meerdere banken.
Uiteraard worden goedbetaalde, elders lopende leningen door ons overgenomen. Wij verstrekken alle kredieten welke denkbaar zijn. Onze adviseurs adviseren u een krediet op maat. **Vraag vrijblijvend naar de condities van onze P.L. t/m 96 mnd. en 2e hypotheken t/m 240 mnd.**

**VOORBEELDEN:**

**KONTINU-KREDIETEN:**
ƒ 5000,– mnd. afl. va. ƒ 75,–
ƒ 7.500,– mnd. afl. va. ƒ 102.50
ƒ 10.000,– mnd. afl. va. ƒ 150,–
ƒ 12.500,– mnd. afl. va. ƒ 187.50
ƒ 15.000,– mnd. afl. va. ƒ 225,–
ƒ 20.000,– mnd. afl. va. ƒ 300,–
ƒ 22.500,– mnd. afl. va. ƒ 337.50
ƒ 25.000,– mnd. afl. va. ƒ 375,–
enz. enz.

VOORBEELDEN:
persoonlijke lening:
ƒ 7.500,– mnd. afl. ƒ 143,–
ƒ 12.500,– mnd. afl. ƒ 231,–
ƒ 17.500,– mnd. afl. ƒ 318,–

**ASSURANTIËN H.M. GEURTS B.V.**
Nieuwstraat 22-24 · Hoensbroek · Tel. 045-211668.
Eigen parkeerplaats achter ons kantoor.

---

ES B&O TECHNICS PIONEER AKAI BLAUPUNKT GRUNDIG REVOX PHILIPS

# Levenslange garantie*

Op arbeidsloon en voorrijdkosten bij reparaties aan uw apparaat.

**Erres** radio-cassetterecorder SX 8108 **169,-**

**Philips** driewegkombi Type 22 AH 990 incl. boxen. 949,-* **649,-**

PHILIPS

**Pioneer** audiorack X 33 1699,-* **1399,-**

PIONEER

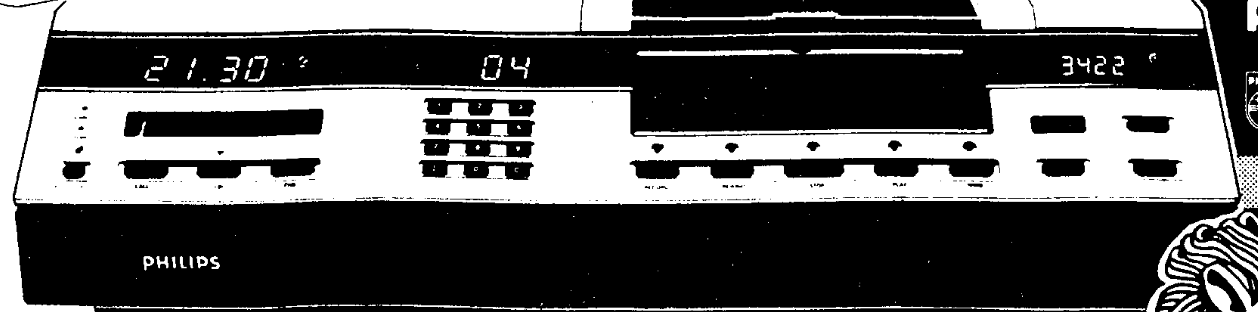
**Akai** audiorack Pro 20 W 1399,-* **1149,-**

AKAI

U heeft reeds een volwaardige Hifi B&O radio-versterker van ƒ880,-. (Beomaster 1400)
**Beomaster 4600** Een harmonie in klank en vormgeving. B&O-TVC: de ideale kombinatie voor kwaliteit en service.
2880,-*

B&O — Bang & Olufsen als leverancier aan het kon. Deense hof

NIEUW!!!
Demonstratie in al onze zaken Philips videorecorder VR 2020




Philips videorecorder type VR 2020 **2995,-** PHILIPS

- ★ 5 Opnames over 16 dagen programmeerbaar.
- ★ Zowel optimale geluids- als kleurenweergave.
- ★ Afstandsbediening infrarood mogelijk voor alle funkties.
- ★ Totale opnameduur 8 uur per cassette.

● BLAUPUNKT **2699,-**
- Direct-drive kwartsgestuurd. **Type RTV 100**
- Stilstaand beeld toets.
- HPF-koppen voor duurzaam gebruik.

AKAI **Type VS 9700** **2699,-**
- 8 Dagen timer.
- Pauzetoets met afstandsbediening.
- Automatische terugspoeling.

● BLAUPUNKT Kleurentelevisie

| | | |
|---|---|---|
| **Java TV 16** | 1699,- | **1399,-** |
| Betaalbaar vanaf ƒ60,- per maand. | | |
| **Malaga TV 16** | 2199,- | **1849,-** |

PHILIPS Kleurentelevisie

| | | |
|---|---|---|
| **14C 925** | 1269,- | **969,-** |
| **16C 927** | 1499,- | **1199,-** |
| **26C 858** | 2499,- | **2199,-** |
| Inkl. afstandsbediening. | | |

U heeft reeds een **Philips** grootbeeld kleurentelevisie in nieuw model voor **1599,-**



11 t/m 22 juni Europese Kampioenschappen Voetbal

**Wie gaat er mee met TVC naar ROME?**

Tot 12 juni kan iedere koper van een TVC kleuren-tv of videorecorder meedingen naar een geheel verzorgde meerdaagse gratis vliegreis voor twee personen, natuurlijk inkl. de kaartjes voor de finale, ter waarde van ruim tweeduizend gulden. (Uitslag in onze advertentie van 17 juni a.s.)

**tvc WEIJDEN**

**Brunssum** Kerkstraat 55-59 tel. 045/252342
**Geleen** Annastraat 2 tel. 04494/42605
**Heerlen** O. Nassaustraat 38-40 tel. 045/715484
**Kerkrade** Theaterpasage 9 tel. 045/452765
**Maastricht** Winkelc 'Entre Deux' tel. 043/17831
**Techn. Dienst** Haefland 1 Brunssum tel. 045/252342

Donderdag koopavond, dinsdag t/m vrijdag tussen 12.00 en 13.00 uur gesloten.

---



# 45 JAAR Kapé
*wij vieren feest.*

**GRANDIOZE JUBILEUM-FINALE**

**LAATSTE 2 DAGEN**
met minstens 20% korting op alle artikelen
en damesmode voor de helft!

---

**VOERINGEN**
EMMAPLEIN 3
HEERLEN
PFAFF

---

Gevraagd met spoed:

**benzinepompbediende**

**Renault-agent Kerres B.V. Kerkrade**
Rolduckerstr. 16, tel. 453801.

---

Bij beschikking van de Kantonrechter te Roermond van 22 april 1980, is aan **Petrus Maria Timmermans,** wonende te **Kessel, Baarskampstraat no. 48,** handlichting verleend tot het zelfstandig exploiteren van een autorijschool, tot het sluiten van huur- en leaseovereenkomsten in het kader van de exploitatie van een dergelijk bedrijf met zich meebrengen, en voort tot de gehele ontvangst en de gehele beschikking over de ontvangsten uit dat bedrijf, een en ander in de ruimste zin des woord, doch met inachtneming van het bepaalde bij artikel 235, boek 1, van het Burgerlijk Wetboek.

---

vraagt
**2 verkoopsters (part-time)**
Verkoopervaring en actief bezig zijn met sport is vereist.

**MAX MUNNICH**
RAADHUISSTRAAT 68
6411 HN HEERLEN

---

Ruud Krol:
"Van de kampioenschappen in Italië willen ze bij me thuis geen seconde missen."

# MET HET TV plus-PLAN KAN JE EENVOUDIG NIKS GEBEUREN.

✦ altijd keus uit de nieuwste modellen, u kunt ruilen wanneer u maar wilt ✦ u bent af van alle onverwachte kosten. Skala berekent u nóóit meer dan de van tevoren afgesproken maandelijkse huurprijs ✦ geen hoge investeringen voor aanschaf ✦ gratis TV-tafel of -standaard ✦ geen koopverplichting: nóg vrijblijvender kan het niet ✦ u bepaalt zelf hoelang u huurt: met Skala's TV-Plus-Plan kunt u alle kanten op. Hoe langer u huurt, hoe lager de prijs ✦ Skala VHS video te huur voor bijv. 6, 12, 24 maanden en langer; huurprijsverschil tussen 6 en 12 maanden maar liefst zo'n 20% ✦ 365 dagen per jaar gratis service. Vóór 2 uur 's middags gebeld, gegarandeerd dezelfde dag geholpen. Natuurlijk ook op zon- en feestdagen ✦ kortst mogelijke huurperiode slechts zes maanden ✦ aantrekkelijke reductie bij vooruitbetaling ✦ een Skala televisie gratis op proef als u dat wilt ✦ voor nog geen tientje per week kunt u al onbezorgd van het Skala-TV-Plus-Plan genieten.

Skala
365 dagen service per jaar.

**HUUR ÓÓK BIJ SKALA- ZIT U ZO MAAR ERETRIBUNE.**
Spilstraat 16 Maastricht
**043-14943**

---

# Vlees van Juch... U weet wel waarom

| | | |
|---|---|---|
| KILO | CONTRA-FILET LAPPEN OF STUKJE | 18.50 |
| KILO | VARKENSHAAS | 19.50 |
| KILO | VARKENSFILET | 12.80 |
| KILO | FIJNE ROSBIEF | 15.50 |
| KILO | HELE KIP OF KIPPOTEN | 5.75 |
| 500 GRAM | TARTAAR | 5.40 |

**Vleespaleis Juch**

| | | |
|---|---|---|
| Valkenburg: | Koningswinkelstraat 6 | tel. 04406-12439 |
| Schaesberg: | Hoofdstraat 130-132 | tel. 045-314837 |
| Heerlen: | Geleenstraat 52 | tel. 045-716006 |
| Kerkrade: | Markt 34 | tel. 045-458600 |
| Beek: | Makado Center | tel. 04402-6678 |

---

# VROUWEN VAN LAMPE



OH,LA,LA

**KIJK DIE PRIJZEN.**

*Links: Luchtig Baretta T-shirt met lekkere V-hals. Van katoen. In marine, wit, zwart, rood, cyclaam en bleu. Mt. S, M, L. Zonnig geprijsd.* **10,-**

*Sportieve kanvas salopette. Helemaal van katoen. In turquoise, groen, bleu en rose. Mt. 34 t/m 42. Zolang het zomer blijft voor slechts* **59,-**

*Rechts: Wat dacht u bijvoorbeeld van dit Baretta T-shirt met streepeffekt? In fuchsia, zwart, turquoise en wit.* **12,-**

*Of deze fijne kanvas werkmansbroek van katoen. In aqua, wit, bleu en rose. Speciale prijs* **49,-**

*Koppelceintuurs* **8,-**

**Lampe**

# Economie Vandaag

## Chrysler

**WASHINGTON – Na drie dagen van intensief overleg tussen Amerikaanse regeringsambtenaren en afgevaardigden van 135 bankinstellingen is gebleken dat nog twintig banken bezwaren hebben tegen de voorwaarden voor een omvangrijk kredietprogramma dat het noodlijdende autoconcern Chrysler van de ondergang moet redden. Naar de Amerikaanse onderminister van financiën, Robert Carswell, na afloop van de besprekingen zei, hebben de twintig banken een belangrijke vinger in de pap en kunnen zij het complexe reddingsplan van wat Amerika's op twee na grootste onderneming is torpederen. Hij zei echter er van overtuigd te zijn dat zij alsnog hun fiat aan het reddingsplan zullen geven omdat zij anders verantwoordelijk kunnen worden gesteld voor de ondergang van Chrysler die verregaande economische gevolgen zal hebben.**

## Ogem

**ROTTERDAM – Aandeelhouders van Ogem hebben na een vier uur durende vergadering in overgrote meerderheid het bestuur het voordeel van de twijfel gegund en daarmee het in 1979 door het bestuur gevoerde beleid en het door commissarissen uitgeoefende toezicht hierop goedgekeurd. Dit gebeurde na een bij vlagen rumoerige zitting. Cruciaal punt was het aangekondigde externe onderzoek naar het in de afgelopen jaren gevoerde beleid en het daarop gehouden toezicht. Prof. dr. P. Kuin heeft zich bereid verklaard dit onderzoek ter hand te nemen. De uitkomsten van dit onderzoek zullen vermoedelijk nog voor het eind van 1980 worden gepubliceerd.**

## Samenwerking

**BONN – West-Duitsland en de Sowjet-Unie hebben na twee dagen onderhandelen overeenstemming bereikt over een nieuwe overeenkomst voor economische samenwerking. Dit heeft een woordvoerder van de Westduitse regering bekendgemaakt. De overeenkomst zal worden ondertekend tijdens het bezoek dat bondskanselier Helmut Schmidt op 30 juni en 1 juli aan Moskou brengt. Het akkoord is het belangrijkste resultaat van het bezoek van de eerste vicepremier van de Sowjet-Unie, Nikolai Tikhonov, aan West-Duitsland. De overeenkomst voorziet in een programma voor economische en industriële samenwerking gedurende 25 jaar en vormt een aanvulling op een akkoord dat beide landen twee jaar.**

## Aantrekkelijker

**ANKARA – De Turkse regering heeft een pakket economische maatregelen aangekondigd dat het voor buitenlanders aantrekkelijker moet maken in Turkije te investeren. De nieuwe maatregelen bieden potentiële buitenlandse investeerders meer armslag en aan buitenlandse ondernemingen die in Turkije naar olie zoeken meer belastingvrijheid. Verder is er een decreet uitgevaardigd dat een kleine verbetering brengt in de voorwaarden voor aflossing van de bij elkaar 1,8 miljard dollar aan niet door de staat gegarandeerde schulden van Turkse ondernemingen aan tienduizenden buitenlandse bedrijven.**

## Fiat-Seat

**TURIJN-MADRID – De Italiaanse autogigant Fiat zal tegen zijn oorspronkelijke plannen in geen meerderheidsbelang nemen in de Spaanse automaatschappij Seat. Het was de bedoeling dat Fiat een deel van de beoogde vergroting van het kapitaal van Seat tot achttien miljard peseta voor zijn rekening zou nemen in het kader van plannen tot het verkrijgen van een meerderheidsbelang van 81 procent tegen het einde van 1980. Een woordvoerder van Fiat deelde vrijdag mee dat Fiat nu van plan is het vorig jaar in Seat geïnvesteerde bedrag van 2,8 miljard peseta van de Spaanse staat terug te vragen, omdat de Spaanse autoriteiten zich niet aan de afspraken met Fiat hebben gehouden om Seat uit de industriële en financiële moeilijkheden te helpen.**

## Unilever overstag

**UTRECHT – Volgens de Unie BLHP, vakbond van hoger personeel, is Unilever aan het c.a.o.-front overstag gegaan. Aanvankelijk lag het concern dwars wat vrijwel alle vakbondsverlangens betreft maar dit weekeinde kwam Unilever in een brief aan de bonden met een nieuw bod dat wellicht de basis kan zijn voor een principe-akkoord. Onder de Unilever-c.a.o. vallen circa 26.000 werknemers. Volgens bestuurder Ger van Os van de Unie BLHP is de ommezwaai van Unilever des te meer van belang daar het concern is aangesloten bij de Algemene Werkgeversvereniging (AWV). De bij de AWV aangesloten bedrijven zoals Akzo en Shell waren tot nog toe allemaal bij de c.a.o.-onderhandelingen dwarsliggers. Van Os hoopt dat de andere AWV-bedrijven nu het voorbeeld van Unilever zullen volgens en alsnog een eind aan de c.a.o.-verlangens van de vakbonden tegemoet zullen komen.**

# goud en zilver

**AMSTERDAM – De noteringen van goud en zilver bedroegen op 2 juni in Amsterdam (cijfers in guldens per kg):**
**GOUD**
**fijngoud: 34.800-35.500; bewerkt goud: 33.060-36.920**
**ZILVER**
**fijnzilder: 845-948; bewerkt zilver: 800-990.**

# P. en C.: Publiek koopt minder vlot nieuwe kleding

**RIJSWIJK – Voor het eerst sinds jaren is een afneming van de koopkracht van de consument merkbaar. . Verwacht wordt dat het terughoudende koopklimaat zich dit jaar zal handhaven. Duidelijk wordt dat het publiek het met de aankoop van nieuwe kleren wat kalmer aan doet, zo constateert de Raad van Bestuur van de P en C-groep (Peek en Cloppenburg kleding) in zijn jaarverslag over 1979-'80.**

Stegen de bestedingen in de totale detailhandel vorig jaar nog met 3 pct., de aankopen van textiel stegen slechts met 2 pct. tegen 7 pct. in 1978. De P en C-groep kwam tot een stijging van 1 pct. tegen 18 in het uitzonderlijk goede jaar daarvoor. Naast de moeilijker economische situatie schrijft de Raad van Bestuur dat ook toe aan de ongekend winterse omstandigheden in het voorjaar en de zeer zachte herfst in het najaar. Ondanks deze inzinking blijft P en C op langere termijn optimistisch. „Wij blijven er op vertrouwen dat de veerkracht van onze samenleving tot nieuwe wegen zal leiden naar een versterking van de welvaart op een goed niveau". Vauit dit vertrouwen wordt de keten van filialen dan ook jaarlijks verder uitgebreid.

In het afgelopen boekjaar (tot 1 februari 1980) werd een nieuwe P en C winkel geopend in Arnhem, terwijl de Mac en Maggie-keten (jeugdmode) werd uitgebreid met filialen in Eindhoven, Den Haag, Purmerend, Rotterdam, Woensel, Tilburg, Utrecht en Groningen. Dit jaar zal P en C nieuwe modezaken openen in Apeldoorn, Deventer en Venlo, gevolgd door nog tenminste vier filialen in 1981. Lampe gaat dit jaar twee nieuwe zaken openen in Groningen en Sittard en in 1981 nog 1 filiaal elders.

Mac en Maggie start dit jaar met drie nieuwe zaken. Ook de P en C-keten in België wordt uitgebreid. De winst na belastingen daalde, zoals eerder gemeld, met 21 pct. tot f 10,9 mln, waardoor het rendement op eigen vermogen afnam van 13 tot 9 pct.

De investeringen waren aanzienlijk hoger: f 26,3 tegen f 13,7 mln. Dit was ten dele een gevolg van het ontstaan van betere mogelijkheden om panden te verkrijgen op een rendabele basis. De P en C-groep schiep als gevolg van de uitbreiding bijna 100 nieuwe arbeidsplaatsen.

## Jaarvergadering Bouw- en Houtbond FNV:

# Vakbond moet zich op onderneming richten

Van onze redactie economie

**AMERSFOORT – De vakbonden zullen zich de komende jaren meer op de individuele onderneming moeten richten. Centrale akkoorden zijn de laatste jaren onmogelijk gebleken, en ook op bedrijfstakniveau moeten de bonden vaak opboksen tegen een onverzettelijke houding van de werkgevers. Direct bedrijvenwerk in de onderneming, op de werkvloer, zal de plaats moeten innemen van centrale onderhandelingen.**

Op de jaarvergadering van de federatieraad van de Bouw- en Houtbond FNV merkte voorzitter Bram Buys op dat de afgelopen tien jaar de relaties tussen werkgevers- en werknemersorganisaties duidelijk zijn verslechterd.

Hij wijst dat in de eerste plaats aan de aanzienlijke verschillen van mening over de vraag hoe de economische problemen moeten worden opgelost.

Het herverdelingsvraagstuk van het nationaal inkomen zal zijns inziens de komende jaren dan ook in het middelpunt van de belangstelling staan. Daarnaast zal volgens Buys de kwaliteit van de arbeid inclusief de zeggenschapsverhoudingen binnen de onderneming een centrale rol gaan spelen.

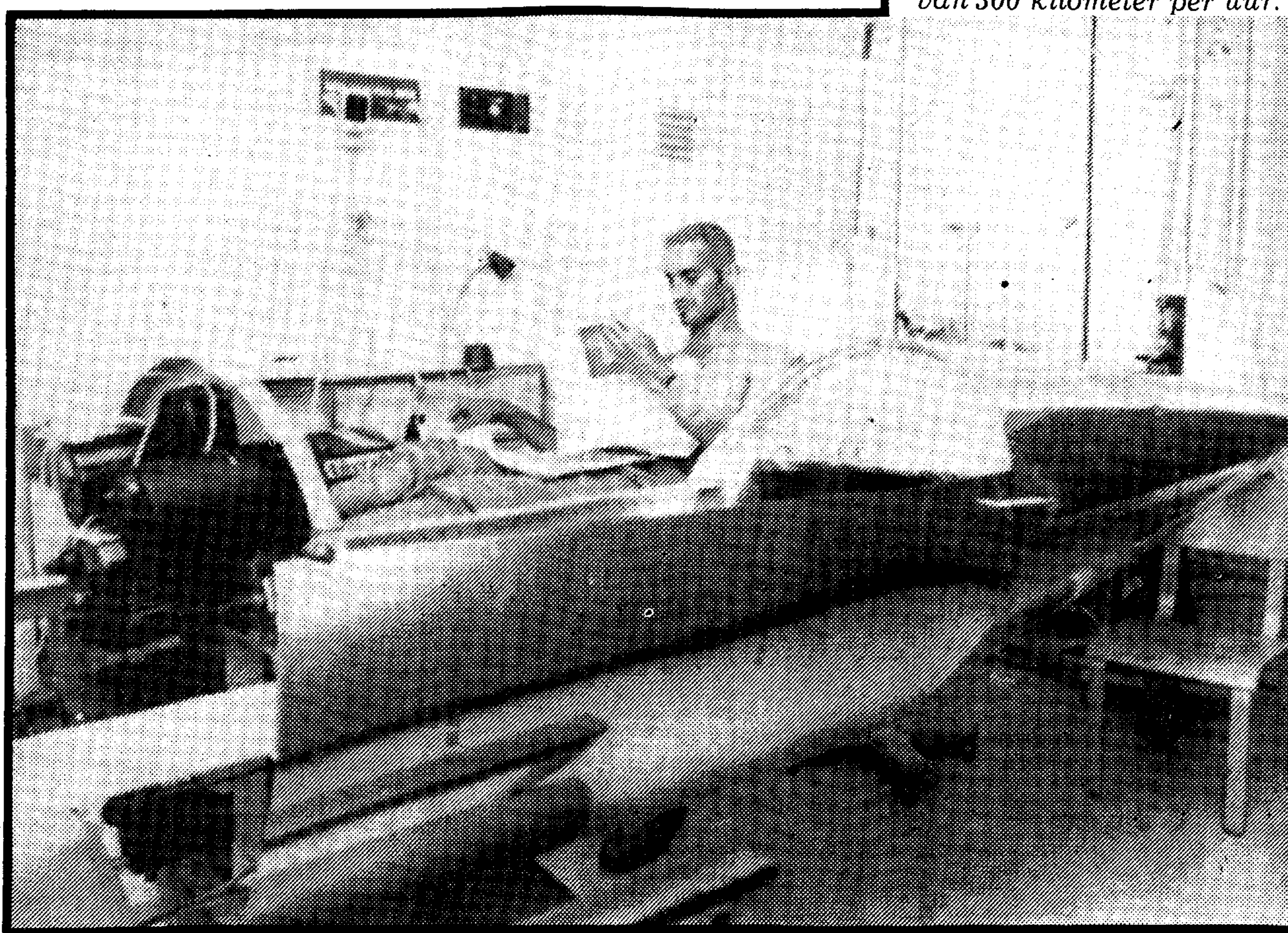
Vooral op het gebied van de arbeidsomstandigheden en de verbetering van de kwaliteit van de arbeid voorziet hij grote tegenstand van de werkgevers. De werkgevers – VNO en NCW voorop – zijn namelijk van mening dat dit zaken zijn die alleen de onderneming aangaan en waar de vakbond zich niet mee moet bemoeien. Maar zaken als arbeidsomstandigheden, veiligheid en het voorkomen van ziekten en arbeidsongeschiktheid – de bouw is de bedrijfstak met het hoogste aantal ongelukken, de meeste ziekteverzuim en het grootste aantal WAO'ers – kunnen meent Buys, niet alleen aan de afzonderlijke ondernemingen worden overgelaten. „Uitschakeling van de vakbond getuigt van miskenning van plaats en taak van die vakbond", aldus de Hout- en Bouwbondvoorzitter.

### Rechtstreeks

De ervaring heeft volgens hem bovendien geleerd dat de werkgevers op basis van vrijwilligheid weinig geneigd zijn maatregelen te treffen. Daarom wil hij deze onderwerpen voortaan rechtstreeks inbrengen in de onderhandelingen over de arbeidsvoorwaarden. In het cao-overleg moeten partijen tot harde afspraken komen. Buys: „Afspraken die een bindend karakter bezitten voor de afzonderlijke werkgevers en werknemers." De oriëntatie van de vakbond op de onderneming zal, voorspelde de Bouw- en Houtbondvoorzitter, zeker in de bouw, met honderden grote en middelgrote en duizenden kleine bedrijven, de nodige aanpassing van het vakbondswerk vragen. Wat dat betreft staat de vakbond aan het begin van een lange weg, maar „wel een weg die uitzicht biedt op resultaat. Een weg die het moeizame overleg in de Stichting van de Arbeid en op landelijk bedrijfstakniveau kan doorbreken".

**Ingaand op de lopende bouw-cao-onderhandelingen zei Buys nauwelijks een akkoord te verwachten. De moeilijkheden doen zich vooral bij de regeling van de prijscompensatie en de al meer dan twee jaar slepende kwestie van een herziening van de loonstructuur. Ook kan Buys zich niet aan de indruk onttrekken dat de werkgevers eigenlijk hopen op een verlenging van de loonmaatregel voor 1981, waardoor de vakbeweging andermaal buitenspel zou worden gezet.**

*● De 23-jarige Amerikaan Gregory Schwartz, die aan leukemie lijdt, laat ook in het ziekenhuis waarin hij nu ligt de moed niet varen. Hij is namelijk nog altijd van plan om in het vliegtuig te vliegen, dat hij zelf construeert naast zijn ziekbed. Het vliegtuig wordt aangedreven door een Volkswagen-motor en Schwarz heeft berekend dat zijn vliegtuig een kruissnelheid zal hebben van 300 kilometer per uur.*



## Cao per bedrijf gevaarlijke ontwikkeling

**DEN HAAG – Het terugbrengen van cao-onderhandelingen naar de bedrijven om dan per onderneming een contract af te sluiten, is een uiterst gevaarlijke ontwikkeling. Aldus een reactie van het Koninklijk Verbond van Grafische Ondernemingen, waarbij zo goed als alle uitgeverijen van dagbladen in ons land zijn aangesloten, op een idee van vakbondszijde.**

Voor de radio heeft dezer dagen FNV-bestuurder Herman Bode gesuggereerd dat er misschien niet aan te ontkomen valt dat de onderhandelingen per bedrijf moeten worden gevoerd. In een discussie over de moeilijkheden in de Rotterdamse haven verklaarde Bode de heersende onvrede uit het feit dat er op centraal niveau één lijn wordt getrokken. Gezonde en minder gezonde bedrijfstakken, sterke en zwakke bedrijven worden over één kam geschoren. In het ene geval kan er iets meer worden gedaan dan in het andere, maar de werknemers gaan er toch allemaal met hetzelfde naar huis. Deze situatie tast volgens de FNV-bestuurder de solidariteit aan. Het KVGO waarschuwt nu in zijn weekblad „Repro en Druk" tegen deze ontwikkeling. Gesteld wordt dat in bedrijfstakken als de grafische, waar spanning op de arbeidsmarkt heerst, een bedrijfs-cao veel onrust zal verwekken. „Het ligt tamelijk voor de hand dat werknemers dan zullen gaan, waar hun prestaties het best worden beloond en dat is dan bij de sterkere bedrijven", aldus het blad.

## De Wit (CNV): vakbeweging groeit uiteen

**NOORDWIJKERHOUT – Ondanks een gemeenschappelijk belang groeit de vakbeweging uiteen en worden de verschillen in middelen en strategie om hun doel te bereiken steeds groter. Zo langzamerhand worden de vertegenwoordigers van de werknemers elkaars concurrenten. Juist in de periode, waarin de sociaal-economische problemen zich opstapelen en de werknemers de rijen dus zouden moeten sluiten.**

Dat zei voorzitter P. de Wit van de Dienstenbond CNV gisteren de algemene vergadering van zijn bond in Noordwijkerhout. Volgens De Wit moeten wijze mannen uit de vakbeweging zich maar eens buigen over de vraag, hoe kan worden voorkomen dat werknemers tegen elkaar te hoop lopen zoals bij de door de FNV georganiseerde acties in maart.

De wijze mannen zouden volgens De Wit ook moeten zoeken naar een weg die het, ondanks de verschillen in de vakbeweging, mogelijk maakt om – wellicht vanuit verschillende oogpunten – te komen tot een meer gemeenschappelijk optreden.

„Wie de sociaal-economische situatie overziet en oog heeft voor het feit, dat ons in de tachtiger jaren nog grotere problemen staan te wachten, zal toch tot de conclusie moeten komen dat alleen een gemeenschappelijk optreden de mogelijkheid biedt om te komen tot de oplossing van de vraagstukken die van zo'n geweldige invloed zijn op de positie van de werknemers in ons land", aldus de Wit.

**Gebeurt dat niet, dan dreigt volgens de CNV het gevaar, dat op een kwade dag de werknemers zich zullen afkeren van de vakbeweging om een eigen weg te zoeken uit de doolhof van problemen.**

# Beursoverzicht

# TAM

**AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs ging bepaald rustig van start. De markt was licht verdeeld waarbij de prijzen weinig van de vorige afweken. Alleen Kon. Olie wist een behoorlijke koerswinst te boeken van f 2 op f 161 en hield hiermee gelijke tred met de waarde van het aandeel op de beurs in New York. KLM ging f 0,60 omhoog op f 68. Akzo won f 0,20 op f 23,80. Unilever en Hoogovens zakten daarentegen beide f 0,20 op resp. f 108,30 en f 17. Philips wist het verlies te beperken tot f 0,10 op f 18.**

Ook in de financiële sector waren er weinig veranderingen. De NMB steeg f 0,60 op f 216,30 terwijl bij de hypotheekbanken Westland-Utrecht f 1 verloor op f 258,50. De verzekeraars waren eveneens licht verdeeld.

Bij de bouwers heeft de vrijdag gehouden jaarvergadering van Ogem het beleggend publiek blijkbaar niet helemaal bevredigd. Het aandeel zakte f 0,30 op f 10,70 en nadert nu langzaam maar zeker de pari koers. Verder kon Pakhoed f 0,80 aan de koers toevoegen op f 43,30.

De obligatiemarkt was fractioneel hoger.

**De lokale markt was over het algemeen ook hoger met Fokker als een incidentele uitschieter. Alleen in de tweede periode mocht er in dit fonds een koers opgemaakt worden. Op de beurs werden prijzen genoemd van rond f 26,50, ruim f 2 hoger. Bij RSV steeg de koers verder met f 0,90 tot f 45,90. Smit won f 1 op f 52. ACF ging op de mededelingen van de directie in de jaarvergadering f 2 omhoog naar f 72, rekening houdend met het dividend. Nutricia steeg opnieuw en wel f 1,40 op f 29,40. Verder zaten Emba, Holdoh, Van Berkel en Meneba in de lift.**

Bij de verliezers was Pont. Het aandeel was op een f 5 lagere koers van f 125 niet te verkopen. Ook Schuttersveld kon op f 80, f 10 lager, niet aan de man gebracht worden. Van der Giessen-de Noord verloor f 7 op f 142 en Ceteco f 1 op f 132.

Tijdens beurstijd gingen op de doorlopende markt Westland-Utrecht en Ennia omhoog. Kon. Olie en HBG verloren wat terrein.

## Werkloosheid weer hoger

**DEN HAAG – Het aantal werklozen is in mei gestegen tot 229.500. Dat is 11.500 meer dan in april. In deze cijfers zit al een correctie voor invloeden van het seizoen. Dit blijkt uit de voorlopige cijfers van het ministerie van sociale zaken over de maand mei.**

Onder de 11.500 werklozen zijn 7800 mannen en 3700 vrouwen. Als de seizoensinvloeden buiten beschouwing worden gelaten, bedraagt het aantal werklozen per eind mei volgens de voorlopige telling 205.300. Dat betekent ten opzichte van eind vorige maand een stijging van 3200 werklozen. Het grootste deel hiervan (2700) bestaat uit vrouwen.

# Advieskoersen

| | | |
|---|---|---|
| Amerikaanse dollar | 1.91 | 2.01 |
| Engelse pond | 4.47 | 4.77 |
| Belgische frank (100) | 6.65 | 6.95 |
| Duitse mark (100) | 108.25 | 111,25 |
| Italiaanse lire (10.000) | 22.00 | 25,00 |
| Portugese escudo (100) | 4,05 | 4.65 |
| Canadese dollar | 1.65 | 1,75 |
| Franse franc (100) | 45,00 | 49,00 |
| Zwitserse franc (100) | 116.75 | 119.75 |
| Zweedse kroon (100) | 45,25 | 48.25 |
| Noorse kroon (100) | 38,75 | 41,75 |
| Deense kroon (100) | 34.00 | 37,00 |
| Oostenr. schilling (100) | 15,31 | 15,61 |
| Spaanse peseta (100) | 2,64 | 2,94 |
| Griekse drachme (100) | 4.35 | 5.15 |
| Finse mark (100) | 52.00 | 55,00 |
| Joegoslav. dinar (100) | 5,90 | 10.30 |
| Ierse pond | 3.97 | 4.27 |

# beurs van amsterdam

## Binnenlandse aandelen

| | | |
|---|---|---|
| Ahold | 67,60 | 67,70 |
| Akzo | 23,70 | 23,90 |
| ABN | 285,00 | 284,00 |
| Amev | 87,30d | 87,80 |
| Amro-bank | 63,10f | 63,00 |
| Bos Kalis | 96,00 | 96,20 |
| Dordtsche Pr. | 202,40 | 203,50 |
| idem (pref) | 196,50 | 198,50 |
| Elsevier-NDU | 231,00 | 229,00 |
| Ennia | 137,50 | 138,00 |
| Fr-Gro Hyp | 67,30 | 69,00 |
| Gist Brocades | 28,80 | 29,40 |
| Heineken | 61,10 | 61,10 |
| Heineken Hld. | 54,70 | 55,00 |
| Holl Betongroep | 72,20 | 71,50 |
| Hoogovens | 17,20 | 17,00 |
| KLM | 68,50 | 67,50 |
| Kon. Olie | 159,60 | 160,80 |
| Nat. Ned. | 107,50k | 107,20 |
| Nedlloyd groep | 89,90 | 89,00 |
| Ned. M. Bank | 215,90 | 216,10e |
| Ogem Holding | 11,10e | 10,60e |
| Pakhoed Holding | 42,50 | 43,50 |
| Pakhoed (cert.) | 41,30 | 41,80 |
| Philips | 18,30f | 17,90 |
| Robeco | 167,00 | 167,50 |
| Rodamco | 109,80 | 109,60 |
| Rolinco | 151,50 | 152,50 |
| Rorento | 111,00 | 111,60 |
| Unilever | 108,20 | 108,90 |
| Ver Bezit VNU | 85,80 | 86,00 |
| Volker Stevin | 52,80 | 54,50 |
| Westland U.H. | 259,00b | 259,90 |

## Binnenlandse obligaties

| | | |
|---|---|---|
| 11.50 Ned. 80–90 | 106,70 | 106,80 |
| 10.50 Ned. 74 | 101,80 | 101,80 |
| 10.50 id. 80 | 101,90 | 102,20 |
| 9.75 id. 74 | 99,00 | 99,10 |
| 9.50 id. 76-1 | 99,50 | 99,60 |
| 9.50 id. 76-2 | 98,70 | 98,70 |
| 9.50 id. 80-95 | 97,60 | 97,90 |
| 9.25 id. 79-89 | 97,30 | 97,30 |
| 9.00 id. 75-1 | 94,70f | 95,00 |
| 9.00 id. 79-94 | 94,50 | 94,90 |
| 8.75 id. 75-1 | 95,50 | 95,80 |
| 8.75 id. 75-2 | 95,50 | 95,80 |
| 8.75 id. 76-96 | 94,10 | 94,30 |
| 8.75 id. 79-94 | 94,60f | 94,80 |
| 8.75 id. 79-89 | 94,60f | 94,70 |
| 8.50 id. 75-1 | 94,80f | 95,00 |
| 8.50 id. 75-2 | 94,50f | 94,70 |
| 8.50 id. 78-93 | 92,00 | 92,20 |
| 8.50 id. 78-89 | 95,50 | 95,40 |
| 8.50 id. 79-89 | 95,70 | 95,70 |
| 8.25 id. 76-96 | 91,40 | 91,60 |
| 8.25 id. 77-92 | 93,00f | 93,10 |
| 8.25 id. 77-93 | 93,00 | 93,00 |
| 8.25 id. 79-89 | 92,70 | 92,80 |
| 8.00 id. 69 | 90,60a | 90,70 |
| 8.00 id. 70-95 | 90,80 | 90,80 |
| 8.00 id. 71-96 | 89,30 | 89,40 |
| 8.00 id. 70-1 | 96,50 | 96,50 |
| 8.00 id. 70-2 | 96,00 | 96,00 |
| 8.00 id. 70-3 | 95,80 | 95,80 |
| 8.00 id. 76-91 | 92,30a | 92,40 |
| 8.00 id. 77-97 | 89,60 | 89,70 |
| 8.00 id. 77-87 | 95,10a | 95,10 |
| 800 id. 78-88 | 91,80a | 91,80 |
| 7.75 id. 71-96 | 88,10f | 88,20 |
| 7.75 id. 73-98 | 86,70 | 86,70 |
| 7.75 id. 79-97 | 89,20 | 89,20 |
| 7.75 id. 77-92 | 90,60 | 90,70 |
| 7.50 id. 69-94 | 89,10a | 89,10 |
| 7.50 id. 71-96 | 87,30 | 87,30 |
| 7.50 id. 72-97 | 85,70a | 85,80 |
| 7.50 id. 78-93 | 89,20 | 89,30 |
| 7.50 id. 78-88 | 90,20 | 90,20 |
| 750 id. 78-88-2 | 89,30 | 89,30 |
| 7.50 id. 71-81 | 97,50 | 97,30 |
| 7.20 id. 72-97 | 84,80a | 84,80 |
| 7.00 id. 66-1-91 | 88,70 | 88,70 |
| 7.00 id. 66-2 | 87,80 | 87,80 |
| 7.00 id. 69-94 | 86,20 | 86,10 |
| 675 id. 78-98 | 82,40 | 82,50 |
| 6.50 id. 68-1-93 | 85,00 | 85,00 |
| 6.50 id. 68-2 | 85,30 | 85,30 |
| 6.50 id. 68-3 | 84,70 | 84,70 |
| 6.50 id. 68-4 | 84,10a | 84,10 |
| 6.25 id. 66-91 | 85,50 | 85,50 |
| 6.25 id. 67-92 | 84,70 | 84,70 |
| 6.00 id. 67-92 | 83,30 | 83,30 |
| 5.75 id. 65-1-90 | 85,00 | 85,00 |
| 5.75 id. 65-2 | 84,80 | 84,80 |
| 5.25 id. 64-1-89 | 85,50 | 85,80 |
| 5.25 id. 64-2 | 84,90 | 84,90 |
| 5.00 id. 64-94 | 79,30 | 79,40 |
| 4.50 id. 58-83 | 94,00 | 94,00 |
| 4.50 id. 59-89 | 83,30 | 83,10 |
| 4.50 id. 60-1-85 | 90,40 | 90,40 |
| 4.5 id. 60-2 | 82,00 | 82,00 |
| 4.50 id. 63-93 | 79,20 | 79.30 |
| 4.25 id. 59-84 | 93,60 | 93,80 |
| 4.25 id. 60-90 | 82,40 | 82,50 |
| 4.25 id. 61-91 | 80,90 | 81,10f |
| 4.25 id. 63-1 | 77,90 | 78,10 |
| 4.25 id. 63-2 | 78,40 | 78,90 |
| 4.00 id. 61-86 | 90,30 | 90,30 |
| 4.00 id. 62-92 | 79,80 | 79,80 |
| 3.75 id. 53-93 | 79,00 | 79,00 |
| 3.50 id. st. 47 | 76,60 | 76,60 |
| 3.50 id. 53-83 | 94,00 | 93,90 |

## Converteerbare obligaties

| | | |
|---|---|---|
| 4.75 Akzo | 78,00 | 78,20 |
| 8.75 ABN | 102,00 | 102,00 |
| 6.75 Amro 73 | 93,00 | 93,00 |
| 5.50 Amro 8.25 | 252,00 | 252,00 |
| 8.50 Bos Kal. | 97,50 | 97,50 |
| 6.25 Buhr T | — | 93,00a |
| 8.75 Elsev.-NDU | 97,80 | 97,90 |
| 7.25 Furn. 73 | 86,50 | 86,50 |
| 5.75 Gist-Br. | 75,00 | 77,00 |
| 5.25 Hoogovens | — | — |
| 7.25 Kappa 73 | 85,10 | 85,10 |
| 8.75 KNSM | 90,00 | 90,00 |
| 8.75 KBB | — | 90,00 |
| 7.75 K.N. Pap. | 85,50 | 85,50 |
| 7.25 M'intosh | 78,50 | 77,50 |
| 9.00 Meneba | 87,30 | 87,50 |
| 7.00 NBM-B | 83,00 | 83,00b |
| 7.25 Nederh. | 1,25 | 1,25 |
| 6.50 NBM | 536,00 | 532,00 |
| 7.75 Nutricia | 71,00 | 71,00 |
| 8.00 Nijverd. | 82,50 | 83,00b |
| 6.50 Océ-Gr. | 95,50 | 95,50 |
| 4.75 Philips | 85,00 | 85,75 |
| 10.00 Pont | 94,00 | — |
| 7.50 Proost B. | — | 83,70 |
| 6.50 Rolinco | 66,50b | 67,00b |
| 6.50 id. 1000 | 67,50 | 67,50 |
| 8.00 Sanders | 87,50 | 88,00 |
| 8.75 Schuitema | — | 95,20 |
| 7.00 Skol Br. | 86,70 | 86,60 |
| 7.00 Slav. Bk. | 88,50 | 88,50 |
| 8.75 Stev. Gr. | 91,00 | 91,00 |
| 9.00 VMF-St. | 65,10 | 65,50 |
| 8.25 Vih. But | 84,50 | — |
| 8.50 Volk. Stev. '78 | 78,00 | 78,50 |
| 7.00 W'have | 97,10e | 97,10 |
| 7.00 W'sanen | 83,50 | 83,00 |
| 8.75 W.U. Hyp. | 105,00 | 105,90 |

## Binnenlandse aandelen

| | | |
|---|---|---|
| ACF | 75,50 | 72,20d |
| ADM-Beheer | 305,00e | 308,00 |
| Amas | 7,65e | 7,90e |
| Amfas | 101,50 | 101,10 |
| Asd. Rubber | 4,00b | 3,80 |
| Asd. Rijtuig | 184,00 | 185,00 |
| Ant. Brouw. | 180,00b | — |
| Ant. Verf. | 176,00 | 177,00 |
| Asselberg | 160,00 | 161,00 |
| Ass. St. R'dam | 72,00d | 72,00 |
| Audet | 115,00 | 115,00 |
| Aut. Ind. Rt. | 1400,00 | 1380,00 |
| Ballast-N. | 80,50 | 81,00 |
| Bam | 63,00e | 63,60 |
| Batenburg | 400,00 | 400,00 |
| Beek van | 52,00b | 58,00e |
| Beers | 108,00 | 108,30 |
| Begemann | 62,00 | 64,50 |
| Belindo | 279,80 | 279,80 |
| Bergoss | 38,00 | 39,00 |
| Berkl.P | 95,00d | 96,20 |
| Blydenst. C. | 330,00 | 330,00 |
| Boer Druk | 108,00d | 108,00 |
| Bols | 61,10e | 61,00 |
| Borsumij W. | 195,00 | 196,00 |
| Braat Bouw | 151,00 | 151,00 |
| Bredero VG | 198,00 | 198,00 |
| id. cert. | 198,00 | 198,00 |
| Bredero VB | 193,00 | 191,00 |
| id. cert. | 192,00 | 190,70 |
| Buhrm. Tett. | 63,80 | 65,00 |
| Cal. hold. NV | 24,00d | 24,00 |
| Calvé-D. cert. | — | — |
| id. 6 pct. cert. | 1330,00 | 1331,00 |
| Centr. Suik. | 57,00 | 57,00 |
| id. cert. | 55,20 | 56,00 |
| Ceteco | 134,00 | 133,10 |
| id. cert. | 133,00 | 132,00e |
| Chamotte | | 10,50b |
| Cindu-Key | 22,90 | 23,10 |
| Claimindo | 280,00 | 278,00 |
| Crane Ned. | 1160,00 | 1085,00d |
| Deli mij. | 94,00 | 93,20 |
| Dressaux | 48,00 | 49,50 |
| Dikkers | 20,00a | 18,00 |
| Dorp en co. | 179,50 | 180,00e |
| Duiker App. | 127,00 | 127,00 |
| Econosto | 24,30 | 25,10 |
| Emba | 154,00 | 156,00 |
| Eriks | 73,80 | 74,20 |
| Fokker | 24,40 | 27,50e |
| Ford Auto | 400,00 | 395,00a |
| Furness | 40,30 | 39,00 |
| Gamma H. | 26,40 | 25,60 |
| id. 5 pct. | 15,10 | 15,00 |
| Gel. Delft c. | 448,00 | 452,00 |
| Gelder cert. | 13,70 | 13,50 |
| Geld. Tram | 1130,00 | 1130,00 |
| Gerofabr. | 46,00 | — |
| Giessen | 149,00 | 141,00 |
| Goudsmit | 57,00b | 60,50 |
| Grasso | 74,50 | 74,80 |
| Hagemeijer | 40,40 | 38,00d |
| Hero Cons. | — | 95,00e |
| Hoek's Mach. | 45,00e | 47,50b |
| NV Holdoh. | 363,00 | 366,00 |
| Holec | 52,00 | 52,00 |
| HAL Trust | 90,00 | 90,30 |
| Holl. Kloos | 135,00 | 135,50 |
| Hunter Douglas | 19,50 | 19,60 |
| HVA Mijen cert. | 41,00 | 41,40 |
| ICV | 80,30e | 81,00 |
| Ind. Maatsch. | 310,00 | 302,00 |
| IBB Kondor | 85,00 | 85,80 |
| Internat. M. | 25,40 | 24,30 |
| Inventum | 700,00 | 700,00 |
| Kempen B. | 62,00 | 62,00 |
| Klene S. | 250,50 | 252,00 |
| Kluwer | 98,00 | 98,30 |
| KBB | 59,50 | 59,50 |
| id. cert. | 59,50 | 59,50 |
| id. 6 cum. | — | 11,20 |
| KNP | 30,70 | 30,00 |
| KNSM | 74,50d | 74,50 |
| Krasnap. | 70,00 | 71,00e |
| Kwatta | 10,00 | 10,40 |
| Landre Gl. | 140,00 | 139,00 |
| Leids Wol. | 160,10 | 159,90 |
| Macintosh | 33,50e | 33,50 |
| Maxw. Petr. | 182,50 | 187,30 |
| Meneba | 42,50 | 43,00 |
| Metaverpa | 2050,00 | — |
| MHV A'dam | 32,00 | 32,00 |
| Moeara En. | 322,00 | 325,00 |
| id. 1-10 | 4110,00 | — |
| id. 1-4 | 890,00 | 890,00 |
| Mulder | 790,00 | 790,00 |
| Mijnb. W. | 712,00 | 712,00 |
| Naarden | 14,70 | 14,50 |
| Naeff | 93,00a | 93,00a |
| Nagron | 37,80 | 38,00 |
| NBM-Bouw | 20,00 | 19,50 |
| Nedap | 215,00a | 215,00a |
| Ned. Crediet | 60,00e | 60,00 |
| Ned. SHB | 199,00b | 196,50b |
| Ned. Springst. | 4600,00a | — |
| Nierstrasz | — | — |
| Norit | 62,70 | 62,50 |
| Nutricia GB | 28,00e | 28,20 |
| Nijverdal | 30,00e | 29,80 |
| Océ-Gr. | 118,50e | 118,50 |
| van Ommeren | 240,50d | 240,00 |
| Orenstein | 160,00 | 159,50 |
| Otra | 76,00 | 77,00 |
| Palembang | 111,00 | 113,00 |
| Palthe | 50,50 | 50,10 |
| Pont Hout | 130,00d | 122,00a |
| Porcel Fles | 252,00 | 252,00 |
| Proost en Br. | 90,00 | 90,00 |
| Rademakers | 310,00 | 310,00 |
| Ravast NV | 17,00b | 18,00b |
| Reesink | 197,00 | 197,00 |
| Reeuwijk | — | — |
| Riva | 325,00 | 323,00 |
| id. cert. | 310,00 | 308,00 |
| Rohte en Jisk | — | 45,00 |
| Rommenholl. | 288,00 | 289,00 |
| Rijn-Schelde | 45,00e | 45,90 |
| Sanders | 109,00 | 108,50 |
| Sarakreek | 62,40b | 62,40b |
| Schev. Expl. | 1,29 | 1,27 |
| Schlumberger | 1080,00 | 1090,00 |
| Schokbeton | 160,00a | 165,00e |
| Schuitema | 117,00 | 117,50 |
| Schuppen | 136,00 | — |
| Schuttersv. | 90,00a | 80,00a |
| Slavenb. Bnk. | 208,00 | 207,50 |
| Smit Intern. | 51,00 | 53,00 |
| Telegraaf | 67,50 | 68,00 |
| Textiel Tw. | 49,00e | 49,00 |
| Tilb. Hyp. Bk. | 125,10 | 120,00a |
| Tilb. Waterl. | 915,00 | 920,00 |
| Tw. Kabelf. | 245,00 | 247,00 |
| Ubbink | 121,80 | 118,00 |
| Unikap | 141,50 | 142,00 |
| V.d. Vliet-W. | 64,90 | 63,50 |
| Ver. Glasf. | 77,50 | 78,00 |
| VMF-Stork | 34,00 | 34,00 |
| Verto cert. | 16,60 | 16,60 |
| Vihamij Butt | 39,80 | 39,90 |
| VRG-GBZ | 36,50 | 36,90 |
| Wegener cert. | 76,00 | 67,00d |
| Wessanen | 43,00 | 43,80 |
| Wyers | 37,00 | 37,50 |
| Wijk en Her | 130,20 | 130,20 |

**a = laten**
**b = bieden**
**d = ex dividend**
**e = gedaan-bieden**
**f = gedaan-laten**
**g = bieden en ex-dividend**

## Buitenlandse aandelen

| | | |
|---|---|---|
| All. Brew. | 333,00 | 330,50 |
| Br. Petrol | 640,00 | 640,00 |
| Gevaert Ph. | 65,00 | 65,00 |
| Hoechst | 135,00 | 135,00 |
| Hoesch | 29,50 | 29,00 |
| Imp. Chem. | 160,00 | 160,00 |
| Petrofina | — | — |
| Solvay | 154,00 | 155,00 |
| Un. Miniere | 460,00 | 470,00 |
| Akzona | 19,80 | 19,90 |
| Alcan | 105,30 | 104,50 |
| Am. Cyanam | — | 58,00 |
| Am. Express | 63,00 | 65,00 |
| Am. Motors | 11,80 | 11,90 |
| Am. Standard | 109,00 | 109,80 |
| Am. Tel & Tel | 105,50 | 106,50 |
| Ampex Corp. | 37,60 | 38,20 |
| Bell Teleph. | 32,60 | 33,00 |
| Bethl. Steel | 40,60 | 41,00 |
| Boeing Corp. | 100,00 | 103.00 |
| Burroughs | — | 130,00 |
| Can. Pacific | 66,50 | 65,30 |
| CBS | 95,00 | 95,00 |
| Celanese | 92,50 | 92,00 |
| Chrysler | 12,70 | 11,60 |
| Citicorp. | 38,90 | 39,40 |
| Cities Serv. | 194,00b | 191,00 |
| Colgate | 27,30 | 27,10 |
| Columb. Gas | 81,20 | 80,50 |
| Cons. Edison | 48,20 | 48,20 |
| Control D. | 95,00 | 98,50 |
| Curtiss W. | 44,50 | 43,50 |
| Dow. Chem. | 65,00 | 65,10 |
| Du Pont | 77,50 | 77,20 |
| East Airl. | 15,20 | 15,50 |
| Eastm. Kod. | 100,30 | 102,50 |
| Exxon (10) | 124,90 | 127,00 |
| Ford Motor. | 49,00 | 50,00 |
| Gen. Electric | 96,20 | 96,00 |
| Gen. Foods | 55,40 | 54,30 |
| Gen. Motors | 87,20 | 86,40 |
| Gilette | 45,60 | 46.00 |
| Goodrich | 35,00 | 33,00 |
| Goodyear | 23,50 | 23,50 |
| Gulf Oil | 250,00 | 265,00 |
| Husky Oil | 167,00 | 164,00a |
| Imperial Oil | 65,20 | 64,00 |
| Inco | 40,60 | 40,50 |
| IBM | 110,50 | 112,00 |
| Int. Flavors | 40,40 | 42,00 |
| Int. Tel. en T. | 53,50 | 53,70 |
| Kennecott | 55,50 | 56,10 |
| Litton Ind. | 98,50 | — |
| Lockheed | 60,50 | 62,50 |
| Mc. Donnell | 61,00 | 62,00 |
| Merck Co. | 136,80 | 136,40 |
| Minnesota | 103,00 | 106,00 |
| Mobil | — | 145,00 |
| National Can. | 36,50 | 36,00 |
| Nat. Dist & C. | 51,50 | 51,50 |
| NCR Corp. | — | 116,00 |
| N.A. Philips | 51,40 | — |
| Occidental | 47,60 | 49,40 |
| Pepsi Co | 48,00 | 48,60 |
| Ph. Morris | 73,00 | 72,00 |
| Philips P. | 89,50 | 87,30 |
| Polaroid | 40,00 | 42,40 |
| Procter & C. | 153,50 | 152,00 |
| RCA Corp. | 42,50 | 43,00 |
| Rep. Steel | 42,20 | 42,50 |
| Reynolds I | 71,00 | 72,00 |
| Sears | 31,50 | 32,00 |
| Shell Can. | 53,60 | 53.60 |
| Shell Oil | 125,50 | 129,00 |
| Sperry Rand | 92,50 | 92,50 |
| Standard Br. | 61,50 | 59,50 |
| Standard Oil | 141,00 | 141,00 |
| Sterling Dr. | 38,00 | 38,50 |
| Sun Oil C. | 138,00 | 139,50 |
| Tandy Corp. | 77,10 | 78,00 |
| Texaco | 70,10 | 71,60 |
| Texas Instr. | 173,70 | 179,50 |
| Transam C. | 34,00 | 33,80 |
| Un. Carbide | 83,40 | 82,50 |
| Un. Pacific | 162,00 | 163,80 |
| U. Brands. | 22,50 | 23,00 |
| U.S. Steel | 36,10 | 36,00 |
| Warner L. | 38,30 | 38,50 |
| Westingh. | 46,40 | 44,70 |
| Woolworth | 49,00 | 49,50 |
| Xerox | 104,50 | 106,00 |
| Dai-Ichi K. | 335,00 | 335,00 |
| Nippon Elec. | — | — |
| Pioneer El. | 158,00 | 158,00 |
| Sanyo Electr. | 157,00 | 157,00 |
| Sony Corp. | 305,00 | 305,00 |

# provincie limburg mededeling

**Hoorzitting.**

Gedeputeerde Staten zullen op **donderdag 12 juni 1980** in de Statenzaal van het Provinciehuis te Maastricht een **hoorzitting** houden over **hun voorlopig standpunt ten aanzien van de ontwikkeling van de N.V. Luchthaven Zuid-Limburg, zoals aangegeven in de Dixon Speas-studies**. De hoorzitting begint om 14.00 uur en zal – afhankelijk van de belangstelling – doorlopen tot in de avonduren.
Namens Gedeputeerde Staten zullen aanwezig zijn de heren Drs. K.W. Buck, Ir. M.H.C. Lodewijks en E.M. Mastenbroek.
**U kunt zich voor deze hoorzitting tot woensdag 11 juni, 12.00 uur aanmelden bij het Bureau Voorlichting van de provincie Limburg (tel. 043-849999 tst. 352/355).**
Informatiemateriaal, te weten de brochure 'Vliegveld Zuid-Limburg: een kans voor Limburg', het voorlopig standpunt van Gedeputeerde Staten ten aanzien van de Dixon Speas-studies en tellingen over het aantal woningen binnen de geluidcontouren van het vliegveld Zuid-Limburg, zal U op aanvraag worden toegezonden.
**Gedeputeerde Staten stellen het op prijs dat U Uw schriftelijke reactie, voorzien van Uw naam en adres, tijdens de hoorzitting aan hen ter hand stelt.**

Maastricht, 3 juni 1980
Gedeputeerde Staten voornoemd,
J. Kremers, voorzitter
B.J.M. Gudde, griffier.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Dinsdag 3 juni 1980 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: JO JEURISSEN. KANTOREN: 6411 EM HEERLEN. NOBELSTRAAT 12. TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE. MARKT 42. TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK. KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM. RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG. FR. ERENSLAAN 4. TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE. AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.



## Cupfinale

● *Vanavond om zeven uur wordt op het voetbalterrein van de SV Treebeek de finale gehouden van het Coriolade Cup Toernooi, het voetbalkampioenschap van groot-Heerlen. Die finale is een complete Treebeekse aangelegenheid, want ze gaat tussen CSVT en de SV Treebeek. Op het tweede veld vindt op hetzelfde tijdstip de strijd plaats om de 3e en 4e plaats tussen Bekkerveld en RKSNE. Achttien Heerlense clubs hebben in drie weekeinden gestreden om de grote cup, die na afloop van de finale door voorzitter Ger Tummers van de Stichting Coriolade zal worden uitgereikt. De finale zou eigenlijk zondag zijn gehouden, maar dat is een dag waarop CSVT uit principe niet voetbalt. Vandaar dat de strijd vanavond gestreden wordt.*

## Spreukje (4)

● *In onze serie „toiletspreuken" mogen wij onderstaande ontboezeming zeker niet onthouden. „Een, scherp geslepen glas verlicht een zwak gezicht. Maar hier wordt door een bril de blinde zelfs verlicht".*

## Geen bronk

● *Voor het eerst sedert vijftien jaar zou afgelopen zondag weer de „bronk" zijn uitgetrokken in de Gregoriusparochie van Brunssum. Helaas, alle voorbereidingen daarvoor waren vergeefs. Vanwege het slechte weer kon de bronk niet doorgaan. Men maakte echter van de nood een deugd door tijdens de hoogmis een processie door de kerk te laten trekken, waarbij het harmonie-orkest Brunssum en de schutterij meetrokken.*

## Vochtig



● *Het vochtevenwicht binnen en buiten de deelnemers aan de kinderwagenrace, die zondag in Kerkrade werd gehouden, was uitstekend. De regen zorgde dat de omgeving vochtig bleef; negen halve liters bier hielden het vocht bij de deelnemers op peil. Het werd een zware strijd, mede door de handicap van de negen halve liters, die uiteindelijk door de equipe Joost Meijs/Loek Gielkens werd gewonnen. Zij legden het parcours dwars door Kerkrade af in 29 minuten. Tweede werd het duo Jan Vrösch/Fren Scheepers met 32 minuten en derde Marjan Smit/Hub Extra met 36 minuten. Negen equipes traden voor deze strijd aan. En dat het ook na de wedstrijd nog geruime tijd vochtig bleef in café La Barière, waar het feest werd gehouden, dat spreekt.*

## Dames-derby

● *Nog een voetbalbericht: in het gemeentelijk sportpark te Hulsberg wordt morgenavond om 19.30 uur een charmante voetbalwedstrijd gehouden tussen de verpleegsters van het bejaardenhuis Panhuys en de verkoopsters van de plaatselijke supermarkt Scheepers. Gezien de voorbereidingen aan beide zijden belooft dit een spektakel van formaat te worden. Scheidsrechter Frans, onderhoudsmonteur in het bejaardenhuis, zal na afloop de blauwe plekken op de lichaamsdelen van de speelsters van beide teams tellen en de bekendmaken welk elftal de sportiviteitsprijs gewonnen heeft. In Hulsberg, daar gebeurt nog eens wat.*

## Europadag

● *Toen in de Duitse plaats Langenselbold de 10e Europadag werd gehouden van de gemeenten Langenselbold, Simpelveld en de Franse plaats Mondelange werden aan alle scholen van de Duitse plaats tekenwedstrijden gehouden over het thema „Het Europa van ons". Omdat deze Europadag in het afgelopen weekeinde in Simpelveld gehouden werd kwamen deze tekeningen mee naar het kloosterstadje en zij worden nu in het gemeentehuis tentoon gesteld. Simpelveld denkt erg Europees.*

### 'Mensonwaardige en laffe daad'

# Strafklacht na huisuitzetting

Van onze verslaggever

**SCHINVELD – De vereniging van uit Indonesië gerepatrieerde Nederlanders (VIGN) gaat een aanklacht indienen tegen mevrouw M. Duysens-Bruens, eigenaresse van het bungalowpark De Cantharel in Schinveld. De VIGN heeft tot deze stap besloten, omdat zij het uit het huis zetten van de familie Vodegel door mevrouw Duysens een „mensonwaardige en laffe daad" vindt. Daartegen moet opgetreden worden", zegt voorzitter G. Simon van de VIGN**

Zaterdag werden de vrouw en de vier kinderen van de 25 jaar geleden uit Indonesië gerepatrieerde Boy Vodegel uit hun sinds november gehuurde vakantiewoning gezet. Dat ging niet al te zachtzinnig. Een vier maanden oude baby werd met kinderwagen en al, onder het gehuil van moeder en de drie andere kinderen, op een naast het bungalowpark liggende weiland gedeponeerd. Daar kwamen ook de bezittingen van de familie Vodegel terecht. Terwijl op het bungalowpark de huisuitzetting plaatsvond, waren vader Vodegel en twee bestuursleden van de VIGN in gesprek met wethouder Boy Goossens van Schinveld om een oplossing voor de problemen te vinden. De heer Vodegel is begin verleden jaar hertrouwd Zijn vrouw komt uit de buurt van Arnhem, waar het echtpaar plus kinderen een zestal maanden bij de schoonouders inwoonde. Aangezien de heer Vodegel sinds zijn repatriëring in Eygelshoven is geboren, werd hij voor definitieve huisvesting naar de Oostelijke Mijnstreek verwezen.

### Pinkstergemeente

Zo een, twee drie was hier natuurlijk ook geen huis te vinden en via de Pinkstergemeente, waarvan zowel de familie Vodegel als de eigenaresse van het bungalowpark lid zijn, werd tijdelijk onderdak gevonden in het vakantiehuisje. Op papier met het briefhoofd „Ik schaam mij niet voor het evangelie" werd bepaald, dat de familie Vodegel tot eind mei in Schinveld kon verblijven. Verleden week had de familie echter nog geen huis kunnen vinden, hoewel het er naar uit ziet, dat daar binnenkort verandering in komt. Mevrouw Duysens was echter niet bereid enig uitstel te verlenen.

Een voorstel van wethouder Goossens om de gemeente het verschil te laten betalen tussen de huur, die de familie Vodegel betaalt en de prijs die zij kan krijgen van vakantiegangers, vond ook geen genade in haar ogen. De Vodegels moesten er uit. Vrijdag werden gas, licht en water afgesloten en zaterdag werd de familie het huis uitgezet. Alleen aan de inzet van wethouder Goossens en de VIGN is het te danken, dat het gezin zaterdag toch nog een dak boven het hoofd had. Zij werden ondergebracht in een ander pension in Schinveld. Een zoon van mevrouw Duysens verklaarde gisteren, dat niet anders gehandeld kon worden, omdat per 1 juni alle vakantiehuisjes verhuurd zijn. Een mededeling, die door VIGN wordt ontkend. „Dat er vijf mensen onder wie een kind van net vier maanden op straat kwamen te staan, was daarom onvermijdelijk", zei de zoon gisteren. De VIGN is een andere mening toegedaan. Vandaar dat zij een strafklacht gaat indienen bij de Schinveldse politie.



● *Het gezin Vodegel gisteren in het kantoor van de VIGN*

*Klimmen vraagt advies recreatieschap*

## Nog geen vee op Dolbergerweide

Van onze verslaggever

**KLIMMEN – De gemeenteraad van Klimmen heeft gisteravond nog geen besluit genomen over het gebruik van de Dolbergerweide in deze gemeente. Op voorstel van de heer P. Rademacher werd besloten om eerst een deskundig advies van het Recreatieschap Heuvelland te vragen hoe de Dolbergerweide het beste kan worden onderhouden en of er überhaupt vee op het gebied moet gaan grazen. In afwachting van het binnenkomen van het advies zal het bovenste gedeelte van de Dolberg voorlopig nog worden gemaaid en zal er geen vee bijkomen. Ook de middenwei zal worden gelaten zoals ze is.**

Het had nog heel wat voeten in de aarde voordat de raad tot bovenstaand besluit kwam. In eerdere raadsvergaderingen was het gebruik van de Dolbergerweide ook al aan de orde geweest, omdat bleek dat een aantal omwonenden bezwaren had tegen het besluit van de raad om toch maar vee te laten grazen op het bewuste gebied. Op 27 mei jongstleden werd zelfs een hoorzitting belegd om te weten te komen wat nu precies de wensen van de omwonenden zijn. Raadslid F. Borghans vond in elk geval, dat de omwonenden met vaak zwakke argumenten tegen het raadsbesluit naar voren brachten. „We zijn een sterk agrarisch gerichte gemeente en dan moet men niet teveel gaan klagen over stankoverlast van vee", meende hij.

Daarmee was de heer Boonman het helemaal niet eens. Uitvoerig ging hij in op de bezwaren die de bewoners hadden geuit, maar uiteindelijk ging hij dan toch ook akkoord met het voorstel van zijn collega Rademacher. Wethouder A. Mertens deed ook nog een duit in het zakje door te verklaren, dat hij zo de nodige twijfels had over de handtekeningenaktie die in de buurt was gehouden. In dit verband noemde hij de naam van de politieman Rovers, hetgeen hem door enkele raadsleden duidelijk niet in dank werd afgenomen.

## MC 27-zender gestolen

**KERKRADE – Bij de familie B. aan de Lindestraat uit Kerkrade werd een MC 27-zender/ontvanger met toebehoren gestolen. De onbekende(n) waren de woning aan de achterzijde binnengedrongen.**

## Juwelen gestolen

HEERLEN – Juwelen ter waarde van 30.000 gulden werden zondagmiddag gestolen uit een woning aan de Kissel in Heerlen. De dieven kwamen het huis binnen door een kelderraampje, dat kapotgeslagen werd.

## Inbraken in auto's

HEERLEN – Een patrouille van de Heerlense politie betrapte twee mannen op heterdaad, die aan de Parallelweg bezig waren een auto leeg te roven, die zij hadden opengebroken. Zij werden ingesloten voor onderzoek. Aan het Raadhuisplein werd uit een geparkeerde auto een paspoort gestolen nadat een zijraam was ingeslagen.



● *Henk Oosterhof in zijn mobiel zendstation*

# Zendamateurs op de bres voor collega in rolstoel

**NIEUWENHAGEN – De 46-jarige Henk Oosterhof uit de Henckensstraat in Eygelshoven is een verwoed 27 MC-zendamateur. Het bijzondere aan de hobby van Henk is, dat hij deze hobby rijdend in een rolstoel beoefent. Hij is waarschijnlijk de eerste rolstoelzendamateur in Zuid-Limburg.**

**Henk Oosterhof lijdt al tien jaar aan de ongeneeslijke ziekte multiple sclerose (aantasting centrale zenuwstelsel) en verblijft al enkele jaren in de Hambosskliniek in Kerkrade. Vanwege de verlammingsverschijnselen, die met zijn ziekte samengaan, kon Henk niets meer doen en om de tijd te doden was hij een verwoed radioluisteraar geworden. Niet alleen naar Hilversum 1 en 3, maar ook via een scanner naar golflengten, waarop politieberichten worden uitgezonden. Toen begin dit jaar 27 MC-amateurs een legale vergunning konden krijgen om te zenden wilde Henk ook aan die sport gaan meedoen. Goede vrienden onder de 27 MC'ers in Kerkrade schonken hem een zendinstallatie, in het vakjargon „bakkie" geheten. Hij werd ook lid van de Kerkraadse Breakers Club en via contacten met Duitse amateurs werd hij ook erelid van een Duitse vereniging van zendamateurs. Ook heeft hij zich aangemeld als lid van de VERO, de vereniging voor experimenteel radio-onderzoek.**

### Vrienden

**Wanneer het weer het maar enigszins toelaat gaat Henk Oosterhof met zijn op zijn electrische rolstoel gemonteerde „bakkie" naar buiten. Via de zender komt hij in contact met tal van andere amateurs. Contacten, die voor Henk alles betekenen en hij is over zijn zendvrienden dan ook vol lof. „Ze helpen me waar ze maar kunnen en ik ontvang ook veel bezoek van hen. Soms krijg ik bezoek van mensen die ik helemaal niet ken, maar waar ik via de radio contact heb gehad", vertelt hij.**

**Dat 27-MC'ers veel voor hun gehandicapte collega overhebben bleek weer eens afgelopen zaterdag. Henk kreeg toen van zendamateurs uit Ubach over Worms een zogenaamde pilotenmicrofoon geschonken. Een geschenk waar hij erg blij mee is, want vanwege zijn verlamming was het hem erg moeilijk een gewone microfoon te bedienen. Nu zetten de amateurs van de Kerkraadse Breakers Club nog een actie op touw voor een antenne, die op het dak van de Hambosskliniek kan worden geplaatst. Zodat Henk ook verzekerd is van goede ontvangst en zendmogelijkheden wanneer hij binnen moet blijven.**

**Via het „bakkie" komen zo'n vriendschapsbanden tot stand. Alleen daarom al is het vrijgeven van de 27 MC-band een goede zaak geweest.**

# Welles-nietes-spelletje in kantongerecht Heerlen

Van onze verslaggever

**HEERLEN – De getuigenverklaring van twee verbalisanten valt doorgaans altijd negatief uit voor een verdachte, die voor de rechter moet verschijnen. Heerlens kantonrechter mr. J. Tacken week gistermorgen echter af van deze regel. Niet de verklaring van beide opgeroepen agenten, maar wel het felle verweer van rijschoolhouder D. deed mr. Tacken besluiten de rijschoolhouder vrij te spreken.**

De twee agenten van de Brunssumse politie hadden via de achteruitkijkspiegels van hun auto waargenomen, dat achter hen de wagen van de rijschoolhouder bij het naderen van een stopstreep opeens in het linker rijvak reed, terwijl hij geen richting aangaf. „Ik heb helemaal niet in de linker rijstrook gestaan of gereden, edelachtbare. Ik moest rechtdoor en dan ga ik toch niet zomaar in een linker rijvak staan? Die agenten hebben de situatie helemaal niet goed overzien. Maar wat wil je, ze reden ook een behoorlijk stuk voor me", aldus de man stug volhoudend.

Beide verbalisanten hielden daarentegen vol, dat hun waarnemingen klopten en dat de rijschoolhouder van rijstrook was veranderd. „Ik ben misschien met mijn linkerwielen in het linker vak gekomen", aldus de man verontwaardigd. „Dat mag toch zeker, edelachtbare. Ik mag toch zeker over een onderbroken streep rijden, wat is dat nu. Maar beide agenten geloven mij niet". Officier van justitie mr. J. Nabben maakte een einde aan het welles-nietes-spelletje en eiste een geldboete van 55 gulden. Mr. Tacken sprak verdachte echter vrij, omdat hij de zaak te onduidelijk vond. De rijschoolhouder verliet blij en opgetogen de rechtzaal en zette de discussie buiten maar weer voort.

### Vergunning

Voor de vrolijke noot zorgden gistermorgen twee heren, die moesten voorkomen omdat zij kienavonden zouden hebben georganiseerd zonder vergunning. "In onze ogen hadden wij een vergunning. Wij dachten dat alles in orde was. Wij hadden van de gemeente een papiertje, waarop stond dat wij kienavonden mochten houden", aldus het tweetal. Mr. Nabben legde het duo uit, dat de vergunning die zij hadden, allang was verlopen. "U loopt sinds jaar en dag met een papiertje op zak dat verklaart dat u altijd maar kienavonden mogen organiseren wanneer u maar wilt. Dat papiertje was inderdaad niet volledig. Er stonden geen data en tijdstippen op vermeld". Met de officier was mr. Tacken eens, dat er hier sprake was van een niet opzettelijk vergrijp tegen de wet en hij verklaarde beide mannen dan ook schuldig zonder toepassing van straf.



● *Lei Bisschops*

*Nic Odekerken nieuw raadslid*

## Lei Bisschops opvolger van Mai Smeets

**UBACH OVER WORMS – Lei Bisschops zal door de samenwerkende fracties in de gemeenteraad van Ubach over Worms kandidaat worden gesteld voor het wethouderschap als opvolger van Mai Smeets. Zoals bekend legt Mai Smeets binnenkort zijn functie wegens gezondheidsredenen neer.**

De heer Bisschops maakt al ruim tien jaar deel uit van de gemeenteraad. Hij kan rekenen op de steun van de fractie Schurer, Oldenburger, Erkens, Bisschops en RPU. Alvorens verkiezingen plaatsvinden zal de raad echter eerst weer compleet dienen te zijn. Als toekomstig raadslid heeft de RPU aangewezen de heer Nic Odekerken. De gemeenteraad komt vanavond in een spoedeisende vergadering bijeen om de geloofsbrieven van de heer Odekerken te onderzoeken. In een daaropvolgende vergadering zal hij dan als zodanig worden beëdigd en pas daarna kan de wethoudersverkiezing worden gehouden.

Het is nog niet bekend of de oppositie (fractie Wils, Terpstra en Schmitz) ook met een kandidaat komt. Daarover vindt donderdag aanstaande overleg plaats.

## Processie in Heerlen

**HEERLEN – Kermiszondag, 8 juni, vindt in de Pancratiusparochie in Heerlen weer de traditionele sacramentsprocessie plaats. Nadat deze processie vorig jaar langs huize Douvenrade heeft geleid, voert de route dit jaar langs huize De Berg.**

Hier wordt de processie feestelijk ontvangen en is een groots rustaltaar opgezet. Vandaar gaat de tocht naar de tuin van de broeders van de H. Joseph aan de Putgraaf, waar in de nabijheid van het standbeeld van Mgr. Savelbergh de plechtigheden worden besloten.

Na de processie gaan de schutterij, het Koninklijk Harmonie Orkest, het Heerlens muziekkorps St.-Jozef en de langstlevenden een feestelijke optocht naar het Kerkplein. Hier installeert de schutterij haar nieuwe koning.

## Leon Bosch bij RPO

**HOENSBROEK – Hoensbroekenaar Leon Bosch (21) is onlangs benoemd tot klarinettist bij het Rotterdam Philharmonisch Orkest. De jeugdige musicus studeert momenteel nog aan het Conservatorium in Maastricht. Zijn leraar is de in Thorn geboren Jan Cober. Daarbij studeert hij ook nog harmonie- en fanfaredirectie. Leon Bosch, die op 10-jarige leeftijd zijn eerste stappen op muziekgebied zette bij Piet Stalmeyer in de zoon Paul, speelt in zijn vrije tijd als soloklarinettist in het harmonie-orkest Concordia Treebeek.**

HEERLEN – Een jongeman die 's morgens kranten rondbrengt, ontdekte gistermorgen een begin van brand in een restaurant in winkelcentrum Het Loon in Heerlen. Hij waarschuwde de politie en dank zij z'n attentheid kon de brandweer erger voorkomen. Schade werd alleen toegebracht aan de toegangsdeur en houtwerk. Een onderzoek naar de oorzaak leverde nog geen resultaat op.

## BIOSCOPEN

### HEERLEN

**Royal**
One flew over the cuckoo's nest, 16 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur.
**Rivoli**
Kramer versus Kramer, a.l., dag. 15.30, 19.00 en 21.30 uur, 13e week. Q & Q, a.l. wo. 13.30 uur.
**Passage**
Ik zal je pakken, 18 jr., dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
**H 5**
Killerfish, 16 jr., dag. 14.30 en 20.30 uur. Die Blechtrommel, 6e week, 16 jr., dag. 16 en 20 uur. De Muppetfilm, 3e week, a.l., dag. 14, 16, 19 en 21 uur. Ilsa, meesteres van het mannenkamp, 3e week, 16 jr., dag. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur. I never promised you a rosegarden, 16 jr., 5e week, dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. Kiss, a.l., za., zo. en wo. 14 uur, 3e week.

### MAASTRICHT

**Festival**
The life of Brian, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
**Palace I**
Flosie. Venus uit Zweden, 16 jr. dag. 14, 16, 20 en 22 uur.
**Palace 2**
Die Blechtrommel, 4e week, 16 jr. dag. 16.15 en 20.15 uur.
Jungle book, a.l., wo 14.15 uur.
**Studio**
Woman is beautiful, 16 jr. dag. 15 en 20 uur.
**Royal I**
Zweedse pornonachten, 18 jr. dag. doorlopend vanaf 12 uur.
**Royal 2**
The fog, 3e week, 16 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur.
De zotte wereld van L + H, a.l.
**Mabi**
1941, 3e week, a.l. dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
**Midi**
Lieve jongens. 16 jr. dag. 16, 18.30 en 21 uur
Billie Turf, a.l. wo. 13.45 uur.

## EXPOSITIE

### KERKRADE

**Wijngrachttheater**
Meteor, 12 jr., di. 20.15 uur. Wenn die Abendglocken läuten, 12 jr., wo. 20.15 uur.

### HEERLEN

**Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90**
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10-14 uur.
**Thermenmuseum**
Archeologische tentoonstelling Cananefaten over het leven van de eerste Rijswijkers. Open di. t/m za. 10-17 uur, zo. 14-17 uur. Tot en met 22 juni.
**Caumermolen**
Tekeningen van Toon Willemsen. Open za. en zo. 14-18 uur en na telefonische afspraak, tot en met 8 juni.

### HOENSBROEK

**Kasteel**
Archeologisch museum. Open dag. 10-12 uur, en 13.30-17.30 uur.
**Fotogalerie 68**
Foto's van Henk Meijer. Open ma. t/m vr. 10-12 uur en 13.30-17.00 uur, za. en zo. 13.30-17.00 uur, tot en met 4 juli.

### BRUNSSUM

**D'r Brikke-oave**
Schilderijen en tekeningen van Jos Teeken. Open dag. 14-17 uur en 19-21 uur, zo. 14-17 uur, za. gesloten, tot 10 juni.

### UBACH OVER WORMS

**Atelier Binnenhof**
Schilderijen van Joos Damen. Elke donderdag van 10-22 uur.

### NUTH

**Atelier Jac Vinken**
Werken van Bernard Morinay en Philippe Gouret. Open tijdens winkeluren, tot en met 20 juni.

### KERKRADE

**Mijnmuseum Klein Rolduc**
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di. t/m vr. 9-17 uur, elke zaterdag 13-17 uur.

### VALKENBURG

**Oud Stadhoes**
Olieverven, aquarellen en pentekeningen van Pierre Delnoy. Open dag. 14-18 uur. Tot en met 3 juni.
**Casino**
Werk van Jules van Rees. Open dag. vanaf 14 uur. Tot en met 31 juli.

### SCHIMMERT

**Hof van Oensel**
Batikschilderijen en handbeschilderde shawls van Annelise Kessener. Open di. en za. 14-18 uur. Tot 15 juni.

### MAASTRICHT

**Galerie Bertrand**
Naïeve kunst. Open wo t.m zo 13-17 uur. Tot en met 6 juli.
**Stadsbibliotheek**
Limburgse Kunstkring. Open tijdens openingsuren van de bibliotheek. Tot 16 juni.

### MECHELEN

**Studio Rongen**
Luisterrijk Mergelland, aspecten van mens en natuur in het landschap van Mergelland. Open dag. behalve op maandag, 10-18 uur. Tot en met 26 oktober.

*Bij gelegenheid gouden bestaansfeest*

# IVO-koor in de bloemetjes gezet

**TREEBEEK – Het was een feestelijk gebeuren, zaterdag in het jeugdhuis aan de Maanstraat in Treebeek, waar het gemengd koor IVO werd gehuldigd vanwege het 50-jarig bestaan. Dat gebeurde met een drukke receptie waar bevriende verenigingen en particulieren alsook afgevaardigden van verschillende muziekbonden hun gelukwensen kwamen aanbieden.**

Acte de présence gaf ook wethouder Jan Verheugen van Heerlen die een extra subsidie van 500 gulden aanbood. Negen jubilarissen telde het koor, waarvan zeven 35-jarige. Het waren de dames Hilly Dijkstra, Jantje Snelleman, Martha Bor, Antje Benjamins en de heren Wim Balvoort, Willem van Bergen en Meindert Dijkstra. Twee leden waren 25 jaar lid: de dames Annie Tuinman en Fien Steinman. De dames kregen een zilveren bondshangertje en de heren de insigne van het koninklijke Christelijke zangersverbond.



● *De jubilarissen van het gouden IVO-koor samen met het bestuur.*

*Kwart eeuw lid van Philharmonie*

## Zilver voor Fr. Vanhommerig

**BOCHOLTZ – Omdat hij 25-jaar lid is van de Koninklijke Philharmonie van Bocholtz werd zondagmorgen de heer Frans Vanhommerig gehuldigd. Hij kreeg van de RK Limburgse Bond van Muziekgezelschappen het zilveren speldje.**

De commissie van bijstand van de vereniging maakte van de gelegenheid gebruik om de vereniging een bedrag van 4000 gulden aan te bieden voor de aanschaf van nieuwe instrumenten.



● *De jubilaris met echtgenote.*

## Höfke winnaar van zeskamp

**HOENSBROEK – De spaarclub 't Höfke is winnaar geworden van een afgelopen weekend gehouden zeskamp in de Passart in Hoensbroek.**

Zes teams deden aan deze wedstrijd mee. In sportiviteit ontliepen de ploegen elkaar niets, dat bleek wel uit het feit dat het lot moest beslissen wie de beker voor de sportiefste ploeg mocht ontvangen. 't Höfke was de gelukkige. Tweede werd fanfare Sint Hubertus, de derde prijs was voor De oude Bollen uit Brunssum. De overige drie plaatsen werden bezet door fanfare Sint Gabriël, voetbalclub Passart en drumband Marijke.

*Bij opening nieuw postkantoor Nieuwenhagen*

# Bielemannen hielpen burgemeester Jongen

**NIEUWENHAGEN – Nadat bielemannen van de schutterij de laatste obstakels hadden weggeruimd, kon burgemeester H. Jongen het lint voor de toegangsdeur van het nieuwe postkantoor aan de Raadhuisstraat doorknippen en daarmee het PTT-home officieel in gebruik stellen. Dat gebeurde in aanwezigheid van de heer Van Zalms, directeur van het district Limburg van de PTT en namens de hoofddirectie de heer Kamphuus uit Den Haag.**

De beheerder van het nieuwe kantoor, de heer Heckman, kreeg niet alleen de sleutel, maar ook nog een beeldje, voorstellende een rustende postbesteller. Bestuurders uit Nieuwenhagen en Ubach over Worms waren getuige van de opening.

## Edelweiss hield drukke receptie

HEKSENBERG – Bij gelegenheid van het 20-jarig bestaan van het jeugd- en trompetterkorps Edelweiss te Heksenberg-Heerlen werden de heren Heijltjes en Stienen tijdens een receptie in het gemeenschapshuis gehuldigd. Deze receptie vormde vrijdagavond het begin van een bijzonder goed geslaagd driedaags festival van drumbands en harmonieën.

*Speelgelegenheid Schuttersveld in gebruik*

## Melanie en Roland winnen wedstrijden

**BRUNSSUM – De vijfjarige Melanie van de Pas heeft de kleuterwedstrijd gewonnen die werd gehouden bij gelegenheid van de ingebruikneming van de speelgelegenheid op het woonerf in Schuttersveld.**

De tekenwedstrijd werd gewonnen door de achtjarige Roland Weening. De jeugd van Schuttersveld heeft op feestelijke wijze het speelgebiedje in gebruik genomen. De drumband van de verkenners uit Rumpen zorgden voor muziek.



● *De directeur van de Limburgse PTT hield tijdens de opening een toespraak*



● *De vijf jubilarissen bij de fanfare Les Amis Réunis moesten na het officiële gedeelte vele handen schudden*

# Fanfare Ransdaal eerde jubilarissen

**RANSDAAL – Drie robijnen en twee zilveren jubilarissen waren het middelpunt waarom de fanfare Les Amis Réunis te Ransdaal drie dagen feest vierde.**

Zondagmorgen werden zij gehuldigd door de heer Boermans van de Limburgse Muziekbond en door de gemeenschap Ransdaal. De robijnen jubilarissen Hub Blezer, Piet Houben en Piet van Oppen kregen de gouden bondsspeld, vader en zoon Voncken de zilveren speld. Alex Voncken omdat hij 25 jaar bestuurslid was, zoon Piet vanwege zijn zilveren lidmaatschap.

## Forum in Nuth over uitbreiding vliegveld

NUTH – In het Trefcentrum van Nuth vindt morgen, woensdag, een forumdiscussie plaats over de geplande uitbreiding van het vliegveld Zuid-Limburg. De avond begint om 20 In IN het forum hebben zitting de heren H. Schreurs (adjunct-directeur vliegveld Beek), T. Schreinemacher (lid provinciale staten voor de VVD) en W. de Heer (provinciaal voorzitter PPR). Voor de pauze spreken genoemde heren over de economische en milieubelastende aspecten van de geplande uitbreiding. Daarna is gelegenheid tot het stellen van vragen.

*Wethouder verrichtte opening*

## Volop viswater voor Ons Genoegen

**KERKRADE – De Hengelsportvereniging „Ons Genoegen" heeft nu geen gebrek meer aan viswater. Sinds zaterdag beschikt de vereniging over de vijvers van het Bosquet bij Rolduc.**

In alle vroegte, namelijk om acht uur, gaf wethouder Cap Schroeder het sein dat er gevist mocht worden. In samenwerking met de sportraad van Kerkrade heeft de gemeente gezorgd voor een goede oplossing van de visproblemen van „Ons Genoegen", dat werd door de voorzitter de heer Rualo nog eens aangehaald tijdens een korte toespraak.

## W. Pluymaekers overleden

**SIMPELVELD – In het ziekenhuis te Heerlen overleed zaterdag op 67-jarige leeftijd de heer Wiel Pluymaekers uit Simpelveld.**

De heer Pluymaekers was een vooraanstaand verenigingsman. Ruim 50 jaar was hij lid van de koninklijke Philharmonie van Bocholtz, eerst als muzikant, later 40 jaar als penningmeester. Voor zijn verdiensten werd hij onderscheiden met de eremedaille in zilver behorende bij de orde van Oranje Nassau en met de gouden eremedaille van de R.K.Limburgse Bond van Muziekgezelschappen.
Hij zal donderdag om 11.30 uur op de gemeentelijke begraafplaats van Simpelveld worden gegraven.



● *Kapelaan Sj. Haver verlaat, begeleid door zijn ouders, de St.-Laurentiuskerk in Voerendaal*

# Eerste h. missen in Voerendaal en Heerlen



● *Kapelaan Romani van de H. Geestparochei in Meezenbroek moest vele handen schudden tijdens een drukke receptie in het parochiehuis*

**VOERENDAAL – Voor een bomvolle kerk heeft de eerwaarde heer Sjaak Haver zondagochtend in de St.-Laurentiusparochie de eerste h. mis opgedragen.**

Aan het altaar werd de neomist bijgestaan door pastoor Pörteners, pastoor Maessen en de zeereerwaarde heren Van Houtte, H. Schnackers en P. Moonen. Aan het einde van de eucharistieviering dankte kapelaan Haver allen die deze dag voor hem onvergetelijk hadden gemaakt. Er volgde nog een drukke receptie in het St. Laurentiushuis. Namens de parochie werd hem een cheque van 2700 gulden aangeboden.

**HEERLEN – In de H. Geestkerk te Heerlen-Meezenbroek droeg kapelaan A. Romani zondagochtend de eerste h. mis op.**
De belangstelling was enorm. Talloze vertegenwoordigers uit binnen- en buitenland alsmede de voltallige Italiaanse familie van de kapelaan waren aanwezig. Kapelaan Romani is geboren in Paliano bij Rome. Hij studeerde aan het klein seminarie van Rome filosofie en theologie. In 1979 promoveerde hij summa cum laude op een proefschrift „De Marialogie van Hans Urs von Balthazar". Daarna werd hij diaken-assistent in de H. Geestparochie.

# KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-739282

## Vaesrade

● **SUCCES**
De schutterij St.-Martinus wist tijdens het bondsfeest te Beek de volgende prijzen in de wacht te slepen: 1e prijs mooiste koningin Astrid Holtus, 1e prijs bieleman onder 16 jaar, Ferdi Holtus, 1e prijs drumband in de derde divisie en 1e prijs in de exercitie.

● **UITSTAPJE**
Degenen die willen deelnemen aan het uitstapje nar Nieuwkuijk, gehouden door de bejaardenvereniging, moeten woensdag om 7.30 uur aanwezig zijn op het kermisterrein.

## Merkelbeek

● **NIEUWE LEDEN**
De fanfare St.-Joseph kan nieuwe leerlingen gebruiken om het korps te versterken. Liefhebbers kunnen zich aanmelden bij de heer Th. Debets, Maarweg 11, tel. 2151 en bij de heer W. Cobben, Julianastraat 31, tel. 1763.

● **RUSTBANKEN**
Het gemeentebestuur heeft nog enkele rustbanken geplaatst. Deze staan aan de Haagdoornweg, Amstenraderweg, bij de kapel in de Haagstraat, op het Plein èn de ingang van de begraafplaats aan de Raadhuisstraat.

## Schaesberg

● **KONINGSVISSEN**
Het koningvissen, gehouden door de hengelsportvereniging Strijthagen op de vijvers van Strijthagen, werd gewonnen door de heer Sjeng Mulders. Hij wist met 232 punten deze titel in de wacht te slepen.

● **HULDIGING**
Tijdens een bijeenkomst werden enkele leden van de hengelsportvereniging onderscheiden met de speld van verdiensten. Dit waren de heren W. Couvee, Sj. Dassen, L. Richter en B. Kuiper.

● **BESTUUR**
Tijdens een vergadering door de afdeling FNV van de industriebond gehouden werd een nieuw bestuur gekozen dat als volgt uit de bus kwam: voorzitter de heer Smeets, secretaris Verbong (Moltweg 8), penningmeester Chermin, 2e voorzitter Vialle, 2e penningmeester mevrouw van Thill en als leden de heren Vos, Prickartz, Verbong en Louerse.

## Heerlen

● **UITSLAG**
De uitslag van de etaleerwedstrijd gehouden door de Detailhandelschool in samenwerking met de Stichting Heerlense Promotion is als volgt: 1e het duo John Dirrex-Ton Severens, 2e Ko Hendriks-John Leenders en 3e Gerda van Daelen-Marga Krotwaer.

## Brunssum

● **KWAJONGEN**
In de kantine van de sportvereniging Langeberg wordt vandaag om 20.30 uur een kwajongconcours gehouden.

## Simpelveld

● **HENGELEN**
De viswedstrijd op forel, gehouden door de hengelsportvereniging HSV, werd gewonnen door de heer J. Widdershoven. Ook zijn er dagkaarten verkrijgbaar in het hotel Het Zuiden aan de Dorpstraat het VVV-kantoor aan het Oranjeplein en in de sportzaak Reyntjens aan de Kloosterstraat.

## Kienagenda

**Heerlen:** 20 uur in het verenigingsgebouw de Voorzorg door v.v. Palemig. 20 uur in café Italiaander door cv. de Paljassen. 20 uur in café Royal Meezenbroek door de spaarclub. 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door s.v. Coriovallum.
**Kerkrade:** 19.30 uur in lokaal 208 door de Kegelvrung '69. 19.45 uur in zaal Krings Spekholzerheide door bijstandcommissie fanfare St.-Cecilia. 20 uur in lokaal v.d. Heijden door damescomité St.-Barbara. 19.45 uur in Palet door damescomité Heilust. 20 uur in het gemeenschapshuis Spekholzerheide door de gezamenlijke verenigingen.
**Brunssum:** 20 uur in zaal Concordia door jubileumcommissie Schuttersveld. 14 uur in zaal Concordia door bejaardenbond Rumpen. 19.30 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door bejaardenbond Langeberg. 20 uur Unitasgebouw door Jong Leven.
**Hoensbroek:** 19.30 uur in het Muziekcentrum door tamboerkorps Prinses Margriet. 19.30 uur in Ons Huis door de gezamenlijke verenigingen.
**Nieuwenhagen:** 20 uur in zaal Veenendaal door schietvereniging Wilhelmina.

**Hulsberg:** 20 uur op de Trepkes door fanfare St.-Caecilia.
**Heksenberg:** 19.30 uur in zaal 't Karrewiel door spaarclub Ons Genoegen.
**Vaesrade:** 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske door de gezamenlijke verenigingen.
**Schaesberg:** 20 uur in het wijkcentrum het Eikske door de gezamenlijke verenigingen.
**Nieuw-Einde:** 19.45 uur in de Varenbeuk door Oranjevereniging.
**Ubach over Worms:** 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
**Voerendaal:** 19.45 uur in Huize Laurentius door de schutterij.

## NOTA WELDRA DOOR TWEEDE KAMER

# Nog deze zomer stichting van Open Universiteit

**door sante brun**

**DEN HAAG – Minister A. Pais denkt dat nog deze zomer de stichting kan worden opgericht die de Open Universiteit gaat beheren, en aangezien die volgens de minister moeilijk ergens in Zuid-Limburg kan gaan kamperen, zal er dan ook wel een gebouw nodig zijn. Dat gebouw komt in ieder geval in Heerlen, zo bleek zowel uit de woorden van de minister als uit die van verschillende onderwijsdeskundigen uit de Tweede Kamer tijdens de commissiebehandeling van de nota over de Open Universiteit.**

Alle betrokkenen zeiden gisteren toe hun best te zullen doen, de nota nog voor het zomerreces door de Tweede Kamer heen te loodsen, hetgeen technisch nog best mogelijk is. Er is maar één motie ingediend en daarmee had vrijwel niemand moeite. De stemming daarover kan snel gebeurd zijn. Ook wat het geld betreft had de minister weinig problemen, de bedragen die genoemd worden in de meerjarenramingen – in totaal meer dan vijftig miljoen tot het jaar 1983 – zullen daarin gehandhaafd worden als de Kamer dat goedvindt.

Pogingen van de kant van de bewindsman om het tijdstip van de start te laten afhangen van de wil van de Kamer werden door de leden van de commissie energiek teruggewezen. Men maakte hem duidelijk dat het vooral de minister is die het tempo bepaalt, zij het dan dat het wetsontwerp ook enigszins afhangt van de snelheid waarmee de adviesorganen van de minister het voorontwerp bekijken. Bovendien is het momentele politieke klimaat nog een donderwolk. De minister denkt nog dit kalenderjaar het voorontwerp te kunnen klaar hebben, en dat het wetsontwerp nog tijdens de zittingsperiode van dit kabinet er kan komen, maar dan moet het kabinet wel blijven zitten tot over ongeveer een jaar.

### Voorbehoud

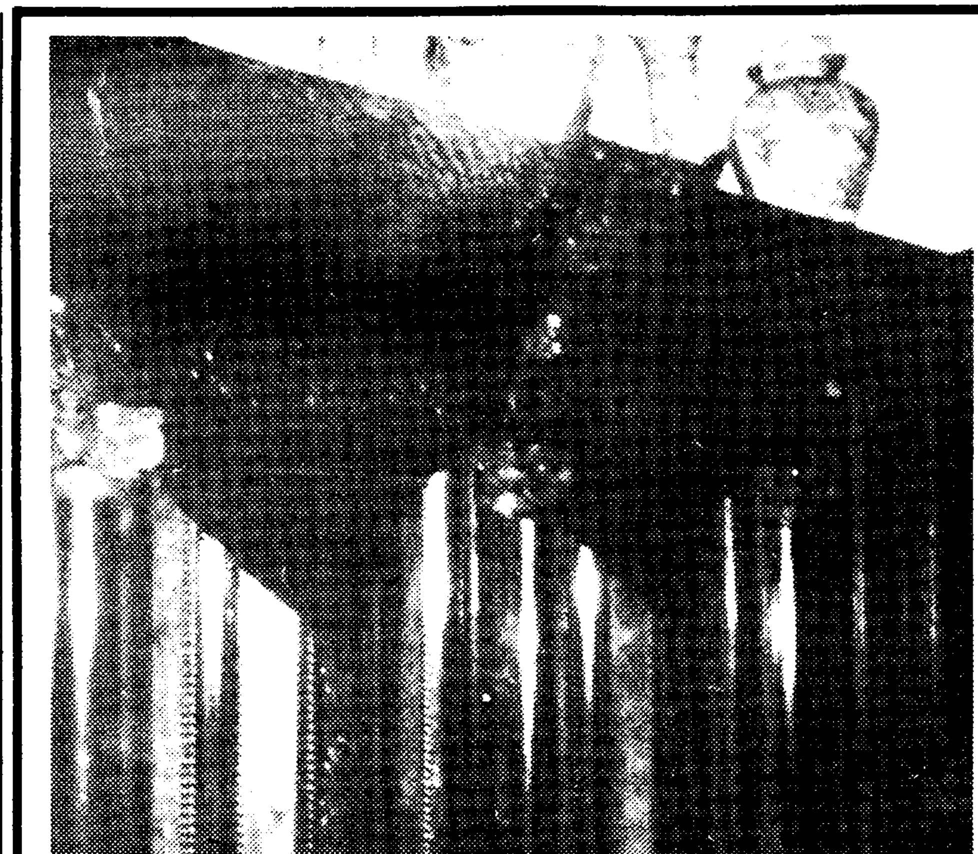
Alle fracties in de Tweede Kamer blijken een spoedige start van de Open Universiteit toe te juichen, en de enige die een echt voorbehoud maakte was de heer J. van Kemenade van de Partij van de Arbeid, die duidelijk liet blijken dat als het aan hem lag, de volwassenen-educatie op lager dan academisch niveau de voorrang heeft. Hij stelde dat de Open Universiteit wel eens zou kunnen blijven hangen op de steeds maar uitblijvende nota over de volwassenen-educatie. De minister beloofde terzake beterschap.

Overigens ziet de minister niet aankomen, dat de Open Universiteit al in 1986 in volledig bedrijf zal zijn, maar tegen het eind van de tachtiger jaren kunnen er wel eens twintig- à dertigduizend mensen gebruik maken van deze nieuwe vorm van onderwijs. De minister was het met sommige leden eens dat de enorme vlucht die de micro-electronica nog gaat maken, het werk een ongekende ontplooiing zal kunnen geven.

Helemaal uitgesproken werd niet de kwestie, wat de taakverdeling zal zijn tussen het centrum in Heerlen en de regionale centra in het land. Die taakverdeling kan consequenties hebben voor taak en omvang van het centrum dat in Heerlen gevestigd gaat worden. Tenslotte zei de minister nog, dat hij een samenwerking met België heel goed mogelijk acht, hoewel een van de recente regeringen in dat land weinig belangstelling heeft getoond voor de Open Universiteit. Gezien de ligging van Heerlen acht hij nauwelijks grote problemen aanwezig en hij riep alvast potentiële studenten in Nederlands sprekende delen van België op, toch vooral aan de Open Universiteit te komen studeren.

De heer J. Schreurs van het Comité Open Universiteit, die samen met onder andere wethouder Schlösser van Heerlen vanaf de publieke tribune de vergadering volgde, was, zoals valt te begrijpen, zeer opgelucht door de gang van zaken. Hij zag alsnog perspectieven voor het streven van zijn comité, dat nog enkele dagen geleden een noodkreet had laten horen.





● *Een amateur-kiek van de gestolen 17e eeuwse kussenkast*

## Vijf mille tipgeld voor verdwenen antieke kast

**SITTARD – Het echtpaar Van Erp, Putstraat 63 in Sittard, heeft een beloning van 5.000 gulden uitgeloofd voor diegene die aanwijzingen kan geven die leiden tot de opsporing van een 17e eeuwse kussenrankenkist. De antieke kist werd in de nacht van tweede pinksterdag gestolen. Het meubelstuk vertegenwoordigt een waarde van bijna een ton. Het echtpaar Van Erp, dat niet tegen diefstal verzekerd is, had de kast pas enkele dagen in bezit.**

**Volgens het echtpaar Van Erp is de diefstal op de tweede pinksterdag gepleegd tussen 23.30 en 24.30 uur. Voor het vervoer van de loodzware kast is zo goed als zeker gebruik gemaakt van een grijs Fordbusje. De diefstal moet volgens het zeer gedupeerde echtpaar het werk zijn van bekenden, daarbij geholpen door derden. De Sittardse politie heeft inmiddels twee mannen gearresteerd die van de diefstal verdacht worden. Tot nu toe ontkent het tweetal echter in alle toonaarden ook maar iets met de zaak te maken te hebben.**

**Eventuele tipgevers kunnen zich telefonisch in verbinding stellen met het echtpaar Van Erp (04490-13531) of de politie in Sittard (04490-19444).**



### *Twee broers uit Haelen*

## Voor moord op oom vijf jaar cel

DEN BOSCH – De rechtbank in Den Bosch heeft gisteren twee broers uit Haelen veroordeeld tot vijf jaar gevangenisstraf wegens moord op hun oom Bart S. in Helmond. De officier van justitie had zes jaar geëist tegen P.S. (18) en diens minderjarige broer B.

De twee waren na een kroegentocht in de auto van een derde in november vorig jaar naar de woning van de oom gereden. Het boterde tussen de mannen al geruime tijd niet meer als gevolg van een familietwist. Aanvankelijk zou het moordplan tijdens de autorit zijn geboren, later verklaarde broer B. dat hij en P.S. de messen pas hadden getrokken toen de oom de indruk maakte over een vuurwapen te beschikken, dat hij ook zou gebruiken.

Tegen de derde, een zwager van de twee broer, broers, zes maanden plus terbeschikkingstelling van de regering geëist. De rechtbank heeft de zaak tegen hem aangehouden tot 7 juli.

### *WAARSCHUWING OFFICIER*

## 3 jaar en tbr geëist wegens verkrachting

**MAASTRICHT – Een gevangenisstraf van drie jaar en onvoorwaardelijke terbeschikkingstelling van de regering eiste officier van justitie mr. J. Fransen gistermiddag in Maastricht tegen een ambachtsman uit de Oostelijke Mijnstreek, die zich naar het oordeel van de officier had schuldig gemaakt aan een geval van zeer ernstige verkrachting.**

Mr. Fransen betrok mede in zijn overwegingen het feit dat de man reeds eerder in Nederland wegens eenzelfde feit en in Duitsland wegens poging daartoe was veroordeeld. Verdachte zelf ontkende het hem aangewreven misdrijf. Ter bescherming vooral van de identiteit van het slachtoffer verzochten rechtbank en officier de pers zich te onthouden van nadere indicaties.

Verdachte zou zijn daad hebben begaan nadat hij twee dagen tevoren tijdens het uitvoeren van een technische klus zekerheid had verkregen dat de heer des huizes enkele dagen afwezig zou zijn. Hij drong daarop 's nachts de woning binnen waar de vrouw alleen verbleef en vergreep zich op ernstige wijze aan haar. Aangezien verdachte bleef ontkennen, laste president mr. H. Pijls een bezinningspauze van een half uur in na tevoren een samenvatting te hebben gegeven van de uit onderzoek en ondervraging bijeengebrachte middelen voor een bewijs. Toen verdachte in zijn houding bleef volharden, hield mr. Fransen zijn requisitoir waarin hij concludeerde tot een wettig en overtuigend geleverd bewijs. De officier sprak van een zeer laaghartig optreden. Hij liet de ernstige waarschuwing uitgaan aan vrouwen uitermate voorzichtig te zijn met het geven van aanwijzingen over woon- en leefomstandigheden, in casu de tijden waarop zij alleen thuis plegen te zijn. Bij een kopje koffie zijn dergelijke loslippigheden niet ongewoon. Bepaalde lieden echter kunnen zij aanleiding geven om op misdadige wijze misbruik te maken van aldus verkregen wetenschap, zo waarschuwde mr. Fransen.

### Mr. Fransen: Zeer laaghartig optreden

## 1250 reeën uit China belandden in Maastricht

**MAASTRICHT – De wildgroothandel van L. uit Maastricht heeft voor de Maastrichtse kantonrechter verantwoording moeten afleggen over het importeren van 1250 reeën uit China. Artikel 4 van de Nederlandse Veewet verbiedt de import van hertevlees. Volgens een vertegenwoordiger van de wildhandel betrof het hier geen import met de bedoeling het vlees in Nederland te koop aan te bieden, maar waren de reeën bestemd voor doorvoer naar Zwitserland.**

Door een fout in de administratie of misschien ook wel door een misverstand bij het transportbedrijf waren de dieren toch in Nederland aangekomen. De directeur, die destijds de transactie leidde, is niet meer werkzaam bij het bedrijf. Van hem was slechts een schriftelijke verklaring aanwezig als toelichting op deze zaak. Bij opening van de administratie bleken er invoerdocumenten aanwezig te zijn, doch het aantal dieren klopte niet, omdat er door brandschade enkele reeën ongeschikt voor consumptie waren geraakt.

**Volgens de officier van justitie had de douane meer alert moeten zijn en geen invoerdocumenten moeten afgeven. Hij eiste als waarschuwing 500 gulden. Ook de kantonrechter achtte schuld bij de wildhandel aanwezig, maar constateerde ook, dat de zaken inmiddels in orde zijn. Hij legde een boete van 200 gulden op.**

## Munitie in loopgraaf

WELL – Tijdens graafwerkzaamheden bij een in aanbouw zijnde brug onder Well is gistermorgen een zeer grote hoeveelheid gevaarlijke munitie uit de Tweede Wereldoorlog gevonden. De Explosieven Opruimingsdienst uit Culemborg is de hele dag in actie geweest om het oorlogstuig, dat in een oude loopgraaf werd aangetroffen, onschadelijk te maken.

## Glas- en keramiekmuseum Maastricht

MAASTRICHT – Dank zij een schenking van een vrij omvangrijke collectie glas en kristal van de leraar tekenen en kunstgeschiedenis W.J. Rust uit Naarden, heeft Maastricht de beschikking gekregen over een eerste aanzet voor een speciaal museum voor glas en keramiek.

Het nieuwe museum, waarvoor de stad Maastricht een bedrag van ruim ƒ 260.000,– heeft beschikbaar gesteld, is ondergebracht in het geboortehuis van jhr. Victor de Stuers, grondlegger van monumentenzorg in Nederland.

De naam van het nieuwe museum voor glas en keramiek dekt de inhoud nog niet. Keramiek is er namelijk voorlopig nog niet te zien in verband met ruimtegebrek. Zodra dit probleem is opgelost, ligt het in de bedoeling om de uitgebreide collectie keramiek van de Sphinx-keramiekfabrieken ook in het nieuwe museum onder te brengen.

Zaterdag 7 juni wordt het nieuwe museum officieel geopend door de burgemeester van Maastricht, mr. A. Baeten. Voorlopig is het alleen op zaterdag en zondag geopend.

## Uitspraken rechtbank

MAASTRICHT – De rechtbank Maastricht heeft de 23-jarige Heerlenaar J.V. veroordeeld tot een gevangenisstraf van 12 maanden waarvan 4 voorwaardelijk. Hem werd medeplichtigheid verweten aan een overval op het postagentschap aan de Julianastraat in Hoensbroek, mishandeling, rijden onder invloed en zonder rijbewijs. De officier van justitie had tegen hem een jaar en drie maanden geëist. Ook tot 12 maanden, waarvan 4 voorwaardelijk, werd de 19-jarige L.J. uit Hoensbroek veroordeeld, conform de eis van de officier van justitie. Hij werd beschuldigd van enkele inbraken waarbij geld, geluid-, foto-, film- en huishoudelijke apparatuur werden weggenomen.

## *En toen waren er nog vier....*

*BRUNSSUM – Een dierendrama speelde zich zondag af op de Prins Hendriklaan in Brunssum. Een eendenfamilie met acht donzige, jonge eendjes probeerde in een stevige regenbui de druk bereden weg over te steken. Het werd een trieste oversteek. Passerende auto's overreden twee grote eenden en een stuk of vier kleintjes. Hun bebloede resten lagen nog lang in de goot. Niemand bekommerde zich meer om hen. Fotograaf Dries Linssen maakte een foto van de eendenfamilie en ontdekte 'n half uur later, dat zij de oversteek niet allemaal levend hadden afgebracht.*



### Jos Gruizen werd weer winnaar

## Duiven in fauteuil thuis van de vlucht

**door fons van ophuizen**

De moordende noord-oostenwind, die op praktische alle vluchten op kop beukte, was de afgematte duiven gisteren bijzonder goed gezind. Deze keer stuwde hij de duiven naar snelheden die boven de 80 kilometer per uur lagen. De duiven zijn dan ook na de uitgestelde lossing van zondag gisteren vanuit Orleans en Sens in een fauteuil geruggekeerd. De concoursen staan dan ook maar goed 15 minuten open.

De 17-jarige Jos Gruizen uit Sittard zorgde voor de eerste grote sensatie van dit duivenseizoen door voor de tweede keer in successie de routeniers te kloppen in de Sittardse Postduiven Combinatie. In de CC zuid schitterde de dit seizoen formidabel spelende Piet Meevissen uit Meerssen weer op Orleans met diverse kopprijzen en 21 prijzen van de 23 die hij naar Orleans had ingemand. Hub Triebels uit Schaesberg won de kampioensvlucht vanuit Orleans van De Ver. Vrienden uit Kerkrade. De overwinning van De Stichting Wester van Sens zal waarschijnlijk gaan naar Thei Roberts uit Oirsbeek, rayonchef van het Limburgs Dagblad. De vroegste duiven die we van de concoursleiders ontvingen waren van:

### SENS

Stichting Wester: Thei Roberts, Oirsbeek 14.16 uur; Lardinois, Heer 14.05; Langen, Schinnen 14.16; Jan Meevissen, Schinnen 14.16; Gebr. Vroomen, Geverik 14.15 en 14.15; Pieters, Ransdaal 14.11; Baggen, Geleen 14.17.

Sittard: Jos Gruizen 14.23; J. v. Tilburg 14.21; Nijsten 14.23.

Zwaluw Unie: Mohnen-Baur, Bleijerheide 14.12; Philipi, Bleijerheide 14.10; Krings, Bleijerheide 14.11; Blezer, Spekholzerheide 14.11; Delnoye, Lemiers 14.05; Hendriks, Eys 14.05.

Mijnstreek Unie: L. Mesters, Heerlen 14.13; Frolichs en zn., Nieuwenhagen 14.14; gebr. Elzinga, Nieuwenhagen 14.14; L Heldens, Nieuwenhagen 14.14; J. Jagers, Heerlerbaan 14.13; Heuts, Waubach 14.15; Smits, Waubach 14.15; W. Joosten. Palemig 14.16.

Oude Mijnstreek: Smeets en zn., Brunssum 14.17; Bastiaans en zn., Heerlerheide 14.16; Hoks, Hoensbroek 14.16; Evers, Ubachsberg 14.12.

### Orleans

CC Zuid: Jos Odekerken, Valkenburg 12.37 en 12.40 uur, Genders, Meerssen 12.40; P. Meevissen, Meerssen 12.41 en 12.42, Leon Janssen, Hulsberg 12.46; Janssen-Dreessen, Hulsberg 12.46; Lou Hendriks, Brunssum 12.55; Mengelers, Treebeek 12.52; Schils, Amstenrade 12.49; Rohs, Amstenrade 12.53; H. v. Aken, Amstenrade 12.53;

Ver. Vrienden Kerkrade: 1. en kampioen Hub Triepels, Schaesberg 12.51 uur. 2. duo Remmel, Simpelveld. 3. H. Maassen, Eys. 4. S. Klein, Terwinselen. 5 en 10 Gulpen en zn., Heilust, 6. H. Conraeds, Simpelveld; 7. W. Crombach, Terwinselen; 8 en 9 K. Koulen, Kerkrade.

## Schade aan auto's rond PLEM-centrale

Van onze verslaggever

MAASBRACHT – De directie van de PLEM-Clauscentrale in Maasbracht is een onderzoek begonnen naar de omvang van de schade, die een uitworp van chemisch bijtende stoffen dit weekeinde in de omgeving van de centrale heeft veroorzaakt.

Auto's van mensen woonachtig in de omgeving van de centrale vertonen sporen van zuur uit de centrale. De gedupeerden kregen gisteren schadeformulieren van de PLEM ter invulling uitgereikt.

Geboren:
*MIRJAM*
dochter van
*Trudy en Herman Broekmans-Dickhoff*
Heerlen, 2 juni 1980,
Daslook 14,
6467 JB Kerkrade.
Tijd. adres:
St.-Jozefziekenhuis
Kamer 205, Kerkrade.

*Op 1 juni 1980 werd ons zoontje en mijn broertje*
Thuurke
*geboren*
*Wiel en Karin Vliegen-Verstegen Giemke*
Past. Schulpenstr. 11,
Wijlre

*Zeg Jopie Proficiat wah!!*
Fam. Vlam in de Pijp Meppel

GEBOREN
*Martijn*
zoon van
Carel en Heleen
Smit-van Binsbergen
Simpelveld, 31 mei 1980
Kolduckerweg 26, 6369 GV

1950 1980
*Proficiat*
Pap, mam, opa, oma
v.d. Heijden-de Lannoy
met jullie
30-jarig huwelijk.
Kinderen en kleinkinderen

---

Met verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van ons gewaardeerd lid, tevens ere-voorzitter

de heer

Michiel Wolters

Wij verliezen in hem een goede vriend en fijn verenigingsman.

Het bestuur Militaire Pensioenbond Heerlen.

---

Met groot leedwezen geven wij kennis van het overlijden van ons oud-bestuurslid en erelid de heer

Leo Driessen

Hij ruste in vrede.

Dirigent, bestuur en leden fanfare St.-Joseph Meers.

---

†

Met droefheid geven wij kennis dat heden zacht en kalm in de Heer is overleden, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Paul Nellessen

echtgenoot van

Anna Clemens

Voorzien van de h. sacramenten der zieken, overleed hij in de leeftijd van 75 jaar.
Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De familie:
Mevr. Anna Nellessen-Clemens
Tity Rutten-Nellessen
Jo Rutten
Anita en Wim
Hans Nellessen
Miety Nellessen-Theunissen
Dianne en Wim
Marion
Familie Nellessen
Familie Clemens

6466 AK Kaalheide-Kerkrade, 2 juni 1980
Heiveldstraat 44

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 5 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Kaalheide, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Woensdagavond tijdens de eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

Op zondag 1 juni jl. overleed plotseling en onverwacht onze vriend en collega

Wim Gulpers

Zijn gedachtenis zal steeds in onze kring blijven voortleven.

Peter, Wim, John, Theo, Wiel, Henk en John.

---

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons betekend heeft, namen wij heden afscheid van onze dierbare vader, schoonvader, lieve opa, schoonbroer, oom en neef

Jan Hubert Stevens

weduwnaar van

Anna Maria Hubertina Moonen

Geleen: E. Slenter-Stevens
Geleen: T. Stevens
Rekem: F. Stevens
M. Stevens-Demandt
Herten: H. Wagemans
D. Wagemans-van Dijk
en zijn dierbare klein- en achterkleinkinderen
Familie Stevens
Familie Moonen

6163 EX Geleen, 1 juni 1980
Corr.adres: Seringenlaan 16

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben donderdag 5 juni as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw ten Hemelopneming te Einighausen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Mede tot intentie van onze dierbare overledene, zal een avondmis worden opgedragen woensdag 4 juni om 19.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Lindenheuvel-Geleen.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoekuren dagelijks van 18.00-19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God tot Zich heeft genomen, in de ouderdom van 78 jaar, voorzien van het h. oliesel, onze inniggeliefde en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Hendrika Maria Keurentjes

weduwe van

HENDRIK ABRAHAM VAN DER HORST

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Nieuwenhagen: W.H. van der Horst
G.J. van der Horst-Zentrop
Ubach o. Worms: R.R. van der Horst
M.G. van der Horst-Odekerken
en haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Keurentjes
Familie van der Horst

Nieuwenhagen, 1 juni 1980
Voogtstraat 5.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 5 juni as. om 10.30 uur, in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide.
Bijeenkomst in de kerk.
Geen condoleren daar wij overtuigd zijn van uw medeleven.
Avondmis woensdag 4 juni as. om 19.30 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren chapelle-ardente Raadhuisstraat 32, Nieuwenhagen van 18.15-18.30 uur, alwaar moeder is opgebaard.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Enige en algemene kennisgeving.

Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u dat God heden plotseling tot zich genomen heeft, voorzien van het h. oliesel, in de leeftijd van 67 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Joseph Louis Keijmes

echtgenoot van

JOHANNA ELZELINA BRAUERS

In dankbare herinnering
Schinveld: J. E. Keijmes-Brauers
Schinveld: H. Peters-Keijmes en kinderen
Geilenkirchen: D. Wiesmann-Keijmes en kind
Kerkrade: J. Bemelen-Keijmes
Schinveld: P. Keijmes en verloofde
Familie Keijmes
Familie Brauers

Schinveld, 1 juni 1980
Bouwbergstraat 47

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 5 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. De avondwake zal gehouden worden op woensdagavond 4 juni a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel naast de kerk.

---

*Wegens sterfgeval zal onze zaak op donderdag, 5 juni as. de hele dag gesloten zijn.*

SLAGERIJ NELLESSEN
Heiveldstraat 73, Kerkrade

---

†

Na een zorgzaam leven voor zijn gezin, dat alles voor hem betekende, hebben wij heden vrij onverwacht, in de leeftijd van 67 jaar, voorzien van de h. sacramenten der zieken, afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

de heer

Wiel Pluymaekers

drager van de eremedaille verbonden aan de orde van Oranje Nassau

echtgenoot van

Trautje Rutters

De diepbedroefde familie:
Simpelveld: G. Pluymaekers-Rutters
Bocholtz: Elly Boltong-Pluymaekers
Al Boltong
Manon en Susan
Simpelveld: Jos Pluymaekers
Annie Pluymaekers-v.d. Linden
Bart
Familie Pluymaekers
Familie Rutters

Simpelveld, 31 mei 1980
Bongardstraat 30
Correspondentieadres: Loretostraat 3, 6369 SZ Simpelveld

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 5 juni as. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
De overledene wordt woensdag as. 4 juni in de avondmis van 19.00 uur bijzonder herdacht.
Zijn stoffelijk overschot ligt opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Enige en algemene kennisgeving

Met grote droefheid delen wij u mede, dat heden in de leeftijd van 76 jaar van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze broer, schoonbroer, oom en neef

Matheu Scheeren

Uit aller naam:
Familie Scheeren

6129 ER Urmond, juni 1980
Past. Losenstraat 9

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 5 juni as. om 10.30 uur in de kerk van de H. Michael te Berg aan de Maas.
Woensdagavond om 19.00 uur avondmis mede tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Geen condoleren.

---

† Dankbaar dat wij haar zolang in ons midden hadden, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat voorzien van de h. sacramenten na een rijk leven in Gods Vrede is overleden, in de leeftijd van ruim 85 jaar, onze lieve zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Josefina Lipovsek

weduwe uit het eerste huwelijk van

IGNAZ BUDNA

weduwe uit het tweede huwelijk van

KARL SCHRIEBL

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Heerlen: A.M. Boessen-Budna
J. Boessen
Kerkrade: M.M. Hanneman-Budna
N.J. Hanneman
Kerkrade: G.B. Budna
M.J.W. Budna-Palmen
en al haar kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Lipovsek
Familie Budna
Familie Schriebl

Kerkrade-Chevremont, 1 juni 1980
Corr.adres: 6464 AR Kerkrade, Lichtenbergstr. 75

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 5 juni as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Petrus Maria ten Hemelopneming te Chèvremont, waarna de begrafenis op de centrale begraafplaats Schifferheide.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen kondoleren.
Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondmis van woensdag 4 juni as. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Bezoekuren rouwkapel van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade van 17.00 tot 18.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Na een langdurige ziekte, doch vrij onverwacht, is op de leeftijd van 43 jaar van ons heengegaan, gesterkt door de h. sacramenten der kerk, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, schoondochter, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Katharina Reuter

echtgenote van

BERTUS OTTO HOFSTRA

Brunssum: B.O. Hofstra
Weisweiler (D.): Ute Schmitz-Hofstra
Reinhold Schmitz en Carmen
Brunssum: Renny
Irene
Freddy
Monica
Familie Reuter
Familie Hofstra

6442 AB Brunssum, 1 juni 1980,
Prins Hendriklaan 87.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 5 juni as. om 11.00 uur in de St.-Jozefkerk op de Egge te Brunssum.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Avondwake woensdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoek in het mortuarium van het ziekenhuis te Brunssum, van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

Met verslagenheid en droefheid geven wij kennis van het onverwachte overlijden van ons zeer trouwe bestuurslid en gewaardeerde muziekvriend, de heer

Wiel Pluymaekers

Zijn inzet en liefde voor onze vereniging zullen in onze dankbare herinnering blijven voortleven.

Bestuur en leden,
Kon. Philharmonie Bocholtz.

Bocholtz, 2 juni 1980

---

Auto's en motoren

Te k. OPEL Kadett, bwj. '71, i.pr.st. *f* 850,–. Marconiestr. 63, Hoensbroek. Bij markt.

Te k. OPEL Ascona 1600 bwj. '74, te bevr. tel. 04494-40485.

Fabrieksnieuwe FSO type 1980 Polonez 1500 ... prijs *f* 15.300,–. Verstelba... stuur, achterruitwisser e... enz. nu slechts *f* 11.750,– Au... Roda Heiveldstr. 19, Kerkrad... W.



Gevestigd:
beëdigd vertaalster Maleis-Indonesisch mevr. S.E. Knooren-Yo, Sauterneslaan 31d, 6213 EP Maastricht, 043-32173. Docente Volksuniversiteit.
Geeft ook
privélessen
en verzorgt vertalingen Mal./Indon.-Ned. en v.v. voor burgerl. stand en Catatan Sipil en vreemdelingenpolitie.



---

† Heden overleed geheel onverwacht, voorzien van het h. oliesel, in de leeftijd van 66 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Hubertina Maria Antonia Moonen

weduwe van

PIETER JOZEF LIPSCH

Wilt haar in uw gebeden gedenken.

In dankbare herinnering
Hoensbroek: H. Lipsch
C. Lipsch-Gijbels
Jos
Voerendaal: P. J. Lipsch
C. J. Lipsch-Hawinkels
Monique
Gilze Rijen: M. J. Wientjens-Lipsch
P. Wientjens
Twan en Tom
Familie Moonen
Familie Lipsch

Hoensbroek, 1 juni 1980
St.-Gerlachstraat 21
Correspondentieadres: Harmoniestraat 100,
6432 ER Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 5 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van Christus Koning aan het Pius XII-plein te Hoensbroek-Zuid, waarna begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek. Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Moeder is opgebaard in de rouwkamer Nieuwstraat 118, Hoensbroek.
Bezoekgelegenheid van 19.00-20.00 uur.
Woensdag 4 juni zal er tot haar intentie om 19.00 uur de avondmis worden opgedragen in voornoemde kerk.
Voor vervoer van kerk naar begraafplaats en terug is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

Het is onze droeve plicht u in kennis te stellen van het overlijden, na een langdurig en met geduld gedragen ziekte, in de leeftijd van bijna 70 jaar, van mijn lieve man, onze lieve vader, schoonvader, opa, zwager en oom

Ernest Hunter

echtgenoot van

AB DALMEIJER

In dankbare herinnering:
Brunssum: A.M. Hunter-Dalmeijer
Brunssum: Will Hunter
Wilma Hunter-van 't Wout
Arjen, Karel-Niek
Vlaardingen: Hans Hunter
Ria Hunter-van Rijn
Ernest, Corine
Familie Hunter
Familie Dalmeijer

Brunssum, 1 juni 1980.
Corr.-adres: Gregoriuslaan 74.

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op donderdag 5 juni as. om 14.30 uur, in het crematorium te Heerlen-Imstenrade.
Bijeenkomst in voornoemd crematorium, om 14.15 uur.
Vader is opgebaard in de aula van het mortuarium, van het Gregoriusziekenhuis te Brunssum.
Gelegenheid tot bezoek dagelijks van 17.30-18.30 uur.
Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

Voor de blijken van medeleven na het overlijden en bij de crematieplechtigheid van mijn onvergetelijke man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Sjir Leers

zeggen wij u hartelijk dank. Het was voor ons een grote steun en troost.

A. Leers-Herveille
Kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juni 1980

De zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 7 juni om 19 uur, in de parochiekerk van Christus-Koning te Vrieheide-Heerlen.

---



---

† In alle rust en vrede is heden overleden, op de leeftijd van 84 jaar, voorzien van de sacramenten p.m. onze lieve zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Gertrudis Groven

echtgenote 1e huwelijk van wijlen

PIETER JOSEPH HOLLANDERS

echtgenote 2e huwelijk van wijlen

JOSEPH SWILLENS

De familie

Schin op Geul, 1 juni 1980
Engwegen 9

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op donderdag 5 juni a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoléance.
Woensdag zal er tot intentie van de dierbare overledene om 19.30 uur in voornoemde kerk een avondmis worden opgedragen.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging „Voerendaal" aan de Looierstraat aldaar.
Bezoek van 18.00 tot 19.00 uur. Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---



---

Limburg telt 70.000 arbeidsongeschikten

# „WAO-groeperingen verenigt u"

**door pierre rousseau**

SITTARD – Een organisatie, die de specifieke belangen van de arbeidsongeschikten wil behartigen en hun problematiek op hoger niveau aanhangig maken. Dat is de opzet van het Bureau Sociale Belangen, het BSB, zetelend te Sittard, De Linde 2. Het bureau wil daartoe een link leggen tussen de WAO-groepen, meer dan 20 in getal, die in onze provincie al enige tijd bestaan. Op een bijeenkomst van die groepen onlangs in Roermond, is het BSB gevraagd mee te werken aan de oprichting van een provinciaal overkoepeld orgaan, dat zijn inbreng heeft in het landelijk beraad inzake WAO-aangelegenheden.

Om de oprichting van het provinciaal orgaan mogelijk te maken is een werkgroep geformeerd waarin met het BSB zitting hebben de BAM (Belangen Arbeidsongeschikten Maastricht), de groep WAO-Nieuwenhagen, de ASL (Arbeidsongeschikten-Samenwerking in Limburg) en de WAO-groepen uit Reuver en Venlo.
Het opsommen van al die groeperingen wijst op een wirwar van WAO-organisaties. Het BSB wil die leiden naar een duidelijke provinciale WAO-groepering, die via het landelijk beraad een stem in het nationale kapittel krijgt. Doel is immers de bestuurstafel van de regering te bereiken, en gehoor te vinden bij de politieke partijen en de vakbonden. Op 10 juni komt het landelijk overleg bijeen, op dezelfde dag vergadert ook de provinciale werkgroep.
Door de specifieke Limburgse situaties kon onze provincie, als enige van het land, werkbare punten aandragen. Limburg heeft met zijn 70.000 arbeidsongeschikten het hoogste percentage van het land, naar verhouding heeft het ook het grootst aantal WAO-groepen. Bovendien heeft de sluiting van de mijnen voor zodanige problemen gezorgd (vooral voor de ex-mijnwerkers, die in de buitenlandse mijnen hebben gewerkt), dat vanuit Limburg concrete actiepunten konden worden aangedragen, zo leggen de woordvoerders van het BSB uit.
Behalve het geven van service en advies, ook aan de individuele WAO'er, doet het BSB ook stevig mee aan de discussie over de arbeidsongeschikte. De WAO'er moet te vaak een knieval doen voor bepaalde voorzieningen, die bijvoorbeeld de gehandicapte – weliswaar ook WAO'er maar toch behorend tot een doorgaans beter beschermde groepering – vanzelfsprekend krij... toegewezen. Het is de WAO'er niet ... tijd aan te zien, dat hij werkelijk ... beidsongeschikt is. Daardoor staat ... al gauw te boek als profiteur. Een bu... tenstaander kan zich nauwelijks e... idee vormen over zijn problemen. O... eens thuis te moeten blijven, veroo... zaakt wel eens spanningen en wrijvi... gen in het gezin. Bovendien is het l... vensonderhoud van een WAO'er e... stuk duurder, alleen al vanwege z... ziekte. Te wijzen is ook op de dreigin... die voor hem bestaat door „afscha... ten" naar de WW te worden overgeh... veld, met als gevolg een lager ink... men.
Volgens het BSB moet er een menta... teitsverandering komen in onze pr... duktiemaatschappij. Als een van d... hoofdoorzaken van zoveel arbeidso... geschiktheid noemt het bureau ... stress in menige werkkring die ... werknemer psychosomatisch kan aa... tasten. „WAO-groeperingen van al... gemeenten, verenigt u" is de id... waarmee het BSB concreet de han... aan de ploeg wil slaan.

---

## Van der Klaauw heeft kritiek op Giscard

**PARIJS – Minister van der Klaauw heeft gisteren in Parijs kritiek geoefend op de manier, waarop de Franse president Valerie Giscard d'Estaing zijn ontmoeting met de Russische partijleider Leonid Brezjnjev, vorige maand in Warschau, heeft voorbereid.**

In een bijeenkomst van de assemblée van de Westeuropese Unie merkte hij op dat, „indien de omstandigheden gunstig zijn, ontmoetingen tussen westelijke en Sovjet-staatslieden van nut kunnen zijn (bij het openhouden van de communicatie), vooropgesteld dat men er terdege voor zorgt, dat dergelijke ontmoetingen plaatsvinden in het licht van de westelijke samenhang, en op basis van diepgaand overleg binnen het Europese en Atlantische kader". Zoals bekend is in het Westen scherpe kritiek geoefend op het ontbreken van voorafgaand overleg over het, op korte termijn aangekondigde, bezoek van Giscard d'Estaing aan Warschau.

---

*„Op weg naar de Romeinen"*

## Klassieke vorming buiten gymnasia

**ENSCHEDE – De stichting Leerplanontwikkeling (SLO) in Enschede wil de klassieke vorming buiten het domein van de gymnasia brengen. Zo'n 400 scholen hebben daarom dezer dagen het experimentele leerpakket „op weg naar de Romeinen" ontvangen. Het lesmateriaal is bestemd voor brugklassen en betekent in feite een nieuw vak, dat de SLO aanduidt als „oudheidkunde".**

De nieuwe lesstof zal volgens de stichting kunnen worden ondergebracht bij geschiedenis of studielessen. Ook kan het aan de orde komen tijdens een werkweek. Een school in Haarlem zal het lesmateriaal in de vorm van samenwerking tussen geschiedenis, aardrijkskunde en handvaardigheid gaan behandelen.

Met de introductie van het nieuw... leerpakket speelt de SLO in op d... overtuiging van onder andere classic... dat doeleinden, die het onderwijs in d... klassieke talen nastreeft, even waard... vol zijn voor scholieren voor wie d... barrière van Grieks en Latijn te hoo... is.

In de leerlingenmap van de SL... wordt onder meer aandacht beste... aan het ontstaan van steden en de fa... toren die hierbij een rol speelden, z... als watervoorziening, amusemen... werken, winkelen, godsdienst en b... stuur. Eveneens is er ruimte gerese... veerd voor fragmenten uit de Romei... se literatuur en getekende scripti... De teksten zijn in een vrije Nederlan... se bewerking.

*Conclusie van begeleidingscommissie:*

# Luchthaven Zuid-Limburg binnen de (geluids)perken

door servé overhof

**MAASTRICHT – Op het stuk van de geluidshinder springt Luchthaven Zuid-Limburg er in alle opzichten goed uit, zelfs bij een ontwikkeling tot toonaangevend vrachtcentrum zoals het Amerikaanse bureau Dixon and Speas heeft becijferd voor het jaar 1990. Een conclusie in deze toonaard wil de provinciale begeleidingscommissie Luchthaven Zuid-Limburg zien toegekend aan recentelijk op haar last verrichtte tellingen van het aantal woningen binnen de zogeheten geluidscontour van het vliegveld.**

Cijferaars van de Provinciale Planologische Dienst hebben zich bediend zowel van beleidsvoornemens uit het (nationale) Structuurschema Burgerluchtvaartterreinen en zelf daarop uitgevoerde na-tellingen als van de prognoses van Dixon en Speas, de Amerikaanse adviseurs van het provinciaal bestuur in vliegveldzaken. Domineerend criterium in het geheel is de met „kosteneenheden" aangeduide geluidsoverlast die de gelimiteerd besloten ligt in de „indicatieve zone" voor 1985, een voorlopige verwachting die staat opgetekend in het structuurschema en de basis vormt voor een door de rijksoverheid te voeren interim-beleid.

Voor Luchthaven Zuid-Limburg omvat deze indicatieve zone in totaal 2230 woningen. Daarvan liggen er 1190 in de klasse met de lichtste overlast (35-40 Ke), 690 in die van 40-45 Ke en 350 in de categorie van 45-55 Ke. Wanneer de luchthaven zich volgens een ongewijzigd beleid verder ontwikkelt, verwachten Dixon and Speas dat in 1990 niet meer dan 1728 woningen binnen de geluidscontouren van het Zuidlimburgse vliegveld zullen liggen: 1020 met een hinder tussen 35 en 40 Ke, 570 met een van 40 tot 45 Ke, 132 met 45-55 Ke en 6 met 55-65 Ke. Enigermate anders liggen de cijfers in het geval het beleid wel wijzigt en zich gaat richten op een uitgroei tot important luchtvrachtcentrum. Door de dan wenselijk geachte aanleg van een oost-west-baan zal de totale oppervlakte van de geluidzonering rond de luchthaven toenemen, vooral binnen de 35-40 Ke. Tot die groep komen dan 1240 woningen te behoren, vervolgens („slechts") 650 in de rubriek 40-45 Ke (eveneens „slechts") 143 in die van 45-55 Ke. en tenslotte 6 in de categorie van 55 tot 65 KE. Worden deze KE-verwachtingen echter afgezet tegen die uit het Structuurschema Burgerluchtvaartterreinen 1977 dan blijkt welliswaar een toename van het aantal woningen in de 35-40 Ke zone met bijkans 25 procent (1000-1240) en ruim 40 procent in de 40-45-zone (450-650), maar daartegenover een afname in de op een na zwaarst belaste zone van 45 tot 55 Ke. In plaats van 250 woningen, zoals geschetst in het structuurschema, komen daarin dan slechts 143 woningen voor.

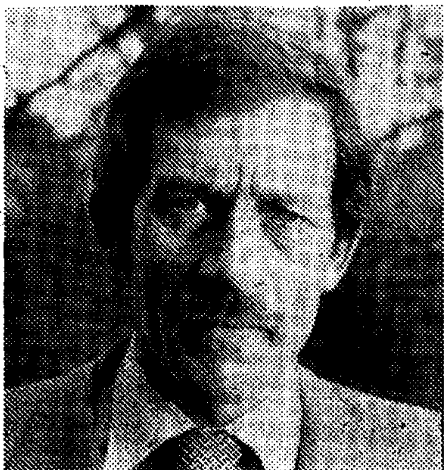
Bij dit alles tekende gisteren een woordvoerder van de begeleidingscommissie met nadruk aan, dat in het aan Gedeputeerde Staten uitgebrachte eindadvies over de studies van Dixon and Speas een „geleidelijke uitgroei van het vliegveld, op een beheerste wijze wordt aanbevolen.

De commissie acht het voorts noodzakelijk dat „stringente maatregelen" worden gesteld ten aanzien van eventueel beperkte openstelling des nachts, het aantal vliegbewegingen en toe te laten vliegtuigtypen.

## Vergelijkende cijfers

| | 35/40KE | 40/45 KE | 45/55 KE | 55/65 KE | totaal |
|---|---|---|---|---|---|
| 1985 indicatieve zone | 1190 | 690 | 350 | – | 2230 |
| 1990 ongewijzigd beleid | 1020 | 570 | 132 | 6 | 1728 |
| 1990 gewijzigd beleid | 1240 | 650 | 143 | 6 | 2039 |

## Nieuwe directeur van luchthaven



● W.F. Jense

BEEK – Gisteren is de heer W.F. Jense officieel als directeur in dienst getreden van de N.V. Luchthaven Zuid-Limburg. Hij volgt de heer D. Roxs op die vorig jaar met pensioen is gegaan. In tegenwoordigheid van zijn toekomstige naaste medewerkers werd de heer Jense verwelkomd door de heren A. Duynstee, voorzitter van de raad van bestuur en H. Schreurs, adjunct-directeur. Vanavond treedt de heer Jense voor de eerste maal in zijn nieuwe functie naar buiten tijdens een in Beek te houden vergadering van het overlegorgaan van bij de luchthaven betrokken gemeenten.

## Prijzen van Nationaal Dansfestival

VALKENBURG – Het Nationaal Dansfestival dat voor de tiende keer onder auspiciën van de Nederlandse Dans Sport Organisatie in het Pavillon te Valkenburg afgelopen week werd gehouden is een overweldigend succes geworden.

Niet minder dan 400 leerlingen van 26 dansscholen uit alle delen van het land hebben aan dit driedaagse danstoernooi deelgenomen in verschillende klassen.

Winnaar in de hoofdklasse Ballroom werd het danspaar Sepp-Sepp uit Amsterdam. De echtgenote van de burgemeester van Valkenburg, mevrouw Lilian Gilissen overhandigde dit paar op de slotavond de Grote Prijs van Valkenburg, een beker uitgeloofd door het gemeentebestuur.

Winnaar in de hoofdklasse Latin American werd het danspaar Wissink-Wissink uit Vlaardingen, dat uit handen van de directeur der VVV Het Geuldal, de heer Ton Sandfort de door de VVV beschikbaar gestelde beker ontving.

Het laatstgenoemde danspaar, dat in beide categorieën (Latin American en Ballroom) het hoogst aantal punten in het danstoernooi scoorde, kwam tevens in het bezit van de Gerard Haar-wisselbeker.

Bijzondere hoogtepunten op de dansavonden waren de demonstraties van een Japans en Engels danspaar.



*Vermoeden in politieke kringen*

# Gemeentelijke herindeling op lange baan?

door wim dragstra

**BRUNSSUM – In politiek Den Haag, maar ook in Limburgse politieke kringen, vreest men dat de gemeentelijke herindeling van Zuid-Limburg op de lange baan geschoven wordt. Het CDA-Tweede Kamerlid Hans Gualtherie van Weezel, gisteren tijdens een bliksembezoek in de Oostelijke Mijnstreek, uitte dat vermoeden. „Nu de memorie van antwoord van minister H. Wiegel van binnenlandse zaken, niet voor het zomerreces van de Tweede Kamer gekomen is, is het de vraag of de regering met betrekking tot deze materie in deze regeerperiode nog wel spijkers met koppen zal slaan."**

De Tweede Kamer gaat binnenkort met zomerreces. Daarna weer aan de slag, komt de begroting voor 1981 aan de orde en vervolgens staat het hete hangijzer van de abortus voor de Kamer-deur. Zou men daarna aan de behandeling van de gemeentelijke herindeling beginnen, dan valt dat samen met de verkiezingsstrijd voor de Tweede Kamer. In mei volgens jaar wordt namelijk een nieuwe volksvertegenwoordiging gekozen. Verwacht wordt dat geen enkele politieke partij het aandurft om vlak voor de verkiezingen te pleiten voor opheffing van gemeenten; dat is echter een logische consequentie van de herindeling.

„Toch moet de gemeentelijke herindeling doorgaan", zegt Hans van Weezel. „De politieke partijen zouden de moed moeten opbrengen om zelfs in een periode vóór de verkiezingen dit onderwerp te behandelen. Het wordt hoog tijd, dat de onzekerheid die heerst omtrent de herindeling wordt weggenomen en dat nieuwe verbanden worden gecreëerd."

Het kamerlid vindt dat de nieuw te vormen gemeenten moeten gaan samenwerken in gebieden waar men veel met elkaar te maken heeft. „In een regio als de Oostelijke Mijnstreek kan heel wat van de grond komen als de gemeenten de handen in elkaar slaan. Het concentratiepunt Schrieversheide, dat door het Recreatieschap Oostelijk Zuid-Limburg is gerealiseerd, is daar een goed voorbeeld van. Dit soort zaken verdient de aandacht. Nieuwe gemeenten en goede samenwerkingsverbanden kunnen een nieuwe basis vormen om de problemen in dit gebied aan te pakken." Aldus Van Weezel, gisteren in een gesprek met de voorzitter van de CHU-Limburg, de heer Tjeerd de Graaf.

### Materieeldepot

„De vestiging van een materieeldepot is een verplichting die voortvloeit uit het NAVO-lidmaatschap van Nederland. Wie de lusten wil hebben zal ook de lasten moeten dragen. Wie tegen het depot is, is in feite tegen de NAVO", zei Van Weezel. Hij benadrukte nog eens de woorden van staatssecretaris W. van Eekelen, dat er geen munitie opgeslagen wordt alleen materieel.

Van Weezel acht het een goede zaak, dat de vestiging van het het materieeldepot wordt aangegrepen om de grintgroeven nabij het Hendrikterrein dicht te storten en zodoende te komen tot een landschapsherstel waarbij een verbinding tot stand komt tussen de Brunssummerheide en de Schinveldse bossen. „Er zijn hier mogelijkheden genoeg, maar de gemeenten moeten wel samenwerken en daarom is het noodzakelijk dat de herindeling spoedig een feit wordt. Ik zie althans geen reden waarom dat niet voor de verkiezingen behandeld zou kunnen worden. De herindeling moet doorgaan", aldus Van Weezel.

## Geheimzinnige man blijft mysterie

VALKENBURG – De politie tast nog steeds in het duister omtrent de identiteit van de man die zondagmorgen in de gemeentegrot in Valkenburg werd aangetroffen. De ongeveer 30- tot 35-jarige man weet zich zelf niets te herinneren, ook zijn naam niet. Voorlopig wordt hij behandeld door een psychiater.

Enkele tips die gisteren binnenkwamen hebben niet veel nieuw opgeleverd. Wel werd bekend dat de man reeds vorige week maandag in Valkenburg is gesignaleerd. De slaapzak, die hij mee naar de grot had genomen, bleek hij in een Valkenburgse zaak te hebben gekocht. Uit zijn accent maakt men op dat hij uit het westen des lands, mogelijk omgeving Den Haag, afkomstig moet zijn.

Een belangrijke aanvulling op zijn signalement is nog: hij heeft op zijn linker-onderarm een tatouage met de naam Coby. Hij heeft blond rossig haar en enigszins kalend hoofd.

## Dr. B. Janssens secretaris bisschoppelijke commissie

**GREVENBICHT-MAASTRICHT – Grevenbichtenaar dr. H.G.M. Janssens uit de Julianalaan die als pastor verbonden is aan de O.L. Vrouwebasiliek in Maastricht, is onlangs door het espiscopaat benoemd tot secretaris van de bisschoppelijke commissie die de priesteropleidingen in Nederland moet begeleiden.**

**Deze commissie bestaat uit de bisschoppen Ernst, Möller en Gijsen. Ze kwam onlangs op de voorpagina's toen mgr. Gijsen liet weten bezwaren te hebben tegen het feit dat een afgestudeerde HTP-er een functie bij het bisdom aanvaardt. Hierover was de centrale beleidscommissie, de zogenaamde commissie-Veringa, zeer teleurgesteld.**

**Ben Janssens studeerde aan het voormalige grootseminarie in Roermond, alsmede in Würzburg (Dld.). Hij voltooide zijn studies in Rome. Dr. Janssens heeft zelf toen hij al in Maastricht werkzaam was, colleges gegeven aan de HTP in Heerlen.**

## LSO geeft vier jeugdconcerten

MAASTRICHT – Ter afronding van het educatieve project van het Limburgs Symphonie Orkest worden donderdag 12 en vrijdag 13 juni vier jeugdconcerten in het Staargebouw te Maastricht door het LSO gegeven. Het orkest staat onder leiding van de Franse dirigent Serge Zehnacker, die aan het orkest van Mulhouse is verbonden. Aan dit concert wordt ook meegewerkt door vijf jeugdige leden van de dansafdeling van het Brabants Conservatorium te Tilburg. Zij zullen bij vier werken de relatie „muziek en dans" illustreren.

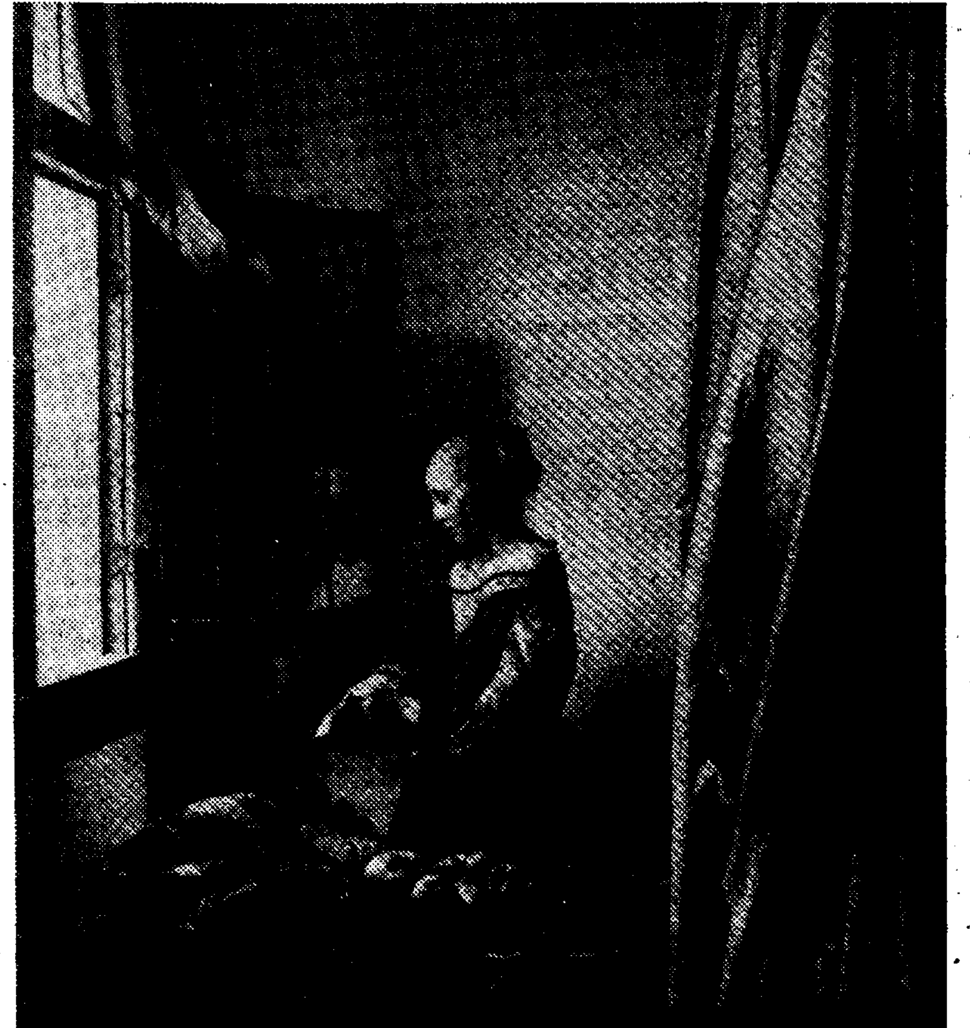
Het educatief project van het LSO stond dit jaar in het teken van muziek en dans. Behalve het LSO werkten aan dit project mee de stichting voor Culturele en Creatieve Vorming en het Rgionaal Pedagogisch Centrum te Maastricht. Negen ensembles, samengesteld uit leden van het LSO bezochten in de maand mei enkele Maastrichtse basisscholen, waar zij 125 instructielessen gaven.

Dit seizoen worden ook jeugdconcerten in Geleen en Venlo gegeven.

# Fotoreportage over Johannes Vermeer

HOENSBROEK – In de kleine remijs van Kasteel Hoensbroek kan men vanaf woensdag 4 juni een documentaire foto-expositie over de Delftse schilder Johannes Vermeer (1632-1675) bezoeken. Het werk van deze beroemde schilder is door de Dienst Verspreide Rijkscollecties in foto's bijeengebracht. De tentoonstelling is verdeeld in een aantal hoofdstukken, waarin de werken op thematische wijze worden belicht. Het werk is zoveel mogelijk op ware grootte en in kleur afgebeeld. Bovendien is er een groot aantal reproducties van werk van tijdgenoten opgenomen. Men kan de expositie, die tot en met donderdag 26 juni in Hoensbroek blijft, dagelijks bezichtigen van 12-17 uur.

Aanvankelijk schilderde Vermeer sterk contrasterende doeken. Zijn latere werken kennen een bijna fotografische weergave van de werkelijkheid. Kunstkenners vermoeden dat Vermeer daarbij van een „camera obscura" gebruik gemaakt heeft. Door een speciale constructie van de camera was hij in staat het beeld op papier te projecteren en het daarna na te tekenen. Die schilderijen waren soms zo bedrieglijk driedimensionaal, dat toeschouwers van Vermeers „Soldaat en lachend meisje" achter het doek gingen kijken om te zien waar het prachtige licht door het open venster vandaan kwam. Van Vermeer zijn ongeveer dertig schilderijen bekend.



● *Een doek van Vermeer: „Meisje met brief voor open raam".*

KUNST
onder redactie van theo pasing

# Léon van der Heyden lanceert visies

MAASTRICHT – Léon van der Heyden exposeert tot en met 14 juni gouaches, tekeningen en olieverven bij Galerie Felix aan de Wyker Brugstraat. Hij werd bij de opening door Lei Alberigs, directeur van het museum van Bommel-van Dam te Venlo, geïntroduceerd. Van der Heyden pleegt weinig te exposeren en geniet daardoor ten onrechte (nog) weinig bekendheid, aldus Lei Alberigs. Het museum Boymans-van Beuningen en het Centraal museum te Utrecht, evenals het van Bommel-van Dam-museum kochten werk van deze kunstenaar aan.

Van der Heyden is 42 jaar, afkomstig uit Den Bosch, waar hij aan de plaatselijke akademie voor tekenen en keramiek werd opgeleid. Als schilder noemt hij zichzelf autodidact.

Steeds meer schilders houden eraan een individuele plaats te claimen in de kunstwereld. Schildersbewegingen, groeperingen van kunstenaars die het in een bepaalde richting zoeken, een zekere stijl aanhangen, raken op de achtergrond. Van der Heyden noemt zichzelf een „imaginaire schilder"; hij wil zich onttrekken aan een „indeling in een bepaalde categorie." Bij Galerie Felix zien we hoe hij met olie op doek, op paneel en op papier typerende resultaten bereikt. Duidelijk heeft v.d. Heyden iets in zijn mars; hij weet een idee gestalte te geven, weet sfeer te creëren, een visie te lanceren. Vreemde kleuren, in combinatie met een even vreemde schaduwwerking, verwijzen naar andere werelden dan de zichtbare. (Het landschap als een spiegel van de ziel). Hij speelt met diverse onderwerpen, zoals in „Dit is geen pijp" (no. 19), „de geschonden overeenkomst" (6), „familievoeten" (10). In sommig werk zoekt hij te mystificeren door gebruik te maken van een kleurenmist, waarin het concrete gegeven wegvloeit. Een hoogtepunt bereikt v.d. Heyden m.i. in „Oriëntal blues" en „nachtlandschap" (9). Het vreemde feit doet zich voor dat het werk fascineert en toch ook weerstanden oproept. Soms overschrijdt hij o.i. de grens die de kunst van de kitsch scheidt. („Opstanding naar Rafaël, met gerookte vis." No. 13). Zijn tekeningen bevestigen een talent. Zijn prijzen getuigen van grote zelfverzekerdheid ten overstaan van zijn kunst.

Mya Maas.

# „KUNSTEXPLOSIE" IN PARK GENK

GENK – Onder voorzitterschap van Jos Boer van de Jonge Economische Kamer Genk, initiatiefnemers, wordt van 8 juni tot 14 september in het Genkse park „Molenvijvers" een internationale tentoonstelling van beeldhouwkunst ingericht. Veertig beeldhouwwerken van 19 beeldhouwers staan opgesteld, waaronder één Nederlands werk. De opening op 8 juni om 13 uur door een van 's lands ministers, wordt opgeluisterd door de bekende Vlaamse komiek Urbanus van Anus. Voor 29 juni is een „kunstexplosie" aangekondigd, waarbij een schuimrubber „geval" wordt opgelaten. Een experiment, waarvan de organisatoren. Ook treden op die dag amateur muziekgroepen op. Een nationaal draaiorgelfestival – 10 draaiorgels – wordt gehouden op 6 juli. 14 September is uitgeroepen tot inter-Limburgse dag, waarop de juniorenkamers Maastricht, Heerlen en Sittard samenkomen. Dit gebeurt normaliter één per jaar. De juniorenkamers zijn samengesteld uit jongeren uit het bedrijfsleven, die zich buiten de bedrijfswereld nuttig willen maken voor de maatschappij. Er is een gezamenlijke pick-nic voorzien, terwijl ook dan weer muziekgezelschappen de stemming zullen opvoeren.

# Blasica 6: groot muzikaal succes

KERKRADE – De leiding van de Blasica Concerten, deel uitmakend van het Festival van Vlaanderen, dat weer volop in beweging is, maakt gaarne gewag van: „Land zonder grenzen". Het is niet overdreven. Dat blijkt uit nog veel meer andere gebeurlijkheden heel bijzonder uit de titel van de Basilica Concerten, waar het professionalisme vanzelfsprekend hoogtij viert, geeft de hoofdzaak van fantastische blaasmuziek, onder de mooie naam: „Blasica". Een originele speling met lettergrepen, waar men basilica en blazen klinkend in terugvindt. Is begonnen in Hasselt, al spoedig was het Thorn en thans Kerkrade. Plaatsnamen, die direct in relatie met de blaasmuziek staan. Het afgelopen weekeinde was men toe aan Blasica 6 en het heeft er alle schijn van dat dit „muziek maken" een eigen leven gaat leiden, al zal het toch goed zijn, dat de binding met de Basilica Concerten blijft. Twee dagen heeft men in Kerkrade gewerkt, van vroeg tot laat en het is merkwaardig, dat er zoveel geestdrift, ja zelfs een soort fanatisme bestaat, juist voor deze vorm van muziek maken. Daarom is het zo goed, dat men vooral op de individualistische eigenschappen in de muziekkant, ten gunste van het ensemble heeft gemikt. Er ontstonden ensembles van sólist met begeleiding aan de vleugel (de overal tegenwoordige Ed Gerits), twee tot elf muzikanten, met instrumenten uit een en dezelfde familie. Saxofoons, waldhoorns, tuba's, trombones en contrassen. Een grandioze aanblik was het, toen zeven strijkbassen op het podium verschenen. (In dit kopermilieu!) Zeer belangrijk, als dit strijkinstrument weer aan de harmonieorkesten zal worden toegevoegd. Er, viel zeer goede muziek te beluisteren van o.a. Beethoven, Boieldieu, Prokofieff, Lully en middeleeuwse. Het peil van het bespelen der instrumenten lag bij enkelen zo hoog, dat bijna niet meer van amateurisme kan worden gesproken. Vooral een hoornist is mij te dienen aanzien bijgebleven. Zowel van Nederlandse, als Belgische zijde, zijn belangrijke bijdragen geleverd. Het orkest van bijna uitsluitend jonge mensen, musicerende o.l.v. Pierre Kuijpers, was zeer bijzonder in het tweede werk van het concert. Een compositie in de stijl van Händel. Een inconveniënt, dat er geen programma was. Zeer mooie resultaten boekte onze Harry Ries. Hij, Kuijpers en Gerard Peeters zowel als hun Belgische kunstbroeders Maurice Aerts, François Daneels, Vicente Zarzo (is deze een Belg?), gaven duidelijk blijk van artistieke en pedagogische inzichten. „Blasica" is van een muziekspektakel – grote orkesten – gegroeid in de juiste richting nl. naar het waarnemen, hoe de stijl van musiceren moet zijn. Elke instrumentalist moet als hoogste nastreven, een kamermusicus te worden. Een groot succes, een festival waardig. Dit is meer dan een concours.

Jan Schouten

## Auto's en motoren

OPEL Ascona div. types '76, '77, '78; Manta 1600 type '76; Kadett special '75, '76, '77; Kadett 4-drs. '76; 2x Kadett automatic '75; Record 21 D '77; Kadett City '76; Ford Capri S '77; Kadett '71, '72; Audi 80 LS '74, '73. Inruil, financiering, garantie. Automobielbedr. J. Dennemann, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. FORD Escort i.z.g.st. pr. f 950,-, bwj. '73, Parallelstr. 11, Nuth, 04447-2779.

BMW 520, bwj. '75, i.pr.st. Inr. mog. + gar. Zandweg 160, Heerlen. tel. 416023.

Ingeruild: BMW 730 aut. - 1978; BMW 728 - 1977, 1978; BMW 525 - 1978; BMW 520 - 1978, 1976, 1975; BMW 518 - 1976; BMW 320 - 1979; BMW 316 - 1977; Alfa 2000 GTV - 1977, 1978; VW Scirocco GLi - 1979; Peugeot 604 aut. - 1977; Peugeot 504 GL aut. - 1976; Peugeot 504 GL - 1976, 1977; Saab 99 GL - 1976; Fiat 128 GL - 1977 met gasinst.; Chevrolet Caprice - 1977. Autobedrijf Kera B.V., Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Te k. FORD Taunus 1.6 nw. model, bwj. 10-12-'76, pr. f 4850,–. Danikerstr. 1, Geleen 2x bellen.

PEUGEOT 304 GL '76, 50.000 km, prima staat van onderhoud, f 4950,–. Tel. 04450-1480.

TAUNUS 1.6 nieuw model, bj. nov. '77 m. radio pl. gasinst. i.z.g.st. f 6250,–. Tel. 04497-2229.

Te k. SIMCA 1100 DL, bj. '74, prijs f 400,– en Opel Blitz, bj. '70 met nw. motor, klaar voor vervoer van personenauto's. Vr.pr. f 1750,–. Eisenhowerstr. 500, Sittard, tel. 04490-10846.

Te k. BMW 316 bwj. eind '77 km.st. 29.000; Te bevr. tel. 043-625137.

Te k. VOLVO 1970 f 1000,– Tel. 04451-1668.

Canton Reiss ANWB-gekeurde OK-inruilauto's. Geen miskoop van de maand. Een echte auto voor uw geld. Wij verkopen u een goede auto en willen u behouden als klant. Keuze uit diverse merken o.a.: KADETT '76-'78 vanaf f 8450,–; Ascona's diverse uitvoeringen '76-'78 vanaf f 10450,–; Records '75-'78 vanaf f 9750,– Rekord bestelwagen '79 diesel automaat 2300 f 13950,– Rekord Berlina 4-drs. '79 f 21700,– Manta's '76-'78 vanaf f 12850,– Chevette's '75-'79 vanaf f 6850,– Cavaliers '78 vanaf f 14450,– Viva 1300 Super f 7400,– Alfetta's 1.6/1.8 '77-'78 vanaf f 12850,– Fiat 127, 128 vanaf f 8950,– Fiat 131 '76 f 8250,– Renault R 16 TL '77 f 10950,– R 16 TX '78 f 13850,– R 20 TS '77 f 13900,– Citroën CX '76 f 6850,– Horizon LS '78 f 11750,– Austin Allegro '77 f 7600,– Peugeots 304, 504 '75-'78 vanaf f 7950,– Mazda 323 '78 f 9450,– Datsun 100 A '77 f 7450,– Toyota Carina '75 f 4450,– Toyota Cressida '77 f 7950,–; Toyota Corolla 30 '78 f 9950,– Escort 1300 automaat '77 f 9750,– Ford Escort 1600 '79 f 13450,– Triumph Dolomite '78 f 12250,– Triumph Spitfire 1500 TC met zomer- en winterkap f 13650,– Alfa Guilleta 1.6 '78 f 16450,– Diverse Amerikanen: Oldsmobile Delta 8 cyl. diesel '79. Ongelooflijk zuinig 1:10; Chevrolet Malibu Classic 6 cyl. '78 Bedford TL 9-pers. bus '79 f 16500,– OK-garantie in geheel Nederland op onderdelen en arbeidsloon, 14 dagen zelf testen, daarna inruilmogelijkheid en GMAC-financiering ter plaatse. Canton Reiss waar u auto's met service koopt. P.S. Wij verkopen ook nieuwe Alfa Romeo's. Wij zien u graag op afd. OK-inruilwagens, Honigmanstr. 63 Heerlen tel. 045-714441. Geopend van 8.30 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

OPEL REKORD -78, 30.000 km, gel. (bijna nieuw) met. groen slechts f 9750 na 5 u. Mozartstr 25 Sittard.

Te k. TOYOTA Celica type ST 5 speed '73, vr.pr. f 2700,– Jac. Schreurstr. 18, Haanrade-Kerkrade.

Uiterst fabrieksnieuwe FSO type 1980 Polonez 1500 nw prijs f 15.300,–. Verstelbaar stuur, achterruitwisser enz. enz. nu slechts f 11.750,– Auto Roda Heiveldstr. 19, Kerkrade-W.

Te k. MINI 1000 10 jr. Pr.n.o.t.k. Donderveldstr. 3, Voerendaal.

Te k. FORD Taunus 12 m goed onderh. f 500,–, Kampstr. 44, Schaesberg.

Te k. R5 TS '75, 70.000 km, i.pr.st. m. extra. Wilhelminasingel 90, M'str. bovenste Bel. na 19.00 uur.

Te k. 4-drs. AUSTIN Allegro '75, km 59.000, radio f 2250,– v. Stolbergstr. 1, H'broek.

Te k. OPEL Ascona 20 SR mrt. '79, div. acc. Vr.pr. f 16.000,–. Dag. na 18 uur. Dr. Ackensplein 27, Kerkrade. (Bleijerheide).

Te k. snelle YAMAHA 350 RD i.z.g.st. Pr. f 1200,– Jabeek Geerstr. 4, tel. 04492-2008.

ALFA Romeo Alfetta GTV 2000, bwj. '78, i.z.g.st. red. pr. Grote zorg behandeld, sportvelgen, tel. 045-720808.





# EXAMENS

## Bisschoppelijk College Echt

ECHT – Lijst van geslaagde kandidaten aan het Bisschoppelijk College te Echt:

**Atheneum A:** Elise Bell Maasbracht; Jos Bohnen Dieteren; Maureen Bongaerts Echt; Yves Borghouts Echt; Toine van Bugenum Maasbracht; Marian Bukkems Pey-Echt; Carine Delsing Echt; Susan Denis Susteren; Karin Everts Linne; Gerard Geraads St.-Joost-Maasbracht; Koos Goertz Montfort; Evelyn Heuvelmans Koningsbosch; Hélène Heuijerjans Echt; Wouter Heijmans Echt; Veronique Hoedemakers Echt; Monique Indemans Ohé en Laak; Marlies Jans Slek-Echt;; Corina Janssen Linne; Frans Janssen St.-Joost-Maasbracht; Linda Jasper Maasbracht; Wies Kilkens Echt; Monique Klerckx Maasbracht; Petra Krijntjes Susteren; Door Kusters St. Joost-Maasbracht; John Laugs Echt; Harrie Linssen Maasbracht; Lisette Peulen Echt; Inge Royakkers Pey-Echt; Frank Schmeitz Susteren; Jessie Seegers Ohé en Laak; Nicole Stevens Echt; Riny Symens Koningsbosch; Bert Valkenburg Pey-Echt en Theo Zillekens Susteren.

**Atheneum B:** Ronald Aarts Echt; Jos Beerens Ohé en Laak; Jan Bogie Ohé en Laak; Toy Broen Echt; Jan Corpelijn Maria-Hoop; Paul Custers Echt; Gertie Cuijpers Echt; Rob Gommans Linne; Jos van Halbeek Echt; Mart Heuts Maria-Hoop; Frans Hölsgens Echt; Conny Indemans Ohé en Laak; Wouda de Jonge Maasbracht; René van Kempen Putbroek-Echt; Cor Kretzer Echt; Ger Kuijpers Linne; Rob Markgraaf Maasbracht; Jo van Montfort Maasbracht; Michaël Müller Echt; Jan Peulen Ohé en Laak; Paul Pex Maasbracht; Alex van Schlun Koningsbosch; Jan Schoenmakers Echt; Hub Theunissen Echt; Annet Tillie Echt en Peter Verbeek Ohé en Laak.

**5 HAVO 5H1: Jan Aben Linne; Viviane Aelbrecht Linne; Walter Broers Maasbracht; Leon van Erven Thorn; Bert Forschelen Maasbracht; Herbert Gootzen Maasbracht; Mariëtte Janssen Echt; Lilian Krijntjes Geleen; Jos Linssen Maasbracht; Karin Ophelders Maria-Hoop; Carolien Reijans Maria-Hoop; Anita Romano Pey; Robert Rutten Pey; Viviane Snippe Grevenbicht; Mark Steenstraten Susteren; John Swagten Roosteren en Lilian Weijzen Susteren.**

**5H2:** Erik Bell Maasbracht; Loek van Beurden Maasbracht; Corrie Coenen Stevensweert; Liesbeth Cuypers Echt; Peter Evers Maasbracht; Ria Granzier Echt; Gertrude Graus Stevensweert; Jack Heuts Maria-Hoop; Herman van Horssen Maasbracht; Charel Janssens Roosteren; Karin Konickx Susteren; Nicole van Montfort Maasbracht; Yvonne Mulders Montfort; Bertha Sarkol Echt; Jo Seegers Ohé en Laak; Elice Sevriens Echt; Nicole Stams Echt; Erik Steenstraten Susteren;; Eric Sorms Maria-Hoop; Jack Verreussel Maasbracht en John Wolfs Pey.

**5H3:** Wally Claessen Susteren; Mariska Clermonts Geulle; Marleen van Dijk Echt; Jolanda van Engelen Maasbracht; Gerda Feller Susteren; Ruud Francot Maasbracht Petra van Helden Echt; Jose Heijmans Pey; Wim Heythuysen Pey; Susan Hochstenbach Echt; Henk Huveneers Horn; Marcel Maesen Posterholt; Jos van Neer Echt; Bart van Opbergen Born; Desiree Palmen Maasbracht; Marie-Jose Peters Pey; John Puts Maasbracht; Eric Richter Montfort; Mariette Sanders Susteren; Theo Simons Roosteren; Marlou Stevens Echt; Monique Triepels Echt; Annemiek Vergoossen Montfort; Yvonne Vergoossen Montfort en Henk Verheesen Echt.

**5H4:** Hanneke Gommans Linne; Edwin Groenewald Echt; Jan van Halbeek Echt; Marcel Jongen Sittard; Ruud Klerks Maasbracht; Leo Linssen Maasbracht; Fons Maessen Pey; John Maessen Pey; Theo Meuwissen Pey; Jean Pustjens Roosteren; Mark de Ridder Stevensweert; Maurice Smeets Echt; Wim Smeets Echt; Theo Valkenburg Echt; Jack Vergoossen Echt en Wim Wenmakers Echt.

**5H5:** Mariëtte Arends Maasbracht; Alberto Erriu Echt; Erik Groen Pey; Ruth Groenewald Echt; Leonne Houben Susteren; Monique Jongstra Echt; Liesbeth Konings Echt; De Matthijssen Maria-Hoop; Claudia Maussen Slek-Echt; Bert van Neer Echt; Jean Peerboom Echt; Mirjam Slangen Echt; Paul Theunissen Linne; Annemie van Thoor Echt en Marcelline Weijs Echt.

## Pius X Mavo Susteren

SUSTEREN – Geslaagd voor het diploma Mavo-4 aan de Mavo Pius X te Susteren zijn:
H. Beckers Susteren, B. Bisschops Susteren, F. Boonman Nieuwstadt, M. van der Burg Nieuwstadt, E. Bustin Roosteren, L. Claessen Susteren, V. Cosemans Roosteren, P. Damen Susteren, A. Deneer Susteren, H. Derhaag Susteren, J. Dewaide Susteren, P. Ehrens Nieuwstadt, R. Eijkelberg Susteren, M. de Faber Nieuwstadt, A. van de Gazelle Susteren, W. Goedermans Susteren, F. Haagmans Susteren, A. Hegger Susteren, S. van Helden Susteren, M. Hubens Susteren, J. Janssen Susteren, M. Janssen Susteren, H. Jongen Nieuwstadt, M. Jongen Susteren, H. Keijzers Susteren, W. Kelleners Roosteren, N. Kik Susteren, H. Klaassen Nieuwstadt, H. Konicks Susteren, C. Koolen Susteren, E. Laughs Susteren, H. Maessen Susteren, H. Martens Susteren, F. Meisen Nieuwstadt, S. Meuffels Susteren, M. Moors Dieteren, Th. Moors Nieuwstadt, A. Muijres Susteren, J. Nelissen Susteren, M. Nottelman Nieuwstadt, J. Oelers Susteren, M. Peeters Susteren, M. Pesgens Dieteren, H. Peters Susteren, P. Peters Susteren, R. Peters Susteren, W. Pustjens Roosteren, E. Ramakers Susteren, J. Renet Susteren, W. Scheerder Susteren, G. Schrans Susteren, M. Schwillens Susteren, L. Sevriens Dieteren, J. Vanderlinden Susteren, A. van der Velde Susteren, B. Vergoossen Roosteren, H. Weijzen Susteren, G. Welters Susteren, O. Wetzels Susteren, J. Widdershoven Susteren, E. Wijshoff Susteren en A. van de Winkel Pey-Echt.

## Detail handelsschool Heerlen

HEERLEN – Aan de Detailhandelschool voor de Mijnstreek behaalden de volgende kandidaten hun LDS-diploma:
P. Boss Beek, D. Bouwman Schinnen, E. Broeren Heerlen, M. Cabo Hulsberg, M. Croonen Heerlen, S. Dederichs Hoensbroek, S Dezaire Wijlre, D. Drozdzok Heerlen, M. Erven Voerendaal, J. Falchi Sittard, P. Franzen Schinveld, P. Franzen Schinveld, R. van Gasselt Heerlen, I. Geerts Heerlen, A. Gras Nuth, R. Grim Heerlen, Y. Handels Eygelshoven, M. van Hemert Hoensbroek, R. Hendriks Hulsberg, R. Hinskens Brunssum, M. Housen Heerlen, J. Huirne Hoensbroek, J. Janssen Nuth, R. Janssens Nieuwenhagen, R. Jegers Bocholtz, E. Kicken Voerendaal, C. Koppert Hoensbroek, A. van Krevel Hoensbroek, N. Kuipers Brunssum, A. Leblanc Hoensbroek, P. van der Leek Brunssum, J. Lemmens Voerendaal, A. Lindelauf Heerlen, M. van Loo Gulpen, S. van Loo Gulpen, M. van Maasdijk Hoensbroek, R. van der Mark Hoensbroek, R. Meessen Heerlen, J. Mobers Wijlre, F. Möllering Nieuwenhagen, C. de Moor Brunssum, B. Pelzer Vaals, H. Peters Hoensbroek, R. Philippens Eys, K. Rentenaar Voerendaal, T. Rütter Heerlen, R. Schiphorst Hoensbroek, R. Schumacher Spaubeek, R. Smeets Klimmen, P. Smits Voerendaal, J. Snijders Brunssum, V. Thiemann Maastricht, M. Vandeberg Heerlen, T. Veenstra Nieuwenhagen, L. Vijgen Kerkrade-W., J. van de Wall Geleen, E. Wetzels Epen, H. Willems Nieuwenhagen, M. van Wissen Eys-Wittem en N. Zandkuyl Sittard.

## Concert in Susteren

**SUSTEREN – In jongerencentrum Tsjé-Friday in Susteren treedt vrijdag de Arnhemse formatie Mijnheer Jansen op.**

De groep kreeg al enige landelijke bekendheid door een serie voorprogramma's bij onder meer Herman Brood, Sweet d'Buster, Turbo, Dr. Feelgood en The Shirts. Het concert begint om 20.00 uur. De entree bedraagt f 1,–.

## Officiële mededelingen

### GEMEENTE SCHAESBERG

**Herziening bestemmingsplannen Markt-Oranje Nassaustraat, Moltbos en Tuindorp.**

De burgemeester van Schaesberg maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 31 van de Wet op de Ruimelijke Ordening bekend, dat onherroepelijk zijn geworden de besluiten van gedeputeerde staten van Limburg van 12 februari 1980, 1e afdeling respectievelijk no. Bi 29014, Bi 28863 en Bi 28862, waarbij goedkeuring is verleend aan de raadsbesluiten van 21 augustus 1979, respectievelijk nummer 88/I, 88/II en 88/III, strekkende tot herziening van achtereenvolgens de gebruiksvoorschriften behorende bij het bestemmingsplan Tuindorp 1e herziening, de 1e herziening van het bestemmingsplan Markt-Oranje Nassaustraat en de 1e herziening van het bestemmingsplan Moltbos.

De 1e herziening van de gebruiksvoorschriften behorende bij het bestemmingsplan Tuindorp en de 1e herziening van de bestemmingsplannen Markt-Oranje Nassaustraat en Moltbos liggen met ingang van 4 juni 1980 ter gemeentesecretarie (kamer 12) ter inzage.

Schaesberg, 3 juni 1980

De burgemeester voornoemd,
mr. H.Th. Vrouenraets.

### GEMEENTE ELSLOO

**BEKENDMAKING**
**(rectificatie)**

Titel IV Onteigening in het belang van de ruimtelijke ontwikkeling en van de volkshuisvesting inzake bestemmingsplan „Elserveld 1e fase".

Het hoofd van het gemeentebestuur van Elsloo, maakt overeenkomstig het bepaalde in artikel 84 van de Onteigeningswet bekend, dat de raad dezer gemeente – zulks ter uitvoering van het bestemmingsplan „Elserveld 1e fase" – in zijn vergadering van 21 februari 1980 besloten heeft tot onteigening over te gaan ten name van de gemeente Elsoo van de percelen kadastraal bekend gemeente Elsloo, sectie B nummers 19, 21, 25, 26, 27, 28, 29, 31, 32, 33, 1266, 1829, 1830, 1838, 1839, 1856, 1857, 1869, 1870, 2318, 2319, 2776 en 2777.

De uitvoering van het bestemmingsplan voornoemd heeft betrekking op de bouw van woningen, de aanleg van wegen en openbare groenvoorzieningen.

Het betreffende raadsbesluit tot onteigening ligt vanaf 5 juni 1980 gedurende de eenentwintig dagen voor een ieder, ter gemeentesecretarie, ter inzage.

Elsloo, 29 mei 1980

Het hoofd van het gemeentebestuur van Elsloo,
J. van der Woude, wnd.

## Auto's en motoren

Te k. tegen inruilwaarde garage f 7200,– MAZDA 323 ES 3, bwjr. '77, kl. groen, kmst. 42.000. Tel. 045-315849.

Te k. zeer mooie FORD Capri z.g.a.n., vr.pr. f 5000,–. Dämkesstr. 14, Schaesberg.

Te k. AUSTIN Allegro 1300, bwj. '75, tel. 045-454027 of 04446-3290.

Te k. OPEL Ascona 1600 bwj. '74, te bevr. tel. 04494-40485.

HONDA 750 CB bwj. '75, km.st. 23.000, i.z.g.st. Te bevr. Brandstr. 87, Simpelveld. Na 16 u.

Te k. weg. aanschaf 2 kl. wagens ALFA ROMEO Alfetta 1,6 L bwj. '77 met LPG-inst. lichtmet. velgen. Inr. kl. auto mog., tel. 045-312006 b.g.g. 312315.

Te k. OPEL Kadett City automaat, bwj. '78, km.st. 18.000, te bevr. na 18 uur. Bergdriesch 6, Heerlerbaan-Heerlen.

Te k. moderne witte KINDERWAGEN plus kinderzitje, samen f 200,–. Gastersberg 34, Schaesberg.

Te k. MITSUBISHI 1600 Galant GL bwj. '77 i.z.g.st. ANWB-rapport verkrijgb. Tel. 045-313153. Schoolstr. 34, Schaesberg.

Te k. SKODA f 550,–, Datsun f 250,–, Daf 44 f 450,–, Simca 1100, koopje. Heerenweg 248 Heerlen (zijkant).

Te k. KADETT L '75, 61.000 km. Zeldz. mooi. Laanderstr. 26, Heerlen.

Te k. gevr. alle merken SLOOPAUTO'S, tel. 045-214929.

Te k. weg. vertrek buitenl. prachtige DATSUN 120Y coupé, z.g.a.n. koopje! tel. 045-318479.

Te k. FIAT 127, bj. '72, prima onderdelen f 150,-, Demstr. 152 Hoensbroek.

Te k. RENAULT 6-850, '74, carr. en motor i.pr.st., t.e.a.b. Veldstr. 30 Brunssum.

OPEL Ascona 16S aug. '76, Holleweg 11, Munstergeleen.

Te k. v. part. BMW 520 bwj. '77, Unolaan 15, Heerlerheide. Tel. 045-211501.

Te k. SUZUKI bwj. '78, als nieuw, te bevr. Antoniusstr. 20, Kerkrade, na 18.00 uur.

Te k. DAF 66 Marathon '73 met 3e deur, 65.000 km gelopen i.z.g.st. f 1250,– te bevr. 045-317331.

W.A. en All-risks honderden guldens goedkoper. Bel. 045-317982-312608.

Te k. TOYOTA Corolla bouwjr. '77 i.n.st. Vr.pr. f 6150,- Mazda 818 coupé de Luxe type '74 Vr.pr. f 1950,- Mazda 1300 type '75, Vr.pr. f 2350,-, Toyota Corolla coupé de Luxe, type '74, Vr.pr. f 1950,- Lod. v. Deyselstr. 27 Kerkrade-Haanrade.

te k. 2C.V. 6 bwj. '76 km.st. 46.000 met haak. Terwaerderveldje 20 U.O.W. Tel. 045-314778.

te k. Ford Taunus STATIONCAR met. bruin bwj. '73 f 1400,- i.z.g.st. Pr. Hendrikln. U.O.W. tel. 313069.

## Bromfietsen

Korting f 509,– op KREIDLER Super Star RMC van f 3269,–. Nu voor f 2760,– of f –,– aanbetalen en de rest vanaf f 29,75 p. week. Alleen bij Math. Salden, Limbricht.

Nieuwe YAMAHA bromf. van f 1999,– nu voor f 1699,–. Alleen bij Math. Salden, Limbricht.

Te k. YAMAHA brommer bwj. '77, z.g. onderh. km.st. 14.287. Na 17.00 uur, Callistusstr. 69, Kerkrade-West.

Te k. ZÜNDAPP KS 50, 2 mnd oud. Nieuwstr. 157, Hoensbroek.

t.k. gevr. zware of lichte BROMMER. Tel. 045-313111.

## Geld en goed

TOONDERSPAARCERTIFICATEN van vrijwel elke Ned. bank verzilveren wij à contant tegen dagwaarde. E.P.M. Corp. S.A, Hoolstraat 28, voerendaal, tel. 04446-3296/3393.

SPAARBRIEF-KOLLEKTIEF verzilvert al jarenlang tussentijds spaarbrieven tegen de hoogste waarde à contant. Berekening per computer. Discretie verzekerd. Eindhoven, tel. 040-437124; Apeldoorn tel. 055-552174; Rijswijk tel. 070-907871; Amsterdam 020-265749.

Limburgs Dagblad






Opgave voor Mont Revard

# Jo Maas: „Een uur zitten janken...”

**door wiel verheesen**

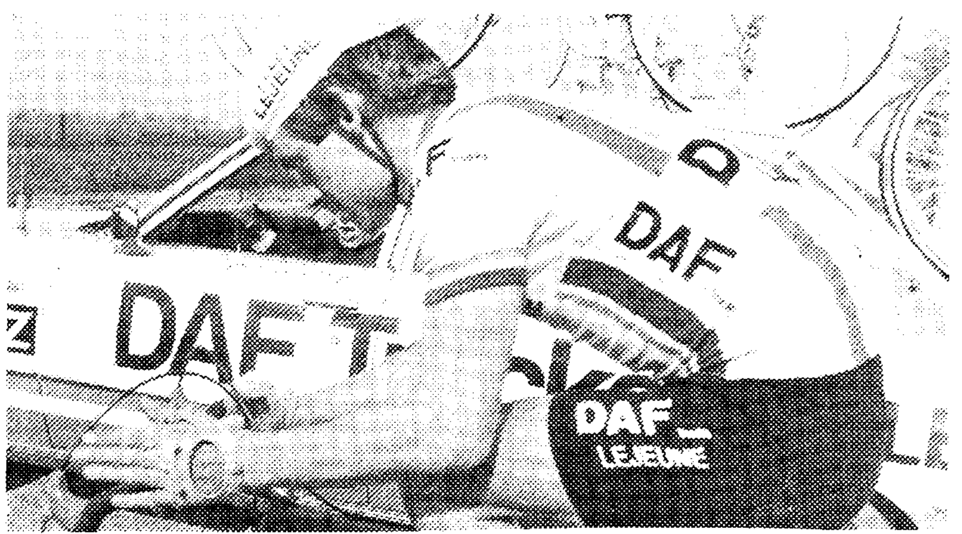
**HEERLEN/MACON – Voor Jo Maas eindigde de Dauphiné Libéré aan de voet van de Mont Revard, de laatste col in deze achtdaagse. „Ik maakte nog deel uit van de eerste, circa dertig renners tellende, groep”, vertelde hij. „Leeggereden was ik niet, maar mijn ploegleider Fred de Bruyne oordeelde het beter dat ik afstapte. Het had geen zin om na de ziekte waarmee ik tijdens het weekeinde kampte, nog extra inspanningen te doen. Op het moment dat Van de Velde en de anderen aan de beklimming begonnen, draaide ik linksaf, richting hotel.”**

In Chateau de la Barge, niet ver van Macon gelegen waar de Dafploeg van Fred de Bruyne gisteravond de terugreis onderbrak, maakte Jo Maas de balans op van een wedstrijd die hem de grootste teleurstelling uit zijn loopbaan bezorgde. „Vorig jaar met de vijfde plaats in de eindstand een revelatie. Nú op dezelfde cols hopeloos ver achteraan. Ik heb een paar dagen geleden méér dan eens gedacht om er het bijltje bij neer te leggen. De bloeddruk niet in orde, koortsig als een hond; af en toe bloed in de urine.

## Pijn

Het was verschrikkelijk. Erger nog was de morele klap die ik kreeg. Ik had me zoveel van deze Dauphiné Libéré voorgesteld....”

Jo Maas had moed geput uit zijn resultaat in de tijdrit. „Daarin hiel ik Johan van de Velde een minuut achter mij”, zei hij. „Opeens was het gedaan.” Fred de Bruyne pleegde overleg met de dokter. Hij hield Maas op de fiets. „De grote achterstand in de zaterdag-etappe had me volledig uitgeschakeld voor een ereplaats. Dat deed pijn. In het hotel heb ik 's avonds een uurtje zitten janken als een kind. Toen was het over. Zondag belandde ik opnieuw in de achterhoede, maar dit keer was een groot deel van het verlies te wijten aan het feit dat ik me niet meer forceerde. Ik ben er van overtuigd dat ik de hele geschiedenis snel vergeten zal. De Tour de France komt niet in gevaar, dat voel ik.”




● *Jo Maas: „Het deed pijn....”* Foto: ROEL CUSTERS

## Consult

**Vandaag consulteert Jo Maas in Maastricht zijn huisarts. Morgenavond start hij („tenzij de dokter anders beslist”) in Maasbracht. Aan de Midi-Libre (11-15 juni) is voor hem de Tour de l'Aude (16-19 juni) toegevoegd. „Dan het NK en daarna de Tour”.**

Zie verder Sport 2

## Contracten bij Fortuna Sittard

SITTARD – Contractbesprekingen tussen Fortuna Sittard en Huub Pfennings alsmede Nico Hansen, hebben geleid tot het verlengen van de verbintenissen. Pfennings tekende een contract dat hem nog twee jaar aan de Baandertploeg bindt; Nico Hansen blijft minimaal nog één jaar.

## Van der Lem naar FC Utrecht

UTRECHT – FC Utrecht heeft Gerard van der Lem van Feyenoord overgenomen. De ex-Amsterdammer tekende een contract voor twee jaar. Bij FC Utrecht is men verder nog bezig twee spelers uit te lenen: Witbaard aan DS'79 en Gozems aan FC Den Bosch.

## Kevin Keegan geblesseerd

LONDEN – Waarschijnlijk zal Engeland tijdens de komende eindronden van het toernooi om het Europees kampioenschap voor landenteams naast Trevor Francis een tweede aanvaller moeten missen.

Keegan kreeg een tik tegen zijn toch al geblesseerde knie. Aanvankelijk leek het mee te vallen, maar terug in Engeland ontstond er een zwelling die de begeleiders van het elftal ernstige zorgen baart.

## Prestaties Amerikaanse atleten

BERKELEY – James Walker heeft gezorgd voor een beste seizoenprestatie op de 400 meter horden. De Amerikaan zegevierde in 49,05 seconde en bleef tweehonderdste seconden onder de verrichting die hij in het begin van dit seizoen leverde.

De Amerikaan Matt Centrowitz zorgde voor een beste seizoenprestatie op de 5000 meter. Hij won die in 13 min., 27,8 sec.

## Kartingrace voor Jacobs

GEEL – Guus Jacobs (Nuth) won een internationale kartingrace 125 cc. Als derde klasseerde zich Frans Nelissen (Ulestraten).

## Profdebuut Ad Wijnands

SCHIJNDEL – Het profdebuut van Ad Wijnands zal niet, zoals aanvankelijk gepland, morgen in het avondcriterium van Maasbracht plaatsvinden, maar volgende week maandag in de Nacht van Valkenburg. De Maastrichtenaar ziet af van deelname in Maasbracht, omdat hij de tijdspanne tussen de finish van Olympia's Ronde en het criterium van Maasbracht te kort vindt.

## Jan Streuer bij Harelbeke

UTRECHT – Jan Streuer, de 29-jarige middenvelder van FC Utrecht, die lange tijd door twee beenbreuken is uitgeschakeld, heeft een tweejarig contract getekend bij de Belgische tweedeklasser Harelbeke.

Streuer had van FC Utrecht een vrije transfer gekregen. Na een testwedstrijd bij de Belgische club is hij zo uitstekend bevallen, dat deze overeenkomst het gevolg hiervan is geworden.



**Jos van Wersch op EK-toer**

**Het Nederlands elftal verblijft momenteel in Oostenrijk. Als voorbereiding op het Europees voetbalkampioenschap dat, wat Oranje betreft, op woensdag 11 juni in Napels begint met het treffen tegen Griekenland.**

**Het LIMBURGS DAGBLAD volgt de mannen van trainer Jan Zwartkruis op de voet. Elke dag zal JOS VAN WERSCH uitvoerig over het wel en wee van het nationale elftal berichten.**

**Vandaag op deze pagina zijn eerste verslagen en berichten, afkomstig uit Graz waar gisteravond het Nederlands elftal de sparringpartij met Grazer AK met 5–1 won.**

*Verdringt Michel van de Korput Hub Stevens?*

# Oranje stoeide: 5-1

**door jos van wersch**

GRAZ – Vele wegen lopen naar Rome, waar op 23 juni de EK-finale plaatsvindt. Voor het Nederlands elftal begon die ongetwijfeld lange en moeizame weg gisteravond in Graz tegen een ploeg die afgelopen seizoen op de derde plaats in de competitie eindigde.

Geheel volgens verwachting hadden de Oranje-mannen geen enkele moeite met deze provinciale club. Uitslag 1–5. Maar, mag Zwartkruis tevreden zijn met deze eerste vriendschappelijke aanloop? Ja of nee.

De bondscoach zag zijn spelers te veel kansen missen (Rep vooral). Daar stonden knappe technische staaltjes tegenover. Het ziet er niet naar uit dat Zwartkruis veel moeite krijgt bij het maken van het ideale team. De basisformatie waarmee hij gisteravond startte, lijkt de ploeg voor Italië te worden. Hooguit kan men een vraagteken plaatsen bij de absentie van Huub Stevens, die pas na rust op het middenveld kwam. Zwartkruis lijkt echter de voorkeur aan Michel van de Korput te geven als voorstopper. „Wij hebben nog even de tijd”, zegt hij. Maar de grote lijn ligt toch vast.

## Zes treffers

**Voor rust zagen circa tweeduizend toeschouwers vijf doelpunten. Kees Kist produceerde drie treffers en René van de Kerkhof liet nummer vier aantekenen. De tegentreffer die Grazer AK in de eerste speelperiode scoorde, kwam ook al op naam van een Nederlander: Bert Nijdam. Deze voormalige AZ-aanvaller, tegenwoordig uitkomend voor Villach, speelde een testwedstrijd voor Grazer AK in de hoop volgend seizoen onder contract te komen.**

In de tweede helft wijzigde Zwartkruis zijn team op enkele plaatsen. Vreijsen nam de plaats in voor de licht geblesseerde Koster. Stevens verving Willy van de Kerkhof en Rep kwam op de plaats van René van de Kerkhof. Even later mocht ook Thijssen zijn opwachting maken, ten koste van Haan. Vreijsen loste een afstandsschot en dat betekende een nieuwe Oranje-treffer: 1–5. Ook Zondervan mocht in de slotfase nog even opdraven voor Kist, die met een pijnlijke knieblessure de kleedkamer opzocht.

## Schaduw

**Oranje hield het voor gezien. Het team, dat in vergelijking met de eerste helft op vijf plaatsen was gewijzigd, kon niet in de schaduw staan van de aanvankelijke basisformatie. Donderdag speelt Oranje de tweede oefenwedstrijd tegen Villach.**

**Scoreverloop:** 10. Kist 0–1; 17. Kist 0–2; 25. R. v.d. Kerkhof 0–3; 34. Kist 0–4; 44. Nijdam 1–4; 63. Vreijsen 1–5.

**Opstelling:**
Schrijvers, Wijnstekers, Van der Korput, Krol, Hovenkamp, Willy van de Kerkhof, Haan, Poortvliet, Koster, Kist en René van de Kerkhof.

Na rust kwam Rep in het veld voor René van de Kerkhof, verving Stevens broer Willy v.d. Kerkhof en nam Vreijsen de plaats in van Koster. In de loop van de tweede helft ruimde Haan tevens het veld ten gunste van Thijssen en werd Kist vervangen door Zondervan.



● *Kees Kist bezig aan een slalom langs twee Oostenrijkers.*

## Dick Nanninga geïrriteerd

GRAZ – Dick Nanninga was gisteravond flink geïrriteerd. De reden: Jan Zwartkruis had hem samen met Brandts, Van Breukelen en Zondervan naar de tribune verbannen. De Roda JC-spits had minimaal gerekend op een plaatsje in de dug out. „Dat ik niet in de basis zou staan, kan ik enigszins begrijpen. Maar helemaal niet erbij, nee, dat kan er bij mij niet in. Het zal mij benieuwen wat Zwartkruis met mij voor heeft. Om toe te kijken ben ik niet gekomen. Ik zal een gesprek met Zwartkruis aanvragen. Ik wil toch graag weten waar ik aan toe ben.”

Het mag echter betwijfeld worden of dat onderhoud voor Nanninga vruchten zal afwerpen. Zwartkruis verklaarde met enige nadruk: „De oefenwedstrijden deze week zal ik benutten om het team, dat ik in mijn achterhoofd heb, hier en daar nog te corrigeren. De experimenteerfase is definitief voorbij.”

Met andere woorden: de ploeg die Zwartkruis gisteravond de wei instuurde, komt voor een groot gedeelte overeen met zijn wenselftal. „Ik zal wel nog enkele spelers uittesten”, aldus de bondscoach. Hub Stevens, die gisteravond tot zijn grote verbazing werd gepasseerd als voorstopper, verwacht op zijn minst dat hij deze week alsnog zijn kans krijgt.

## De kassa rinkelt

Van onze speciale verslaggever

GRAZ – Hoe het EK-toernooi voor Nederland ook mag aflopen, financieel kan het voor de spelers niet meer stuk. Zij worden rijkelijk beloond. Iedere speler (20 man in totaal) krijgt bij voorbaat 38.000 gulden, los van het feit of de ploeg poulewinnaar wordt. Bij een bronzen medaille kan iedere speler 42.000 gulden tegemoet zien en indien Nederland het toernooi wint zit er 48.000 gulden per speler in het vat. Al deze bedragen zijn bruto.

**GRAZ – Johnny Rep bemerkte gisteravond tot zijn grote schrik dat hij zijn voetbalschoenen in het vliegtuig had laten staan. Hij stond in het stadion van Grazer AK zonder schoeisel. In allerijl werden alsnog zijn schoenen opgehaald en kon Rep (als wisselspeler) in de dug out plaatsnemen.**

*OLYMPIA'S RONDE SAAI*

# Baanrenners strijden in de voorste linie

**SCHIJNDEL – Zoals te verwachten was, is de achtste koersdag van Olympia's Ronde van Nederland bepaald niet de boeiendste geweest. Met het vermoeiende Limburgse weekeinde nog in de benen begonnen de renners aan de laatste twee koersdagen.**

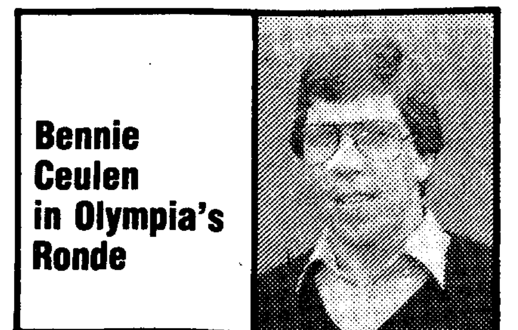
De ochtendrit van Hulsberg naar Schijndel eindigde in een massasprint, die verrassend door baanrenner Theo van Tol werd gewonnen. De 22-jarige Hagenaar versloeg in de straten van Schijndel Ad Wijnands, die aan een valpartij in de slotfase van de rit over 151 kilometer een gehavende fiets had over gehouden. Ondanks die handicap (een slepend achterwiel en een gebroken rem) mengde de ongelukkige Maastrichtenaar zich toch nog in de levensgevaarlijke massasprint. Voor de tweede keer in deze 29ste Olympia's Ronde moest Wijnands echter genoegen nemem met de tweede prijs.

In de avonduren zorgde Johnny Broers voor een goede prestatie. Voor de huisdeur van zijn sponsor won de coureur uit Maartensdijk de rit tegen het uurwerk.

## Specialist

**In de tijdrit over 21,4 kilometer verloeg Broers Oranjetruidrager Oleg Logvin met vier seconden. Eigenlijk is de prestatie van de Van Erp-renner niet zo verwonderlijk. Broers staat immers als een tijdritspecialist bekend.**

Verleden jaar won hij aan de zijde van Steven Jones de Trofeo Baracchi voor amateurs. Ook in de Trofee Jan van Erp zette de 22-jarige Broers de snelste tijd op de klokken. In de chronometerrace van de Ster der Beloften moest Broers alleen buigen voor Bernard Hinault.



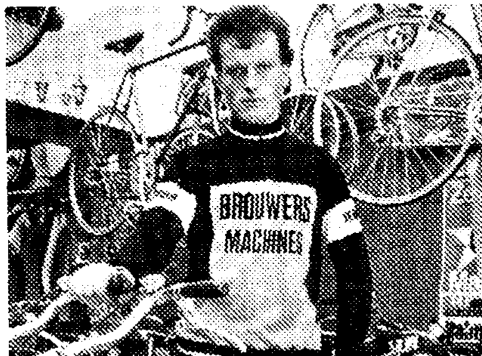
**Bennie Ceulen in Olympia's Ronde**

Oleg Logvin heeft gisteren in de tijdrit dus niet voor een onbekende hoeven onder te doen. Toch won de 21-jarige Russische wegkampioen een race in de tijdrit. De sportstudent uit Minsk liet namelijk zijn voornaamste concurrent in het klassement met ruim verschil achter zich. Er zullen vandaag al ongelukken moeten gebeuren om hem in de slotrit naar Amsterdam uit de leiderstrui te rijden.

**In de rit tegen het uurwerk reed ook Maarten de Vos zich weer in de kijker. Verleden week in Neede verraste De Vos in de tijdrace met de zevende plaats.**

**In Schijndel bevestigde de sterke Brouwers-renner zijn opvallende verrichtingen in deze amateurronde. Nadat hij in de ochtendrit in gezelschap van de Rus Koelikov een 70-kilometer lange solo had ondernomen, onderstreepte de Mastrichtenaar in de tijdrit nogmaals zijn uitstekende vorm.**

De Vos voerde zelfs lange tijd het klassement aan. Uiteindelijk eindigde Maarten de Vos op de zesde plaats, met een achterstand van 24 seconden op winnaar Johnny Broers, die een gemiddelde snelheid van 44,869 kilometer liet noteren.




● *Maarten de Vos*

Intussen hebben de Nederlandse amateurrenners zich in een felle strijd gemengd, met als inzet de vierde plaats in het algemeen klassement, achter de oppermachtige Russen Logvin, Dedenov en Pikkoes. Hans Vonk verdrong in de tijdrit Jac van Meer van die vierde plaats. Opvallend is dat Hans Vonk, een pupil van Uitkomst-ploeg Wiel Lambrichts, evenals ochtendwinnaar Theo van Tol en de winnaar van de rit naar Grave, Rene Koppert, van origine een baanrenner is. Deze drie renners moeten in de voor de deur staande Olympiade de Nederlandse baankleuren verdedigen. In Moskou mag men van hen nog het een en ander verwachten.

**Uitslagen:**

**Eerste deel zevende etappe:** Theo van Tol 151 km in 3 uur, 33 min. 13 sec. (met bonificatie 3.32.28); **2. Ad Wijnands z.t. (3.33.03);** 3. Groenewegen z.t. (3.33.08); 4. Peer Maas; 5. Snijders; 6. Kalis; 7. Van der Weide; 8. Manakov; 9. Bosch; **10. Jan Harings; 16. Wim Jennen z.t.; 24. Detlef Kurzweg.**

**Tijdrit over 21,5 kilometer:**
1. Johnny Broers 28.45 (met bonificatie 28.30); 2. Oleg Logvin 28.49 (met bon. 28.39); 3. Hans Vonk 28.58 (met bon. 28.53); 4. Derek Hunt 28.59; 5. Vjatsjeslav Dedenov 29.05; 6. Maarten de Vos 29.09; 7. Aavo Pikkoes 29.19; 8. Viktor Manakov 29.25; 9. Alberto Minetti 29.32; 10. Gerard Veldschoten 29.33; **16. Ad Wijnands 30.02; 34. Wim Jennen 30.58; 39. Detlef Kurzweg 31.08; 45. Jan Harings 31.22; 58. Harry Manders 31.56; 67. Michel van Dijk 32.20; 89. en voorlaatste Peter Meerburg 34.11.**

**Eindklassement:**
1. Oleg Logvin 26.06.29; 2. Vjatsjeslav Dedenov 26.08.11; 3. Aavo Pikkoes 26.09.28; 4. Hans Vonk 26.09.35; 5. John Broers 26.09.56; 6. Jac van Meer 26.09.57; **7. Ad Wijnands 26.11.16;** 8. Adri van der Poel 26.11.36; 9. Mario van Vlimmeren 26.11.58; 10. Frits Schür 26.12.13; **17. Detlef Kurzweg 26.18.28; 24. Maarten de Vos 26.25.13; 25. Wim Jennen 26.26.26; 30. Jan Harings 26.31.36; 38. Harry Manders 26.36.49; 60. Michel van Dijk 26.50.43; 87. Peter Meerburg 27.16.42.**

VOETBALLEN IN KLEUREN

PORTABLE KLEURENTELEVISIE
Met een 31 cm beeldbuis. Ideaal voor caravan of boot
BIJ VAN UDEN
**699**

betaalbaar zonder aanbetaling f 55,- PM via P.L.
66 cm beeldbuis
de laagste prijs van Nederland
KLASSE GROOTBEELD KLEURENTELEVISIE
Voorzien van 66 cm 110° in-line beeldbuis en voorkeuzetoetsen. Geschikt voor Video Cassette Recorder. Met volle garantie
BIJ VAN UDEN
**1298**

2 UUR BETAMAX BAND 34,95
MET 2 JAAR ALL-IN GARANTIE
per maand 76,- via p.l. zonder aanbetaling
BETAMAX VIDEORECORDER
· Stilstaande beeldweergave · Afstandsbediening · Afstandsbediening en voor opnamestop en start · 8 Voorkeuze stations en automatische fijnafstemming · Digitale bandteller met Memory-funktie · Opnameduur tot 3 uur en 15 minuten
BIJ VAN UDEN
**1998**

ZANUSSI DIEPVRIESKIST
Nu zomergroenten invriezen in deze 180 liter diepvrieskist. Met snelvriesschakelaar en thermostaat
BIJ VAN UDEN
**449**

Beter dan de zon bruinen van Uden's.... zonnebanken
NEDERLANDS BESTE SORTERING
zonnebank gratis thuisbezorgd volle garantie
PER MAAND 55,- VIA P.L. ZONDER AANBETALING
Stuntprijs
**1298**

SCHNEIDER AUDIO RACK TEAM
Vermogen 2 × 18 watt. Voorzien van AM FM loudness control cassette deck met bandteller en VU-meters. Platenspeler snaaraandrijving. Compleet met boxen
BIJ VAN UDEN
**698**

LAAGSTE PRIJS VAN NEDERLAND
INDESIT WASAUTOMAAT
Type L 7. Met een inhoud van 5 kg. 3 zeepbakjes en aparte temperatuurinstelling. Adviesprijs 749,-
BIJ VAN UDEN
**479**

PHILIPS STEREO AUTORADIO CASSETTE
Type AC 682. Combinatie van autoradio met FM/stereo band en middengolf en stereo cassettespeler met long-life weergavekop Volstereo.
BIJ VAN UDEN
**329**

van 12.30 tot 13.30 gesloten
eigen technische diensten
donderdag tot 21.00 uur koopavond

# VAN UDEN

Tel. 045-212655 Hoofdstraat 12 Hoensbroek

---

R.K. Technische School
**„Pastoor Jacobs"**
Rijksweg Zuid 70 – 6134 AD Sittard

**Gevraagd per 1 augustus a.s.**

## Leraar SERVEREN

(afd. Horeca)
**voor 10 lestijden.**

**Gevraagd per 1 september as.**

## Leraar A.V.O.

**met bevoegdheid voor Engels, 29 lestijden.**
Ervaring bij het individueel technisch onderwijs gewenst; diploma ibo-heroriëntatiecursus strekt tot aanbeveling.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van dit blad te richten aan het schoolbestuur, Rijksweg Zuid 70, Sittard.

Inlichtingen verstrekt de directeur J.H.J. Wintraecken, telefoon 04490-12293.

---

**dgd** districts-gezondheidsdienst zuidoost limburg
6400 AD heerlen postbus 155

**Ter voldoening aan het bepaalde bij artikel 18, tweede lid, van de Gemeenschappelijke Regeling Districts-gezondheidsdienst Zuidoost Limburg deelt ondergetekende mede, dat op 6 juni 1980 om 15.45 uur in het dienstgebouw aan het Overloon 2 te Heerlen een openbare vergadering zal worden gehouden van het Algemeen Bestuur van vorengenoemde dienst.**

**Heerlen, 3 juni 1980**

**De Voorzitter**
**Ir. J.C. Schlösser.**

---

## GOEDKOOP GELD SJO JORISSEN

| | 48x | 60x | 2e hyp. 120x | 2e hyp. 180x | cont. cred. |
|---|---|---|---|---|---|
| 6000 | 172,– | 148,– | | | 120,– |
| 10000 | 279,– | 238,– | | | 200,– |
| 15000 | 413,– | 352,– | 243,– | 201,– | 300,– |
| 20000 | 544,– | 463,– | 320,– | 264,– | 400,– |
| 25000 | 680,– | 579,– | 397,– | 327,– | 500,– |
| 30000 | 816,– | 694,– | 474,– | 390,– | 600,– |
| 35000 | | | 551,– | 453,– | |
| 40000 | | | 628,– | 516,– | |

Alle tussenliggende bedragen mogelijk t/m f 100.000,–. Overlijdensrisico gedekt tot f 20.000,– (PL, CC), 2e hypotheken t/m 240 mnd. Continucredieten rente en aflossing inbegrepen. Onze tarieven zijn eerlijk en betrouwbaar. Kom voor een deskundig advies even langs op ons kantoor Hommerterweg 130, Hoensbroek of bel 045-219691 of 045-224070 (uw intermediair).

---

### Bromfietsen

Te k. VW BUGGY i.z.g.st. Pr. f 2500,–. Tel. 045-721759.

Te k. AUDI 60L, vr.pr. f 350,-. Burg. Smeetsstraat 56 Munstergeleen.

Te koop FORD Taunus 17M, bj. '70 met gasinstal. en trekhaak, i.g.st., tel. 045-717357.

Te k. TOYOTA Corolla, bj. eind '72, f 850,-. Donatusstr. 224 Nuth, tel. 04447-2267.

Te k. SUZUKI GS 750 bwj. '78 met ass. Te bevr. Montfortstr. 26, Schaesberg, tel. 045-315989. Na 17 uur.

Te k. aangeb. FORD Taunus 16L, bj. '78, km.st. 40.000. Havenstr. 12 Stein.

SIMCA 1308 GT, bj. '76, met st.rad./cass., km.st. 56.000, rijdt fantastisch, t.e.a.b., tel. 045-254593.

PEUGEOT diesel 304 GLD, bj. '77, schuifdak, gebruik 1:15, als nieuw, km.st. 52.000, f 6800.-, tel. 04461-6738.

AUSTIN Allegro de luxe, bj. 13-5 '79, met radio, mooie zuinige en ruime auto, slechts f 7450,-. tel. 04461-6738.

### Onderwijs

Gevr. part-time AUTORIJIN-STRUCTEUR(TRICE). Reeweg 82, Ubach o. Worms. Tel. 045-312558.

### Gevonden/verloren

WEGGELOPEN op camping „Gulperberg" in Gulpen op 24/25 mei '80: donkergrijs gestreepte kater met witte voetjes, witte bef en groen halsband, naam „Mickey". Vinder wordt verzocht contact op te nemen met fam. de Snoo, Prikkorf 158, 3173 KL Poortugaal, tel. 010/16-65-98.

Ben in centrum Geleen een gouden OORBEL verloren t.t.b.t. bij de kassa van het glazen doolhof (kermis Geleen), of tel. 073-215619.

### Landbouw

TOMATENPLANTEN en chrysantenstek in vele kleuren worden u aangeboden door Tuinbouw Stokkermans, Eschenweg-Hoensbroek.

PRIKKELDRAAD voor zeer lage prijs te k. Klompstr. 53, Heerlen.

Te k. VOERAARDAPPELEN. Wiertz, Ganzeweide 165, Heerlerheide, tel. 045-211442.

Te k. VOERAARDAPPELS, Knipstraat 41, Wijlre.

Te k. enkele hoogdrachtige VAARZEN, Veendrick, ingang kasteel Amstenrade.

Chick DAMESRIJPAARD met veulen te k. Voortstr. 110, Nieuwenhagen tel. 045-311067.

### Vakantie

CARAVAN-Centrum Beckers b.v. Off. Home-car-dealer doorlopende caravanshow (vrijblijvend). Nieuwe caravans met 1 jaar garantie. Ruime keuze in nieuwe en gebruikte tour-, vouw- en stacaravans. Voortenten, luifels, koelkasten, kachels, onderdelen. Gemakkelijk financ. of P.L. Doorlopende service. Inruil, verkoop, verhuur. Veestr. 2, Sittard-Sanderbout. (Bij viaduct tussen Rijksweg Sittard-Geleen, tel. 04490-20608-17090).

Luxe APP. te huur aan Belgische kust, 100 m van zee, 5-pers. Vrije voor 12 juli en na 23 augustus. Tel. 04904-6969.

Kip- en Dethleff CARAVANS. Sport Tillemans, Heerenweg 338 Heerlen, langs grote weg Brunssum-Heerlen.

Bij grens de Plank, te koop: 2 mooie STACARAVANS, enkele plaatsen vrij voor toerwagens (jaarplaats) en verhuur van stacaravans, camping Haciënda, België, tel. 09-87687999.

Casita vouwbare CARAVANS met vaste vouwwanden van licht vliegtuig-aluminium. Geen tent op wielen, toch klein en laag achter uw auto, past gekanteld in garage. Direct import. Wim Ubachs, Kerkrade-Vink 39, tel. 045-351252.

CARAVANS, compl. inger. te h. in de Eifel en Roggel S. Degenkamp, tel. 045-211705.

Unieke aanb. CAMPINGAUTO merk Commer, 4 slppls., ijsk., kl. aanr., kookpl. (gas), radio, douche-bad, gr. imperial, trekh. (moet van buiten iets opgeknapt worden). Pr. f 3750,–. Tel. 045-721759.

Gesl. aanhangwagen en imperial en 6-pers. BUNGALOWTENT samen f 975,– Eikstr. 168 Heerlen na 18 uur.

OOSTENRIJK te h. in Tirol in Vorarlberg, sfeervol inger. vakantiewoning of kamers met halfpension en eigen zwembad, vrij tot 12/7 en vanaf 26/7, inl. 05910-22293.

Te k. gesloten KAMPEERBAGAGEWAGEN en 4-pers bungalowtent, tel. 045-254850.

NOORDWIJKERHOUT vlak bij zee, bos en duinen f 12,– per overnachting, p.p, met gebr. v. douche, keuken. Nog vrij juni en sept. Tel. 02523-3134.

Te k. TOURCARAVAN merk Kip, 6-pers., dubb.asser m. nw. voortent en houten vloer, compl. inger. Mgr. Feronlaan 204, Hoensbroek, tel. 045-223244.

STACARAVANS te huur 800 m van strand Zeeland (Z.V.) Tel. 01158-1865.

SPEEDBOOT 20 pk m. overkapping, spec. voor visser. Heerenweg 248, Heerlen (zijkant).

Te h. gevr. v. 4 wkn., 4-pers. caravan om mee te nemen op vak. Tel. 04492-2421.

Te k. 4-pers. BUNGALOWTENT z.g.a.n. prijs f 300,–, Bongaardstr. 78, Hoensbroek.

Te k. compleet ingerichte grenehouten STACARAVAN 10-3.25 (chalet-model) in Zutendaal op 915 m² eigen bosgrond. Tel. 04904-6969.

Te k. KIP Crown 6-pers. caravan zom. + wint. uitv. Z.g.a.n. met nw. voortent. Tel. 045-418767.

Te k. 4-pers. CARAVAN Musterland 380 m. voortent. Het Ambacht 109 Brunssum t.o. Marebos.

Te k. STACARAVAN met bordes ± luifeltent ± berghok en inventaris, op camp. „Reigershorst" Monfort, tel. 045-712746.

Te k. STACARAVAN, VASTE PLAATS IN Montfort, compl. inger. te bevr. Tel. 045-319376.

Te k. 4-pers. CARAVAN met voortent en toebehoren merk Knaus type Südwind. Corisbergweg 70 Heerlerbaan, tel. 045-419868.

### Huwelijk

KENNISMAKING, samenwonen, huwelijk, sex zonder winstbejag enz. Vraag gratis brochure. Kontaktcentrale Postbus 458, 's Hertogenbosch.

Tot vanavond op de avond voor ALLEENSTAANDEN. Iedere dinsdagavond. Beleefd uitn. Anita en Stan. Bewijs alleenst. verplicht. Bij station Voerendaal, begin 20 uur, tel. 04446-2535.

Vanavond gezelligheidsavond voor alleenstaanden. Café-dancing 't WITTE PAARD t/o station Nuth. Bew. v. alleenst. verpl. Geen entree, geopend tot 3 uur.

MAN 50 jr., zkt kennism. met nette vrouw, huw niet uitgesloten, ben i.b.v. kampeerwagen en auto, leeftijd 48-49 jr. Moet wel eerlijk en trouw zijn. Br.ond.nr. Z 168 LD Heerlen.

35-jarige ser. goed uitz. gesch. man zonder kinderen, zkt langs deze weg een ser. kennism. m. een VROUW om samen een nieuw leven op te bouwen. Ik ben beslist geen café type, maar wel zeer huiselijk. Ik heb vast werk en ben in bezit van een auto. Ik woon in Brunssum. Br. on. nr. B 912 LD Brunssum.

Heer 59 jaar zoekt besl. nette DAME uit goed millieu voor vaste vriendschap. Geen inwoning. Br. on. nr. HO 172 LD Hoensbroek.

J.man, gesch., 31 jr., 1.74 m zoekt leuke VRIENDIN MBO HBO niv. Brieven ond. nr. 173 LD Heerlen.

CARM. DAME gesch. zoek sport. vriend tussen 37-45 jr Min 1.80 mtr. met enige alg ontw. uit goed milieu. Br. onder nr. SH 447 LD Heerlen.

Wedn. m. kind zkt. kennism m. nette WEDUWE van ± 54 jr om 'n eerlijke relatie op te bouwen, de eenzaamheid te vergeten en 'n prettig leven voort te zetten. Br. liefst m. tel.nr. geheimh. op erew. ond. nr. H 173 LD Hoensbroek.

### Contacten/clubs

Strenge MEESTERES Ros 045-221885.

Meer als gisteren minder dan morgen. PUCKVERENIGING ingesteld voor ontspanning van uw zakenrelaties op niveau. Een omweg waard. Open van 12 tot 23 uur, dins. t/m vr van 11 tot 23 uur. Sint-Bernardusstr. 17, O.L. Vrouweplein Maasparking, Maastricht.

CHRISTIEN, Katinka en Petra van ma. t/m vrijd. v. 13 tot 2 uur. Tot ziens, tel. 043-16981.

---

# DE KONFEKTIEHAL-PRIJS EN GEEN CENT MEER!!

**het konfektiecentrum voor partikulieren verkoopt**

**deze week NACHTJAPON 2 stuks 15,-**

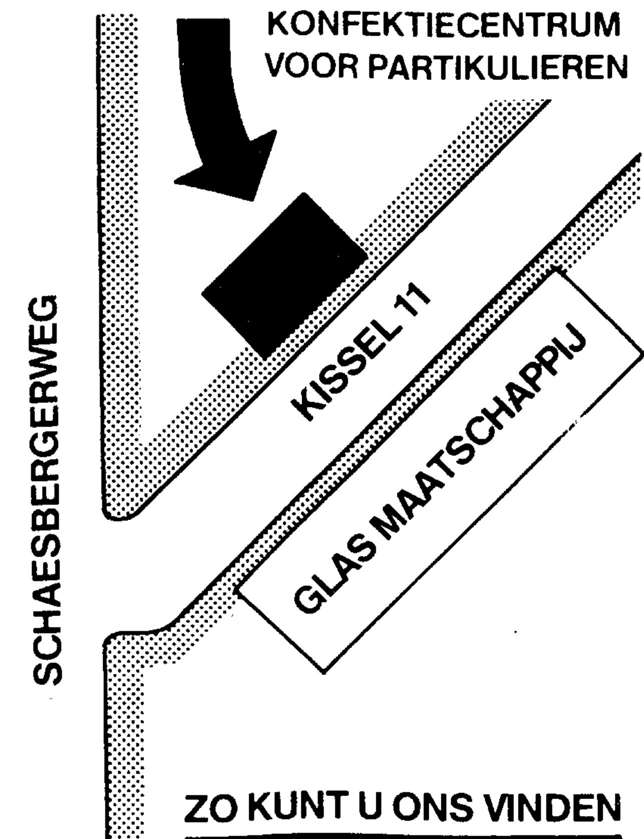
**DUIZENDEN STUKS 1e KLAS DAMES EN HEREN-KONFEKTIE**

**In deze tijdelijke verkoop kunt u profiteren van prijzen die werkelijk niet normaal zijn!**

**Zie hier enkele bewijzen!**

| | |
|---|---|
| Kostuums | v.a. 69.- |
| Kolberts | v.a. 49.- |
| Pantalons terlenka en rib | v.a. 20.- |
| Regenjassen | v.a. 49.- |
| Regenmantels | v.a. 49.- |
| Japonnen | v.a. 9.90 |
| Blazers | v.a. 29.- |
| Blouses | v.a. 10.- |
| Dusters | v.a. 29.50 |

**EN VERDER TEVÉÉL OM OP TE NOEMEN!**




# KONFEKTIECENTRUM VOOR PARTIKULIEREN

vanuit het voormalige fabriekspand konfektiefabriek Promenade

DAGELIJKS GEOPEND VAN 9.00 TOT 18.00 UUR
Maandag v.a. 13.00 uur
ZATERDAG VAN 9.00 TOT 17.00 UUR
DONDERDAG KOOPAVOND

**GÉÉN PASJE NODIG! ALLE PRIJZEN ZIJN INKLUSIEF B.T.W.**

**KISSEL 11 HEERLEN**

## Leider Jagers: 'Wat een stelletje lafaards'

# Na Maurits stappen ook RKHBS-voetbaldames op!

door hans rooyackers

**HEERLEN – Twee verenigingen, die jarenlang de boventoon voerden bij het damesvoetbal zijn als sneeuw voor de zon verdwenen. Nadat twee weken geleden de Maurits-dames besloten en bloc over te stappen naar een andere club, trof nu RKHBS datzelfde lot. Acht voetbalsters van het eerste team staken de koppen bij elkaar en vroegen allen overschrijving aan naar Heilust.**

Gevolg: RKHBS uit Heerlerbaan is genoodzaakt haar damesvoetbalafdeling op te heffen. Immers HBS had één team, dat aan de competitie deelnam. KNVB-official Hans Gerards formuleerde het als volgt: „Bij ons is tot dusver geen definitief bericht over terugtrekking binnengekomen, maar bij het damesvoetbal is het meestal zo, dat een club slechts met een team aan de competitie deelneemt. Als er uit één team zeven of acht speelsters en bloc opstappen, kan dit tot gevolg hebben, dat de club geen elftal meer op been kan brengen. Dit in tegenstelling tot een veldvoetbalvereniging. Daar zal het terugtrekken van één team niet zo opvallen als bij een vereniging waar men maar één team heeft".

### Droevige zaak

**HBS-trainer Joep Smeets: „Door ziekte heb ik de laatste drie weken gemist. In die tijd moet er zich een hele hoop afgespeeld hebben. Ik vind het in elk geval een droevige zaak. Ik was al druk bezig met het samenstellen van de oefenwedstrijden voor volgend seizoen. Ook had ik al een aantal speelsters van een andere vereniging bereid gevonden bij HBS te komen voetballen. Dat gaat nu allemaal niet meer door. Zo zie je maar weer, sportroem is vergankelijk. In '78 nog kampioen en onlangs in de bekerfinale. Nu is het hele zaakje opgedoekt. De reden van het massaal vertrek weet ik niet; ik houd me bezig met de training en voor andere zaken moet je bij het bestuur zijn. Dat was mijn gedachtengang".**

De acht dames die naar Heilust gaan, zijn: Monique Mullenders, Maria Horbach, Wil Vroomen, Toos Rog, Jeanette en Jacqueline Janssen, Carola Vankan en Anja Bosma. Drie meisjes spelen volgend seizoen voor Laura, één voor Nijswiller en de overige dames stoppen met voetbal. Een trieste zaak voor de RKHBS-mensen, die zich daar een aantal jaren voor hebben ingezet.

Een van hen, Louis Jagers, de leider van het damesteam: „Wat een stelletje lafaards. Pinkstermaandag spelen wij de bekerfinale tegen Venray en nog diezelfde avond staan negen meisjes van het team voor de deur bij de heer Valkenburg, de man die de overschrijvingen regelt bij RKHBS. Ik was bij Valkenburg met het wedstrijdformulier. Ik schrok mij een hoedje toen ik hoorde, dat acht meisjes overschrijving aanvroegen. Als reden gaven ze op niet met het bestuur op te kunnen schieten. Neen, zoiets achterbaks heb ik nog nooit meegemaakt".

**De „groep van acht" kwam afgelopen week in een vergadering bijeen. De redenen van hun vertrek werden op een rijtje gezet: geen leidster, niet serieus genomen, buitenbeentje en gewonnen prijzen verdwenen naar de verenigingskas.**

## Van der Meer naar Ronde van Zwitserland

● GELEEN – Johan van der Meer maakt deel uit van de ploeg HB Alarmsystemen die volgende week woensdag start in de Ronde van Zwitserland. De wedstrijd duurt tot en met vrijdag 20 juni. HB Alarmsystemen is tevens met zeven man (zonder Van der Meer) present in de Ronde van Luxemburg, waarvan het startschot morgenavond klinkt.

O.N.K.-worstelen

## Eerste plaats Ramond Ludwig

**DORDRECHT – KSV Simson nam met vier jeugdleden succesvol deel aan de open Nederlandse jeugdkampioenschappen worstelen in Dordrecht. Ramond Ludwig behaalde een eerste plaats in de 57 kg-klasse van 13 tot 15 jaar. Voor Erik Bos was er een tweede plaats weggelegd in de 70 kg-klasse van 16 tot 18 jaar. Arno Postma sleepte een 4e plaats uit het vuur in de 43-klasse van 13-15 jaar. Postma was daarmee de eerste Nederlander in het klassement. Richard Thomas was eveneens de beste Nederlander met een vierde plaats in de klasse tot 31 kg van de leeftijdsgroep 8-12 jaar.**

## Vijfde ritzege voor Saronni

SIRMIONE – Giuseppe Saronni heeft de zeventiende etappe van de Ronde van Italie gewonnen. De rit ging over 237 kilometer van Gatteo a Mare naar Sirmione. Het betekende in deze Giro zijn vijfde ritzege.
Wladimiro Panizza behield de rose leiderstrui.

**Uitslag zeventiende etappe is:**
1. Saronni 237 km in 6.38.54; 2. Bertin; 3. Gavazzi; 4. Piazzi; 5. Morandi; 6. Tinchella; 7. Moser; 8. Bernaudeau; 9. Hindelang; 10. Martinelli, allen z.t. als Saronni.

**Algemeen klassement:**
1. Panizza 87.43,7; 2. Hinault op 1.05; 3. Ruperez op 1.40; 4. Baronchelli op 2.35; 5. Battaglin op 2.40; 6. Moser op 3.30; 7. Prim op 4.14; 8. Vissantini op 4.20; 9. Saronni op 5.01; 10. Schmutz op 5.23; 11. Beccia op 5.29; 12. Contini op 6.04; 13. Santoni op 6.32; 14. Fuchs op 7.04; 15. Pozzi op 9.27.

●STROMBEEK – Willem Peeters won, 150 km in 3 uur en 43 minuten. Tweede op 15 seconden Ludo Delcroix, 3de Sprangers, 10de op 1.10 Leo van Vliet, 12. Van Dongen, 17. Klaassen, 23 Van Tilborg, 28 Van Hest.



## Coriolade-finale Treebeek-CSVT

HEERLEN – Vanavond wordt op het Treebeekterrein de finale van het toernooi om de Coriolade-Cup gespeeld. Na een aantal poulewedstrijden wisten CSVT en Spcl. Treebeek tot de finale door te dringen. De wedstrijd begint om 19.00 uur. Op het Passartterrein begint op hetzelfde tijdstip de strijd om de derde plaats tussen Bekkerveld en RKSNE. Meteen na afloop is de prijsuitreiking op het veld van Spcl. Treebeek.



● *Een ontspannen lachende Johan van de Velde nadat hij de Dauphiné Libéré op zijn naam heeft geschreven. Een overwinning die hem, net als accordeonklanken, als muziek in de oren klinkt*

## Topcrossers naar de Kaldeborn

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

**HEERLEN – Arno Bosch werkt momenteel aan de voorbereidingen voor een „grootse" motorcross in de Kaldeborn. Bijna traditioneel valt dit jaarlijkse motorsportevenement in de bouwvakvakantie te noemen, ditmaal gepland op woensdagavond 23 juli. Bosch is er in geslaagd vrijwel de complete Grand Prix-top 250 cc en 500 cc te contracteren. Enkele namen wilde hij gisteravond al kwijt: wereldkampioenen Graham Noyce (500 cc) en Hakan Carlqvist (250 cc), oudwereldkampioen en tweemaal winnaar van de Heerlense cross Roger de Coster, de Westduitse kampioen Herbert Schmidt, zijn Franse collega Jean-Jacq Bruno, Brad Lackey, tal van Belgen en de Nederlanders Gerard Rond, Peter Herlings, Kees van de Ven en Gerrit Wolsink. Een programma om van te watertanden.**
**Bosch: „Mede door de organisatie van de cross, heb ik zelf geen tijd meer om aan wedstrijden deel te nemen. Afgelopen seizoen raakte ik mijn H-nummer kwijt. Straks wil ik toch weer proberen in het bezit van een internationaal startbewijs te komen".**

● LEUVEN – In de toestand van de Nieuwzeelander Paul Jesson, die vorige week tijdens de proloog van de Dauphiné Libéré een zware val maakte en overgebracht werd naar de universiteitskliniek van Leuven, is verbetering gekomen. De behandelende artsen hebben goede hoop dat het been van Jesson niet geamputeerd hoeft te worden, maar dat de in België woonachtige Nieuwzeelander de wielersport kan blijven beoefenen is nog hoogst twijfelachtig. Jesson heeft ondermeer een ernstige knieblessure.

## Johan van de Velde houdt stand in Dauphiné Libéré

# Eerste Nederlandse zege

AIX-LES-BAINS – Johan van de Velde is de eerste Nederlandse winnaar van de Dauphiné Libéré geworden. De Brabantse coureur, is dit jaar pas laat in vorm gekomen. Zondag won hij zijn eerste grote wedstrijd, de Koninginnerit in deze klassieker. Hij greep de leiderstrui en bewees daarmee in zijn derde profseizoen dat ploegleider Peter Post hem niet voor niets een van de grootste talenten van zijn ploeg had genoemd.

Maar Post ging met zijn getalenteerde renner uiterst voorzichtig om en zorgde ervoor dat hij niet teveel van hem vergde. Deze zorgvuldige begeleiding lijkt nu zijn vruchten te gaan afwerpen, want in de voorlaatste rit van de 32e editie van de Dauphine Libéré demonstreerde Van de Velde zijn onmiskenbare klasse. In de slotrit ging het er voor de Raleighrenner om de veroverde leiderstrui veilig te stellen. In deze 208 kilometer lange rit was een venijnige helling te nemen van 1488 meter hoog die erg gemakkelijk door de Fransman Martin werd afgelegd. Hij ontsnapte in de afdaling en bouwde, ondanks de heftige poging van de Postploeg hem terug te halen, een voorsprong op van een halve minuut. Zijn landgenoot Seznec eindigde als tweede en Van de Velde sprintte als zevende over de finish met minder dan een minuut achterstand op Martin, die in het algemeen klassement de tweede plaats innam.

**Uitslag laatste etappe:**
1. Raymond Martin 207 km in 5 uur, 30 min. 22 sec. 2. Seznec op 34 sec. 3. Fernandez. 4. Agostinho, 5. Criquielion. 6. Thevenet op 37 sec., **7. Johan van de Velde op 39 sec., 8. Hennie Kuiper op 41 sec.,** 9. Willems, 10' Wellens.
**De klasseringen van de andere Nederlanders zijn:**
**16. Pronk 5.32,40, 20. Zoetemelk 5.33,01. 26. De rooy 5.34,41.**
**Eindklassement:**
**1. Van de Velde 37.47,45,** 2. Martin op 2.10, 3. Agostinho op 3.19, **4. Kuiper op 3.47,** 5. Lejaretta op 3.59, 6. Nilsson op 4.26, 7. Wellens op 4.59, 8. Thevenet op 5.02, **9. Zoetemelk op 5.08,** 10. Criquielion op 5.52, **18. Pronk op 14,00, 44. De Rooy op. 38.19.**

● SITTARD – De stand in de Pony-Trendshoptrofee voor amateurs is: 1. Ad Wijnands 29 pnt.; 2. Jan Harings 18 pnt.; 3. Bert v.d. Boorn 16 pnt.; 4. Math Dohmen 15 pnt.; 5. Jacq Roemerman 10 pnt.; 6. Harry Geerkens 8 pnt.; 7. Alex Pieters 8 pnt.; 8. George Walstock 7 pnt.; 9. Wim Demandt 6 pnt.; 10. Jos Hannen en Peter Meerburg 5 pnt. De eerstvolgende wedstrijd die voor dit klassement in aanmerking komt is de Ronde van Limburg, aanstaande zondag met start en finish in Stein.



# sport in cijfers ● sport in cijfers ● sport in cijfers ● sport in cijfers ● sport in cijfers

## Dammen

**Eindstanden Dios-cup toernooi 1980**
**Hoofdklasse**

| | |
|---|---|
| 1. Eureka, Heerlen | 25 pnt. |
| ongeslagen winnaar | |
| 2. DV Schaesberg | 23 pnt. |
| 3. De Ridder, Brunssum | 20 pnt. |
| 4. Eureka 2, Heerlen | 18 pnt. |
| 5. Vos, Kerkrade | 13 pnt. |
| De Ridder 2, Brunssum | 13 pnt. |
| Treebeek | 13 pnt. |
| 8. Dios 2, Brunssum | 12 pnt. |
| Damas, Kerkrade | 12 pnt. |
| 10. Dios, Brunssum | 10 pnt. |
| 11. Schaesberg 2 | 8 pnt. |
| 12. Dios A | 7 pnt. |
| 13. Damas 2, Kerkrade | 5 pnt. |
| 14. Eureka 3, Heerlen | 3 pnt. |

**Eerste klasse**

| | |
|---|---|
| 1. DV Schaesberg | 16 pnt. |
| 2. De Ridder, Brunssum | 14 pnt. |
| 3. Dios, Brunssum | 9 pnt. |
| 4. Vos, Kerkrade | 8 pnt. |
| 5. Philidor, Nuth | 5 pnt. |
| 6. Damas, Kerkrade | 2 pnt. |

## Paardesport

**Concours Hippique Beek**
**Dressuur**
**Licht I Ring I:** J. Ernes Beek met Ron 133,5; Th. Peteres, Graetheide met Percival met 129; G. Houtvast Beek met Noblesse 123,5.
**Ring II:** J. Vaessen Nheer met Poulette 138; mej. M. Stokkermans Hulsberg met Pinosa; W. Keulers Beek met Orân 137.
**Ring III:** Th. Houtvast Schinnen met Nachtraaf 132; J. Martens Beek met Reinolvio 129; R. Jeurissen Oirsbeek met Rodas 125.
**Ring IV:** mevr. J. Schlösser Kerkrade met Balsa 123; R. Ramaekers Kerkrade met Gariëla 121; mej. S. Sistermans Heerlen met Mon Duc 113.
**Ring V:** mevr. J. Haazen U. o. Worms met Sioux 138; mej. G. Schurgers Geleen met Pepper B 134; mej. C. Creugers Voerendaal met Paulintje 132.
**Ring VI:** R. Smeets Ulestraten met Captain Butler 131; mej. v.d. Knaap U. o. Worms met Ofira 127; L. Creugers Voerendaal met Nico 126.
**Ring VII:** mej. G. Spätgens Graetheide met Ismaël 118; M. Robroek Margraten met Nehmo 114; mej. Meuffels Schinnen met Marco 113.
**Ring VIII: Licht II:** mevr. Drummen met Paola 126; mej. S. Benjaminsen Geleen met Pionier 125; C. Mols Schinveld met Ramsis 121.
**Ring IX midden I:** mej. D. Biezenaar Brunssum met Olivier 125; J. Aben Geleen met Pointer 120; mej. G. Gorissen Beek met Palermo 118.
**Midden II:** mej. D. Biezenaar Brunssum met Oswind 123; L. Parren Heel met Robin 122.
**Zwaar I en II:** mevr. Dagmar Janssen Sobras U. o. Worms 135; R. Mol Heel met Depsey 121.
**Viertallen licht:** Bocholtz 119, Schinnen 117.

## Zwemmen

Uitslagen medammerweidetrofee
4x100 m estafette wisselslag dames: I ZEPS 547.5, II Sport en Spel 547.6, III RZL 556.8.
**100 m vrijeslag meisjes onder 10 jaar:** I Vivian Schenk Kimbria 124.3, Anja Wijnands Kimbria 126.8, III Annet Dautzemberg Zeps 132.1
**100 m vrijeslag meisjes onder 12 jaar:** I Brigitte Creuwels Meedam 117.4, Mariette van Loon ZVB 118.8, III Nathalie Vermeulen Kimbria 119.5.
**100 m vrijeslag jongens onder 16 jaar:** I Marc Heuts Sp. & Sp. 105.5, William Lambrichts Zeps 105.6, Jaen Pierre Rutten ZCM 106,2 a.
**100 m vrijeslag dames:** Milly van Weert Zeps, Lilian Wijnands Kimbria 114.7, III Jacq. van Loon ZVB 115.4
**100 m schoolslag meisjes onder 14 jaar:** I Gerda de Smet Sp. & Sp. 137.7, II Jacqueline van Kleef Zeps 139.1, III Rian Brouwers RZL 141.1
**100 m vrijeslag jongens onder 12 jaar:** I Harry Musz Sp. & Sp. 114.4, II Jan Kramer Sp. & Sp. 123.1, III Jozef D'Joos ZCM 132.8
**100 m vrijeslag heren:** I Frank Schepers Zeps 101.8 a, II Raymond Jansen ZVB 101.8 b, Tonny Slosser Meedam 105.8 a.
**100 m rugslag meisjes onder 16 jaar:** I Willy Storms Sp. & Sp. 123.7, II Karin Cox Meedam 124.3, III Resi Wolter RZL 124.4
**100 m rugslag jongens onder 12 jaar:** I Artur Perin Sp. & Sp. 126.5, II Mario Reneerkens ZVH 130.3, III Harry Musz Sp. & Sp. 135.6.
**100 m vrijeslag jongens onder 14 jaar:** I John Meijers Zeps 108.6 a, II Wolf Wolfsteener ZVB 108.6 b, III Julien Bavencoffe ZCM 110.6.
**100 m vrijeslag meisjes onder 14 jaar:** I Karin Rutten Zeps 113.2, II Ingrid d. Lange Sp. & Sp. 115.7, III Hârriet Dautzenberg Zeps 116.1.
**100 m schoolslag jongens onder 16 jaar:** I Patric Vrancken ZVB 123.4, II Francis Fosset ZCM 124.0, III Erik Bron ZVB 124.4.
**100 m rugslag meisjes onder 10 jaar:** I Annet Dautzemberg Zeps 140.2, II Anja Wijnands Kimbria 144.4, III Gertie Broekhuis Sp. & Sp. 145.1
**100 m schoolslag meisjes onder 12 jaar:** I Desire Luypers Kimbria 137.4, II Jolanda Linssen Sp. & Sp. 139.5, III Mariette v. Loon ZVB 142.2.
**100 m vlinderslag dames:** I Resi Wolter RZL 124.5, II Karin Pepels Zeps 125.3, III Nathalie Wauts ZCM 127.3
**4x100 m estafette vrijeslag heren:** I Zeps 420.1, II Sp. & Sp. 424.2, III ZVB 432.7.

## Badminton

**Badmintontoernooi BC WIK Sittard**

**A-Klasse**
**Herenenkel:** 1. H. Geelhoed (BC Tilburg); 2. F. Swinkels (Carlton).
**Damesenkel:** 1. M. Notermans (Victoria); 2. T. Pannemans (BCB).
**Herendubbel:** 1. B. Janssen-D. Hofman (BC Brunssum); 2. F. Swinkels-P.WItte (Carlton '80).
**Damesdubbel:** 1. M. Notermans-A. Silvertand (Victoria-BCB); 2. E. Cordromp-T. Pannemans (HBC-BCB).
**Gemengddubbel:** 1. D. Hofman-T. Pannemans (BC Brunssum); 2. D. Witte-F. Swinkels (BC Carlton '80).

**B-klasse**
**Herenenkel:** 1. H. Dodeman (Slotermeer); 2. A. de Bresser (Geldrop).
**Damesenkel:** 1. I. Marijs (Flying Shuttle); 2. T. Haan (Geldrop).
**Herendubbel:** 1. Dodeman-Leen (Slotermeer); 2. V. Horssen-De Bresser (Geldrop).
**Damesdubbel:** 1. B. Reubsaet-M. Wolters (KBC-VIN); 2. A. Wolters-Montesant (Hepta-Challengers).
**Gemengddubbel:** G. V. Poppels-F. Hendriks (WIK); 2. H. en A. van de Broek (BC WIK).

**C-klasse**
**Herenenkel:** 1. F. Fraikin (HBC); 2. G. Opdecamp (Stein).
**Damesenkel:** 1. M. Haacke (Maasvogels); 2. I. Sonsbeek (VIN).
**Herendubbel:** 1. T. Tang-E. Janssen (WIK); 2. W. Blei-Hartwich (WIK).
**Damesdubbel:** 1. Sonsbeek-Wolters (VIN); 2. Vossenberg-Simons (VIN-Weert).
**Gemengddubbel:** 1. L. Timmermans-Houben (Olympia); 2. M. en H. de Loo (Challengers).

**CX-klasse**
**Herenenkel:** 1. W. Houben (Olympia); 2. Hamacher (WIK).
**Damesenkel:** 1. E. Schardijn (WIK); 2. S. Konings (WIK).
**Herendubbel:** 1. W. Hamacher en Beckers (WIK); 2. J. Fisher en J. Simon (Weert-WIK).
**Damesdubbel:** 1. E. Reineckel en L. Meier (WIK); 2. A. Heuts en M. Govaerts (Smash).
**Gemengdubbel:** 1. R. Geuskens en E. Fisher (Weert); 2. M. van de Broek en W. Hamacher (WIK).

## Softbal

**Eerste klasse Regio Zuid**

| | |
|---|---|
| Mulo (Helmond)-Condors (Sittard) | 0–15 |
| Cardinals (Oss)-Tilburg | 15–23 |
| Twins (Oosterh.)-Bl. Wings (Deurne) | 13–21) |

**Tweede klasse Regio Zuid**

| | |
|---|---|
| Cheetahs (Beek)-Venray | 14–7 |

## Tennis

**Promotie naar hoofdklasse**

| | |
|---|---|
| Cream Crackers-GTR | 6–3 |

**Promotie naar eerste klasse**

| | |
|---|---|
| NIP-Pellikaan Tennis 2 | 5–6 |

**Promotie naar overg.klasse A**

| | |
|---|---|
| Brunssum-ULTC Iduna | afgel. |
| Mattenkloppers-Hertenkamp | 4–5 |

**Promotie naar overg.klasse B**

| | |
|---|---|
| Helios-Kimbria 3 | 5–3 |
| Sittard 3-Deventer | 4–4 |

**Deventer promoveert**

**Promotie naar tweede klasse**

| | |
|---|---|
| Ready 3-Volley 5 | afgel. |
| De Helze-NIP 3 | 6–2 |
| GTR 4-Eckenrode | 5–3 |
| Uden 2-Brunssum 3 | 3–5 |
| Smash-GTR 3 | 2–6 |

**Promotie naar derde klasse**

| | |
|---|---|
| Prinsejagt 3-Elsloo | 3–5 |
| Rapid-Uden 4 | 5–3 |
| De Helze 2-Blerick 5 | 3–5 |
| Graaf Herman 2-O.N. 2 | 4–4 |

**Graaf Herman promoveert**

| | |
|---|---|
| Zaltbommel 2-BRZ | 0–8 |
| Nederweert-Margraten | 4–4 |

**Margraten promoveert**

| | |
|---|---|
| Bergen-Maarheeze | 5–3 |
| Hambraken 2-Rulec | 1–7 |
| GTR 5-Wolfsbosch 2 | 2–4 |

**Promotie naar vierde klasse**

| | |
|---|---|
| Veldhoven 5-Brunssum 7 | 3–5 |
| Eeckenrode 5-Brunssum 6 | 3–5 |
| Uden 6-Steenbergen 3 | 4–4 |

**Steenbergen promoveert**

| | |
|---|---|
| Witte Schare-Melick | 1–7 |
| Nuth 3-Prinsenbeek 2 | 0–8 |
| Wettenseind 3-Rohde | 1–7 |
| Wolfsbosch 4-Herkenb. 3 | 3–5 |
| Topspin 3-Venlo 4 | 3–5 |
| Wolfsbosch 3-Stein 2 | 5–3 |
| Breda 5-Gennep | 4–4 |
| O.N. 3-Prinsejagt 4 | 6–2 |
| Bastion Basel. 6-Kimbria 7 | 6–2 |
| Frissenstein 2-Grensmeppers | 7–1 |
| BASD 5-Stein | 3–5 |
| Haaren-Margraten 2 | 4–4 |
| O.N. 4-Warande 6 | 6–2 |
| Horn 4-Urmond | 7–1 |
| Pettelaar 5-ATIVU 3 | 0–8 |
| Slotje 2-Brunssum 5 | 3–5 |
| TOZ 5-Brunssum 4 | 2–6 |
| Venlo 6-Breda Noord | 3–5 |
| Berlicum 2-NIP 7 | 7–1 |

## Veldhandbal

**DAMES SENIOREN**

| | |
|---|---|
| Mosam-Gr. Ster | 20–11 |
| Haelen-Posterholt | afg. |
| Maasbr.-Selpa | afg. |
| Heel-Quick | 15–12 |
| Grathem-Ospel | 6–12 |
| HVN-Be Fair | 3– 9 |
| IVS-Caesar | 11– 3 |
| Filarskis-Roda | s.n.o. |
| Megacles-Merefeldia | 8– 4 |
| DES'59-Heldia | 0– 4 |
| Sitt.-DES | 5– 7 |
| Blerick-D.V.O. 2 | 0– 7 |
| Born-Noav | 2– 3 |
| Loreal-EHV 2 | 22– 9 |
| Eksplos.-Breeton S. | 8– 6 |
| Zonnebl.-Heel 2 | 4–10 |
| Posterh. 2-SVVM | 6– 6 |
| SVVH-Haelen 2 | 12– 6 |
| Born 2-HVL | 6– 9 |
| Posterh. 3-Noav 2 | 12–11 |
| NCR-Ingbergia | 6– 6 |
| Wijnandia-Filarsk. 2 | afg. |
| Sibbe 2-Hellas 2 | 7– 9 |
| Mosam 2-Marsna | 14– 5 |
| Margraten-Zw. W. | afg. |
| Voerend.-Vilt | 1– 9 |

**DAMES JUNIOREN**

| | |
|---|---|
| Loreal-SVO | 10– 8 |
| Vl. en L.-Posterh. | afg. |
| Iason-Haslou | afg. |

**HEREN SENIOREN**

| | |
|---|---|
| SVM-Wilskr. | 9–11 |
| Sitt.-Noav | 4– 9 |
| Vios 2-SVVM | 7–16 |
| Heldia-Heel | 5–13 |
| Breet.-Wittenh. | 19–20 |
| HBS-Megacles | 15–22 |
| Linne-Quickly H. | 9– 5 |
| Bevo 2-Athene | 12–10 |
| Heldia 2-Blerick | 19– 6 |
| Breet. Sp. 2-Wittenh. 2 | 9–35 |
| Vios 3-Be Fair | 13–15 |
| DES'59-Grath. 2 | 11–19 |
| Noav 2-IVS 2 | 18–12 |
| SHV 2-Vl. en Len. 2 | 20–16 |
| Wilskr. 2-Herten 2 | 19– 3 |
| Rodah-Marsna | 7–31 |
| Minor-Wijnand. | 15– 8 |
| Break O.-Selpa | afg. |
| Rodah 2-Hellas | 9– 3 |
| SHV-Selpa 2 | 20– 6 |
| Filarskis-Hoensbr. | 3–11 |

**HEREN JUNIOREN**

| | |
|---|---|
| Swift-Vl. en Len. | afg. |
| DES'59-SVM | 7– 9 |
| NCR-Loreal | 5–36 |

## Midgetgolf

**Midgetgolf toernooi Nuth**
**Heren A:** 1. G. Schuurman, 't Stikske 73; 2. M. Klein, Eupen 75; 3. H. Hom, Sijsjesberg 75; 4. F. Borgman, Zuigerplas 75; 5. W. Eschweiler, Mönchengladbach 75.
**Dames A:** 1. M. Landman, de Gagels 74; 2. M. Eschweiler, Mönchengladbach 74; 3. S. te Kloese, de Gagels 79; 4. Th. v.d. Beek, 't Wolfsven 89; R. Kohl, Euro-Park 89.
**Heren B:** 1. P. de Bruin, de Pool 79; 2. P. v. Rijn, de Trekvogels 79; 3. R. Lempers, Zicht-Nirve 79; 4. G. Vuurens, de Trekvogels 80; 5. D. Kleinhout, Het grote bos 82.
**Dames B:** 1. A.A. Wagner, Zuigerplas 83; 2. B. v. Rijn, de Trekvogels 86; 3. J. v.d. Ende, Maasgolf 89; 4. A. Koopmans, Glanerbrook 90; 5. R. Nederhof, de Trekvogels 90.
**Heren sen.:** 1. F. v.d. Beek, 't Wolfsven 78; 2. W. Koninkx, 't Stikske 81; 3. J. Groenendijk, Glanerbrook 85; 4. M. Huyveneers, Glanerbrook 87; 5. J.A. Konings, de Banakker 89.
**Dames sen.:** 1. K. Huyveneers, Glanerbrook 86; 2. R.G. Voeten-Jens, de Gagels 93; 3. R. Smeets, Glanerbrook 93; 4. A. Staudt, Euro-Park 95; 5. A. Koninkx, 't Stikske 95.
**Heren jun.:** 1. M. Neuland, Dormagen 77; 2. C. v. Zeeland, 't Wolfsven 77; 3. F. Simons, Kölner MC 80; T. Bacia, Mingo-Frechen 81; 5. J. Meijers, Glanerbrook 82.
**Dames jun.:** 1. S. Schnadt, Kölner NC 94; 2. M. Oskam, de Trekvogels 95; 3. S. Hendrickx, Glanerbrook 98; 4. Y. de Jong, Familyland 102; 5. M. Souren, Zicht-Nirve 124.

voordeel voor U

**T-shirt**
100% Katoen. In o.a. rose, lichtgeel, marine, rood en aqua. Ook in baretta-model. Maten S, M en L
10.-

**Baretta T-shirt**
100% Katoen. Met satijnen biesje langs hals en mouwen. In lichte pastellen en aqua, cyclaam, rood en zwart. Maten S, M en L
19.-

**Polo-shirt**
100% Katoen. Met streepdessin in modieuze kleuren-kombinaties. Maten S, M en L
29.-

VROOM & DREESMANN en VENDET

---

**Uitg.Mij Succes B.V.**
*vraagt voor haar afdeling NBC*

## 2 aank. vertegenwoordigers/sters

*Voor het rayon Limburg. Leeftijd 18-30 jaar. Opl. MAVO/HAVO-niveau. Rijbewijs niet noodzakelijk. Salaris f 2500,– - f 3500,– p. mnd. Wilt u meer weten over deze interessante baan, wendt u zich dan dinsdag 3 juni as. van 19.30-21.30 uur tot de heer Haas in hotel-rest. De Poort van Heerlen te Heerlen.*

---

in oktober start te MAASTRICHT de mondelinge

## opleiding makelaar o.g.

Geen vooropleiding vereist
Cursusduur 2 jaar
Inschrijving vanaf heden

deventer MOOG tel. 10916

Inlichtingen:
(Mak.Opl. Onr.Goed.)

Pikeursbaan 12 - 7411 GV DEVENTER - Tel. 05700 - 10916

---

## Contacten/clubs

NIEUW! nieuw! nieuw! hostess service, 3 charmante jonge dames brengen een bezoek bij u aan huis, bel voor afspr. 045-219165.

Nieuw PRIVÉ-RELAXEN van 10.00 tot 20.00 uur, Ittervoorterweg 1a Kessenich België, tel. 09-32-11-566788.

Privé RELAXEN beslist een goed adres. Rozenlaan 4, Rothem, Dilsen (B.).

YVONNE 19 en Liza 27. Tel. 045-419071.

2 leuke JONGEDAMES gevr. voor gezellig goed lopend privéhuis. Tel. 045-419071.

LIZA Surinaamse dame van 27. Tel. 045-419071.

YVONNE 19 jaar en knap. Tel. 045-419071.

De VIDEOCLUB in Heerlen heeft weer nieuwe films. Kom vlug kijken. Parallelweg 71a, Heerlen, tel. 045-717996.

PRIVÉ! Tel. 04492-1616.

Voor één of twee meisjes een volledig inger. APPARTEMENT te huur voor privéwerk. Tel. 045-721759.

Privé MARJO tel. 043-17081 van ma. t/m vr. van 9.00 tot 15.00 uur. Volg. afspr.

PRIVE bij Biggy, all-in, van 12.00 tot 22.00 uur, 04490-15299.

Nieuw, Derby en SUSY twee leuke mollige negerinnetjes van 22 jr., iedere dag van 15.00 t/m 23.00 uur, tel. 04490-20796.

PRIVÉHUIS Irene heeft plaats voor 2 leuke jonge dames, zonder tabous, 04490-20796.

Nieuw Nieuw Nieuw!!! CONNIE 20 j. slank en lange blonde haren, zeer sexy, 04490-21014.

Voor al uw speciale wensen kunt u terecht bij MARION en Helga. Van 10 uur tot 22 uur, tel. 045-259809.

Hallo lieve mannen, wij zijn er nog altijd!! We zijn nu gezellig met z'n drieën en willen al uw wensen vervullen, bijv. Franse massage, prikkelbad, sm en Egyptische massage. Dus u kunt alles bij ons!! Wij heten: CLAUDIA, Jane en Marilu. Vanaf 13 uur tot 23 uur, tel. 045-213570.

PRIVÉCLUB 18, Breulingstr. 18, Maastricht, tel. 043-16981, ma. t/m vrijd. v. 13 tot 24 uur.

NATACHA 21 jr. en vriendin verwennen u in gezellige privésfeer, ook SM en Franse massage. Wij zorgen voor tevreden klanten. Ook in weekend. Tel. 045-458486.

**elle Privé-Club**
Kapoenstraat 29 (50 m van het Vrijthof)
Tel. 043-18884
Maastricht - Holland.
Heeft en vraagt steeds nieuwe gezichten
EROTIC ENTERTAINMENT OP NIVEAU
Open: ma. t/m vrij. van 11 tot 23 uur
zaterdag van 14 tot 20 uur.

Privé bij OLIVIA ook escorts, tel. 043-72538.

Privé bij TAMARA, tel. 043-31440.

Rode KRULLEKOP, blondine en kastanjebruin langharig meisje smachten naar uw gezelschap om door middel van een gratis drankje in ongedwongen sfeer elkaar beter te leren kennen. Wij vervullen al uw wensen o.a. een lesbische lifeshow, sm en Franse massage. Ook is er triosex en schuimbad mogelijk. Het behoort tot de service van ons huis dat u als tevreden klant naar buiten gaat en met evenveel plezier weer de volgende keer binnenstapt. 100% discretie verzekerd, tel. 04490-21014.

Onze club is geopend ma-vr vanaf 15 tot 24 uur met gratis filmshow. Iedere avond vanaf 20 uur strip en liveshow, ook voor dames en paren. Een bezoek waard. AMORETTE, Bockstraat 26, Kerkrade nabij centrum.

Aan onze sfeervolle CLUB-BAR verwachten wij u van ma. - vr. vanaf 14.00 tot 02.00 uur, geheel nieuwe en werkelijk charmante girls voor prettig gezelschap bij gratis filmshow, La Paloma, Kraanpoort 13, Roermond, zeker een bezoek waard, tot ziens.

DAMES, slechts voor f 35,- verhogen wij uw sexgenot. Br.ond.nr. S 855 LD Sittard.

STRENGE meesteres voor bondage, nursing, dominerende en andere vakkundige s.m. behandelingen. Nu met spec. s.m. videofilms, tel. 045-222537!!!

PRIVÉ RELAXEN zonder taboes, met video, schuimbad, gratis drankje enz., tel. 045-222537!!!

Gezellig en discreet vertoeven in bar PLAYBOY club, Maaseikerweg 20, Susteren. Autobaan afslag Susteren/Maaseik. Tel. 04745-312. Wij bieden een keus aan internationale gastvrouwen.

Privéhuis NELLY gespec. in sadisme en perversie zoekt ass. Tel. „& & „dm. –+„f „%

Wij hopen u vanavond weer te mogen begroeten als een van onze tevreden klanten. Tot straks in onze gezellige PONDEROSA BAR Heringbos 14 Schinveld. Geop. v.a. 20.00 uur. Tel. 045-252499.

Nieuw in Heerlen onze JAQELIENE. Te berijken onder tel. 045-714006.

Privé VERTOEVEN?? bij Susanne en Nanda 21-23 jaar op z'n best!!! Tel. 045-417955 van 10 t.m. 23 uur met videofilm.

Elke dag van 11.00-11.00 u[...] tel. 04442-1909.

Op ons diskreet adres word[...] door 2 lieve MEISJES ontv[...]gen. 045-221885.

Uw adres BAR OP DE H[...] Hoogstraat 82, Nieuwenhag[...] maandag t.m. vrijdag van 14 tot 2.00 uur.

HEREN, Nieuw! Club „[...] Moon" nu met video-filmsh[...] in gezelsch. van zeer charm[...]te dames. Open va. 20.00 u[...] O.L. Vrouwenstraat 8, Kerk[...]de (nabij centrum).

Privéclub Elle, Kapoenstr[...] 29, Maastricht vraagt spoed[...] Ned. GASTVROUWEN, b[...] meisjes, stripteasegirls. Ho[...] verdiensten, intern mogeli[...] Telefoon na 12 uur v.m. 0[...] 18884.

PRIVÉRELAXEN met vid[...] film, schuimbad, lekker o[...] spannen met een van on[...] schoonheden, uitgebreid [...] sortiment voor s.m., vak[...] meesteres aanw., dan is dit h[...] beste adres, tel. 043-31440.

DRIEVOGELCLUB, exc[...]sief, verschillende keuze, i[...] bijzonders. Vanaf 21.00 uur [...] diep in de nacht. Drievogel[...] 4 Spekholzerheide.

---

# GLOBUS

*Im Interesse unserer Kunden Verkauf nur in Haushaltsmengen!*

— SONDERANGEBOTE — GLOBUS MAN SPÜRT, WAS MAN SPART

**Holl. Champignons** küchenfertig geschnitten, 850-ml-Dose 2.79

**Ungarische Gewürzgurken** 6–9 cm, 5000-ml-Glas 6.98

**Weiße Bohnen oder Linsen** mit Suppengrün, 850-ml-Dose -.69

**bess Perfect-Toilettenpapier** 8 x 250 Blatt 3.98

1a Qualität-Früchte

**Austr. Äpfel**, HKL.I ›GRANNY SMITH‹ 500 g -.98

**Israel. Jaffa Orangen** HKL.I, Cal.60, 9 Stück Beutel 4.25

**Israel. Jaffa Pampelmusen** HKL.I, Cal.40, 5 Stück Beutel 2.98

**Ital. Erdbeeren** HKL.I, (1000 g 4.40) 225 g Schale -.99

**Frische Speisekartoffeln** ›SIRTEMA‹, HKL.I 2,5 kg Beutel 1.89

**Speisequark** mager, 500-g-Becher -.89

**Kühne Tomaten-Ketchup** 340-g-Flasche 1.19

**Grill-, Paprika- oder Tomaten-Ketchup mit Curry** 340-g-Flasche 1.48

**Iglo Pizza Napoli oder Bolognese** 300-g-Packung 2.29

**Grandiosa** 460-g-Packung 3.29

**Schwartau Konfitüre, Extra** sortiert, 450-g-Glas 1.79

**Cremana-frit** Pflanzenfett, 1000-g-Päckchen 2.99

**Böklunder Saftwürstchen** in zarter Eigenhaut, 10 x 50-g-Glas 3.99

**müller Reine Buttermilch** 500-g-Becher -.59

**Früchte-Traum** sortiert, 250-g-Becher -.69

**Bauer Saure Sahne** 10%, 200-g-Becher -.49

**Fruchtjoghurt** aus Vollmilch, 3,5%, 250-g-Becher -.59

**CoCo soft Pflanzenmargarine** 500-g-Becher 1.29

**Saroma-Puddingpulver** verschiedene Sorten, Packung -.59

**Coppenrath Mürbe Torteletts** 250-g-Packung -.99

**Chio Chips Erdnußflips** 175-g-Beutel 1.79

**funny-frisch chipsfrisch** ungarisch, 175-g-Beutel 1.99

**Stollwerck Alpia Schokolade** sortiert, 100-g-Tafel -.79

**felix Erdnußkerne** gesalzen, 500 g 1.99

**HARIBO Spezialitäten** versch. Sorten, 250-g-Beutel 1.18

QUALITÄT PRIMA PREISWERT

**Rindergehacktes** 500 g 3.28

**Hüft- und Pfeffersteaks** zum Kurzbraten, 100 g 1.28

**Rinderbraten** zart und mager, nur aus der Keule geschnitten, 500 g 5.28

**Rinderrouladen** nur aus der Keule, zart und mager, 500 g 5.98

**Rindergulasch** mager, nur aus der Keule, 500 g 4.48

**Mengede Westf. Kalbsleberwurst** 100 g 1.10

**Delikateß-Aufschnitt** 100 g 1.18

**Metten Sauerländer Schinken-streichmettwurst** 160 g 2.15

**Gard Haarspray** versch. Sorten, 400-ml-Dose 1.99

**Sanwa-Radio-Recorder** UKW/MW, Netz-/Batteriebetrieb, Sleepschalter, Autostop, eingebautes Kondensator-Mikrofon 74.95

**Ultrasound-Stereo-Recorder** UKW/MW/LW, Netz- und Batteriebetrieb, [...] Aufnahme-Automatik, Autostop, Zählwerk, 2 eingebaute Mikrofone 159.-

**8×4 Seife** rose, herb, tabak, quellfrisch
**NIVEA Creme Seife** je 150-g-Stück -.69

**Ultrasound-Stereo-Recorder** mit LCD-Uhr, 2 x 5 Watt Musikleistung, UKW/MW/LW/KW, AFC-Taste, $CrO_2$-Umschalter, Autostop, Zählwerk, LED-Anzeige für Aussteuerung, Tuning und Batteriezustand, Netz- und Batteriebetrieb, auch 12-V-Autobatterie, 2-Wege-Lautsprechersystem 259.-

**Sanwa-Stereo-Receiver** mit Cassettendeck, UKW/MW, LED-Stereo-Anzeige, Frontlader mit Pausefunktion, automatische Bandendabschaltung und Aufnahmeaussteuerung, Bandzählwerk mit Nulltaste, komplett mit Boxen 249.-

**Musikcassetten und Langspielplatten** Original-Stars auf Original-Aufnahmen, z. B.: Peter Maffay, Mike Krüger, Howard Carpendale, Milva, Klaus Wunderlich, Heino, Udo Jürgens, Ernst Mosch, Pink Floyd, Katja Ebstein u. v. a. 7.95

**Deutsches Marken-Colorgerät** 66-cm-Inline-Bildröhre, Ultraschallfernbedienung, Nußbaumgehäuse 1398.-

**dalli Vollwaschmittel** 4,5-kg-Tragepackung 7.98

**Autoradio Vollstereo-Kombination** UKW/MW, Verkehrsfunkdekoder, DIN-Anschlüsse, schneller Vorlauf, für alle Bandarten, AFC und IAC, 10 Watt, Kleinstabmessungen 178 x 42 x 120 mm 189.-

**Maximal-LED-Uhrenradio** UKW/MW, 2 Weckeinstellungen: Summton oder Musik, Helligkeitsregler, Netzausfallanzeige 39.95

**„Equalizer" HiFi-Hochleistungs-Verstärker** 3fach regelbar, mit Schiebereglern, stufenlos regelbarer Überblendregler für 4-Kanal-Stereo, LED-Leistungsanzeige, Spitzenleistung 50 Watt 139.-

**Color-Portable** 36-cm-Inline-Bildröhre, 6 Sensortasten, eingebaute Antenne für alle Programme 598.-

**HiFi-Stereo-2-Wege-Ein-und-Aufbaulautsprecher** Frequenzbereich: 70–18 000 Hz, Leistung: 30 Watt 115.-

**Stereo-Ein-und-Aufbau-Lautsprecher** mit zentraler Hochtonmembrane, Frequenzbereich: 100–16 000 Hz, Leistung: 15 Watt 39.50

## GLOBUS Getränkemarkt

**ROMANIS Mineralwasser** 12 x 0,7-Liter-Flasche + Pfand 1.98

**ROMANIS Orangen- oder Zitronenlimonade** 12 x 0,7-Liter-Flasche + Pfand 3.98

**Coca-Cola, FANTA, LIFT** 1,0-Liter-Pfandflasche -.79

**Vaihinger Fruchtsäfte** verschiedene Sorten, 0,7-Liter-Einweg-Flasche 2.09

**ECKES Traubensaft** weiß oder rot, 0,7-Liter-Flasche 1.99

**granini trinkGenuß Orange** 1,0-Liter-Flasche 1.98

**albi Apfel-Fruchtsaftgetränk oder Orangen-Nektar** 1,0-Liter-Pure-Pack -.69

**Apfel-Fruchtsaftgetränk, Orangen- oder Grapefruit-Nektar** mit Assugrin, 1,0-Liter-Einweg-Flasche -.89

**Orangen-Maracuja-Nektar, Schw. Johannisbeer-Fruchtsaftgetränk, Sauerkirsch-Fruchtsaftgetränk** mit Assugrin, 1,0-Liter-Einweg-Flasche 1.69

**Schultheiss Original Berliner Weiße** 6 x 0,33-Liter-Einweg-Flasche 3.79

**KARLSBERG PILS** 3 x 0,33-Liter-Dose 1.69

**Edel Malz** 3 x 0,33-Liter-Einweg-Flasche 1.79

**Carstens SC** 0,75-Liter-Flasche 5.98

**Clarion Nr. 7 Scotch Whisky** 43 % Vol., 0,7-Liter-Flasche 9.98

**Bobadilla 103 Spanish Brandy** 38 % Vol., 0,7-Liter-Flasche 12.98

**Für den Rumtopf: Hansen** Echter Übersee-Rum, 54 % Vol., 0,7-Liter-Flasche 9.98

**Wittig Goldapfel** 25 % Vol., 0,7-Liter-Flasche 6.98

**Eisborn Weizenkorn** 32 % Vol., 0,7-Liter-Flasche 6.98

**79er Bornheimer Trappenberg Kabinett** – Rheinhessen – 0,7-Liter-Flasche 2.98

**Erdbeer-Schaumwein** DLG-prämierte Qualität, 0,75-Liter-Flasche 1.98

23/80

Samstag von 8 - 18 Uhr geöffnet

K+K - Gruppe 21 x im Westen

ALSDORF · Rathausstr. / WÜRSELEN-KANINSBERG

---

**Tijdelijk werk?**

Kompleet sociaal verzekerd.

Voor uitzending via kantoor SITTARD zowel mnl. als vrl.

**typiste engels**
**erv. typistes**
**HTS-er/WTB**
**laborant HBO-niveau**
**lassers**
**draaiers**
**freezers**
**chauffeurs**

groot rijbewijs.

uitzendorganisatie
**tempo-team**
Raadhuisplein 8, 045-718366 Heerlen
Vrijthof 33, 043-17137 Maastricht
Rosmolenstraat 8, 04490-14222 Sittard

## Wielervrienden in „uniform"

**HULSBERG – Tijdens de drukke dagen van Olympia's Ronde van Nederland in Limburg (en meer in het bijzonder in Hulsberg) hadden de organisatoren van de tweevoudige etappefinish, de Wielervrienden, óók nog tijd voor een feestavond. Dit feest kreeg een apart cachet door het uitreiken van costuums aan de leden van deze sportvereniging uit Hulsberg. Pieters-Dortu was de sponsor die Frans Speetjens en zijn mannen in uitgaanstenue stak...**

**Foto: THEO GIJZEN**




*Pellikaan Tennis sterker in beslissing*

# NIP niet naar eerste klasse

**ROERMOND – De sprong naar de eerste klasse is het Roermondse NIP niet gelukt. De reserves van Pellikaan Tennis, de landskampioen, waren net iets te sterk. Na de singles was de stand nog gelijk. Ieder had drie partijen weten te winnen.**

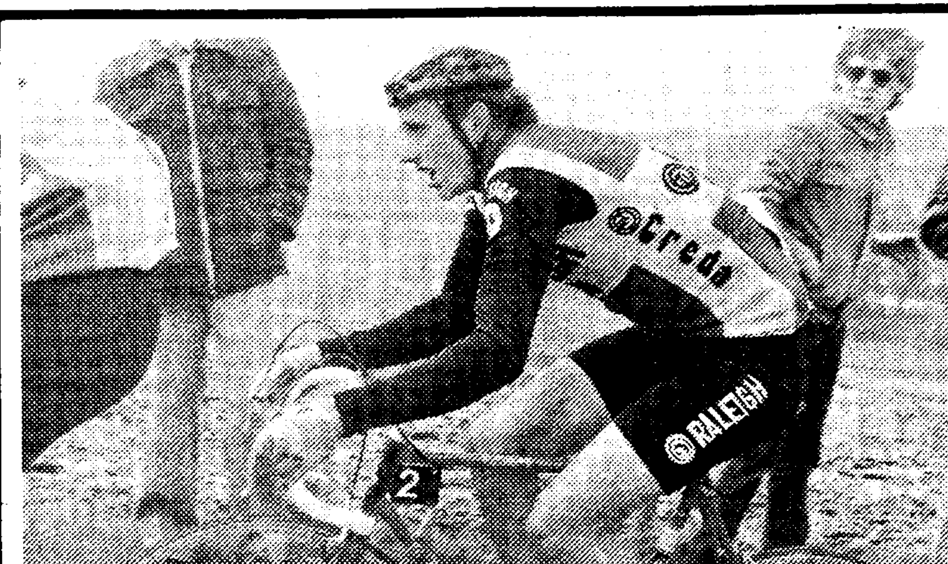
De drie eerste herenenkelspelen leverden winst voor de Roermondenaren. John Mills hoefde maar vier games de baan op. Jean Pierre van Bladel had het toen wel gezien en wilde zich sparen voor het dubbelspel. Het meespelen van van Bladel was reglementair juist, maar er moet een vraagteken bij geplaatst worden of de reglementen wel juist zijn. Slechts één keer speelde hij daadwerkelijk in een competitiewedstrijd. Beide andere keren (reglementair nodig) was alleen zijn naam op het wedstrijdformulier vermeld, maar verscheen hij niet in de baan. Philippe Bastiaans begint weer langzaam goed in vorm te komen. Tegen de A-speler Olaf van de Wildenberg raakte hij met 4-1 achter. Vanaf dat moment wist hij elf games op rij te winnen, waarbij hij ongelooflijk goed tennis ten toon spreidde. Ook Stefan Koch bleek na zijn enkelblessure, die hem vorig weekeinde nog belette aan de Limburgse Kampioenschappen deel te nemen, zijn wedstrijd tegen Henk Wolfs in winst om te zetten (6-3; 7-6). De Goirlese dames waarin te sterk voor de Limburgse vertegenwoordigsters. Het meespelen van van Bladel heeft niet het directe rendement gebracht, die men in Brabant van hem verwacht had. Ook zijn herendubbel leverde geen winst op. John Mills en Philippe Bastiaans wonnen met 6-3; 6-3.

### Promotie

De andere herendubbels en het damesdubbel waren in het voordeel van de bezoekers, zodat deze door de 5-4 stand nog maar één punt nodig hadden voor promotie. In het eerste gemengd dubbel zorgde van Bladel eindelijk wat er van hem verwacht werd. Samen met Ingrid Willems wist hij de gerenomeerde combinatie Eijssen/Mills te kloppen, al hing de setwinst in de tweede wel aan een zijden draadje, toen de 6-2 voorsprong in de tiebreak bijna ongedaan werd gemaakt. De tweede mixed werd toen gewonnen gegeven door de Brabanders bij de stand van 3-1 voor NIP in de derde set. Captain Rene Heijnen was wel enigszins teleurgesteld: „We wisten van te voren dat het kantje boord zou worden. De sleutelpartij was de vierde herenenkel van Louk Geurts, die wij jammer genoeg verloren. Bovendien hun sterke eerste dame heeft ons de das om gedaan."

Door de regen in Zuid-Limburg is Brunssum niet in de baan verschenen tegen ULTC-Iduna, waardoor Oranje Nassau nog een week moet wachten voor haar tegenstander bekend is. Voor Ready II is de tegenstander wel bekend geworden. Het Assense Hertenkamp, wist zijn wedstrijd in Waalwijk tegen de Mattenkloppers in winst om te zetten, zodat de Maastrichtenaren de lange reis naar Assen moeten gaan ondernemen.

De beide kandidaten voor promotie naar de overgangsklasse B, Kimbria III en Sittard III, hebben het niet gehaald. In Oss kwam Kimbria tegen Helios niet verder dan een 5-3 nederlaag, hetgeen te weinig voor promotie betekent. Sittard kwam aan het einde van de strijd met Deventer op een 4-4 stand. De setwinst was ook gelijk zodat de gewonnen games de doorslag moesten geven. Dit viel met 10 games in het voordeel van de Deventenaren. Na de enkelspelen zag het er niet rooskleurig uit voor de Sittardse ploeg. Alleen Jean Leinders, na het spelen voor het derde klas team, nu blijkbaar toch goed genoeg gevonden voor de promotiewedstrijd, was in staat zijn single te winnen. Eric Koers ging met 7-5; 6-4 ten onder. Voor de dubbels ging alleen de herendubbel naar de Deventerploeg. De setwinst van de Deventenaren in het eerste gemengddubbel bracht hun uiteindelijk de promotie.




● *Joop Zoetemelk, één van de trekpleisters, morgenavond in het Havencriterium van Maasbracht.*

**Profdebuut van Ad Wijnands**

## Zoetemelk, Kneet en Van de Velde naar Maasbracht

**MAASBRACHT – Na een onderbreking van één jaar keert het Havencriterium van Maasbracht weer terug op de kalender van Nederlandse criteria voor beroepsrenners. De wedstrijd wordt morgenavond, woensdag 4 juni, verreden over een afstand van 100 kilometer. Start acht uur. Joop Zoetemelk, Ad Wijnands, Johan van de Velde en Gerrie Knetemann zijn de grote trekpleisters.**

„Het peloton van 45 profs bestaat trouwens voor méér dan negentig procent uit Nederlandse renners", aldus Huub Engelen en Leo de Klein van de stichting Profwielerpromotion Nederland, die in samenwerking met het wielercomité van Maasbracht dit criterium organiseert. „Paul Wellens uit de Raleighploeg is een van de weinige buitenlanders die deze koers die voor diens ploegmakker Ad Wijnands het eerste optreden als professional betekent."

**Het Havencriterium van Maasbracht werd de eerste keer verreden in 1977. Winnaar werd toen Didi Thureau. Een jaar later legde Jan Raas op de eerste plaats beslag. Slechte weersomstandigheden en weinig kijkers (weinig althans voor zó'n duur programma) deden de organisatoren besluiten om er mee te stoppen. Het bleek een besluit te zijn waarop men echter snel terugkwam.**

Woensdagavond zijn duizend betalende toeschouwers genoeg om financieel rond te komen. „Het budget bedraagt weliswaar dertigduizend gulden", aldus Huub Engelen. „Maar dankzij sponsoring zijn we nú reeds een flink stuk in de goede richting."

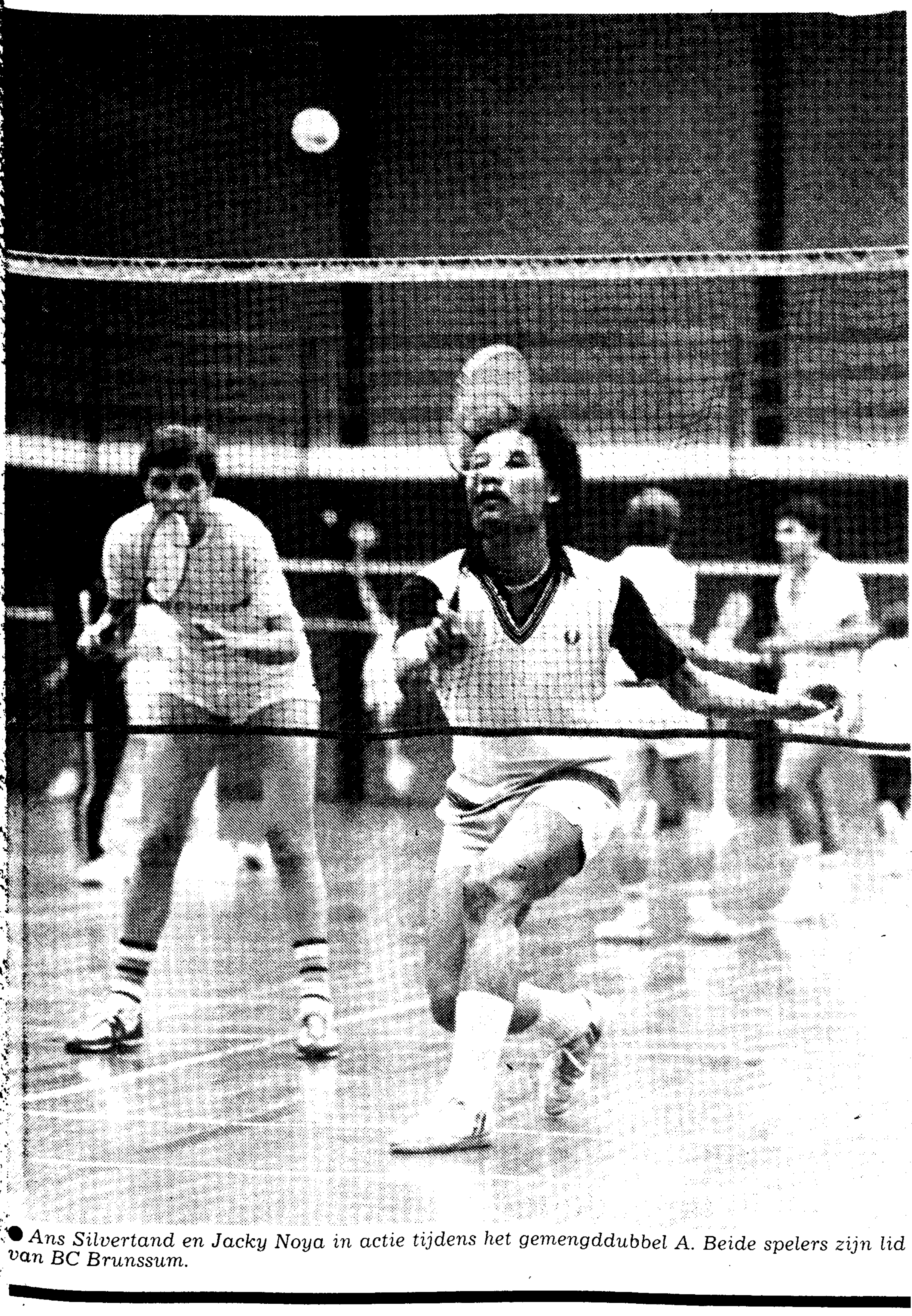
Behalve Zoetemelk, Knetemann, van de Velde, Wellens en Wijnands starten onder meer Fedor den Hertog en Rompelberg van Mini Flat; van der Meer, Lammertink, Havik en Groen van HB Alarmsystemen; plaatselijk favoriet Wim Maessen van Rauler-Gipiemme; Theo de Rooy van IJsboerke; Fons van Katwijk en de gebroeders van Houwelingen van Boule d'Or en de Dafploeg met Jo Maas, van Gerwen, Langerijs en Stamsnijder. Voordat de profs beginnen is er een show en (om zes uur) een criterium voor amateurs van de NWB. Parcourslengte 1700 meter. Start en finish in de Havenstraat.

*Badmintonfestijn WIK Sittard*

## Marga Notermans, dé toernooiverrassing

**SITTARD – De Sittardse badmintonvereniging BC WIK, organiseert ter afsluiting van het badmintonseizoen een nationaal A-, B-, C- en CX-toernooi. Er moesten 562 partijen gespeeld worden voordat de diverse winnaars bekend waren. In de A-klasse maakte Tilburger Hub Geelhoed zijn favorietenrol volledig waar.**

In de finale tegen Frans Swinkels van Carlton '80 liet hij de Helmondenaar even komen maar op de beslissende momenten schakelde hij over op een iets hoger tempo wat Swinkels niet kon volgen. Het werd een eenvoudige twee-sets overwinning voor de nummer 7 van de nationale ranglijst. Bij de dames verraste Marga Notermans van BC Victoria Hoensbroek. Marga Notermans, leerlinge aan het St.-Janscollege te Hoensbroek, zag haar ijverige trainingsarbeid van de laatste weken beloond door vrij eenvoudig de eindzege voor zich op te eisen. In de finale tegen good-old Tonny Pannemans had ze drie sets nodig; in de derde en beslissende set kon Tonny het tempo van Marga niet meer bijbenen waardoor haar uitstekende techniek en inzicht niet meer uitgebuit kon worden. De finale herendubbel werd het klapstuk van het toernooi. De Brunssum spelers Hofman en Janssen stonden in deze eindstrijd tegenover de Helmondenaren Witte en Swinkels. Het publiek dat met de neus op de baan zat, kon van een enerverende eindstrijd genieten die door de streekfavorieten Janssen-Hofman gewonnen werd. Marga Notermans bewees haar vorm andermaal in het damesdubbel waarin ze samenspeelde met Ans Silvertand. In de finale versloeg de Victoria-Brunssum combinatie de dames Cordromp en Pannemans. Zoals verwacht ging de zege in het gemengddubbel naar het goed op elkaar ingespeelde koppel Pannemans-Hofman. Tweede werden mevr. Witte en Frans Swinkels van Carlton '80 (het vroegere Flying Rackets). Uitslagen: zie bulletin!



● *Ans Silvertand en Jacky Noya in actie tijdens het gemengddubbel A. Beide spelers zijn lid van BC Brunssum.*

## HSCM ontbeert werpersroutine

van onze medewerker

**MAASTRICHT – HSC Maastricht blijft rode lantaarndrager in de hoogste districtsklasse honkbal. Op eigen veld verloor de Maasstadploeg na een vrij evenwichtige strijd met 12–16 van Venray en opnieuw wreekte zich het gebrek aan routine vanaf de werpheuvel. HSC Maastricht moet na het afzeggen van enige Amerikanen noodgedwongen een beroep doen op, weliswaar talentvolle, maar jonge onervaren pitchers. Zo keek zondag Joost Postel al na twee innings tegen een 0–7 achterstand aan. Reliefpitcher Lou van Veghel – eigenlijk onmisbaar op de korte stoppositie – nam de leiding van de verdediging weer op zich en HSCM kreeg prompt meer greep op de Noordlimburgers. Verder dan 12–14 (achter innings) konden de gastheren echter niet komen.**

## Caesar krijgt nieuwe tribune

BEEK – Voetbalvereniging Caesar uit Beek krijgt het volgende seizoen de beschikking over een nieuwe zit-, staan-tribune. De tribune zal een zijde van het veld volledig bestrijken. Volgende week wordt met de bouw gestart.

## NeVoBo-legpenning voor Huub Arets



● *Huub Arets, al dertig jaar aktief als volleyballer, wordt tijdens de receptie, die hem door zijn club Sport & Spel zaterdagavond werd aangeboden, gelukwenst door Herman Hawinkels, voorzitter van de Hoensbroekse Sportraad. De jubilaris kreeg als erkenning voor zijn unieke carrière van de volleybalbond de NeVoBo-legpenning aangeboden.*

## EUREKA WINT DIOS-CUP

**BRUNSSUM – Ook dit jaar organiseerde de actieve damvereniging DIOS uit Brunssum het Dios-cuptoernooi dat voor de verenigingen de aantrekkelijke formule heeft van een sneldamtoernooi voor viertallen zodat de meeste damverenigingen meerdere teams op de been konden brengen.**

Na het bekend worden van de opstellingen was het eerste team van Eureka uit Heerlen de grote favoriet want met John van de Borst, Ferdie Okrogelnik en de gebroeders Ove en Frank Verdel had men de Limburgse sneldamtop in een team verzameld, maar kansrijke outsiders waren de teams van Schaesberg I met Ger Stam en André, Willy en Wim Maertzdorf, De Ridder I uit Brunssum met Hans Ladage, Harry Velraeds, Ronald Tangelder en Theo Collin. Bij deze kanshebbers behoorde ook nog het tweede team van Eureka dat met Hein Heune, Jac van de Borst, E. Zijlstra en Piet Kuijpers een team met een grote routine dat veel punten zou vergaren. Na vier ronden bleek reeds dat er een tweestrijd tussen Eureka I en Schaesberg I ontstond want het waren de enige teams met de volle winst van 8 punten. In de vierde ronde ontstond er een incident, doordat er bij een 3–3 stand tussen Eureka I en De Ridder I bij de partij Ronald Tangelder en John van de Borst arbitrage werd aangevraagd en bleek dat de organisatoren vergeten waren te zorgen voor een arbitragecommissie zorg te dragen. (Dit is mogelijk als de twee spelers elk minder als 1 minuut op de klok hebben). Zo moest de arbiter op aandringen van de toernooileiding erg snel beslissen. Hij gaf John van de Borst gewonnen en op deze beslissing werd door De Ridder protest aangetekend.

**Na enig geharrewar werd er een arbitragecommissie gevormd. Dat werd niet aanvaard omdat men de onpartijdigheid van de leden van deze commissie in twijfel trok. Uiteindelijk kwam men tot een sportief compromis en deze partij werd overgespeeld en gewonnen door John van de Borst zodat de beslissing van de arbiter nog zo gek niet was. Maar de strijd om de punten ging door en in de vijfde ronde kwamen de rivalen Eureka I en Schaesberg I tegen elkaar.**

Toen bleek dat de twee teams even sterk waren en deze strijd eindigde in een 4–4 stand. Het wachten was op een misstap. En alle twee bleven ze ronde voor ronde winnen maar in de tiende ronde struikelde Schaesberg I over de gastheren en verloren met 5–3 van DIOS I, zodat na tien ronden Eureka met 19 punten aan kop ging gevolgd door Schaesberg I met 17 punten.

Goede derde was De Ridder I met 16 punten. Hierna maakten de leidende teams geen fouten en in de elfde ronde schudde Schaesberg I het team van De Ridder I van zich af door met 5–3 van De Ridder I te winnen. Zo ontstond de volgende eindstand: 1. Eureka I uit Heerlen met 25 punten en men stond alleen aan Schaesberg 1 punt af. Tweede werd Schaesberg I met 23 punten en derde werd De Ridder uit Brunssum met 20 punten. Verrassende vierde werd het tweede team van Eureka met 18 punten. De vijfde plaats werd gedeeld door Vos uit Kerkrade, het tweede team van De Ridder en het team van Treebeek met 13 punten. De vereniging met het meeste succes werd toch Schaesberg want na de tweede plaats in de hoofdklasse won Schaesberg 3 in de eerste klasse met 16 punten. Dit team werd gevormd door Karel Leemreize, Peter Schellekens, Louis Peters en Bram Bogers, tweede werd De Ridder 3 met 14 punten en derde DIOS 2 met 9 punten.

## Contacten/clubs

Zoekt U een eerlijk goed privé adres in Heerlen belt U dan 045-714006.

Charmante GASTVROUWEN, Wiener Bar, Kerkweg 1, Maria-Hoop. Gem. Echt. Geopend van maand. t/m vrijdag 14.00 t/m 02.00 uur.

CHRISTIEN, Tanja en Petra van ma. t/m vr. v. 13 tot 24 uur. Tot ziens. Tel. 043-16981.

Privéclub zoekt leuke MEISJES. Tel. 043-16981.

Voor CONTACTEN en ontspanning met sauna moet u zijn bij besloten vereniging Aspasia, tel. 04405-1697.

Discrete bemiddeling contactburo PRIVÉ, Stationstr. 31, Sittard, 04490-12526.

SONJA 18 jr. blond, spontaan en geen beroeps, tel. 043-624278.

Club BRASIL veel beschreven, veel beleven, intiem, gezellig, life-shows. Nieuwste films met Marjo, Yvonne, Katinka, Magda, Lydia en Sonja. Maasboulevaard 2, M'str., tel. 043-51040.

Nieuw in Sittard PRIVÉRELAXEN met film, 04490-12526.

PRIVERELAXEN in Maastricht met film, goed niveau van 13.00 tot 22.00 uur, 043-623416.

Privé club GS de beste en oudste club in Maastricht. De mooiste meisjes met FILM, sauna en 100% tevreden klanten. Brusselsestr. 6 en 8, M'str. Tel. 043-16305.

Club de Bonte Koe, INTIEM, gezellig relaxen. Akerstr. 10, Kerkrade-West.

Voor de man die MÉÉR verlangt dan het gewone, tel. 045-222537!!!

## Antiek

H.HANDELAREN partij grote houten vazen (zw. uitgesn.) plm. 300 ant. wandborden (porselein). Tel. 045-721759.

Honderden antieke KASTEN, tientallen eethoeken en slaapkamers. Leuke voorraad kleingoed, muren vol klokken. Dit alles vindt u op één plaats: antiekhandel Wijshoff B.V., Amstenraderweg 9, Hoensbroek, tel. 045-211976 (winkelcentr.), donderd. koopav.

Te k. orig. Franse COUTOISE m. bloemslinger ± 150 jr., vr.pr. ƒ 1000,-. Bouwbergstr. 72 Schinveld.

## Diversen

TV-REPARATIE, zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg TV-service, tel. 045-314122.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave. Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830, erkende, gedipl. Philips-Blauwpunkt-, Saba-, Loewe-Opta-service.

KAPSTERS opgelet: permanentvloeistoffen 1e kwal. nu goedkoop per liter. Tevens leveren wij wikkels, vloei, blondeerp., verstevigers, occ. droogkappen, wasbakken enz. enz. Hair Products tel. 05200-18299, na 18.00 uur 05202-18106.

Grand Hotel Monopole, Nieuweweg 22, VALKENBURG, 50 kamers met bad en TV, specialiteitenrestaurant, uitst. accommodatie voor het houden van seminars, vergaderingen etc. Logies met ontbijt va. ƒ 30,– p.p. Tel. 04406-13534/13546.

DEFECT! Bel direkt, L.K.S. 045-224698, koelk., diepvr., alle koel-, vries- en tapinstallaties ook wasautomaten. Rep. m. gar., vooraf prijsopg., geen voorrijkosten.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg TV-service tel. 045-314122.

Micron uw specialist voor alle WASAUTOMATENONDERDELEN. Tevens reparatie van wasautomaten, koelkasten en diepvriezers. Geen voorrijkosten. Hommerterweg 6, Hoensbroek, tel. 045-221588, 's maandags gesloten.

AUTOMOBILISTEN !± 1 gulden voordeel per liter als u op LPG autogas gaat rijden. Dit kan v.a. ƒ 16,00 per week! Wij geven 2 jaar 100% garantie op arbeidsloon en onderdelen, nazorg Bovaggarage Vitesse Brunssummerweg 112, Nieuwenhagen, tel. 045-313744 (langs autobaan Brunssum Kerkrade, 7 minuten v. Heerlen).

Defekt! Bel direkt „ARTON" technische dienst, reparaties van alle merken wasautomaten. Onder voll. garantie, „Voor tien uur gebeld, dezelfde dag hersteld", tel. 045-224698.

Te huur centrum Heerlen
**CAFÉ-BEDRIJF (zonder woning)**
gunstige voorwaarden. Vestigingspapieren vereist. Serieuze gegadigden tel. afspraak maken 04493-2626, ongeveer om 10.00 uur 's morgens.